LA TRIBUNE

67e ANNEE — No 31 SHERBROOKE, SAMEDI, 27 MARS 1976 ★★★★ 40¢

4,000,000,000

WASHINGTON (AFP) — La planète comptera quatre milliards de personnes dimanche prochain, annonce le "Population Reference Bureau".

Selon cet organisme, la population mondiale a ainsi augmenté en 16 ans d'un milliard d'individus. En 1960, elle totalisait trois milliards d'habitants. Mais il ne faudra que 13 ans pour accroître ces chiffres d'un nouveau milliard: en 1989, précise le bureau, la Terre comptera cinq milliards d'hommes.

(Le premier milliard avait été atteint en 1859, le deuxième millard en 1930).

Actuellement, une personne sur trois est âgée de moins de 15 ans.

Les Québécois francophones sont mal logés

Il faut 300,000 logements

Par DONALD VALOIS

QUEBEC (PC) — Les Québécois sont des Canadiens mal logés, surtout ceux qui sont francophones.

Pour corriger cette situation, il faudra leur construire 300,000 logements au cours des cinq prochaines années et en réparer et restaurer 360,000 autres d'ici 1986. Il faudra aussi aménager 30,000 acres de terrain avant 1981 et les mettre sous le contrôle des municipalités afin d'enrayer la spéculation foncière, l'augmentation générale du prix des terrains et orienter efficacement le développement urbain.

Cette constatation et ces recommandations sont contenues dans un rapport de près de 300 pages préparé par un Groupe de travail sur l'habitation, présidé par M. Guy R. Legault, et déposé, vendredi à l'Assemblée nationale.

Pour atteindre ces objectifs, ce groupe de travail dont le mandat était "d'analyser la situation de l'habitation dans toutes les régions du Québec et de proposer au gouvernement une politique générale de l'habitation ainsi que des objectifs et des programmes concrets permettant d'appliquer cette politique", estime que le gouvernement du Québec doit assumer un rôle de leadership dans le domaine.

Ce rôle, selon lui, n'a pas jusqu'à maintenant été assumé et c'est là, semble-t-il, la raison majeure de la pénurie de logements grave existant au Québec.

"Au lieu d'être constamment à la remorque des politiques de la Société centrale d'hypothèques et de logement, note-t-on dans le rapport, le gouvernement du Québec doit faire valoir son point de vue dans le domaine de l'habitation e utiliser les sommes provenant du gouvernement fédéral suivant des priorités et des programmes capables de répondre à des besoins spécifiquement québécois".

C'est la seconde fois en moins de 10 jours que le gouvernement Bourassa se fait recommander par des groupes d'étude de faire en sorte de mettre un terme aux interventions du gouvernement fédéral au Québec.

La semaine dernière, un groupe d'étude présidé par l'ancien ministre du Cabinet Bourassa, M. Claude Castonguay, demandait, dans son rapport sur l'urbanisme, qu'on mette fin aux interventions directes dans ce domaine. Il soulignait que la SCHL avait grandement, par ses programmes, privilégié la construction de maisons unifamiliales au Québec au détriment des maisons à logements.

Le groupe présidé par M. Legault précise dans son rapport qu'il a été frappé par la pénurie de logements locatifs à prix abordable dans l'ensemble du territoire québécois.

Il presse le gouvernement Bourassa d'agir rapidement à ce sujet vu les besoins pressants.

"Déjà dans plusieurs villes, en décembre 1975, dit-il avoir constaté, le taux de vacance était inférieur à un pour cent".

D'autre part, le nombre accru de nouveaux ménages, qui correspond à l'augmentation des naissances de la période d'après-guerre, impose, selon le groupe de travail, une forte contrainte à un marché qui connaît déjà un ralentissement des mises en chantier de logements locatifs.

Ce ralentissement est causé par plusieurs facteurs, dont le principal est sans doute l'écart grandissant entre la capacité de payer des ménages et le coût élevé des loyers des nouveaux logements.

Enseignants anglo-protestants aux prises avec des policiers

MONTREAL (PC) — Plus agressifs que leurs collègues francophones depuis le début des présentes négociations avec le gouvernement, les enseignants anglo-protestants de Montréal en sont venus aux prises, vendredi, avec l'escouade anti-émeute.

Appelée sur les lieux par la direction du Protestant School Board of Greater Montreal (PSBGM), la force de frappe de la police de la CUM a foncé dans les enseignants bloquant l'entrée des bureaux de la commission scolaire protestante.

On rapporte une dizaine de blessés, dont un policier, à la suite de cette escamourche d'une dizaine de minutes entre les forces de l'ordre et les enseignants venus protester contre le refus de la commission scolaire d'appuyer leurs demandes au gouvernement provincial.

Le tout a commencé jeudi soir alors que les commissaires ont refusé une proposition d'un des leurs, Micki Bregman, demandant l'envoi d'une délégation de la commission auprès du ministre de l'Education pour appuyer certaines demandes des enseignants.

La résolution de Mme Bregman était accompagnée d'un préambule indiquant que les enseignants du Québec sont moins payés qu'ailleurs au Canada alors que les dépenses administratives représentent 43 pour cent crédits à l'éducation, comparativement à 35 pour cent dans l'ensemble du Canada.

Le rejet de la proposition de Mme Bregman, par 6 voix à 5, entraine des sorties orageuses des représentants des parents et des leaders syndicaux accompagnés de quelques centaines de leur commettants.

Le président du Montreal Teachers Association, M. Donald Peacock, a même traité les commissaires de "farceurs" et de "bâtards" prêts à sacrifier leurs enseignants aux dikats du gouvernement du Québec.

M. Peacock s'est évanoui peu après et il a été transporté d'urgence au Montreal Jewish Hospital, où il a été traité pour des troubles respiratoires. Il était de retour sur les lignes de piquetage devant les bureaux de la commission scolaire hier matin.

Le représentant des comités de parents, M. Max Polak, qui avait appuyé la proposition de Mme Bregman, a qualifié son rejet de "disgrâce", et de provocation des professeurs.

Après la manifestation, brisée par l'anti-émeute hier matin, les autorités ont fermé les bureaux du PSGM, dont la plupart des écoles sont également restées fermer hier. Il en sera de même lundi.



Les policiers en ont eu plein les bras pour disperser quelques-uns des 400 enseignants en colère qui avaient bloqué l'entrée du Protestant School Board of Greater Montreal. Plusieurs professeurs ont été blessés. La manifestation faisait partie de la campagne de harcèlement du Front commun.

(Téléphoto AP)

Blattes à l'hôpital

DRUMMONDVILLE (FG) - Un grave danger de contamination sévit actuellement à l'Hôpital Ste-Croix de Drummondville, alors que depuis quelques jours, on retrouve une multitude de blattes (coquerelles) et ce, jusque dans les platcaux à manger des patients.

C'est du moins ce qu'ont fait ressortir, hier, les dirigeants du syndicat des employés généraux de cette institution qui, avec preuves à l'appui, ont souligné que cette insalubrité règne particulièrement à la cuisine, mais qu'elle se voit un peu partout.

D'après eux, il y a risque de propagation de ces insectes dans bon nombre de foyers, autant ceux des employés de l'Hôpital que des patients, en raison du fait que des oeufs peuvent être involontairement transportés par l'être humain.

Outre les "coquerelles" il semblerait que l'on retrouve également des poissons d'argent (silver fish) qui, bien que non dangereux, sont tout de même une menace, puisqu'il y en a "aussi bien sur les plateaux stérilisés d'instruments pour opérations que dans la lingerie".

Disant en avoir assez de se retrouver depuis trois semaines "les pieds dans les nids de coquerelles", les syndiqués ont fait appel à l'Unité sanitaire, mais il appert que rien n'a bougé encore.

Dans 2 provinces

Budgets déposés

VICTORIA (PC) — La nouvelle administration social-créditiste de la Colombie-Britannique a augmenté sa taxe de vente ainsi que les taxes sur le revenu, les corporations et les cigarettes, vendredi, dans l'espoir de boucler son premier budget financier.

La taxe de service, qui s'applique à presque tous les produits à l'exception des aliments et des vêtements pour enfants, sera porté de cinq à sept pour cent.

Le taux de l'impôt sur le revenu des particuliers sera augmenté de deux dixièmes de un pour cent à 32.5 pour cent de l'impôt fédéral, à compter du 1er juillet prochain.

Le ministre des Finances, M. Evan Wolfe, a précisé qu'un célibataire ayant un revenu annuel de $10,000 sera appelé à verser $1.23 par mois en plus à son gouvernement provincial. Une personne mariée gagnant $15,000 et ayant deux personnes à sa charge versera $1.92 de plus par mois.

Dans un budget record de $1.25 milliard le gouvernement de Terre-Neuve a haussé vendredi de deux cents le gallon la taxe applicable à l'essence et la taxe des sociétés de 13 à 14 pour cent.

Qualifié d'austère par le ministre des Finances, M. William Doody, ce budget prévoit la supression de 200 lits réservés aux soins intensifs dans les hôpitaux et l'élimination d'au moins 500 emplois dans la fonction publique

aujourd'hui

Sherbrooke gagne de peur (p. 23)

Toronto admis dans la Ligue Américaine (p. 23)

IMPRESSIONS DU BRESIL

A partir de lundi, l'éditorialiste Jean Desclos, qui a visité le Brésil au début de l'année, nous livre ses impressions sur ce pays dans une série d'articles qui paraitront quotidiennement en page 5.

147,350 indemnisations pour perte de temps (p.18)

Le Liban risque de se scinder en 2 mini-Etats (p.42)

Pilotes en grève (p.44)

LA TRIBUNE-FORUM

— Les travailleurs des services publics possèdent le droit légal de faire la grève. Quand ils l'utilisent, pourtant, la population est alors privée de services pour lesquels elle est fortement taxée. Faut-il conserver ou abolir le droit de grève dans la fonction publique, serait-il préférable d'y substituer un autre mode de négociation des conventions de travail?

Samedi prochain, nous publierons dans la Tribune-Forum les opinions reçues à cet sujet. Les lettres doivent être adressées à La Tribune-Forum, a/s de M. Jean Vigneault, 221 Dufferin, Sherbrooke. Les correspondants devront s'identifier clairement: nom, adresse, numéro de téléphone. Ceux qui désirent conserver l'anonymat devront quand même satisfaire à ces conditions pour que leur lettre soit publiée. L'anonymat ainsi demandé sera toujours protégé.

Les chiros mécontents de l'ingérence des médecins (p.2)



"Qui est le plus "juste" en Afrique? Voudriez-vous reformuler cela, M. Smith?"

Les chiros mécontents de l'ingérence des médecins

SHERBROOKE (LO) - Face au silence de la Régie, de l'Office des professions et des médecins, les chiropraticiens aiguisent actuellement leurs armes afin de poursuivre l'offensive lancée contre les médecins, qui en 1974, ont effectué pas moins de 36,255 manipulations vertébrales payées par la Régie de l'assurance-maladie du Québec.

C'est ce qu'ont révélé cette semaine, au cours d'une entrevue, le président de l'Association des chiropraticiens du Québec, le Dr Jean-Paul Bergeron, et le représentant de l'Estrie au conseil d'administration de cet organisme, le Dr René Bureau.

Les chiropraticiens dont la corporation professionnelle est reconnue, protestent contre l'ingérence des médecins dans leur champ de pratique d'une part, allèguent-ils, parce que les médecins ne disposent pas de la compétence pour accomplir des actes de chiropraxie et, d'autre part, parce que la Régie assume le coût d'actes chiropractiques posés par les médecins et ne couvre pas les mêmes traitements de qualité plus grande dispensés par les chiro.

Efficacité moindre

Bien sûr, d'expliquer les Drs Bergeron et Bureau, des cours sur les manipulations vertébrales sont offerts aux médecins à Sherbrooke et à Montréal. "Mais il s'agit de cours accélérés de deux jours alors que les chiropraticiens suivent quatre années de formation pour être compétents", d'ajouter les porte-parole de l'Association.

Et ces derniers de souligner le cas de médecins effectuant des manipulations vertébrales avec anesthésie alors que les réflexes du patient se trouvent ainsi amoindris et que l'acte posé perd une grande partie de son efficacité. "Dans certains cas, les actes de chiropraxie posés par des médecins ont laissé des marques permanentes", de dire encore les Drs Bergeron et Bruneau.

Ceux-ci ont également fait remarquer que les contribuables assument actuellement le coût de ces actes parfois d'une efficacité douteuse. "La Régie paye $8.50 pour une manipulation vertébrale simple effectuée par un médecin et $13 lorsque l'acte est assorti d'une anesthésie", de dire les représentants de l'Association.



Le Dr Jean-Paul Bergeron (debout), président de l'Association des chiropraticiens du Québec, et le Dr René Bureau, représentant de l'Estrie au sein de cet organisme, demandent à l'Office des professions d'établir des critères auxquels les médecins devront se conformer s'ils veulent poser des actes de chiropraxie.
(Photo La Tribune, par Lise Ouellette)

Un appui sans réserve pour la première fois

SHERBROOKE (LO) - Pour la première fois depuis le le début des auditions publiques, mardi dernier, le "Plan quinquennal de développement des services à l'enfance exceptionnelle de la région 05" a reçu un appui sans réserve.

En effet, dans un mémoire défendu hier, l'Institut Val-du-Lac écrit: "A notre avis, il ne peut y avoir d'autres propositions de développements qui reposeraient sur les principes et les objectifs tels que définis au niveau du document de travail. En acceptant d'autres propositions de développement, c'est accepter du même coup de remettre en cause les principes directeurs tels que rééducation totale, décentralisation, etc..."

Pas d'autre voie

Selon l'Institut Val-du-Lac, dans le contexte actuel, il n'apparaît pas possible de retrouver une complémentarité des ressources sans y apporter des changements majeurs.

'Il est important... de penser en fonction de la région et non en fonction de son centre d'accueil sinon nous répéterons les erreurs de nos prédécesseurs", de poursuivre le mémoire.

Commentaires

D'ailleurs, Val-du-Lac insiste sur Le document de Val-du-Lac comporte par ailleurs des suggestions réclamant une recherche plus poussée sur les moyens de réaliser des objectifs tels que le développement de services communautaires intégrés, la rééducation totale impliquant des mécanismes de prévention et de réinsertion sociale, pour ne souligner que ces commentaires.

la nécessité de poursuivre dans les plus brefs délais les travaux avec les secteurs autres que les centres d'accueil afin que la réorganisation des établissements soit appuyée sur des services communautaires intégrés.

En outre, l'Institut recommande de mettre prioritairement l'accent sur le développement des services de prévention.

Enfin, cette institution aussi souligne les actions parallèles à l'étude et à la consultation régionales, que mènent le ministère des Affaires sociales.

Discrédit

WATERVILLE (LO) - Tout comme il l'avait fait face au plan préliminaire élaboré sur le même sujet en 1974, le conseil consultatif du personnel clinique de Val-Estrie jette le discrédit sur la version 1976 du plan de développement des services à l'enfance exceptionnelle.

C'est du moins ce à quoi se résumait le mémoire que défendait hier avant-midi le conseil, lors de la quatrième journée des auditions publiques tenues par le Conseil régional de la santé et des services sociaux des Cantons de l'Est (CRSSSCE).

Au cours d'une conférence de presse, un porte-parole du conseil consultatif, Benoit Rioux, a déclaré que le mémoire présenté ne se prononce à aucun moment sur le modèle de réorganisation des centres d'accueil tel que proposé au Plan 1976 car ce document a perdu toute crédibilité et n'offre que peu de valeur.

Et M. Rioux de souligner le manque évident de rigueur scientifique qui caractérise le plan ainsi que son manque de cohérence, les liens inexistants entre les parties, le non-respect de la méthodologie proposée tout comme les conclusions non interprétées et soutenues qui y sont incluses.

Selon le Conseil, les principes mis de l'avant peuvent être théoriquement intéressants mais l'application qui en est proposée ne tient pas compte véritablement des besoins et ressources de la région.

Le Conseil s'attaque également au fait que le Plan se limite à la clientèle des centres d'accueil qui ne constitue que 10% environ de l'enfance exceptionnelle de la région.

"Somme toute, ajoutent-ils, le document de travail devrait amener et nécessiter une consultation rigoureuse dès son point de départ et non à son point d'arrivée. Sinon ce n'est plus de la vraie consultation mais une démarche incitative, démagogique..."

En conclusion le Conseil consultatif exige que la démarche soit entièrement reprise par une table de concertation régionale qui procéderait à une étude psychosociale approfondie et élaborerait des propositions à la lumière du comité Batshaw, sans être bousculée par des exigences prioritairement administratives et économiques.

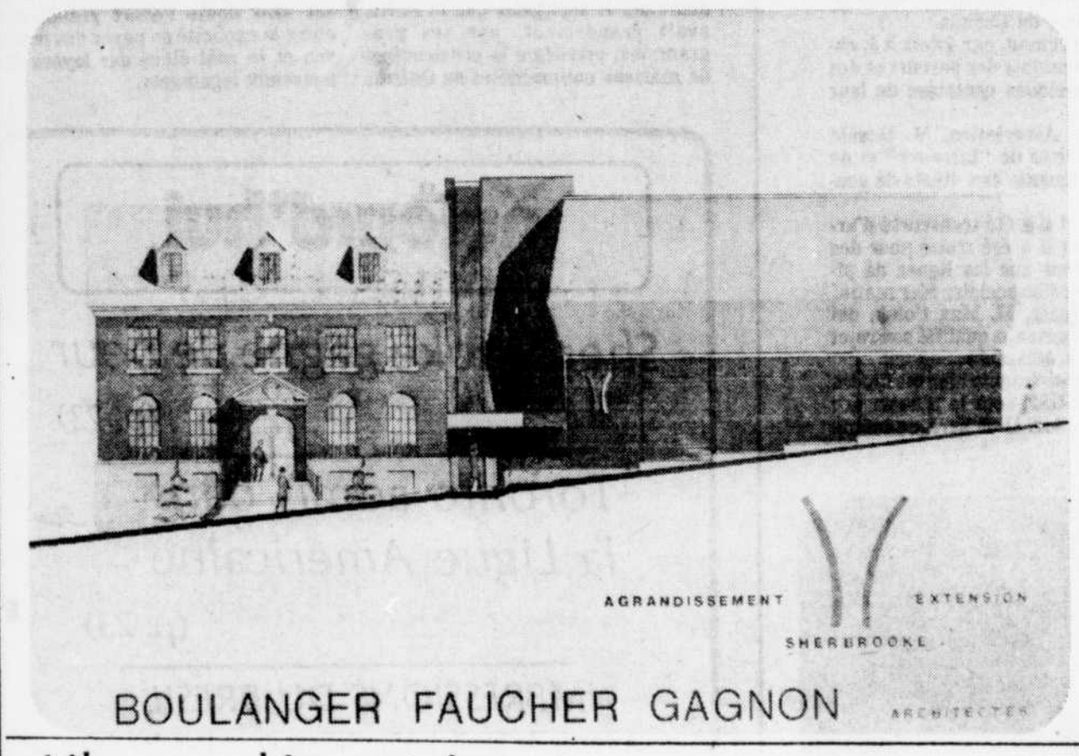
Réaction trop vive

SHERBROOKE - Jean-Claude Royer a été astreint à une peine de 45 week-ends de détention, une ordonnance de deux ans de probation et une prohibition de possession d'arme pendant trois ans.

Tout ça pour avoir braqué une carabine 22, qui a été confisquée par ailleurs, sur le gendarme Lucien Landry.

Me Daniel Hébert avait expliqué que la surprise est la seule responsable du geste de son client.

NOUS LOUONS PRESQUE TOUT
CENTRE DE LOCATION FABI INC
906 OUEST RUE KING 569-9641
Nettoyeurs de tapis à la vapeur



Aile supplémentaire

Voici un aperçu des plans de la nouvelle aile du YM-YWCA. Le nouvel édifice abritera une piscine de 25 mètres, des vestiaires ainsi que trois terrains de balle au mur et quatre terrains de squash.

M. Jacques Lemieux, ing., co-président de la campagne de souscription a déclaré que ce nouvel édifice sera construit au coût de un million de dollars. Cette somme représente l'objectif d'une campagne de souscription débutant immédiatement.

Suivant M. David Belton, le président du "Y", la constructionde la piscine est le premier pas d'une série d'améliorations qui feront du "Y" le centre récréatif pour enfants et leurs parents, le plus adéquat de la ville de Sherbrooke.

Différentes études conduites dans les YMCA-YWCA du Canada et des Etats-Unis ont démontré que les piscines attirent de plus en plus d'adeptes, spécialement quand il est possible pour les membres d'une même famille de s'y rendre tous ensemble. Le "Y" est reconnu pour l'enseignement des meilleures techniques en natation aux jeunes d'âge préscolaire.

Le co-président de cette campagne de souscription est Dean Bishop. David Peak a accepté la responsabilité de présider la division des dons très élevés, et il a comme collaborateurs sur son comité, messieurs Bruce Allancon, Curtis Bishop, Richard Lemieux et William Lyon.

Ted Hooper, a pour sa part, pris en mains la division des dons élevés, avec Alex Baptist pour l'assister. Ted Hooper nous annonce qu'il a comme collaborateurs immédiats messieurs Pierre Comtois, Ken Robertson, James Stansbury qui sont eux-mêmes responsables d'équipes.

L'objectif du groupe sous la direction de David Peak est de $650,000 et celui sous la direction de Ted Hooper est de $250,000. La campagne de souscription a débuté le 1er mars et se terminera le 15 mai 1976.

(Publi-promotion)

LA COMMISSION SCOLAIRE CATHOLIQUE DE SHERBROOKE
895, RUE BOWEN SUD, SHERBROOKE, QUE. J1G 2G3
TEL.: (819) 562-3881

AVIS PUBLIC

Avis public est, par le présent, donné que les listes des électeurs des quartiers suivants sont déposées au bureau du secrétaire général de la C.S.C.S. où elles peuvent être examinées par les intéressés dans les quinze (15) jours qui suivent la publication de cet avis:

Quartier no 3: Paroisse St-Joseph de Sherbrooke
Paroisse Précieux-Sang (Canton Ascot)
Quartier no 4: Paroisse Immaculée-Conception de Sherbrooke
Quartier no 6: Paroisse St-Jean-Baptiste de Sherbrooke
Paroisse Marie-Reine de Sherbrooke
Quartier no 14: Paroisse St-Boniface de Sherbrooke
Paroisse St-Charles Garnier de Sherbrooke
Quartier no 16: Ex-Municipalité scolaire de Bromptonville
Quartier no 18: Paroisse Sacré-Coeur, Beauvoir (Stoke)
Ex-Municipalité scolaire d'Ascot Corner
Ex-Municipalité scolaire de Stoke
Ex-Municipalité scolaire de Martinville.
Ex-Municipalité scolaire de Johnville

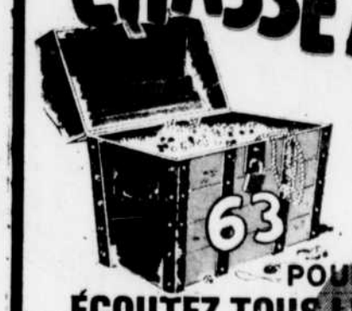
Pendant ce délai de quinze (15) jours, toute personne dont le nom est inscrit erronément sur ces listes ou en est omis, peut signifier toute plainte qu'elle se croit en droit de faire à ce sujet, au Secrétaire général de la Commission scolaire catholique de Sherbrooke, 895 rue Bowen sud, Sherbrooke.

Donné à Sherbrooke ce 27e (29e) jour de mars 1976.

Marcel Simoneau
Directeur général

124270

CHLT 63 et Télé-7
en collaboration avec LA TRIBUNE
ORGANISENT LA
CHASSE AU TRÉSOR



TROUVEZ LES 4 CAPSULES
CACHEES DANS SHERBROOKE ET LA REGION
ET MERITEZ DES PRIX DE
$500.
TOTALISANT LA SOMME DE $2000.00
POUR RÉUSSIR
ÉCOUTEZ TOUS LES INDICES DONNÉS
entre 7h.00 et 9h.30 a.m., à CHLT 63 RADIO
et entre 19h.00 et 20h.00, à Télé-7
(PUBLI-PROMOTION)

Promenade coûteuse!

SHERBROOKE - Dale Hodge, qui avait décliné son état civil comme célibataire mais est recherché pour bigamie par la police ontarienne, a écopé d'une peine de trois mois de taule.

Il a encouru ce châtiment hier du juge Benoit Turmel de la correctionnelle.

Hodge, âgé de 27 ans, de Lennoxville, a admis la prise sans permission du camion de M. Serge Côté et une fraude de $14 au détriment de M. Normand Therrien.

Le procureur chef Michel Pinard avait expliqué que le prévenu est recherché en Ontario pour bigamie, vol et bris de probation.

Il a dit que Hodge avait été condamné déjà pour obstruction à un agent de la paix et incendiat.

Me Claude Leblond avait insisté sur le fait que le tribunal ne doit pas tenir compte ici des mandats de la police ontarienne.

Il a précisé que son client avait conduit le camion à la suite d'une gageure dans un hôtel.

Me Leblond a ajouté que la fraude résultait du refus de l'amie de Hodge de lui prêter de l'argent pour payer une course de taxi.

Gagnante de 35 billets de Loterie Olympique



Parmi les 175 finalistes du concours LOTRIBON 5-35 organisé par la Tribune, Mme Diane Desprès, domiciliée au 852-7e avenue sud, Sherbrooke, est l'heureuse gagnante du gros lot. Il est composé de 35 billets de Loterie Olympique. Si les 35 billets ne lui donnenent pas la chance de gagner au moins $1,000. La Tribune s'engage à lui verser la différence pour atteindre le montant de $1,000. Sur cette photo, l'on voit M. François Vaillancourt, directeur du service de la publicité de La Tribune remettant l'enveloppe contenant les 35 billets de Loterie Olympique. La Tribune remercie les nombreux participants à ce concours d'une durée de 5 semaines.

124008 (Publi-Promotion)

BINGO MARATHON
LA TRIBUNE

REGLEMENT

1- La seule carte valide pour participer est celle distribuée dans La Tribune du 5 mars 1976.
2- La Tribune publie chaque jour des numéros de Bingo tirés au sort. Vous marquez les numéros correspondants sur votre carte.
3- Quant tous les numéros de votre carte seront marqués (la carte doit être complètement remplie car il s'agit d'un marathon) appelez immédiatement La Tribune (569-9201) et demandez le responsable du Bingo pour la vérification de vos numéros.
4- Pour vous qualifier, vous devez appeler avant midi (12h.00) le lendemain de la publication du numéro qui vous a permis de compléter votre carte. Pour les numéros publiés les vendredis et samedis, vous avez jusqu'au lundi midi pour vous qualifier. Il est évident que le participant qui aura complété sa carte avec le ou les numéros du vendredi aura priorité sur celui qui aura complété la sienne avec le ou les numéros du samedi, ou du lundi. Il est entendu qu'il y aura qu'un seul grand prix de $1000. EN ARGENT et qu'un seul gagnant. Si plus d'une personne se qualifient, nous procéderons par tirage au sort pour déterminer le gagnant, à moins d'une entente entre les personnes qualifiées.
5- Le ou les numéros publiés aujourd'hui deviennent nuls si nous avons un gagnant qui s'est qualifié avec un numéro publié antérieurement, selon les conditions stipulées dans le règlement.
6- La décision de la direction de La Tribune concernant le gagnant sera finale et cette personne devra répondre à une question d'habileté.
7- Les employés de La Tribune et les camelots de La Tribune ainsi que leurs parents ne sont pas éligibles à ce concours.

NUMEROS A MARQUER SUR VOTRE CARTE AUJOURD'HUI

I	21
B	7

(PUBLI-PROMOTION) 27 MARS 1976

LA TRIBUNE
Imprimé par LA TRIBUNE LTÉE
221, rue Dufferin, Sherbrooke - Tél.: 569-9201
Courrier de deuxième classe: Enregistrement No 1539
ABONNEMENT: Au Canada, par la poste, territoire immédiat, sauf endroits desservis par camelots et routes motorisées: 1 an $40.00, 6 mois $25.00, 3 mois $18.00, 1 mois $8.00. Au Canada, hors de notre territoire immédiat: 1 an $60.00, 6 mois $35.00, 3 mois $21.00, 1 mois $9.00. Aux Etats-Unis: 1 an $60.00, 6 mois $35.00, 3 mois $21.00, 1 mois $9.00. Autres pays, outre-mer, Etc.: 1 an $75.00.
"La Tribune" est sociétaire de la Presse canadienne de l'Association des quotidiens de langue française, membre de l'Association des quotidiens du Canada, de la Fédération canadienne des éditeurs de journaux et périodiques catholiques, affiliée à l'Audit Bureau of Circulation ABC et à l'Union internationale de la presse catholique. Sources d'informations: Presse canadienne, Presse associée, Reuter, Agence France-Presse. Le service de photos fac-similées de la Presse Canadienne et ses agences affiliées sont autorisés à reproduire les informations de la Tribune.
106851

"Le tout à ton goût!"
chez
CYR AUTO
Votre dépositaire
Mercury-Lincoln
735, King Est
569-5981

LA TRIBUNE de sherbrooke

GSP
GILLES SAVARD
2235 ouest, rue Galt 569-9349
Nos services sont temporairement transférés à
PHARMACIE ECONO
2907 ouest, rue Galt - 563-5881
Même service de livraison.

Carnet King Wellington

REDIGE EN COLLABORATION

Des résidents de la rue McRae **se plaignent de l'état lamentable** dans lequel a été laissée l'entrée de la cour de l'école **St-Charles-Garnier** et ils se demandent si les employés du service municipal des travaux publics ne pourraient pas volontairement ou par **distraction** laisser leur camion s'enliser dans une ornière, histoire de se délester **d'un peu de gravier dans les trous** les plus profonds...

— 0 —

L'eau qui charrie à tout moment des **glaces volumineuses** est froide mais sa basse température n'empêchera pas cet après-midi de hardis **hommes-grenouilles** de plonger dans la rivière **Magog** afin de faire l'essai de leur équipement en vue d'une saison sous-marine **bien remplie...** Brrr...

— 0 —

Dans la paroisse Notre-Dame du Perpétuel Secours, on se met lentement dans **l'esprit de Pâques** et c'est la raison pour laquelle un choeur répète en vue de ce qu'il est convenu d'appeler un **"Gospel night"**, soirée consacrée à l'exécution de chants sacrés sur des **airs à la mode...**

— 0 —

Me Claude Leblond s'est inscrit comme participant au Stampeede de Calgary... il a déjà participé à plusieurs rodéos québécois... Me Leblond ne craint pas d'être **piétiné par un cheval**, encorné par un taureau ou lynché par les spectateurs...

— 0 —

Le **mur de pierre** qui borde le chemin longeant le lac des Nations dans le parc Jacques-Cartier est en bien **mauvais état** par endroit... le mortier s'est effrité et les roches se **sont détachées...** le mur aurait sérieusement besoin d'une **toilette de printemps...**

— 0 —

Le soleil est le bienvenue en ce temps-ci parce que sa présence fait oublier la **triste réalité** que la fonte des neiges révèle... la neige camouflait sous son blanc manteau toutes sortes de déchets et **d'éléments de pollution** qui sont maintenant laissés **à découvert...** les pluies vont laver ça, mais ce sont les rivières qui écoppent dont l'eau était encore tout **récemment limpide...** peut-être pour la **dernière fois de l'année...**

— 0 —

M. **Gilles Moreau**, qui avait demandé à la Sûreté de Rock Forest de veiller sur sa **maison** et sur sa famille pendant qu'il partait en vacances, a rendu hommage aux policiers, qui, aux dires de sa famille, se sont très bien acquittés de leur tâche...

— 0 —

Les membres du Club **Richelieu** se méfient de plus en plus de M. **Lionel Racine...** ils se demandent en effet si c'est bien pour l'**enfance** malheureuse pour son théâtre de poche qu'il louche dangereusement vers le **porte-monnaie** de ses confrères et qu'il leur fait... les poches à l'occasion...

BRUNEL ELECTRONIQUE INC.
Dépositaire:
Panasonic - Quasar - Electrohome - Kenwood - Yamaha - etc.
GAGNEZ $1000.00 EN ARGENT pour vos vacances
T.V. HI-FI
VENTE SERVICE
Chaque achat ou réparation de $1.00 vous donne droit à un billet de participation
TIRAGE LE 17 JUILLET 1976
114394
COATICOOK 10 ouest, rue Main 849-3608
SHERBROOKE Angle Alex et Aberdeen 569-7618
ROCK ISLAND 16, rue Passenger 876-7303
C'est le service après-vente qui compte.

Le transport en commun évite le pire grâce aux écoliers

Par Michel Dionne

SHERBROOKE - Un léger accroissement de l'achalandage depuis les trois dernières années, une hausse de 19.2 pour cent des revenus de Sherbrooke Transit à cause surtout du transport scolaire, un déficit accumulé de $184,000 qui place la compagnie dans une situation financière difficile, une couverture satisfaisante du réseau Sherbrooke-Lennoxville compte tenu de la topographie particulièrement accidentée du territoire et autant de clients satisfaits que d'insatisfaits, tels seraient selon le conseiller Jean-Guy Archambault les grandes lignes d'une partie de l'étude "confidentielle" datée d'avril 1975 et réalisée par le ministère des Transports du Québec.

Comparaisons

Si l'on en croit le conseiller Archambault, président du Comité de transport en commun, cette étude qui compte en tout cinq chapitres est à la veille d'être rendue publique par le ministère et pourrait servir de document de base pour une étude plus avancée et plus scientifique. Selon le conseiller Archambault que La Tribune rencontrait hier, on décrit longuement la topographie particulière du territoire, la situation du transport en commun à Sherbrooke et à Lennoxville pour ensuite faire des comparaisons avec d'autres régions et émettre certaines hypothèses sur l'avenir du transport en commun dans la région.

Qualifiant l'étude de partielle et d'incomplète, M. Archambault la trouve tout de même fort intéressante en tant qu'outil de travail ou pour amorcer des recherches plus approfondies. S'attardant particulièrement au chapitre III traitant de la situation actuelle du transport en commun à Sherbrooke et Lennoxville, M. Archambault devait faire état de plusieurs données intéressantes qui ont été compilées par le ministère.

Achalandage

Ainsi, M. Archambault note que depuis 1970, la meilleure année fut 1971 avec 2.7 millions de passagers et qu'en 1974 on a enregistré une baisse de 3.7 pour cent, le nombre des passagers transportés étant de 2.6 millions. Selon M. Archambault cette baisse proviendrait en grande partie de la baisse du transport scolaire et il semble intéressant de noter que, quoique marginal, il y a eu un léger accroissement de l'achalandage depuis les trois dernières années et que les adultes comptaient en 1974 pour 83.2 pour cent de la clientèle totale.

Revenus

Les revenus de Sherbrooke Transit se chiffreraient pour l'année 1974 à environ $1,467,000 soit une hausse de 19.2 pour cent par rapport à l'année précédente, hausse attribuable dans une proportion de 63 pour



Jean-Guy Archambault

cent à l'augmentation du coût des contrats pour le transport scolaire.

De fait, en 1974, 47.7 pour cent des revenus provenaient du transport en commun, 44.1 pour cent du transport scolaire et 3.4 pour cent des voyages spéciaux. Selon M. Archambault, le rapport note qu'au rythme d'augmentation des dernières années, les revenus de transport scolaire pourraient devenir la principale source de revenu de la compagnie.

Parlant des déficits de $184,000 accumulés par la compagnie au cours des quatre dernières années, le rapport note aux dires de M. Archambault que la compagnie est désormais dans une situation financière que l'on peut qualifier de difficile, mais n'eut été l'intégration des écoliers au transport en commun et l'importance des revenus du transport scolaire, la compagnie serait, à l'instar d'autres transporteurs, dans une position financière encore plus critique.

Couverture du réseau

Parlant de la couverture du réseau Sherbrooke-Lennoxville par la compagnie Sherbrooke Transit, M. Archambault déclare que l'étude du ministère la qualifie de satisfaisante. En effet dans la plus grande partie du réseau, les gens sont à moins d'un quart de mille soit l'équivalent de cinq minutes de marche, temps normal pour tous les organismes de transport en Amérique.

Pour l'ensemble du territoire, on estime à 85 pour cent la population desservie et à Sherbrooke, il atteindrait et dépasserait même 90 pour cent. Par contre la population desservie à Lennoxville selon le même critère ne serait que de 25 pour cent.

Dans l'ensemble donc, compte tenu des particularités du territoire, on trouve cette couverture satisfaisante. En outre, à part le parc industriel, la presque totalité des générateurs de déplacements semblent accessibles par autobus et seuls quelques secteurs résidentiels à faible densité de population demeurent sans transport en commun.

Rapport de Lucides

Soulignant finalement les différentes représentations qui ont été faites par plusieurs organismes de la région qui soulèvent des lacunes et qui manifestent une certaine insatisfaction, le rapport cite une enquête faite par le groupe "Lucides" un regroupement pour l'amélioration du transport en commun et qui démontre qu'il y a autant d'usagers satisfaits que d'insatisfaits.

Les principaux points d'insatisfaction pour l'ensemble des usagers touchent l'insuffisance des circuits, le coût élevé d'un passage et le manque de confort. Chez les moins de 25 ans, les heures de fonctionnement et la fréquence constituent des points supplémentaires d'insatisfaction.



Macadam

Si la vision de ce macadam qui jaillit à fleur d'asphalte en ce printemps 1976 ne manque pas d'un certain charme esthétique d'un point de vue surélevé, c'est une réalité bien désagréable pour les passagers qui se font secouer joyeusement en circulant à l'intersection des rues Frontenac et Dufferin.

(Photo La Tribune, par Daniel Paré)

Une coalition à trois?

SHERBROOKE (GD) — Se peut-il qu'au prochain scrutin provincial un candidat qui aura su regrouper derrière lui les forces de l'Union nationale, du Parti national populaire et du Parti créditiste brigue les suffrages au nom de ces trois formations politiques dans les comtés de Sherbrooke et de St-François?

La chose est possible si les membres de l'exécutif de l'Union nationale de ces comtés remplissent le mandat qui leur a été confié de rencontrer les fondés de pouvoir des deux autres partis et les convainquent de la nécessité de recourir à semblable stratégie pour s'emparer des sièges présentement détenus par MM. Jean-Paul Pépin et Gérard Déziel.

"Les victimes d'une chicane de famille"

(Ginette Pépin)

SHERBROOKE — Le Syndicat des enseignants de l'Estrie appréhende que la Commission scolaire catholique de Sherbrooke trouve des imitateurs dans toutes les commissions locales dans les prochains jours et qu'ainsi des lock-out frappent tous les enseignants de oa région à l'élémentaire.

Mlle Ginette Pépin, la présidente du SEE, s'est demandé si les enseignants ne sont pas "les victimes d'une chicane de famille" qui met aux prises le ministre Oswald Parent, de la Fonction publique, et la Fédération des commissions scolaires catholiques du Québec.

Dernièrement, le ministre Parent a demandé l'ouverture de la table provinciale de négociation dans le secteur de l'éducation pour lundi et une accélération de ces mêmes négociations. Cale ne ferait pas l'affaire de la FCSCQ qui préconiserait un mouvement d'ensemble en réaction.

Rencontre

Mlle Ginette Pépin a noté que Mme Estelle Gobeil, présidente de l'Association diocésaine des commissions scolaires et vice-présidente du bureau de direction de la FCSCQ, rencontrait hier midi tous les directeurs-généraux des commissions locales après un séjour de deux jours avec les responsables de la FCSCQ. Les enseignants craignent que les commissions scolaires adoptent la ligne dure pour se venger d'Oswald Parent!

Actuellement, des lock-out (les enseignants reprochent à CSCS d'avoir peur d'appeler la chose par son nom) frappent les enseignants de la CSCS et de la commission La Sapinière et ceux de l'Asbesterie (même si les modalités ne sont pas les mêmes, précise le SEE).

Mlle Ginette Pépin notait à propos du geste de Commission scolaire catholique de Sherbrooke: "Quand les enseignants se présentent au travail, c'est que la grève est finie; hier matin les enseignants se sont présentés; si alors la commission scolaire ferme ses portes, c'est qu'elle décrète un lock-out". A l'avis de Ginette Pépin, la CSCS n'avait pas le droit de prendre le débrayage de jeudi fait dans un contexte provincial comme le début d'une grève illimitée. "La CSCS n'a pas la même édition du code du travail que nous", ajoutait-elle.

Déziel inquiet de la différence salariale

QUEBEC (Spéciale) - "Je m'inquiète de la montée vertigineuse de la rémunération des employés de l'Etat sans commune mesure avec la rémunération versée aux travailleurs qui oeuvrent dans des secteurs concurrents, particulièrement les secteurs municipal et privé et je me demande si, en mettant en oeuvre sa politique de décentralisation administrative, le gouvernement n'exportera pas l'inflation aux quatre coins du Québec par la combinaison des salaires élevés et de la multiplication des emplois" a déclaré devant l'Assemblée nationale, le député de St-François, M. Gérard Déziel, dans un discours en réponse au discours inaugural de la session.

M. Déziel qui a affirmé ne pas s'opposer à une juste rémunération des employés de l'Etat non plus qu'à la création de nouveaux emplois à l'échelon régional au sein de la fonction publique a incité ses collègues à soutenir les efforts du ministre de la Fonction publique qui soutient que les offres gouvernementales à ses employés doivent être fondées sur la capacité de payer des contribuables: "Le gouvernement ne doit pas être tenu responsable de l'instauration d'un régime salarial dont le niveau serait supérieur au niveau des salaires payés aux Etats-Unis."

Applaudissant aux promesses que porte le rapport du groupe de travail sur l'urbanisation, le député de St-François s'est montré inquiet du sort réservé aux Conférences administratives régionales qui devaient assister l'Office de planification et de développement du Québec dans l'élaboration et la mise en oeuvre de schémas régionaux et il se demande si la création de conseils d'agglomération ne reléguera pas le député au rang de simple spectateur des démarches de ces organismes.

Enfin, il a suggéré l'établissement d'une formule de peréquation qui permettrait de combler le déficit des Jeux Olympiques tout en faisant porter le plus lourd du poids de ce déficit à ceux qui bénéficieront des installations une fois les Jeux terminés: "La région de Sherbrooke qui compte 5 pour cent de la population du Québec ne peut absolument pas payer $45 millions pour les installations olympiques qui profiteront presque uniquement aux Montréalais et mon comté a besoin de piscines, de gymnases, d'habitations pour personnes âgées, de routes, de ponts et autres équipements de la même nature que ceux qui resteront à Montréal après les Olympiades."

LA PAGE ÉDITORIALE

Les spécialistes de l'anonymat

Les problèmes de communications humaines, de relations humaines sont à ce point courants dans notre monde que de nombreuses professions se sont développées depuis vingt ans simplement pour essayer de traiter les personnes qui éprouvaient des difficultés de comportement. Mais quand ce sont les spécialistes des relations humaines, les "médecins" du comportement social ou personnel qui éprouvent des troubles sérieux de communications humaines, il est permis de s'interroger sérieusement sur leurs aptitudes à cerner chez autrui les empêchements à un comportement équilibré et harmonieux.

Les professionnels du centre de services sociaux de Sherbrooke, psychologues, travailleurs sociaux, psycho-éducateurs, sous le couvert de l'anonymat, ont dénoncé une trop grande rigidité de l'administration et une prétendue ingérence dans la direction des services professionnels. Déjà que ces spécjalistes des relations humaines choisissent comme tribune ou plutôt comme arène la place publique, cela dénote une certaine faiblesse à résoudre par les voies normales du dialogue et de la négociation des problèmes de régie interne. Qu'au surplus, ces professionnels des sciences du comportement humain, sous prétexte qu'ils craignent les représailles de la direction, se cachent derrière l'anonymat pour dénoncer une situation administrative, cela laisse songeur.

Il est difficile d'ajouter foi le moindrement aux revendications de ces travailleurs qui fournissent une bien piètre excuse pour se réfugier dans l'anonymat. S'ils osaient se révéler au grand jour, leurs arguments auraient plus de poids. Qui croira que tous les directeurs et tous les membres du conseil d'administration du Centre de services sociaux sont à ce point bornés qu'ils refuseraient d'entendre les doléances de la majorité de leurs employés ou même qu'ils congédieraient les instigateurs de cette guerilla?

La prétention de ces travailleurs à l'effet que le directeur général, Florent Poirier, achemine mal les dossiers qu'ils présentent au conseil d'administration étonne et fait sourire: les professionnels ne sont-ils pas représentés par deux de leurs membres au conseil d'administration? Pourquoi alors ne défendent-ils pas la cause de leurs confrères?

Pratiquement, les professionnels, spécialistes des relations humaines, répétons-le pour notre édification, contestent un renvoi qu'ils qualifient d'injustifié et de brutal et une démission volontaire. Attachons-nous simplement au premier cas. Le psychologue congédié était en période de probation et il fait partie des prérogatives d'un directeur général de congédier les candidats à l'essai qu'il croit incapables de bien remplir la tâche assignée. Le directeur général n'a violé aucun droit, il a exercé un droit. Que les travailleurs spécialistes des relations humaines lancent sur la place publique un problème qui relève strictement de la régie interne tend à prouver qu'ils n'ont pas compris toute leur convention de travail. Et qu'ils évaluent mal la portée de leur geste.

L'attitude de ces spécialistes des relations humaines ne sert guère d'exemple convaincant pour qui envisage de recourir à leurs services afin de démêler certaines difficultés matrimoniales ou autres. Il n'est pas surprenant que des retards surviennent dans les traitements si ces spécialistes des relations humaines perdent autant de temps dans d'autres cas similaires. Et personne ne s'étonne que les relations soient tendues au Centre de service sociaux si les employés se retranchent derrière l'anonymat pour lancer leurs accusations.

Que ces travailleurs se nomment, non pas publiquement mais au conseil d'administration, qu'ils fournissent la supposée liste de vingt personnes de la clientèle de M. Blais qui demandent son réengagement, qu'ils réétudient les clauses de toute convention de travail sur le renvoi des employés en probation, qu'ils cessent d'accuser publiquement sans fournir de preuves, et peut-être qu'ils susciteront plus de sympathie dans l'opinion publique. Pour l'instant ils se comportent comme des enfants gâtés et donnent l'impression à leur clientèle éventuelle qu'ils connaissent bien peu le domaine mystérieux et profond des communications et des relations humaines.

Jean Vigneault



Au rythme de la semaine

La mort du maréchal Montgomery rendu mondialement célèbre par sa victoire sur Rommel nous a rappelé la belle époque du corps-à-corps direct entre grandes nations. Aujourd'hui, on ne se bat plus avec autant de dignité et de rigueur officielle. Les règles du jeu sont bafouées constamment. Tout est camouflage, faux-fuyant, coup bas, hypocrisie. Il est devenu impossible de mourir au champ d'honneur, puisque l'honneur n'existe plus. D'ailleurs, les gens ne savent plus trop pour quoi ils se battent. Tantôt, c'est pour l'avortement, tantôt contre la peine de mort. Aujourd'hui pour la protection de l'environnement, demain contre les hausses de prix du pétrole.

En avant, marchons et reculons

Les syndicats canadiens ont manifesté à Ottawa contre les mesures anti-inflationnistes. Cela s'est passé dans le calme d'une dénonciation qui ne réussit pas à mobiliser vraiment toutes les forces syndicales. Malgré tous les discours à l'emporte pièce des dirigeants syndicaux, la guerre à la guerre anti-inflationniste aura à peine réussi à conscrire 15,000 participants. Ce qui permet à M. Trudeau de maintenir sa fermeté originelle. Les travailleurs auront beau protester. Rien n'y changera. Chacun doit se serrer la ceinture, s'il a suffisamment d'argent pour s'en acheter une solide. Mais le Congrès du Travail du Canada ne veut pas courber l'échine aussi facilement. Sa riposte a consisté à se retirer de tous les organismes gouvernementaux sur lesquels il siégeait à titre de consultant. Décision peu rassurante: lorsqu'on veut influencer l'adversaire, vaut mieux le tenir à l'oeil de près.

Grévistes par distraction

Il devient de plus en plus difficile pour le gouvernement québécois de transiger avec les syndicats du front commun intersyndical. Les moyens de pression utilisés par ce dernier obligent pratiquement l'Etat à l'impuissance. Comment contrôler 125,000 travailleurs qui décident, comme par distraction, de ne pas rentrer au travail d'un commun accord pendant 24 heures? Les punir? Les renvoyer? Les menacer? Toutes solutions qui ne feraient qu'alourdir le climat déjà trop pesant. On sait de plus qu'en de telles circonstances, personne n'est responsable et tout le monde l'est. Ne sachant qui ni où frapper, le gouvernement entreprend donc de faire comme si tout était normal et relance une négociation à la vapeur pour tout faire débloquer. On s'attendait à une loi spéciale ou à un truc du genre. On aurait souhaité également la nomination d'un médiateur. L'entreprise déjà lourdement hypothéquée par les débrayages généralisés pourra-t-elle être remise à flots dans les jours qui viennent pour accoster en douceur dans le port d'une entente convenable pour tous? Il faut espérer. C'est à peu près tout ce qui reste à faire désormais, car tout est vraiment en place pour un douloureux éclatement.

On attendait depuis plusieurs semaines la fin du péronisme en Argentine. La présidente Isabelita refusait carrément de partir avant la fin de son terme, malgré la montée inquiétante d'une opposition multiforme contre son régime. Le coup d'Etat de cette semaine a apporté un dénouement prévisible certes, mais dans une forme ambigue. Pas de sang répandu, pour l'instant. Mais promesses de redresser l'ordre et de chasser tous les fauteurs de troubles. Les syndicats sont mis en tutelle, l'armée est omniprésente. Le triumvirat militaire prêche une réforme qui sent un peu la sauce à la Pinochet. C'est la fin d'une bien fragile démocratie sud-américaine, celle du plus riche des pays de l'Amérique du Sud. Et probablement pour longtemps.

Les primaires de la Caroline du Nord ont permis à Ronald Reagan de marquer un bon point contre Gerald Ford. Mais c'est encore trop peu pour sonner la défaite du président en exercice. L'un n'a que des promesses à présenter à un électorat inquiet. L'autre a quelques réalisations, réussies parfois malgré lui, à servir à des républicains qui commencent à redouter bien plus Jimmy Carter que les Russes.

Jean Desclos

BILLET

Pas une démission, ça...

Parler de pardon, c'est risquer de faire surgir dans nos esprits des images de démission, d'oubli volontaire, de naiveté aliénante.

Celui qui pardonne n'a pas à démissonner: les droits qu'il revendique, les lésions dont il a été victime, restent des choses réelles qu'on ne peut supprimer. Le pardon n'est pas non plus un simple oubli qui jette un voile pudique sur une injustice, un refus d'affrontement pour éviter l'embarras d'un long procès. Il est encore moins un acte de naiveté, dans le sens que celui qui pardonne serait le dupe de son agresseur.

En fait le pardon est un acte de la vie de tous les jours. Il fait partie intégrante des relations humaines. Nos rapports humains ne sauraient être durables sans cette dimension permanente de notre vie. Refuser de pardonner c'est se marginaliser, se couper du réseau fort complexe de la vie nécessairement socialisée de l'homme. Le pardon est l'acte des forts, de personnes sûres d'elles-mêmes, de personnes qui placent au-dessus des accrochages individuels, l'harmonie d'une société.

Le pardon est un acte lucide: il signifie que celui qui pardonne juge qu'il est mieux de subir le mal que de le commettre. Le pardon veut rompre le cercle vicieux de la fascination du mal, L' "enfermement" du malfaisant en lui-même.

Le pardon est un acte risqué, comme peut en poser un adulte: il est fondé sur l'espérance. Il est un acte de bonté qui ouvre un espace nouveau que la logique du mal veut laisser fermé. Celui qui pardonne compte que l'autre profitera de cet espace pour rétablir une communication.

Le pardon est un acte de liberté: celui qui pardonne ne veut pas se laisser emprisonner par les barricades de l'adversaire. Pour celui qui pardonne, la calomnie ne se résorbe pas par la calomnie, l'injure par l'injure, le meurtre par le meurtre, le mensonge par le mensonge. Le pardon crée plutôt une voie d'évitement dans un réseau de communications bloquées. Il est un appel pour que le mal n'ait pas le dernier mot.

Le pardon est un acte créateur. S'il est accepté par l'adversaire, il ouvre à nouveau la voie aux nécessaires relations humaines. Il ouvre un avenir: il compte sur l'espérance que le pardonné percevra la sterilité de sa logique destructrice, de sa justice implacable.

Jésus a intégré le pardon à son attitude, à son enseignement, mais en lui conférant une profondeur que la banalité quotidienne camoufle, comme cela arrive souvent pour les oeuvres de l'amour.

Germain Lavallée, ptre

DOCUMENT

Evolution ou crise au C.S.S.?

Des articles parus récemment dans La Tribune (23 et 24 mars '76, p.2) au sujet de certains problèmes vécus au Centre de Services Sociaux de l'Estrie - même s'ils coincident avec des perturbations sociales de grande envergure - ne devraient pas laisser indifférent le public sherbrookois. Dans l'esprit des législateurs, les C.S.S. ont été créés, entre autres buts, pour améliorer la qualité des services spécialisés. Or, il arrive qu'en réalité les professionnels engagés à cette fin éprouvent énormément de difficulté à accomplir leurs tâches avec la compétence et l'efficacité qui conviendraient et qu'ils désirent de tout coeur. Pourquoi? La raison est à la fois simple et complexe: "l'omniprésence ainsi que le caractère paralysant et écrasant de l'administration".

Si les membres du Conseil d'Administration pouvaient personnellement et directement causer avec les praticiens, s'ils écoutaient d'autres personnes que le Directeur Général du C.S.S.E. ou ses adjoints immédiats (i.e. ceux de la gestion des programmes, présents aux assemblées de ce même Conseil), ils comprendraient le mécontentement général: les retards, les remises en question, les transferts, les départs, les recommencements, bref la confusion et l'instabilité qui caractérisent cet organisme depuis le tout début de son existence. S'ils pouvaient assister aux assemblées générales du Conseil Consultatif des Professionnels, ils s'apercevraient vite que les praticiens (travailleurs ou conseillers sociaux, psychologues, consultants matrimoniaux, orthophoniste, etc.) sont plus que "mal à l'aise" au sein du C.S.S.E., qu'ils ont l'impression d'être des robots destinés à nourrir un ordinateur, des mini-secrétaires obligés de remplir des formules et des fiches, des fournisseurs de dossiers et de statistiques, des remplisseurs de questionnaires, des consommateurs de directives; ils verraient les locaux inadéquats, souvent trop petits ou logeant deux praticiens, mal éclairés, inconfortables (voir rue Belvédère sud) et surtout sonorisés... au point que les clients eux-mêmes craignent les indiscrétions!

Nous ne connaissons guère de professionnels sérieux (les médecins les premiers, monsieur le Président du C.A.) qui accepteraient d'oeuvrer dans de telles conditions et dans une atmosphère où l'on ne sait plus ce qui doit primer: les services à la clientèle ou la satisfaction de la bureaucratie; dans un organisme qui ne finit plus d'être chambardé, organisé, désorganisé et réorganisé; dans une institution où, finalement, n'importe qui fait n'importe quoi parce que les directeurs - petits ou grands - sont incapables de définir les tâches de chacun. Nous nous demandons s'il existe à Sherbrooke et dans la Province beaucoup de professionnels sérieux qui ne seraient pas "écoeurés" d'être traités comme des enfants d'école, alors que des clients attendent pendant des semaines et parfois des mois qu'on ait fini de demander des permissions, d'obtenir des réponses, de remplir des formules, de compléter des dossiers.

Et que dire des "experts" engagés successivement pour entreprendre, commencer, reprendre et recommencer des enquêtes auprès du personnel? Inventaires des caseloads (ensemble des dossiers dont chaque praticien a la charge), des problématiques, des démarches effectuées, des cas classés ou à classer, de nombre d'entrevues, d'heures passées au téléphone ou à la correspondance (comme si le travail psycho-social pouvait se mesurer quantitativement en termes d'heures ou de fractions d'heure!)! Evaluation des personnalités, des goûts, des "empathies", des antipathies, des sympathies, des réussites, des échecs, partiels ou complets... nous en passons!

(De quoi se demander si la Direction ne se sent pas obligée d'occuper à ces compilations, des cadres dont il faut justifier le grand nombre?) Et puis, ensuite, engagement d'autres experts quand les conclusions des premiers ne correspondent pas aux espoirs des administrateurs... Si encore, ce n'était qu'une question d'argent - plaie d'argent n'est pas mortelle, dit-on - mais il s'agit surtout de rendement professionnel et de réponses aux besoins des clients, valeurs super-importantes continuellement brimées par des fantaisies administratives beaucoup plus d'inspiration politique qu'humanitaire.

En somme, le malaise actuel du personnel clinique au sein du C.S.S.E. c'est une question de philosophies contradictoires, c'est quelque chose qui dure depuis longtemps, lésant le public-contribuable, et qui remet en question la compétence de quelques directeurs. La démission forcée de Louise Dixon, ex-directrice des Services Professionnels, et le renvoi injustifié de Clément Blais, seul psychologue au Service des adultes, ne sont que des échantillons, une sorte d'épiphénomène prouvant le "profond malaise" déjà dénoncé dans La Tribune à la fin de l'année 1974.

Les réactions du personnel, fort bien décrites le 23 mars dernier par Lise Ouellette dans ce même journal, n'ont rien à voir avec les conflits syndicaux relatifs à la convention collective. Si l'existence du C.S.S.E. n'est pas une "farce plate", il serait temps (grand temps!) que les clients et les professionnels de l'extérieur s'en mêlent et que, surtout, les représentants officiels du Ministère des Affaires Sociales abandonnent leur langage de gestionnaires et de technocrates pour adopter enfin celui des cliniciens et des clients, c'est-à-dire un langage humain.

Signé: un ami des clients,
J. Gagnon

Ainsi vont les Cantons

Les citoyens de la région ont dû apprendre à surnager cette semaine pour faire face aux inondations de tout calibre qui les ont poursuivis jusque dans les écoles. Les riverains de Cookshire ont songé à réapprendre les techniques du canotage quand l'eau s'est infiltrée dans leurs caves, les spectateurs à une joute de hockey disputée dimanche entre Sherbrooke et Nicolet ont été éclaboussés copieusement par la rudesse des deux équipes qui leur a valu 142 minutes de punition, les étudiants ont été refoulés sur le trottoir par une vague de débrayages. Et la Bruck Mills, usine de textile de Sherbrooke, semble vouée à la novade à brève échéance alors que les employés mis à pied à cause des inondations de produits étrangers sur le marché canadien ne sont pas réengagés. A Sherbrooke, toutefois, les inondations n'affecteront personne, un pont à quatre voies devant solutionner tous les problèmes de circulation et d'eau.

Des priorités discutables

Les jeux sont maintenant faits, le pont Wolfe aura une fois reconstruit, quatre voies pour mener les clients au centre-ville. Ce caprice ne coûtera que $500,000. ou $600,000. de plus et constituera un complément nécessaire aux investissements de quelques millions de dollars consacrés à la revitalisation du centre-ville. Evidemment par la suite il serait illogique de ne pas prévoir un montant aussi élevé que possible pour réparer le terrain de stationnement de La Grenouillère. Les responsables de la voirie s'accommoderaient fort bien de ces centaines de milliers de dollars pour refaire rues et trottoirs qui périssent de vieillesse, mais rien ne vaut un magnifique pont à quatre voies. D'ailleurs, peu utilisé, ce pont demeurera pour des dizaines d'années. Et piétons et automobilistes n'auront qu'à patienter une au deux années de plus pour circuler sur des rues et trottoirs convenables.

Rudesse ou violence

Même en admettant que le hockey est un sport de robustesse, de contact, d'intimidation, on ne peut rester indifférent quand des jeunes comme ceux de Sherbrooke et Nicolet "s'intimident" jusqu'à concurrence de 142 minutes de punitions dans une seule partie. Les autorités de la ligue et les responsables provinciaux du hockey attendront-ils à la fin de cette série pour faire des recommandations, préviendront-ils l'excès de violence au lieu de simplement la déplorer à la fin des éliminatoires ou au lieu de promettre de l'enrayer au début de la saison prochaine? Et pour le bénéfice de certains commentateurs, rappelons simplement que de soupçonner René Pépin de Sherbrooke d'être partisan de la violence, c'est lui accoler une attitude qu'il n'a jamais endossée, ni en paroles ni en actes.

De fil en aiguille, le textile se défile

Les énergies mobilisées par les hommes politiques, les syndicats et même les propriétaires des industries pour conserver au textile sa place dans l'économie de la région se transforment quasi en pures pertes devant l'inanité du gouverment canadien à protéger ce secteur vital. A Sherbrooke, la Bruck Mills n'a pas avoué clairement qu'elle fermait son usine, mais on prévoit que ce n'est qu'une question de temps avant que la concurrence étrangère n'ait raison de cette compagnie.

On aura beau prétendre que l'on n'édifie pas une économie régionale à partir du textile parce que ce secteur n'offre pas de hauts salaires, c'est là simplifier un peu trop la situation. Le textile ne paie pas les salaires consentis par les compagnies d'amiante ou de pâtes et papiers, mais la question des salaires n'est pas un critère pour nous inviter à nous en départir. Ce sont les fluctuations du marché permises et même encouragées par les politiques commerciales du Canada qui placent cette industrie dans une position précaire. Le jour, si jamais il vient, où le gouvernement songera sérieusement à limiter les importantations de textile, cette industrie n'éprouvera plus de difficultés à se maintenir en bonne place et à fournir des emplois assez bien rémunérés. Mais si le gouvernement ne restreint pas les importations, ce sont les consommateurs qui dans une dizaine d'années feront les frais de l'apparente indifférence du gouvernement en matière de textile alors qu'ils devront débourser des sommes élevées pour se procurer des produits du textile.

Enfin, il faut reconnaître que personne dans la région et à Ottawa n'a prévu réorienter les travailleurs ainsi privés d'emplois.

Jean Vigneault

DOCUMENT

Un jury de 12 citoyens au lieu de 25 ans de prison

NDLR L'auteur de cette opinion est directeur de l'école de criminologie de l'université de Montréal et secrétaire-général de la société de criminologie du Québec.

Par André Normandeau

Le Solliciteur général du Canada, l'Honorable Warren Allmand, et le Ministre de la Justice du Canada, l'honorable Ron Basford, ont déposé à la Chambre des Communes le 24 février 1976 deux projets de loi traitant de la "protection contre la violence criminelle: ordre et sécurité publics". La loi de 1976 modifiant le droit pénal, no 2, traite d'une "loi modifiant le code criminel (meurtre et certaines autres infractions graves)" alors que la loi de 1976 modifiant le droit pénal, no 1, traite d'une "loi pour mieux protéger la société canadienne contre les auteurs de crimes violents et autres délits".

I- La peine de mort et son alternative

L'Ecole de Criminologie de l'Université de Montréal et la Société de Criminologie du Québec ont toujours fermement soutenu depuis quelques années une position abolitionniste au sujet de la peine de mort. Nous avons présenté à plusieurs reprises des dossiers afin d'appuyer clairement cette position. Nous n'avons pas l'intention, au cours du présent débat, de faire appel aux principes et aux statistiques que nous avons alors évoqués. Le public et les législateurs les connaissent suffisamment.

Toutefois, nous revenons à la charge, cette fois, sur la SOLUTION de REMPLACEMENT proposée par le projet de loi no. 2 du gouvernement, à savoir que:

"Quiconque commet un meurtre au premier degré... est coupable d'un acte criminel et doit être condamné à l'emprisonnement à perpétuité". (Article 218).

"Le bénéfice de la libération conditionnelle est subordonné... pour... meurtre au premier degré, à l'accomplissement d'au moins vingt-cinq ans de la peine". (Article 669)

Nous protestons énergiquement contre cette sentence minimum de 25 ans. En effet, après avoir consulté les praticiens qui ont des expériences de contacts directs avec les réalités sociologiques et psychologiques du milieu pénitentiaire, nous en sommes venus à la ferme conclusion que cette loi, si elle était acceptée, équivaudrait:

1. *à institutionnaliser "une mort lente" pour les meurtriers (dixit: la Ligue des droits de l'Homme de Montréal).*
2. *A INVENTER "une nouvelle peine de mort déguisée" qui, cette fois-ci, atteindrait autant les meurtriers que le personnel des institutions pénitentiaires.*

En effet, il est certain qu'une telle sentence enlève tout ESPOIR à l'individu incarcéré. Certains détenus réagiront vraisemblablement "contre eux-mêmes" (psychose carcérale et maladie mentale, suicide) alors que d'autres le feront "contre les autres", c'est-à-dire contre les autres détenus ou contre le personnel; nous assisterons probablement ainsi à une série de chantages, d'émeutes, de grèves de la faim, de sabotages, de prises d'otages, d'assauts graves, de meurtres et d'évasions.

Nous sommes convaincus que cette sentence de 25 ans ne doit pas être retenue par les législateurs parce qu'il s'agirait alors d'un recul notable au chapitre d'un principe fondamental du sentencing, admis dans tous les pays évolués, c'est-à-dire celui de l'individualisation de la peine, par opposition à l'établissement d'une peine fixe et uniforme pour tous les cas.

Dans cette perspective, nous suggérons l'amendement suivant, qui comporte un minimum de 10 ans d'emprisonnement ainsi que la création d'un JURY DE 12 CITOYENS responsable de la DECISION FINALE de libérer sous conditions tout détenu emprisonné pour meurtre au premier degré. Le projet de loi amendé se lirait donc comme suit:

"Quiconque commet un meurtre au premier degré... est coupable d'un acte criminel et doit être condamné à l'emprisonnement à perpétuité". (article 218).

"Le bénéfice de la libération conditionnelle est subordonné... pour... meurtre au premier degré, à l'accomplissement d'au moins dix ans de la peine".

ARTICLE 669)

"La personne qui a purgé dix ans de sa peine après avoir été déclarée coupable... de meurtre au premier degré... peut demander... à la Commission nationale des libérations conditionnelles sa mise en liberté sous conditions.

Si la Commission accepte cette mise en liberté, elle devra soumettre le cas, pour décision finale, à un jury de douze citoyens nommé selon les normes habituelles de sélection lors d'un procès.

Si le jury refuse la mise en liberté, cette décision est irrévocable; le détenu pourra toutefois faire une nouvelle demande, par la suite, tous les deux ans". (article 672)

Nous croyons que cet amendement majeur permettra de mieux protéger la société en ouvrant la porte à cet espoir si nécessaire à la motivation d'une personne humaine, tout en établissant un cran de contrôle sérieux par les citoyens eux-mêmes qui seront ainsi appelés à prendre la part essentielle de la responsabilité de réintégrer un ex-meurtrier dans la société des hommes libres.

La sentence pour meurtre au deuxième degré devrait évidemment être revue en fonction de cet amendement. Une peine d'emprisonnement à perpétuité, accouplée d'une éligibilité, après l'accomplissement d'au moins cinq ans de la peine, à une mise en liberté sous le contrôle de la Commission nationale des libérations conditionnelles serait adéquate, selon nous, pour assurer une protection suffisante.

Ces amendements s'inscrivent en fait à l'intérieur d'un compromis politique qui nous est imposé par le climat actuel "surchauffé" de l'opinion publique qui identifie trop exclusivement le problème de la violence au meurtre classique en oubliant trop facilement la violence des accidents mortels de la route et des chantiers de construction. Notre choix véritable, en fait, se serait inscrit de façon plus naturelle en continuité avec les recommandations de la Commission de réforme du droit du Canada qui, dans son rapport (1975) sur "l'emprisonnement et la libération" proposait, après s'être livrée à des travaux de recherche en profondeur, "l'abolition des peines d'emprisonnement à perpétuité". Et la Commission d'ajouter: "Nous croyons qu'une peine maximale de 20 ans offre une protection suffisante. A la fin de cette période d'incarcération, il sera possible d'avoir recours aux lois sur la santé mentale lorsque le délinquant est atteint de maladie mentale et constitue un danger pour autrui... Au delà de ce seuil, il est fort possible que les coûts sociaux et monétaires soient supérieurs aux gains escomptés". (p. 25)

Quoiqu'il en soit, les amendements que nous suggérons ne seront valables, toutefois, que s'ils sont accompagnés, comme l'écrivait avec justesse la Ligue des droits de l'Homme de Montréal en février 1975: 1) de la mise en oeuvre Ligue des droits de l'Homme de Montréal en février 1975 d'un programme spécial de sécurité et de traitement pour répondre aux cas de meurtre et aux cas de dangerosité; 2) d'une transformation générale de notre approche de la criminalité (voir le document de la Ligue).

II. Délinquants dangereux

Le projet de loi no. 1 du gouvernement propose de remplacer les législations actuelles sur les "repris de justice" ou criminels d'habitude ainsi que sur les "délinquants sexuels dangereux" (articles 688 à 695) par une seule législation sur les "délinquants dangereux"; ces derniers sont passibles d'une peine indéterminée, suivant certaines conditions que précise la loi. Les notes explicatives du projet de loi à ce sujet sont les suivantes (p. 22 s.)

La demande au tribunal d'une peine indéterminée ne peut se présenter qu'à la suite d'une condamnation pour un délit comportant des blessures personnelles graves sur la personne et exige le consentement préalable du Procureur général de la province. La peine indéterminée remplace toute autre peine que prévoit la loi à l'égard du crime qu'a commis le délinquant.

Le "délit comportant une blessure grave à la personne" comprend:

a) le crime comportant de la violence sur la personne ou un danger pour la vie et la sécurité d'une autre personne, ou devant vraisemblablement infliger de graves dommages psychologiques à une autre personne, délits pour lesquels le délinquant est passible de 10 ans d'emprisonnement ou plus;

ou

b) tout délit sexuel qui qualifierait son auteur de délinquant sexuel dangereux en vertu de la présente législation, entre autres: viol, tentative de viol, relation sexuelle avec fille de moins de seize ans, attentat à la pudeur sur une personne et grossière indécence.

La législation pourvoit que, si une personne, reconnue coupable d'un des délits décrits en a), constitue une menace pour la vie, la sécurité ou le bien-être physique d'autrui, la Cour peut, sur demande, le déclarer "délinquant dangereux" et lui imposer une peine indéterminée. Les modifications autorisent les tribunaux à prononcer de telles sentences en s'appuyant sur des preuves établissant qu'il y a:

a) présence d'un comportement répétitif qui montre que le délinquant ne peut être maître de ses actes et est susceptible de causer la mort ou des blessures blessures à d'autres personnes ou de leur infliger des dommages psychologiques graves;
2) présence d'un comportement agressif persistant qui montre que le délinquant est indifférent aux conséquences raisonnablement prévisibles, sur autrui, de ce comportement,
3) comportement accompagné d'un délit d'une telle brutalité que s'impose la conclusion: vraisemblablement, rien n'empêchera le délinquant de laisser libre cours à son comportement.

Dans le cas d'un délit comportant une blessure grave à la personne, tel que décrit en b), soit les délits sexuels, la Cour peut imposer une peine indéterminée quand le délinquant, par sa conduite (y compris lorsqu'il a commis le délit dont il est reconnu coupable), a démontré qu'il ne peut réprimer ses impulsions sexuelles et qu'il causera probablement à d'autres personnes des blessures, des souffrances ou d'autres maux en ne réprimant pas dans l'avenir ses impulsions sexuelles.

Il est évident que cette série de critères proposés par le projet de loi ouvre la porte toute grande à des interprétations subjectives qui créeront une justice arbitraire et inégale. En effet, comment interpréter un concept aussi élastique que: "causera vraisemblablement... des dommages psychologiques graves"?

De plus, cette proposition s'appuie sur l'hypothèse que nous sommes techniquement capable de "prédire" la dangerosité. Or, il n'en est rien; ni la psychiatrie, ni la criminologie, ni les sciences humaines de façon générale n'ont réussi à développer une compétence technique de cette nature.

Des recherches criminologiques sérieuses au Canada, en Angleterre et aux Etats-Unis, ont largement démontré depuis quelques années l'impossible prédiction de la violence future des délinquants et des criminels.

Les études canadiennes récentes sur le sujet en sont arrivées, à l'unanimité, à une série de critiques virulentes sur le sujet, qu'il s'agisse du Comité canadien de la réforme pénale et correctionnelle (Comité Ouimet, 1969), du rapport important du professeur Ronald Price (Faculté de droit, Queen's University, 1975) et de la Commission de réforme du droit du Canada (1975). Comme l'a fait remarquer le Comité Ouimet, ces lois prévoient des critères de sélection tellement larges et imprécis qu'elles frappent des délinquants qu'elles ne devraient pas frapper, alors qu'elles réussissent rarement à isoler ceux qui sont vraiment dangereux. Les "petits" sont souvent pris; rarement les "gros"! De plus, ces lois ont reçu une application très inégale d'une province à l'autre. Finalement, il faut souligner, avec la Commission de réforme du droit, que la peine indéterminée de prison pose un grave problème puisqu'il est très difficile de prédire un comportement en milieu libre à partir d'un comportement en milieu carcéral. Cette évaluation doit être faite à partir du comportement dans la communauté.

En conséquence, la Commission a exprimé l'avis que ce type de loi n'a pas atteint les objectifs qu'elle poursuivait, et elle en recommande l'abrogation.

Nous sommes de cet avis. Nous recommandons l'ABROGATION des catégories spéciales de délinquants dangereux contenues dans le présent code pénal ainsi que le RETRAIT de la proposition du projet de loi à ce sujet. Nous croyons, avec la Commission que, même pour les auteurs d'infractions très sérieuses, "la structure générale des sentences est adéquate". Si une peine de prison s'impose pour neutraliser le délinquant, on pourra l'incarcérer pour une longue période, parfois jusqu'à 20 ans, et, le cas échéant, lui octroyer une libération graduelle sous surveillance.

Toutefois, dans la perspective, encore une fois, d'IMPLIQUER LES CITOYENS au niveau de la décision de libérer sous conditions un détenu qui a été trouvé coupable d'un acte de violence pour lequel il a été condamné à l'emprisonnement pour une peine de plus de 5 ans, nous PROPOSONS la création d'un JURY MIXTE D'EXPERTS et de CITOYENS, responsable de la DECISION FINALE en matière de libérations conditionnelles.

En fait, cette suggestion est déjà inscrite en partie dans le présent projet de loi (article 17). En effet, le gouvernement propose d'ajouter deux citoyens aux membres de la Commission nationale des libérations conditionnelles, dans les cas de "meurtres" ou de "délinquants dangereux". Une telle commission mixte avait d'ailleurs été recommandée déjà en 1975, avec d'autres modalités, par la Ligue des droits de l'Homme.

Toutefois, si le gouvernement accepte un amendement semblable à celui que nous avons proposé pour le meurtre au premier degré, i.e. le JURY DE 12 CITOYENS, et s'il accepte également notre suggestion de retirer la proposition sur les "délinquants dangereux", il est nécessaire de réviser l'article 17 du présent projet de loi qui se lirait dorénavant comme suit:

"... Le solliciteur général peut, sur recommandation du président de la Commission, choisir, pour être inscrits sur des listes régionales, des représentants des forces policières et des autorités provinciales, municipales ou locales ou des membres d'associations professionnelles, ouvrières ou communautaires de toute région au Canada."

"Le président choisit, à même la liste régionale qu'il estime la plus appropriée en l'espèce, deux personnes pour siéger comme membres supplémentaires de la Commission, lors de l'audition qu'elle tient pour décider d'accorder ou non une libération conditionnelle, une libération conditionnelle de jour ou une absence temporaire sans escorte à un détenu condamné pour meurtre au deuxième degré ou pour tout autre crime de violence pour lequel il a été condamné à plus de 5 ans d'emprisonnement".

"Sous réserve des règlements, les personnes choisies... pour siéger comme membres supplémentaires de la Commission, peuvent lors de l'audition de la demande de libération conditionnelle pour laquelle elles ont été choisies, exercer les mêmes pouvoirs et les mêmes fonctions que les autres membres, y compris le droit de vote". (article 17)

CONCLUSION

Nous pourrions écrire plusieurs volumes sur le PRINCIPE DE L'INDIVIDUALISATION DE LA PEINE. Toutes les législations pénales progressistes le reconnaissent. Cependant, le reconnaître en théorie ne suffit pas. Un "bon" gouvernement et un "bon" Parlement, autant du côté du parti politique au pouvoir qu'au sein des députés de l'opposition, doit AGIR. L'urgence d'agir, les députés de la Chambre des Communes à Ottawa en sont maintenant saisis et ils devront se prononcer clairement à ce sujet d'ici quelques semaines.

Nous réitérons donc notre appui total et indéfectible aux députés de tous les partis politiques qui ont décidé d'abolir à jamais et dans tous les cas, la peine de mort. Toutefois, le système pénal dans son ensemble ne doit pas reculer d'un quart de siècle afin d'abolir à tout prix cette peine. Les amendements que nous suggérons nous semblent justes et raisonnables dans la double perspective de la protection des droits individuels et des droits de la collectivité.

Le public a le droit d'être protégé. Il sera "vraisemblablement" mieux protégé par une loi qui sera au diapason de ses droits individuels autant que de ses droits collectifs.

SONDAGE GALLUP

Un Canadien sur trois croit que l'éducation se détériore

Au Canada, 49 p.cent des gens pensent que les enfants reçoivent une meilleure éducation de nos jours alors que 33 p.cent croient que cette éducation est pire aujourd'hui. Treize p.cent ne voient pas de changement et 5 p.cent sont incertains. Le pourcentage de ceux qui estiment que l'éducation s'est améliorée a sensiblement baissé depuis 1948 alors que 74 p.cent des Canadiens partageaient ce sentiment.

Les différences régionales sont grandes. Dans les Maritimes et les Prairies, respectivement 63 et 60 p.cent pensent que l'éducation dispensée aujourd'hui est supérieure alors qu'au Québec et en Colombie britannique, 39 et 40 p.cent pensent de même; l'Ontario se situe dans la moyenne nationale.

La question posée était la suivante:

"Croyez-vous que les enfants sont aujourd'hui mieux ou plus mal éduqués que vous ne l'avez été?"

	Mieux	pire	pareil	indécis
Canada				
1976	49%	33%	13%	5%
1971	63%	20%	12%	5%
1948	74%	12%	10%	4%
Maritimes	63%	24%	10%	3%
Québec	39%	41%	16%	3%
Ontario	51%	32%	12%	5%
Prairies	60%	23%	11%	6%
Col. brit.	40%	37%	15%	8%



Nous offrons des prix d'aubaines du printemps sur tous les tracteurs agricoles MF neufs de moins de 80 cv PDF. Profitez-en et économisez!

ÉPARGNEZ $2,100.	ÉPARGNEZ $1,700.	ÉPARGNEZ $2,700.	ÉPARGNEZ $1,600.	ÉPARGNEZ $1,700.
Régaleuse à chenilles MF 200 44 cv 9035 lbs	Rétro-excavateur/ chargeur MF 50A Excavateur 11'8" Chargeur 5/8 vge	Rétro-excavateur/ chargeur MF 70 Excavateur 11'8" Chargeur 5/8 vge	Tracteur MF 265	Tracteur MF 275

Offre limitée aux stocks disponibles jusqu'au 30 avril 1976

Venez attraper la fièvre du printemps et nos spéciaux à prix incroyablement bas!

PAUL SIMONEAU
VENDEUR AUTORISE MASSEY FERGUSON
1261 est, rue King, Sherbrooke — **Tél.: 563-4343**
Richmond — chemin de Windsor — **Tél.: 826-2324**

123325

as-tu ton INTER? v'là ta chance
tirage: semaine prochaine

PRODUITS LAITIERS
CREME GLACEE
JJJoubert
Sherbrooke 562-8779

LA TRIBUNE métropolitaine
ASBESTOS — BROMPTONVILLE — COATICOOK — EAST ANGUS — LAC MEGANTIC — MAGOG — RICHMOND — VALCOURT — WINDSOR
SHERBROOKE, SAMEDI 27 MARS 1976

VISITEZ A WINDSOR
J.H. MORIN & FILS LTEE
complètement rénové
Meubles, appareils électriques
audio-video, couvre-planchers.
79, St-Georges - 845-2734

Une guerre civile à Rock Forest?

ROCK FOREST (MB) - Pour les citoyens des quartiers résidentiels, qu'ils soient de Rock Forest ou d'ailleurs, il existe un problème qui prend de l'ampleur chaque année, parallèlement à l'accroissement de la population. Ce problème, c'est celui des chiens errants. Lorsque les gens quittent leur appartement pour aller s'installer dans la maison de leur choix, plusieurs heureux propriétaires en profitent pour offrir à leurs enfants le cadeau dont ils rêvent depuis si longtemps: un chien.

Si l'intention est bonne, les résultats sont parfois fort ennuyeux pour les voisins, car en voulant offrir un peu de liberté à son toutou favori, le propriétaire de l'un de ces quadrupèdes ne réalise sûrement pas tous les problemes qu'il occasionne dans son entourage en laissant vagabonder son chien un peu partout.

Chien trop poli

Un chien dans la nature, en plus de faire enrager les voisins humains, aime bien, de temps à autre, rendre une petite visite de politesse à ses soeurs de race. Il s'ensuit que depuis quelques années, bien que l'on entende souvent parler de dénatalité, la race canine ne souffre pas de ce problème, du moins à Rock Forest. Il suffit, pour s'en convaincre, de constater le nombre sans cesse grandissant de ces quadrupèdes qui encombrent rues et terrasses et qui laissent aux propriétaires avoisinants, des petits souvenirs ici et là...

Rock Forest semble être un petit paradis pour tous ces canins de races pures ou mélangées. Ils trouvent, dans cette banlieue, en plus des poteaux et des bornes-fontaines, de vastes espaces verts qu'ils semblent affectionner particulièrement. Ces charmantes bêtes s'ingénient à arroser les arbustes des parterres et des haies... des voisins! Il paraitrait que rien ne vaut l'engrais naturel, mais à la condition qu'il soit bien épandu et non accumulé au même endroit!

Invasion

Ces incursions dans le voisinage, pas très agréables en soi, s'aggravent lorsqu'un chien préfère le perron ou le patio du voisin à sa terrasse. Certains propriétaires y voient une attaque personnelle de leur voisin, une insulte à leur dignité, voire même une provocation de guerre. Il va de soi que l'on passe à la guerre des mots entre voisins, puis à la guerre froide. Qui sait, si de telles altercations continuent à se multiplier, on en arrivera peut-être à une guerre civile à Rock Forest, opposant les propriétaires de chiens aux propriétaires de terrasses arrosées? Cela serait sans doute original, mais risquerait de placer tout le monde sur un terrain... glissant.

Règlement

Le conseil municipal "aux abois", a décidé de pallier à cette triste éventualité en faisant appliquer le règlement concernant tous les chiens, qu'ils soient mignons ou rustres, beaux ou laids, petits ou gros, longs ou courts, Chihuahua ou St-Bernard, en passant par le "saucisse".

Les principaux points de ce règlements sont les suivants:

a) tous les propriétaires de chiens doivent se procurer une licence à l'hôtel de ville où ils peuvent enregistrer leurs chiens. Ces derniers doivent porter un collier avec la médaille indiquant le nom de la municipalité, le numéro d'enregistrement ainsi que l'année, de façon à pouvoir retracer l'adresse de son propriétaire. Cette licence est renouvelable chaque année;

b) un chien ne peut circuler dans les rues de la municipalité s'il n'est pas tenu en laisse. Les chiens errants peuvent être ramassés par les policiers qui les garderont dans un endroit approprié durant une période de 48 heures. Après ce délai, le chien sera vendu ou tué. Le propriétaire qui voudra récupérer son chien devra se conformer aux règlements en payant l'amende prévue par la loi;

c) lorsque les policiers reçoivent une plainte concernant un chien qui aboie ou trouble la paix d'une façon quelconque, le propriétaire du dit animal recevra un avis lui donnant trois jours pour envoyer son chien à l'extérieur des limites de la municipalité ou pour le faire détruire. Pour plus de renseignements, on peut s'adresser à l'hôtel de ville. Ainsi, en respectant ces règlements, l'honneur sera sauf et les voisins pourront profiter de l'été et se parler... debout!

"L'Asbesterie n'a pas à justifier la suspension"

(Rosaire Jobin)

ASBESTOS (DR) - M. Rosaire Jobin, président de la Commission scolaire Asbesterie considère que la Commission n'a pas à justifier la suspension des professeurs, la semaine dernière, et la coupure de traitement qui s'en est suivie.

M. Jobin a précisé en disant: "Lorsque douze commissaires et une quinzaine de cadres, autour d'une table, constatent les mêmes difficultés et la même façon de travailler, on ne doit pas hésiter à poser des gestes".

Le président continue en disant que même si quelque fois cela pouvait leur sembler difficile il fallait quand même le faire, et il s'explique: "En tant que représentants de la population ou hommes publics, nous devons prendre des décisions qui, à un moment donné, peuvent être difficiles, mais il faut qu'elles soient prises".

Voisin de la famille St-Laurent à Compton

COMPTON (RD) - M. Louis Tremblay de Compton a eu 95 ans le 9 mars 1976, étant né à Petite-Rivière, comté de Charlebois en 1881.

Il est arrivé à Compton en 1928, où il s'établit sur une ferme et éleva 10 enfants pour se retirer en 1946

St-Laurent

Comme il était voisin de la demeure St-Laurent, Louis St-Laurent, premier ministre du Canada, ne manquait pas d'aller saluer personnellement M. Tremblay à chaque fois qu'il était de passage dans son village natal.

Bonne santé

M. Tremblay n'a aucune infirmité et sa santé est excellente.

Jusqu'à l'an dernier, il allait à la messe tous les jours et fendait lui-même son bois de chauffage.

Sa vie journalière est très régulière. Il se lève avec exactitude à 6 heures et se retire aussi exactement à 20 heures.

Il prend ses trois repas par jour, ne lit pas et regarde la télévision que très peu.



Louis Tremblay

En quelques lignes

Bromptonville

BROMPTONVILLE (RL) - Quatre citoyens de Bromptonville se sont mérité un prix de la loterie de Bromptonville. Cette loterie est organisée sans but lucratif et les fonds seront utilisés pour construire éventuellement l'aréna. M. Bertrand Turgeon a remporté le premier prix de $25, M. Yvon Lamontagne $15, M. Jacques Emond $10, M. Serge Robitaille $10. Le tirage a eu lieu le 25 mars.

— 0 —

Les amateurs de films sont priés de noter que la représentation de vendredi le 2 avril aura lieu à l'hôtel de ville rue Laval, contrairement aux habitudes.

— 0 —

Des problèmes d'écoulement des eaux se sont présentés au niveau du foyer de Bromptonville rue Laval, et le printemps y fait des ravages, à l'heure actuelle. Le gouvernement provincial a été avisé par les autorités et une réponse est attendue. Le maire s'intéresse à cette question et tentera d'y apporter une solution permanente.

— 0 —

Le chef de police, M. Marcel Lefebvre, invite les propriétaires de bicyclettes à se procurer les licences 1976. Elles sont déjà disponibles et le service de police est prêt à recevoir les demandes. La direction du service recommande fortement cette mesure pour la propre protection des usagers de bicyclettes, en cas de vol surtout. Les bicyclettes volées peuvent ainsi être plus facilement identifiées et remises à leurs vrais propriétaires.

— 0 —

M. Lefebvre incite les jeunes et moins jeunes à user de prudence en tout temps. Pour leur part, les automobilistes sont invités à respecter la vitesse permise pour éviter des accidents mortels, impliquant des cyclistes.

— 0 —

Les négociations avec les employés municipaux concernant leur convention collective de travail, sont maintenant réglées.

— 0 —

Une rumeur circule à l'effet que le problème des incendies pourrait refaire surface bientôt à Bromptonville. Il n'est pas possible pour le moment de connaître la nature exacte de ces nouveaux développements. Le conseil du canton de Brompton aurait-il revisé ses positions sur la question de l'achat conjoint d'un camion à incendie?

— 0 —

Les résidents de certaines rues de la ville doivent être soulagés de voir le printemps frapper à nos portes, car plusieurs rues étaient dans un état lamentable à cause des fréquents dégels survenus cet hiver. Les rues Mullins, Montcal comme la plupart des rues résidentielles étaient couvertes de glace et cette situation rendait la circulation automobile désagréable.

— 0 —

A certains endroits, la glace était très épaisse, et parsemée de trous profonds. Dame nature est parfois très sévère.

Deauville

DEAUVILLE (MB) - Le président des loisirs de la municipalité de Deauville, M. André Galipeau, a fait savoir à la représentante de La Tribune que les membres du comité des loisirs sont très déçus de l'attitude adoptée par le maire M. Patrice Perras, en ce qui concerne sa participation ou plutôt son manque d'intérêt pour les activités organisées à l'intérieur de la municipalité.

Selon M. Galipeau, les membres de son comité se demandent jusqu'à quel point M. Perras s'intéresse aux activités qui se passent à Deauville, car à chaque fois qu'il y est invité, le maire brille par son absence, chose qui, évidemment, attire certains commentaires de la part des citoyens de l'endroit.

Windsor

WINDSOR (JA) - Le président du club de chasse et pêche du Lac St-François, M. Polydore Jolin a remis un chèque de $700. au président de l'OTJ de cette municipalité. Cette somme est la recette de la soirée qui a vu le couronnement de Danielle Frappier comme reine du carnaval.

— 0 —

C'est Mme Cécile Therrien qui est la régente des filles d'Isabelle à Windsor, Mme Isabelle Raymond est la présidente du comité d'organisation de certaines activités.

— 0 —

Mme Cécile Vigneux, secrétaire du député du comté de Johnson, M. Maurice Bellemare, sera en vacances du 27 mars au 10 avril. Mme Dorina Bruneau la remplacera.

— 0 —

Mme Vigneux se rendra avec son mari aux Caraibes. M. Vigneux peut respirer mieux maintenant que le printemps est arrivé.

— 0 —

C'est mardi prochain qu'aura lieu la clinique annuelle de donneurs de sang à la salle de l'école Notre-Dame.

Les Lions attendent leur charte

FLEURIMONT (SG) - La municipalité de Fleurimont peut s'enorgueillir de la présence en ses murs d'un club Lions, composé essentiellement de personnes membres de la communauté municipale.

Présidé par M. Rénald Tremblay, cet organisme à vocation d'entraide communautaire regroupe déjà 26 membres actifs. Etre actif est la principale qualité que l'or recherche chez les recrues désireuses d'être membres de ce nouvel organisme. M. Tremblay est assisté, dans sa tâche, de trois vice-présidents: M. Guy Lafontaine, Robert Lafrance et Ronald Wilson; M. Benoit Pinot et M. Denis Lemay occupent respectivement les postes de secrétaire et de trésorier.

Action communautaire

Préconisant une action primordialement sociale et communautaire, un club Lion recueille des argents auprès de la population, pour les redistribuer à titre de services ou de programmes chez cette même population. A titre d'exemples, notons des programmes au niveau de la préservation de l'ouie et de la vue ou encore au niveau des services civiques, éducatifs, écologiques, de la santé et des loisirs. Une énumération de la sorte n'a d'ailleurs rien de restrictif, car des projets de tout autre ordre, gardant toujours à l'esprit son impact communautaire, peuvent germer dans l'esprit des Lions-membres.

Charte

A court terme, cette section locale des Lions attend avec impatience la remise de sa charte, cérémonie devant se dérouler le 22 mai prochain, par l'organisme international, ce qui confirmera l'existence définitive du club Lions de Fleurimont.

Cette soirée de la remise de la charte se déroulera sous la responsabilité de M. Robert Lafrance. Pour commémorer une telle soirée, le club de Fleurimont a invité des dignitaires ainsi que des représentants de quarante-cinq autres clubs de la province. La population de cette municipalité peut participer à cette soirée mémorable qui comprendra un souper et une soirée dansante.

Une activité importante pour l'organisation précédera cette soirée, la semaine du 4 au 11 avril, les membres procèderont à une vente de publicité pour amasser un capital permettant au club de s'embarquer dans la communauté.

M. Rénald Tremblay confiait la nécessité de la mise sur pied d'un tel organisme à Fleurimont, car, dit-il, une quantité appréciable de personnes-ressources vivent à Fleurimont et la municipalité n'a jamais su profiter d'une telle ressource communautaire. M. Tremblay poursuivait en affirmant que le regroupement avait arrêté son choix sur le club des Lions, car c'est l'organisme qui bénéficie de la plus grande autonomie parmi les organisations similaires.

M. Tremblay terminait en affirmant que son souhait serait qu'un tel organisme serve à l'unification des différents quartiers de la municipalité de Fleurimont, une telle réalisation serait considérée sur une échelle à plus long terme par les Lions.



De gauche à droite, Robert Lafrance, vice-président du club des Lions de Fleurimont et responsable de la remise de la charte, Marcel Meunier, président du club Lions de Sherbrooke et Lion-guide de Fleurimont, Renald Tremblay, président du club de Fleurimont et Julien Ducharme, membre Lion et maire de Fleurimont.
(Photo La Tribune, Royal Roy)

Chronique municipale

ROCK FOREST (MB) - Deux avis de motion ont été donnés par l'échevin Fernand Lambert à l'effet que lors d'une prochaine assemblée il présentera un premier règlement décrétant la pose de l'aqueduc et d'un égout sanitaire dans le parc Central. Le deuxième règlement concernera la construction d'une piscine-barbotteuse au même endroit.

— 0 —

Lors d'une prochaine assemblée, l'échevin Léo Vaillancourt présentera un amendement au règlement 148 concernant la taxe d'affaires.

— 0 —

35 propriétés seront transmises au Conseil de Comté pour être vendues, étant donné que les propriétaires ont omis ou négligé de payer leurs taxes.

— 0 —

Le conseil municipal a approuvé un rapport relativement aux



Fernand Lambert



Léo Vaillancourt

dépenses occasionnées par les travaux exécutés sur les chemins municipaux, pour un montant de $22,028.

— 0 —

Le conseil municipal appuie la demande du comité populaire pour l'achèvement de la Trans-canadienne.

— 0 —

Bien qu'une résolution ait été adoptée à l'effet que le secrétaire-trésorier soit autorisé à préparer un règlement d'emprunt concernant la construction d'un aréna, MM. Albéric Dussault et Gaston Lacroix sont demeurés sur leurs positions en enregistrant chacun un vote contre cette résolution.

— 0 —

Suite à trois avis de motion concernant la pose d'un aqueduc, d'un égoût de surface, d'un égout sanitaire ainsi que le gravelage et le pavage d'une partie de la rue Gaspé, les ingénieurs ont été autorisés à présenter au Ministère de l'environnement les plans et devis de cette partie de rue, pour approbation.



Albéric Dussault



Gaston Lacroix

Des déboursés de $25,000

LENNOXVILLE (SG) - Les ingénieurs municipaux ont fait parvenir un rapport au conseil municipal réclamant des déboursés nécessaires de $25,000 pour la recherche en eau souterraine servant à approvisionner la population en eau potable.

Ce travail s'effectuera en collaboration avec la firme International Water Supply, dont les services furent requis l'été dernier pour apporter les réparations nécessaires aux puits artésiens de la municipalité. Consécutivement à ces problèmes, la municipalité requérait de cette entreprise un travail d'enquête pour de nouvelles sources en eau potable, capables d'alimenter la population de Lennoxville.

Recherche

la présente recherche comprendra une mise à jour de tous ls forages exécutés dans la zone du confluent des rivières Saumons et Massawippi et dans la zone de Sherbrooke-Est. On débutera l'étude de la recherche en eau souterraine vers le début de juin à partir des conclusions du rapport préparé pour la ville de Sherbrooke le 6 juillet 1962.

On prévoit la présentation des conclusions de cette étude vers le milieu de août.

Exposition d'artisanat

COOKSHIRE (RB) - L'équipe du projet FIL a organisé une exposition d'artisanat qui se déroulera à la salle communautaire aujourd'hui et demain.

En plus, un bercethon aura lieu les 1, 2 et 3 avril au Jardin Prévert. Le but de cet événement est d'amasser les fonds nécessaires pour l'achat de nouveaux livres qui s'ajouteront à ceux de la bibliothèque.

Vendredi, le 9 avril, les membres du projet passeront par les portes pour une collecte de livres. La population pourra donner les bouquins qui l'encombrent.

De leur côté les Chevaliers de Colomb ont organisé une soirée dansante dans le but de distraire les gens de l'âge d'or. Cette soirée se déroulera à la salle Jean-Paul aujourd'hui.

Un petit congé forcé

LENNOXVILLE (SG) - Une entreprise de Lennoxville, la Union Screen Plate Co., a été le site d'une légère inondation, aux dires d'un représentant de cette entreprise, M. Gilles Nantel.

Cette inondation a causé la relâche pour la journée d'une quinzaine d'employés. M Nantel confirmait que ce n'était qu'un incident mineur qui n'affecterait aucunement le rendement général de cette entreprise. Les employés municipaux furent appelés à apporter un remède à cette situation. L'origine exacte n'a pu être déterminée immédiatement; on préférait attendre le règlement définitif du problème.

M. Dougherty était sur les lieux pour suivre le travail des employés de la ville.

Spectacle chez les Ursulines

STANSTEAD (MD) - Le chansonnier Robert Dionne présentera ce soir, à l'auditorium du Pensionnat des Ursulines de Stanstead, à compter de 20 heures, son spectacle de chansons. Il s'agit d'une activité présentée par le Comité culturel des Villex frontalières en collaboration avec le ministère des Affaires culturelles.

M. Dionne interprétera ses compositions, accompagné par ses musiciens. Il s'agit d'une autre activité du Comité culturel.

Hommage rendu à l'ex-maire Dubé

STOKE (RL) - L'ex-maire Rosario Dubé sera l'élu d'une fête ce soir le 27 mars à partir de 18 heures, au centre civique de Stoke.

Hommage

Cette fête aura comme but principal de rendre hommage à M. Dubé, pour l'appui qu'il a constamment accordé aux différentes associations locales. Le député Léonel Beaudoin ainsi que le député Bellemarre seront présents à cette manifestation.

Aujourd'hui, le mouvement d'initiation musicale de Stoke sera inactif au centre civique, afin de permettre aux organisateurs de préparer le centre pour la fête de M. Rosario Dubé.

Emblème conçu par une jeune Bromptonvilloise

SHERBROOKE (GD) — C'est une étudiante au Département de géographie de l'Université de Sherbrooke, Mlle Lorraine Blais, du 85 de la rue St-Jean-Baptiste, à Bromptonville, qui a conçu



l'emblème qui identifiera dorénavant la Société St-Jean-Baptiste du diocèse de Sherbrooke.

L'esquisse soumise par Mlle Blais a été retenue par un jury composé de MM. Denis Tremblay, architecte, Louis-Philippe Demers, de l'Office municipal du tourisme, et du peintre Frédéric. Le jury a par contre accordé des mentions spéciales aux esquisses présentées par MM. Marcel Cloutier, de la rue Fontenelle, à Sherbrooke, et Jean Houle, un étudiant de Granby. 30 dessins différents ont été soumis au jury.

L'emblème conçu par Mlle Blais consiste en un grand E symbolisant l'Estrie et entourant une carte du Québec sur laquelle ressort la région estrienne.

East Angus ne devra pas payer...

SHERBROOKE — La cour d'appel du Québec a cassé une sentence arbitrale qui obligeait la ville d'East Angus à verser $56,704 à Adricon Ltée.

Cette somme représente le coût de travaux supplémentaires à l'aréna Robert-Fournier lors de la construction.

La ville d'East Angus était représentée par Me Colette Lavoie.

Règlement

Il aurait fallu pour engager la responsabilité de la ville un règlement comportant une appropriation des derniers nécessaires, une approbation de la commission municipale et une demande de soumissions publiques."

Cette décision a été rendue par les honorables juges Lucien Tremblay, Georg W. Owen et Julien Chouinard.

Il a toujours été reconnu par la doctrine et la jurisprudence que ceux qui contractent avec une municipalité doivent s'assurer que non seulement celle-ci agit dans les limites de ses pouvoirs, mais aussi que toutes les conditions requises par la loi ont été observées; autrement la municipalité n'est pas liée envers eux.

Les faits

Les faits de cette cause sont les suivants:

La ville d'East Angus a demande des soumissions le 19 avril 1972 pour la construction d'une aréna.

Adricon Ltée a offert d'exécuter les travaux pour $408,000 selon les plans et duvis.

Les parties ont signé le contrat le 21 octobre.

Mais le 10 octobre, la ville avait décrété par résolution que l'architecte soit autorisé le modifier les plans pour la relocalisation de l'aréna afin de permettre la signature du contrat.

Modifications

Le site a été changé et les plans et devis modifiés.

L'architecte a fait part des modifications au conseil au cours d'une réunion avec les représentants d'Adricon.

On a écrit entre autres au procès verbal "que le coût du chauffage et de la paille à être utilisée et tout le matériel de protection contre la gelée lors de l'exécution des travaux sera défravé par le propriétaire sur présentation des factures par l'entrepreneur général. Aucun coût supplémentaire ou facture supplémentaire ne sera pavyé à l'entrepreneur général".

Réclamations

Après l'exécution des travaux, Adricon a réclamé à la ville $52,504 comprenant $24,754 pour les travaux supplémentaires et $27,754 pour le chauffage temporaire et autres mesures de protection dues à l'hiver.

Ne s'entendant pas sur cette réclamation, les parties ont soumis leur différend à l'arbitrage suivant une clause compromissoire du contrat.

Les trois arbitres, qui étaient des entrepreneurs généraux, ont conclu en faveur d'Adricon.

La cour supérieure a homologué cette sentence arbitrale le 24 octobre 1974.

Appel

Me Lavoie a fondé son appel sur le fait que les arbitres avaient agi d'une façon discrétionnaire, abusive et injuste parce qu'ils ont outrepassé leurs pouvoirs, n'ont pas respecté le contrat passé entre les parties et ont interprété et changé le contrat ainsi que les plans et devis.

Elle a plaidé qu'ue corporation municipale ne peut agir sans résolution et que "les résolutions engageant les responsabilités de la municipalité ne stipulent point la ratification des travaux additionnels et des frais de chauffage.

La cour d'appel a décidé qu'il fallait même plus qu'une résolution pour engager la responsabilité de la municipalité.

Il fallit un règlement municipal.

Création officielle d'un comité consultatif inter-municipal

MAGOG (MMR) - A la suite d'un colloque du Conseil régional du développement des Cantons de l'Est et de la Commission territoriale tenu le 27 janvier dernier, à la polyvalente La Ruche, les participants avant été sensibilisés à l'aménagement du territoire ont été vivement intéressés par l'idée de travailler ensemble sur ce projet et c'est pourquoi le CRD a été mandaté dans le but de convoquer les gens concernés, le 10 février, pour tâter le poul des quatre municipalités c'est-à-dire le Canton de Magog, le Canton d'Orford, Omerville et Magog, en regardde la formation d'un comité.

Réunion

13 personnes dont deux représentaient le Canton d'Orford, deux pour Omerville, quatre pour Magog et cinq du Canton de Magog, ont participé à la dernière réunion et un comité consultatif intermunicipal a été formé officiellement.

Responsables

Quatre responsables provisoires ont été nommés et il s'agit de MM. Roger Renaud, du Canton d'Orford, Paul-René Guilbert, délégué de la cité de Magog, Aimé Poulin, représentant d'Omerville, ainsi que Clément Fortin, au nom du Canton de Magog.

Autonome

Il a été question, au cours de cette rencontre, de la relation entre le comité consultatif intermunicipal et la Société d'aménagement régional d'Orford-Magog créée l'an dernier et il a été bien mentionné que le comité désirait demeurer autonome et que le seul lien qui pourrait éventuellement exister serait que le comité, selon les besoins, utilise à titre de références les documents et les dossiers rassemblés par la Société.

Rôle

Discuter et faire de la consultation auprès des municipalités, sur les sujets communs, afin d'harmoniser les relations entre les municipalités, c'est le rôle que s'est donné que le comité.

Aide du CRD

Quant à celui du CRD, M. Michel Croteau, agent du CRD, mentionnait que le CRD entendait apporter une aide provisoire dans le but d'amorcer les démarches à titre d'organisme-ressources et que, par la suite, elle agirait comme observateur.

Mentionnons, en terminant, queles municipalités n'interviendront pas dans les décisions internes du comité et que, par ailleurs, le omité n'a qu'un pouvoir moral, ajoutait M. Croteau. Cependant, à travers ces recommandations périodiques et et constantes, il pourra dans un lointain avenir exercer peut-être quelque influence sur des décisions municipales.

Optimiste

Toutefois, M. Paul-René Gilbert, conseiller de la cité de Magog et délégué au comité, déclarait qu'il étai préférable que le comité consultatif intermunicipal prenne un départ modéré, mais sûr, et il s'est montré optimiste quant à l'avenir du comité. La prochaine réunion du comité se déroulera à l'hôtel de ville du Canton de Magog le 21 avril 1976 et les membres ont l'intention de travailler à l'ébauche, des assises du comité consultatif intermunicipal.

Surplus pendant 10 ans à St-Malo

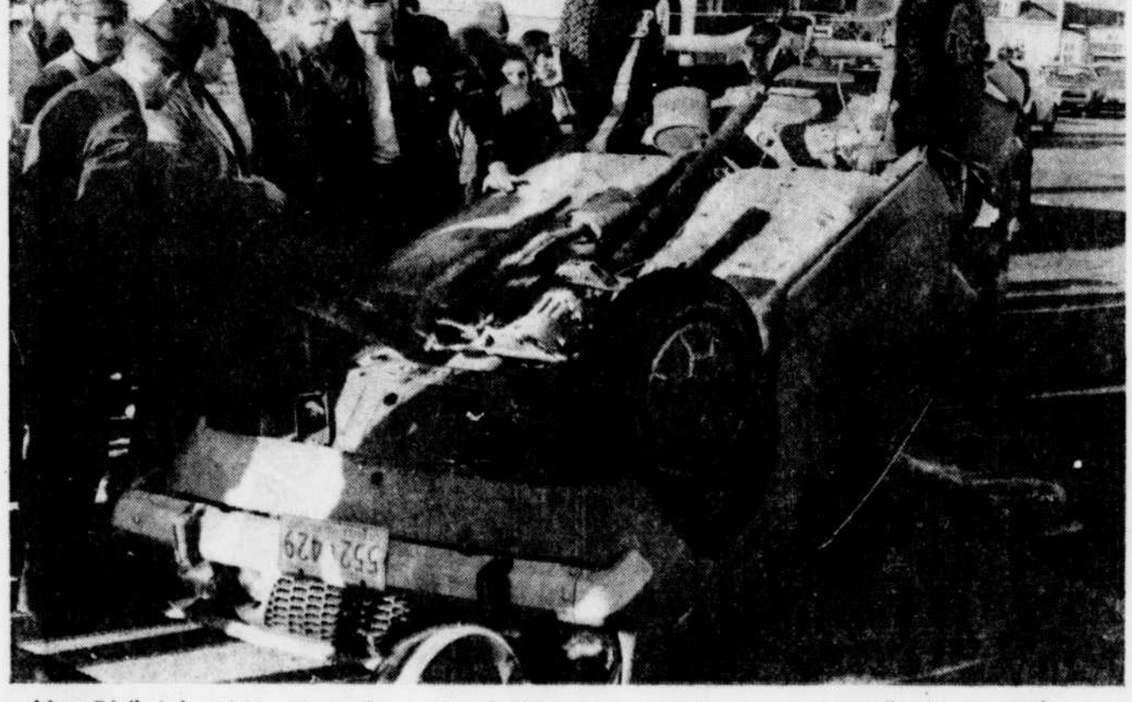
ST-MALO (RD) - Le prospère petit village de St-Malo a un budget de $35,821 distribués comme suit: administration $5,903, conseil de comté $606, travaux publics $15,848, protection $600, égouts $1,300 et services culturels et récréatifs $1,300.

Les dépenses d'immobilisation à même les revenus, comme construction de rues, trottoirs et garage municipal se chiffrent à $17,850.

Au domaine des incendies, le village dispose de pompes sur remorques et de deux importants réservoirs à chaque extrémité de la municipalité qui servent au débit d'eau.

Les projets immédiats du conseil de St-Malo seront la construction de rues et trottoirs ainsi qu'un garage municipal qui servira à abriter les pompes et l'outillage de la voirie.

Le total des revenus du budget se situe à $43,538. On prévoit un léger surplus de $131 sur les dépenses. L'an dernier, la municipalité de St-Malo a accusé un surplus de $3,000. D'ailleurs, l'administration a toujours connu des surplus depuis 10 ans et les dernières années le conseil a réalisé un excédent de $15,524.



Mme Cécile Labonté Bessette est demeurée coincée sous sa voiture après que celle-ci eut capoté. (Photo La Tribune, BG, Magog)

Un violent jeu de billard

MAGOG (BG) - Une collision spectaculaire survenue hier après-midi a failli coûter la vie à une femme dont la voiture après avoir été frappée à l'arrière.

L'accident est survenu vers 16h30 hier après-midi, sur la rue Sherbrooke, à la hauteur du chemin du Ruisseau Rouge, au moment où Mme Cécile Labonté Bessette effectuait un arrêt avant de compléter un virage à gauche.

Une autre voiture qui circulait dans la même direction, serait venue donner contre l'arrière du véhicule de Mme Bessette provoquant un impact si violent que l'auto de Mme Bessette fut littéralement renversée sans dessus dessous, entrainant la conductrice qui demeura coincé sous l'amas de ferraille en attendant les ambulanciers du service Ambulance Magog, qui ne tardèrent pas à arriver.

"La frousse de ma vie"

Un homme d'affaires de Magog, M. Gérard Longpré, qui s'amenait en direction opposée a cru, pendant une fraction de seconde, que la voiture de Mme Bessette allait bondir sur lui: "Si je n'avais pas donné un coup de roue vers la droite disait encore nerveusement M. Longpré, j'avais l'autre en pleine face. J'ai eu la frousse de ma vie."

Les policiers Fernand Boisvert et Normand Hardson, de la Sûreté municipale, ont eu peine à retenir la foule de badauds qui se trouvaient sur les lieux.

Le service Ambulance Magog, sous la direction de M. Jean-Claude Martin a dépêché deux ambulances qui transportèrent Mme Bessette et M. Jean-Pierre Lacroix. Ce dernier, qui voyageait avec le propriétaire de la voiture présumément responsable de la tragédie, aurait subi de légères coupures au nez. Mme Bessette n'aurait pour sa part, que subi un choc nerveux.

Autres nouvelles régionales: p.17

De nombreuses réalisations à Ste-Edwidge...

COATICOOK (RD) - Depuis l'automne, la municipalité de Ste-Edwidge, à quelques milles de Coaticook, a mis l'accent sur des projets municipaux tout en réalisant des travaux déjà amorcés.

On a terminé l'aqueduc et la construction d'une route du village à ses limites d'une longueur de 1,500 pieds. Le conseil, sous la directive du maire Martien Fontaine, a pris la décision de "se serrer la ceinture", comme a dit le secrétaire-trésorier, M. Rolland Favreau.

Pas de hausse

Le millin n'a pas été augmenté, il est demeuré à $1.30 le $100 d'évaluation.

Le budget municipal pour l'exercice financier 1976 se situe à $45,000. Il est bien équilibré.

Mise en commun

Au chapitre de la protection contre les incendies, Ste-Edwidge a consenti à une mise en commun avec Coaticook et six autres municipalités environnantes. Le coût en sera de $2,000.

Caserne

Bientôt on érigera une caserne de pompiers qui pourra contenir tous les appareils protecteurs et on a procédé à la nomination de six pompiers volontaires. Le village est muni de huit bornes-fontaines installées à des endroits stratégiques.

Chronique municipale

MAGOG (MMR) - $8,256 seront payés à l'hydro-Québec pour le déplacement d'une partie du réseau électrique de 48,000 volts dans le parc industriel de la cité pour permettre à Sterling Rubber, de construire son usine à l'endroit choisi.

— 0 —

Un montant de $408 a été payé à la Commission scolaire régionale de l'Estrie pour l'utilisation de la piscine et ce après remboursement à la cité par le Directeur des loisirs, M. Daniel Girard, du revenu total de $96.25 pour ladite période.

— 0 —

A la suite de l'inspection finale des travaux de réfrigération effectués à l'aréna, lesquels sont conformes aux exigences des plans et devis, la balance due à "Le Prohon Inc." a été payé au montant de $6,161.89.

SERVICE D'AMBULANCE COMMUNAUTAIRE

Les personnes intéressées à servir comme conducteur ou préposé au service d'ambulance communautaire actuellement en préparation pour desservir les Villes frontalières sont priées de s'inscrire sans tarder.
La préférence sera accordée à ceux ayant déjà des cours de premiers soins ou qui sont prêts à suivre des cours à cet effet.
Poser sa candidature par écrit à:

P.A. WOOD, secrétaire,
Service d'ambulance communautaire,
C.P. 120, Stanstead, Qué.

124524

AVIS AUX GENS DE SHERBROOKE ET DES ENVIRONS

Le docteur Gerry Otis, hyponthérapeute et parapsychologue bien connu dans la province de Québec prononcera des conférences sur des sujets tels que: les pouvoirs de votre subsconcient, votre personnalité magnétique, des méthodes de détente et de relaxation par hypnose.

Ces conférences se tiendront régulièrement tous les jeudis à 8 h. p.m., débutant le 25 mars à l'Hôtel Le Baron de Sherbrooke. Pour réservations: 569-1524. Le vendredi 26 mars à 8h. p.m. au Club des Elans, Thetford Mines. Pour réservations: 335-2072, samedi le 27 mars à 8h. p.m. à la Salle des AA de Mégantic. Pour réservations: 583-2416. Dimanche 28 mars à 8h. p.m. à l'Ecole Notre-Dame du Sacré-Coeur de Weedon. Pour réservations: 877-2891.

Bienvenue à tous. Entrée: $2.50
ou spécial 10 conférences $30.00

124891

Lave-Auto

EATON centre auto

Cette offre spéciale est valable jusqu'au 10 avril 1976.

Gigantesque solde de pneus de catalogue

Tous les pneus sont pleinement garantis

Au choix:

- Pneus à flanc blanc
- Pneus à flanc noir
- Pneus ceinturés en biais
- Pneus en biais à 4 épaisseurs
- Vendus dans la plupart des formats

Prix Eaton
19.95 ch.

Achat en personne seulement

Utilisez votre carte-comptable Eaton

Sherbrooke
Carrefour de l'Estrie
563-1488

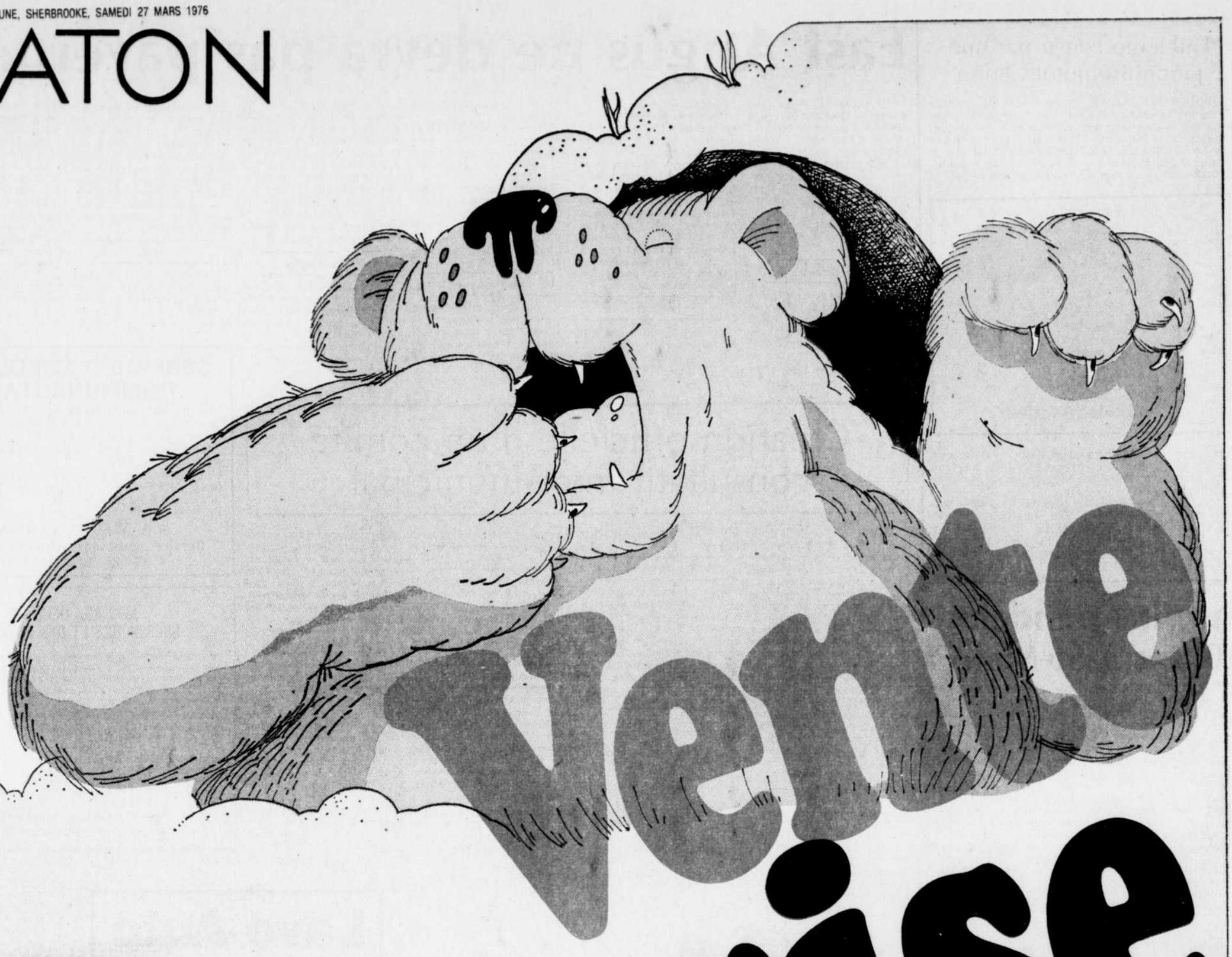
Heures d'ouverture:
du lundi au mercredi: 8h.30 à 17h.30
jeudi et vendredi: 8h30 à 21h00;
samedi: 8h30 à 17h00

EATON

124140

Produits et services selon la tradition Eaton

EATON



Vente Surprise

15% à 30% de rabais

Surprise! Surprise! Surprise! Aussi étonnante que l'ours qui se réveille tout fringant après son hibernation, la vente **Surprise** vous invite à repérer les occasions insolites par tout le magasin. Profitez de rabais qui en valent vraiment la peine, **15% à 30%** sur plusieurs articles "Vente Surprise". De plus un repas vous sera offert à bon prix, au libre-service "La Cabane à Sucre".

Un jour seulement... chez Eaton Sherbrooke au Carrefour de l'Estrie Achats en personne seulement. Quantité limitée. Hâtez-vous, le meilleur choix est réservé aux rendus tôt. Utilisez votre carte-comptable Eaton.

Lundi seulement

HEURES D'OUVERTURE EATON: LUNDI, MARDI, MERCREDI, DE 9H30 A 17H30, JEUDI ET VENDREDI DE 9H30 A 21H. SAMEDI DE 9H A 17H. LE STANDARD OUVRE A 9H DU LUNDI AU VENDREDI, LE SAMEDI A 8H30

124137.

LOCATION
SEMAINE-MOIS-ANNEE
VENTE
N&B - Couleur Admiral - Zenith - Toshiba
ACCESSOIRES MENAGERS
G. DOYON T.V.
1115, RUE CONSEIL - 569-5746
118765

LA TRIBUNE des variétés

Spectacles-Théâtre-Cinéma-Musique-Littérature-Expositions-Télévision

Avec
CABLEVISION SHERBROOKE
• 10 POSTES DE T.V.
• 10 STATIONS DE RADIO FM
CABLEZ-VOUS
569-5997
11
115739

Nez à nez avec un ours grizzly...

Par Pierre Francoeur

SHERBROOKE — Il existe plusieurs façons de parvenir à rédiger un bouquin. Pour Francis Corpataux, professeur à la faculté des Sciences de l'Education de l'Université, c'est grâce à sa folle envie de voyager, de parcourir le globe dans certaines régions guère connues comme l'Alaska et le désert d'Utah. C'est ainsi qu'il a écrit un récit de voyage intitulé "Dis, Papa...C'est encore loin l'Alaska?" qu'ont publié les Editions du jour.

C'est d'ailleurs à cause de son appétit des voyages que ce jeune professeur de nationalité suisse à échoué au Québec avec sa petite famille, après avoir fait escale à New-York.

"On est arrivé à New-York par bateau avec nos bagages réduits au strict minimum. On ne savait même pas un mot d'anglais. Pour des Européens, venir ici de cette façon, c'était être immigrant au plein sens du mot. On était venus pour voyager et finalement, il y a 5 ans qu'on est au Québec. Ce n'est que l'an passé que nous avons vendu nos meubles en Suisse. Nous avons d'ailleurs fait notre demande pour être naturalisé canadien".

Par hasard

Même s'il avait déjà publié dans un journal suisse une série d'articles relatant les souvenirs de guerre de son beau-père, Francis Corpataux n'a jamais eu comme telle l'envie d'écrire voire de publier un jour.

Au tout début, lorsqu'il a commencé la rédaction de "Dis, Papa...c'est encore loin d'Alaska?", c'était en vue d'un article, sans plus.

"Mais tu commences à écrire et tu t'aperçois que tu as déjà griffonné 30 pages. Alors pourquoi ne pas continuer?..."

Il avoue d'ailleurs: "Pour moi, ce n'est pas plus important que cela. C'est comme faire son pain. Nous n'achètons plus de pain, ma femme et moi; nous le faisons nous-mêmes. C'est comme écrire un bouquin. Je ne voudrais pas être obligé d'écrire. Je le fais parce que j'en ai le goût; c'est tout".

D'ailleurs, il avait noté au fur et à mesure les détails de son voyage dans un carnet, ce qui l'a aidé lors de la rédaction du volume.

"Ma femme et moi, nous avons beaucoup voyagé, dit-il. Et à chaque fois, nous écrivons des notes sur notre voyage. Mais séparément, chacun de son côté. Ce n'est qu'au soir de l'arrivée que nous échangeons nos carnets de note".

Mais le fait d'écrire le récit d'un voyage apporte-t-il quelque chose de plus?

"On revit le voyage en laissant de côté tout ce qui est inutile, dit-il. On l'idéalise aussi. Quand tu écris, tu réalises ce que tu as vécu et tu cherches ce qui a été le plus émouvant".

Chez les Indiens

Francis Corpataux a déjà visité les Indiens Navaros avec sa petite famille, dans le désert d'Utah en Arizonie. Il a bien aimé l'expérience.

"On a toujours été bien reçu chez ces peuplades, explique-t-il. Et je crois que c'est grâce aux enfants. Ce sont de bons ambassadeurs. Les enfants, quand ils se rencontrent, ne tardent pas longtemps à jouer ensemble. Ils vont immédiatement vers le même tas de sable".

Mais il existe tout de même des dangers de voyager ainsi avec sa famille en des endroits guère fréquentés. L'auto peut aisément tomber en panne, quelqu'un peut-être malade, etc.

"On a toujours eu de la chance avec la mécanique, dit-il. Mais je crois qu'il ne faut pas exagérer ces dangers, les monter en épingle. On est patient, on contrôle tout avant de partir et ça diminue les risques. Ce qui a été le plus tragique a peut-être été la fois qu'on s'est perdu en cours de route".

Il y a eu également leur rencontre avec un ours Grizzly qui leur a foutu une de ses trouilles!

"On est arrivé nez à nez avec un Grizzly, raconte Francis Corpataux. On a bien pensé que c'était la fin. Mais les ours sont myopes. Ce n'est que s'ils te voient pas surprise, qu'ils peuvent être dangereux. Alors on a fait du bruit pour les avertir de notre présence; les enfants ont chanté, etc. Ca l'a duré deux heures".

Heureusement qu'ils savaient ce truc de trappeur sinon l'aventure aurait tourné au tragique.

Préparation

Francis Corpataux explique que leurs voyages sont toujours préparés avec un très grand soin, des mois et des mois d'avance. Ils lisent tout ce qu'ils peuvent trouver d'intéressant sur la région qu'ils visiteront, tentent d'établir des contacts avec des gens de l'endroit.

"Et à chaque fois que l'on passe dans une ville, on rentre dans un musée. On prends alors plusieurs notes pour connaitre davantage la région. Ca nous sert beaucoup par la suite. Comme si l'on voit de vieux objets ménagers et qu'ensuite on pénètre dans une maison, on les reconnait. Ils se sont modifiés mais ont gardé leur allure!"

"Quand tu apprends 300 à 400 mots d'une langue, tu te débrouilles. Tu réussis à te faire comprendre. C'est nécessaire d'apprendre la langue du pays sinon tu passes à côté du voyage".

Enrichissement

Est-ce enrichissant de voyager ainsi? Francis Corpataux le croit.

"Sur le plan personnel, tu apprends à être plus tolérant. Sur le plan familial, tu déplaces les mêmes valeurs à l'étendue d'un continent, elles s'enrichissent alors d'un contexte plus universel. Et pour les enfants, ça développe leur curiosité. Moi, ça m'a beaucoup apporté de prendre contact avec la vie simple, de décanter tout ce qui est artificiel Et d'ailleurs, quand tu pars avec le minimum, tu reviens toujours plus riche".

Faut-il être courageux pour entreprendre de tels voyages?" Non, répond Francis Corpataux. C'est simplement un besoin auquel l'on répond".

Il prépare d'ailleurs un autre voyage pour cet été. Cette fois-ci, la destination est la basse Californie où il espère demeurer dans une tribu indienne, vivant dans le désert, et étudier le fonctionnement des écoles en ces milieux. Mais ce n'est pas certain qu'il rédigera un livre sur cette autre expérience.

"Si j'ai vécu quelque chose assez profond pour cela, d'assez personnel, oui! En somme, si j'ai quelque chose à raconter, je ferai un autre bouquin".

Et le voilà qui se met à rêver au prochain voyage qu'il prépare déjà depuis l'automne, avec sa femme et ses enfants. Qui sait? Peut-être reviendra-t-il avec un nouveau livre? C'est à espérer; "Dis Papa...C'est encore loin l'Alaska?" m'a appris bien des choses sur ce coin de pays et je ne suis sûrement pas le seul qui aimerait connaitre les Indiens de cet endroit à travers l'expérience d'une telle famille...



Francis Corpataux, professeur à l'Université de Sherbrooke. Un incorrigible voyageur qui vient de publier le récit de l'un de ses voyages en Alaska aux Editions du Jour.
(Photo, La Tribune, Pierre Francoeur)

Pornographie brûlée

PRETORIA (Reuter) — Le conseil municipal de Pretoria a fait opposition à un projet d'une organisation de défense des moeurs prévoyant la destruction par le feu de livres et de revues jugées pornographiques sur la place principale de la capitale sud-africaine.

Oscar des échecs

MOSCOU (AFP) — L'oscar des échecs 1975 a été attribué au champion du monde Anatoli Karpov, pour la troisième année consécutive, annonce l'agence TASS. Cette distinction, le plus grand prix de l'année, a été décernée au champion soviétique par 72 journalistes spécialistes de 29 pays, precise l'agence.

THÉÂTRE DU CENTENAIRE
BISHOP'S UNIVERSITY
LENNOXVILLE, QUEBEC
THE MUSIC GROUP OF LONDON
Lundi, le 29 mars, à 8h.30 p.m.
Le Groupe est un ensemble de musique, résidant au Royal College of Music, Londres.
AU PROGRAMME:
1) Trio en Si bémol Op. 97-Beethoven
2) Quatuor pour cor, violon, violoncelle-Simpson
3) Trio en Mi bémol Op. 40 pour cor, violon et piano-Brahms
Billets en vente au guichet. Etudiant: $2.00
Public: $3.00 Tél: 563-4966
124481

Une pièce controversée

LETTRE OUVERTE A M. PIERRE FRANCOEUR
LA TRIBUNE
Re: "Notre-Dame de la Douleur et le Macaroni"
Cher Monsieur Francoeur,

Je dois avouer humblement "souffrir de paresse intellectuelle et de rigidité mortelle dans mes valeurs".

Et oui, j'étais là ce samedi soir, le 13, spectatrice anonyme de la pièce la plus démoralisante qu'il m'ait été donné de voir depuis longtemps. "Notre-Dame de la Douleur et le Macaroni", "une pièce d'une vitalité extraordinaire?" "Une pièce franche et riche?""Excellente". Evidemment, si les élucubrations freudiennes de quelques huluberlus en mal de proclamer leur phallocratie peuvent être taxées de "vitalité", et bien oui, je vous l'accorde. Quant à cette "franchise" et cette "richesse" dont vous vantez les mérites, elles n'existent que dans l'expression d'une vulgarité obsessionnelle oscillant entre le "cul" et le sempiternel "câlice". Belle richesse de métaphores que cette litanie ininterrompue de nos plus célèbres "sacres" québécois. Nul doute que nous transcendrons l'Histoire par notre imagination blasphématoire et la diversité de nos objets de culte! Reste "l'extraordinaire" et "l'excellence". Epithètes justifiées, je l'avoue, car c'est une pièce extraordinairement vide et dont la médiocrité se mérite sans contredit le prix d'excellence.

Cependant, ce qui m'étonne le plus dans votre kyrielle de commentaires élogieux, c'est le vocable de "féministe" que vous attribuez à ce mauvais ouvrage dans lequel transpire la haine atavique de mâle pour la génitalité féminine. Dois-je vous rappeler deux passages en particulier? D'abord cette fameuse scène de viol, démonstration on ne peut plus violente d'une sexualité incapable de s'épanouir au contact de "l'autre", ne recherchant que l'avilissement et la jouissance sadique du "dominant" à "dominé". En deuxième lieu, féministe cette réponse? "Les femmes, là, pour qu'y soyent heureuses, faut les envoyer chier!". (Pardonnez, s'il y a lieu, mes erreurs de "Joual"). Etrange façon de concevoir le féminisme. La seule phrase rejoignant un tant soit peu l'idéologie féministe est celle d'Yvette au moment où cette dernière appelle Lulu Pâquette et dans un geste de sororité la prend dans ses bras et lui souligne "qu'il est temps que les femmes s'aiment entre elles". C'est d'ailleurs le seul moment de la pièce où la laideur cède la place au sublime.

Je serais curieuse de savoir quelles auraient été vos critiques si cette pièce avait été écrite par une femme. Aurait-elle soulevé autant de remarques dithyrambiques de votre part? Permettez-moi d'en douter. Il est vrai que d'après certains critiques littéraires les femmes de lettre manquent de cette précieuse "vitalité" dans leurs oeuvres. Dans le cas présent, je vous ferai remarquer que c'est tout en leur honneur!

Pour employer un terme bien de chez-nous, il faut qu'un gars soit drôlement "pogné" pour écrire de telles fadaises. Tous les complexes font la roue. Yvette la crucifiée, (enfin une femme!) Notre-Dame de la Douleur qui ne peut être que le symbole de la mère "castratrice", dominatrice, "matriarche", etc... D'ailleurs, n'est-elle pas représentée par un homme? (hasard?) Belle compote pour notre ami Freud. Sans doute se réjouirait-il de constater que même au XXième siècle, "Papa Freud a toujours raison!"

Vous ajoutez que cette pièce est une "révélation". Je vous le concède. Elle révèle tout ce qu'il y a de plus crasse dans le monde actuel. Un vide total. Une absence d'idéal. Une dégénérescence de l'esprit créateur au profit d'une soi-disant liberté frisant beaucoup plus le libertinage et la licence.

Obscène cette pièce? Que non! Car l'obscénité doit se nourrir des éléments nécessaires pouvant justifier ses manifestations. Là où règne le vide, il ne saurait y avoir un quelconque élément d'obscénité.

Quant à comparer cet ouvrage aux oeuvres de Henry Miller, là, vous me faites rire. (Pourquoi pas Jean Genest?) Miller est un mysogine, soit, mais un mysogine de talent, que diable! Ses travaux débordent d'érudition et si le cul est un leitmotiv dont il abuse, au moins sait-il l'exprimer dans un vocabulaire un peu plus fertile.

Il est également vrai que les personnages de cette pièce crient la douleur et l'égarement humains. D'être aussi vides, aussi dénués de fraicheur et d'espoir, d'être aussi mal dans sa peau d'homme, de femme, il y a vraiment matière à se fracasser la tête contre le mur!

Et le plus triste encore, c'est de constater que plusieurs jeunes auteurs québécois n'ont pas encore dépassé le stade de la contestation infantile et qu'ils épuisent leurs forces créatrices dans les vieux mythes de la religion et du sexe. Comme si les mass-média ne nous en faisait pas voir de toutes les couleurs! Resterons-nous "accrochés" ad vitam aeternam?

Tel Jacques dans la pièce, nous cherchons tous nos lunettes. La Vérité n'est pas une révélation mais une quête perpétuelle. Il n'est pas suffisant de pousser les haut-cris et de répéter inlassablement "le cul ça compte pas, c'est l'amour qui est important", encore faut-il le prouver, faire l'effort nécessaire, et dans ce sens, Notre-Dame de la Douleur a fait complètement fausse route.

Faut croire que c'est la sauce à macaroni que j'ai mal digérée!

Hélène Gutmann

Chère Made Gutmann,

Dans votre lettre dont j'ai apprécié l'intelligence, soit dit en passant, vous critiquez plusieurs points de mon article. Parfait! Je ne demande pas mieux! C'est un commentaire personnel que j'ai écrit, signé de mon nom, et n'ayant pas force de loi, Dieu m'en garde! Je m'appuie toutefois sur des bases objectives et j'ai tenté d'aller plus loin que la surface, puisque c'est mon rôle en tant que critique.

Vous avez trouvé la pièce médiocre et vide alors que moi, je l'ai qualifiée tout autrement. Et je suis certain qu'il y a une bonne partie des spectateurs qui, le soir de la représentation, abondaient dans votre sens. Tentons donc d'y voir clair...

1- Vous rejetez tout d'abord la pièce à cause de sa vulgarité "obsessionnelle", oscillant entre le "cul" et le sempiternel "câlice"; pour ses "sacres"; son "joual"; sa pauvreté d'érudition pour parler du "cul" (cf le passage sur Miller); son vocabulaire guère "fertile"...

Et pourtant! Toute oeuvre d'art qui s'éloigne des effets stylistiques pour se préoccuper de montrer la vie dans sa plus authentique expression choque des gens et est taxée de "vide", de "médiocre". Et ces gens ont alors raison. Mais sur un point seulement: le style. Non sur le contenu. C'est ce qui fait que les oeuvres de Beethoven ou encore de Chopin étaient qualifiées de "galimatias injouables" à l'époque. Les gens les jugeaient selon des critères esthétiques propres à une époque bien déterminée. Plus tard, ces critères se modifièrent et on porta aux nues ces oeuvres...

Aussi, juger la pièce à partir de ces critères stylistiques, est une erreur selon moi. C'est faire fausse route. Daniel Gagnon, n'a pas pris le parti de vouloir styliser ses dialogues car c'est la vie qui l'intéressait et non l'art. Il a voulu l'exprimer et non LA TRADUIRE, sans se soucier si ce sera vulgaire ou non, médiocre ou excellent sur le plan de l'expression. C'est ce point que j'ai louangé. C'est de cela que je parle quand j'applaudis la franchise de la pièce et sa richesse. Dommage que vous ayez cru que je parlais alors du style...

Le grand mérite de la pièce de Gagnon était donc d'être directe, de ne pas employer les méandres de l'érudition et du style pour dire ce qu'elle voulait dire. J'en suis fort heureux. C'est plus clair ainsi...

2- Vous rejetez ensuite la pièce en postulant une pauvreté sur le plan du contenu ("une pièce vide"). Vous n'y voyez qu'une "haine atavique de mâle pour la génitalité féminine".

Je crois que c'est simplifier honteusement la pièce et n'en rester qu'à son premier niveau de lecture.

Bien sûr, la relation entre hommes et femmes dans cette pièce en est une de dominant et de dominé, de maître et d'esclave. Et voilà justement ce que dénonce l'auteur! Je ne crois pas que Daniel Gagnon accepte cet état de fait. Comme vous, il ne peut l'endosser. La preuve: les personnages féminins de la pièce (sauf Notre-Dame de la douleur que le metteur en scène a travesti sans raison aucune) recherchent la plénitude, espèrent désespérément vivre heureux dans leur chair et leur âme. Ils veulent vivre autre chose que cette satanée exploitation. Mais ces femmes n'arriveront pas à vaincre leur milieu, ni les hommes qui le composent. Le tragique de la pièce repose sur ce point, combien important. Lorsque vous dites que la pièce manque d'idéal, c'est que vous n'avez pas été assez attentive aux personnages féminins, à leur drame.

Vous avez raison de dire que la scène du viol montre l'incapacité d'une sexualité à s'épanouir au contact de "l'autre". Mais pourquoi dire alors que la pièce prône l'exploitation de la femme? C'est tout le contraire! Daniel Gagnon dans "Notre-Dame de la douleur et le Macaroni" a montré et dénoncé toute la violence qu'on fait aux femmes dans notre société.

Et encore une fois, j'applaudis! Pourtant, je dois avouer que j'aurais trouvé plus naturel qu'une femme le dise. Mais aucune ne l'a encore ait à Sherbrooke sur le plan artistique... En attendant, voilà au moins le problème posé au public avec violence et réalisme; c'est déjà ça de fait!

En tant qu'homme, la pièce m'a fait mal et bouleversé, davantage que les bonnes de statistiques ou d'enquêtes visant à démontrer l'exploitation éhontée des femmes par les hommes.

Je suis heureux que la pièce de Gagnon ait eu cet effet sur moi. Mais, en même temps, je déplore qu'il y ait eu si peu de personnes qui s'en soient aperçues, parce que s'étant trop attardées au premier niveau de lecture et au style direct de la pièce.

En procédant de cette façon, cette pièce a davantage prouvé que "Le cul, ça compte pas; c'est l'amour qui est important", ce qui n'aurait pas été le cas si elle n'avait que louangé les vertus curatives du "beau sentiment". Avant de défendre un idéal, si justifié soit-il, il convient de circonscrire le milieu dans lequel il devra s'imposer... Peut-être est-ce faire preuve de manque d'imagination mais c'est ainsi lutter davantage contre l'exploitation et l'aliénation.

Bien à vous,
Pierre Francoeur.

CENTRE CULTUREL
Salle Maurice O'Bready / Pavillon central
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE
569-6227

LE THÉÂTRE POPULAIRE DU QUÉBEC
TPQ
La Radio CJRS Des Grands Spectacles
raymond BOUCHARD
michel DAIGLE
liliane JOLIN
françoise LEMAITRE-AUGER
patrich PEUVION
jérôme TIBERGHIEN
daniel TREMBLAY
gisèle TREPANIER
de juan FONDON

Chaque vencera
SAMEDI 3 AVRIL 20h.30
BILLETS: $2.50 - $3.50 - $4.50
Billets en vente dès lundi à midi

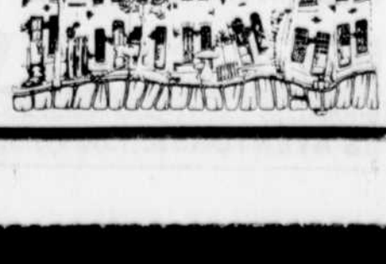
tnm
La Radio CJRS Des Grands Spectacles
la nef des sorcières

françoise berd
marthe blackburn
marie-claire blais
nicole brossard
michele craig
louissette dussault
marcelle ferron
marielle fleury
odette gagnon
luce guilbeault
michele magny
pol pelletier
france théoret
LUNDI - 12 AVRIL - 20H30
Billets: $3.50 - $5.00 - $6.50

SOIREE FREDERICO FELLINI
19h - FELLINI ROMA
(Italie 1972) version française.
Durée: 120 minutes.
21h - AMARCORD
(Italie 1973) version française
Durée: 123 minutes.

KINÉART
LUNDI 29 MARS
19H et 21H.
BILLETS: $1.50
La Radio CJRS Des Grands Spectacles

HOMMAGE À PIERRE MERCURE
LES GRANDS BALLETS CANADIENS
4 BALLETS
UN ÉVÉNEMENT CULTUREL
MARDI - 30 MARS - 20H30
Billets: $3.50 - $4.75 - $6.00
La Radio CJRS Des Grands Spectacles

LA TOURNÉE RAOUL DUGUAY/ CONVENTUM
DIMANCHE 4 AVRIL 20H.30
BILLETS: $3.00 - $3.50 - $4.00

124982

Au concours international de Fribourg

Oeuvres d'un graveur sherbrookois sélectionnées

Par Pierre Francoeur

SHERBROOKE— Le seul Canadien dont les oeuvres ont été sélectionnées par la Triennale internationale de gravure sur bois est un jeune artiste de Sherbrooke, Mario Pouliot.

Ce concours international qui s'est déroulé à Fribourg, en Suisse, a reçu 1,399 gravures de 402 artistes disséminés en 36 pays. En tout, le jury a retenu 224 gravures.

Pour sa part, Mario Pouliot en a vu deux retenues par le jury, soit "Hiver au soleil" et "Nids d'hiver", toutes deux réalisées dans des teintes douces. Ces oeuvres datent de 1974 et avaient un tirage très limité, soit 9 exemplaires.

Grâce à cette performance, Mario Pouliot a la chance de participer à quatre expositions outre-mer; deux en Allemagne et deux en Suisse. De plus, l'une de ses oeuvres a été imprimée dans le catalogue XYLON 7 créé pour célébrer la Triennale.

Le but de cette triennale internationale est résume comme suit dans le catalogue: "Il s'agit de célébrer la gravure sur bois dans ce qu'elle a de plus expressif, de plus varié, de plus fort et de plus original, et dans un moment crucial où partout dans le monde on voit renaître la faveur pour les qualités majeures de la gravure, jusque dans ses démarches artisanales".

Par hasard

C'est presque par hasard que Mario Pouliot a participé à ce concours. En effet, c'est grâce à la suggestion d'une amie qui lui avait rapporté les formulaires à son retour d'un voyage en Europe, qu'il s'est inscrit. "C'était le premier concours auquel je m'inscrivais", explique ce jeune professeur qui enseigne aux étudiants de l'école Jolliet.

Mario Pouliot confie être envoûté par la gravure et vouloir surtout approfondir cet art. L'huile ne l'intéresse pas pour le moment.

Actuellement, il rêve à un important projet qui, s'il se réalise, pourrait l'entrainer loin pour un long laps de temps. Pour l'instant, il ne veut rien dire sur la nature de ce projet. "Au cas qu'il ne se réalise pas, dit-il. De toutes façons, je le saurai bientôt; d'ici avril", dit-il.

Mario Pouliot a déjà exposé dans quelques galeries de Sherbrooke. Présentement quelques-unes de ses gravures récentes sont exposées à la Galerie Mena'Sen.



Mario Pouliot, un jeune artiste de Sherbrooke, est le seul Canadien sélectionné à la Triennale internationale de gravure sur bois.

LA TRIBUNE des variétés

Spectacles-Théâtre-Cinéma-Musique-Littérature-Expositions-Télévision

Cinq artistes différents

Par Pierre Francoeur

SHERBROOKE— La première exposition de la "Galerie Artistique" présente cinq artistes de la région: Jacques Barbeau, Réginald Dupuis, Claude Lafleur, Hélène Richard et Wayne Seese.

L'exposition est intéressante puisqu'elle permet de contempler du même coup d'oeil la production de cinq artistes d'inspiration et de style différents.

Wayne Seese, un peintre d'origine américaine et installée maintenant à Stanstead, offre une huile et deux aquarelles à la vue des visiteurs. Ceux qui ont déjà visité l'exposition de ses toiles qu'il avait tenue à la Galerie d'Art de l'Université, l'an dernier, retrouveront son univers tourmenté où les gens s'entremêlent désespérément. L'une des aquarelles montre toutefois une sérénité qu'on n'est pas habitué de voir chez Seese. Elle surprend par la simplicité de sa composition.

Il fait bon pouvoir une nouvelle fois contempler quelques-unes des oeuvres de Wayne Seese, lesquelles sont toujours chargées d'une rare puissance.

Jacques Barbeau, avec ses personnages féminins puisés dans des scènes du Naguère québécois et chez lesquels la ligne prédomine sur la couleur, livre 6 huiles charmantes, dotées de sensibilité et d'humour. Cette vieille femme drapée d'un manteau rose et se tenant debout dans une nuit mauve est émouvante. Par ailleurs, "Le mois de Marie" nous fait sourire.

Même si l'on peut regretter que Barbeau n'offre rien de très nouveau comparé à son exposition de l'an passé, ses toiles sont néanmoins intéressantes. Elles égayent la Galerie et transmettent une simplicité attachante. Ses personnages semblent devenir de plus en plus partie intégrante de nous-mêmes, un peu comme si nous redécouvrions la société québécoise d'antan avec des yeux nouveaux.

Hélène Richard est une artiste peu connue dans la région. Si ses huiles se ressentent trop encore de l'influence de Jean-Paul Lemieux, ses gravures sont très réussies. "Les deux soeurs", gravées dans des teintes de jaune et de bleue, rappellent l'époque de l'enfance avec beaucoup de douceur. Ses visages blancs dont le relief est suggéré par une ligne rouge donnent une impression vivace.

Réginald Dupuis présente plusieurs de ses toiles qui sont de genres différentes, allant de l'abstraction jusqu'au paysage. Certaines sont intéressantes mais plusieurs sont malhabiles tant dans l'harmonie des couleurs (souvent salies d'ailleurs par leur mélange avec d'autres) qu'au niveau de la composition.

Enfin, Claude Lafleur expose deux très belles encres. Dans "L'Ecole de janvier", il montre des enfants debout dans le froid de l'hiver. Le dessin y est excellent et témoigne de sensibilité. "La Corriveau", par ailleurs, révèle la riche imagination de l'artiste pour illustrer une légende.



Une magnifique toile de Wayne Seese, artiste américain domicilié maintenant à Stanstead.
(Photo La Tribune, Pierre Francoeur)

LE TOUBIB
OUVERT
de 11H. A.M. à 3H. A.M.
DE "5 à 7"
PIANO-BAR ET DISCO
"Goûtez à notre cuisine"
13, Bowen Sud
LE TOUBIB

DANSE
PAVILLON WINDSOR
Rte Brompton - Windsor
MARCEL LEMAY, prop.
MUSIQUE DE TOUS GENRES
MUSIQUE DE DANSE
Avec orchestre
"Les Sombreros"

BAR SALON BRASSERIE K
1676 rue Roy Sherbrooke 567-0063
• LICENCE COMPLETE •
Pour vous divertir
JEAN-CLAUDE à l'orgue
SYLVIE, chanteuse
JEUDI, VENDREDI, SAMEDI, DIMANCHE
RESERVATIONS
POUR RECEPTIONS DE TOUS GENRES.
REPAS COMPLETS

PIERRE DAVID présente UNE SÉLECTION DES FILMS MUTUELS
$1.25 Moins de 14 ans
POUR TOUS
RAFRAN CINEMATOGRAFICA et SERGIO LEONE présentent
TERENCE HILL
ROBERT CHARLEBOIS
dans
UN GÉNIE 2 ASSOCIÉS UNE CLOCHE
mis en scène par
DAMIANO DAMIANI
avec
MIOU-MIOU PATRICK MC GOOHAN KLAUS KINSKY
musique de
ENNIO MORRICONE
AUSSI AU MEME PROGRAMME
UN 2e FILM EN COULEUR
HORAIRE SAMEDI: Un génie, deux associés, une cloche: 9h.30
HORAIRE DIMANCHE: Un génie, deux associés, une cloche: 1.00 - 5.20 - 9.30 p.m.
cinéma DE PARIS
372 rue King 569-2626
EN 2e SEMAINE

L'AMOUR PORTE à PORTE...
18 ANS Adultes
LES AVENTURES AMOUREUSES D'UN COMMIS VOYAGEUR
VF de "LOVES OF A SALESMAN"
BIANCA HERR
MICHAEL BUTTNER
NATASCHA VERELL
COULEUR
PLUS
les ENJAMBÉES
·L'AMOUR PAS COMME LES AUTRES·
avec MURIEL JOUBERT
COULEUR
GRANADA
53, WELLINGTON N., 562-2940
HORAIRE:
LES AVENTURES: 1.00 - 6.50 - 9.50
LES ENJAMBEES: 2.30 - 5.20 - 8.20

MATINÉES POUR ENFANTS
SAMEDI 27 MARS
À 1H.
ADM.: 75¢
2 GRANDS FILMS:
Les avantures extraordinaires de Coccinelle et Ca'gaze Coccinelle.
CINEMA DE PARIS

Un spectacle de ballet dynamique et mémorable

Suzanne Asselin le mercredi 24 mars



HOMMAGE
Á PIERRE MERCURE

LES GRANDS BALLETS CANADIENS

4 BALLETS
UN ÉVÉNEMENT CULTUREL

MARDI - 30 MARS - 20h30

CENTRE CULTUREL
Salle Maurice O'Bready / Pavillon central
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE / 569-6227

Billets: $3.50 - $4.75 - $6.00

Publi-Promotion

124010

Nouveautés littéraires

Par Pierre Francoeur

CE TELLEMENT "CUTE" DES ENFANTS. Théâtre. Marie-Francine Hébert. Illustrations de Tibo. Editions Quinze. 93 pages.

Enfin une pièce vraie sur les relations vécues entre les enfants. Les dialogues écrits par Marie-Francine Hébert collent à la réalité d'une façon saisissante. Plusieurs fois en lisant la pièce, j'ai reconnu les chicanes que j'avais vécues enfant, les conflits et les mots mêmes que nous employions alors.



Une excellente pièce de Marie-Francine Hébert.

La pièce de Marie-Francine Hébert avait été présentée, l'an dernier, à Sherbrooke, dans le cadre du Festival de l'Association québécoise du jeune théâtre (AQJT). Déjà, elle m'avait séduit par sa véracité. A la lecture, j'ai retrouvé cette même qualité.

Enfin, un auteur qui n'endosse pas le jeu des adultes voulant faire croire que l'enfance est une période sans heurts, ni problèmes, une "vraie vie d'ange"! Marie-Francine Hébert sait démasquer cette hypocrisie dans un style alerte et percutant, et en puisant dans des situations réalistes.

— 0 —

GUIDE DE MONTREAL EN JEANS: Guide Touristique. Texte de Robert Malenfant. Editions de Cléry et des Guides Bleus conjointement avec les Editions du Jour. 145 pages.

Voilà un guide touristique qui sort de l'ordinaire et qui ne se complait pas à offrir seulement de belles photos de coins pittoresques. Ce livre est rempli de conseils utiles pour ceux qui veulent profiter d'un séjour agréable à Montréal. On cite le nom des restaurants où l'on peut manger en deçà de $4.00, d'endroits où se loger à prix modique et de lieux de divertissement. Tout ça présenté d'une façon claire et précise, sans phrasage inutile. Un guide vraiment pertinent!

SUZANNE, LE CHA-CHA-CHA ET MOI. Poésie. Lucien Francoeur. Editions l'Hexagone. 88 pages.

Le chef du groupe rock québécois "Aut'Chose", Lucien Francoeur, publie les lettres d'amour qu'il a adressées à sa "grande vache d'acid fofolle ricaneuse dans ses cheveux", bref Suzanne, sa "blonde". Une histoire d'amour rock'n roll, paraitrait-il... Une courte plaquette, dont la moitié est malheureusement composée de citations tirées de la musique rock et pop, tant anglaise qu'américaine. De plus, ce livre est un ramassis de textes mal écrits...

Peut-être un tel bouquin laisse-t-il présager la façon dont les écrivains québécois écriront en l'an 2,000, c'est-à-dire en ignorant les lois du français et en colmatant leurs lacunes avec des mots et des structures grammaticales empruntées à la langue de l'Oncle Sam. Une situation que je ne suis pas prêt d'endosser évidemment. Si l'on ne sait pas comment écrire dans sa langue qu'on n'ose pas publier, fusse-t-on inspiré par le rock! Un livre donc à jeter au panier en attendant qu'il soit écrit en français.

— 0 —

GRIEFS. Poésie. Gilbert Langevin. Editions l'Hexagone. 59 pages.

Le poète qui signait admirablement "Ecrits de Zéro Legel" vient de publier une magnifique plaquette de poèmes. Quatre, cinq ou six lignes à la fois, pas plus. Avec des mots durs, explosifs mais maniés avec destérité, avec précision comme si Langevin ajustait son tir pour abattre la menace qui place sur nous. Des poèmes-grenades que le lecteur désamorce sans s'en rendre compte et dont le sens, explose à sa vue, soudainement.

Langevin dénonce l'apathie des gens, leur résignation de même que la repression dans des mots vifs: "Désastreux magnifiques/vous vous retournerez sinistres/ du rouge meurtriel sur la gueule/ cela vous ira comme un sourire clinique/ avec un brin de tuberculose/ mûrs pour la mort et la moue des flics".

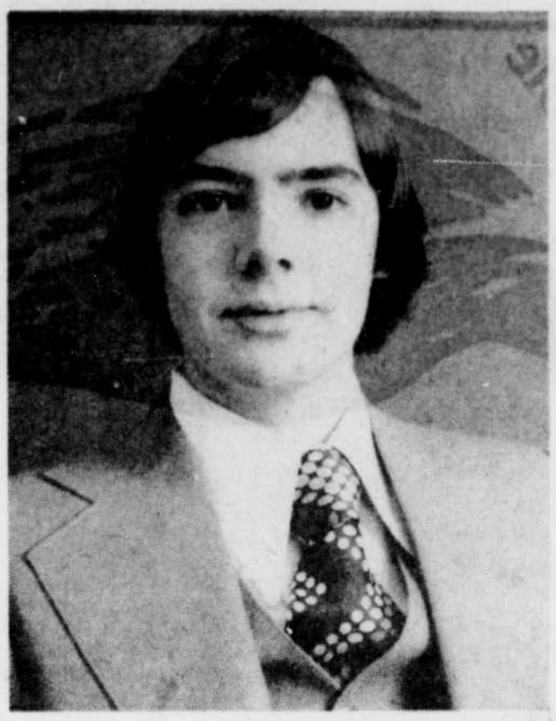
Le poète explore aussi le passage de l'amour sur sa vie en dit: "L'amour est un sanglot qui maquille ses abîmes en vue d'un certain cérémonial".

Un livre inoubliable dont chaque ligne vaut son pesant d'or.

LA TRIBUNE des variétés
Spectacles-Théâtre-Cinéma-Musique-Littérature-Expositions-Télévision



Lucien Francoeur, auteur d'un navet.



Michel Fournier est l'invité de l'ECOS.

Concert de l'Optimiste

SHERBROOKE (PF) — L'Ensemble classique Optimiste de Sherbrooke, sous la direction du chef d'orchestre Czeslaw Gladyszewski, présentera un concert demain soir, à 20h30, à la salle Maurice O'Bready de l'Université.

Au programme, "Esquisse pour orchestre" de François Morrel, "Concerto pour piano no. 2" de Beethoven, "Contes de la forêt viennoise" de Strauss et "Le carnaval des animaux" de Saint-Saens.

Le soliste invité est un jeune pianiste de Sherbrooke, Michel Fournier. Celui-ci a commencé ses études musicales à Sherbrooke avec soeur Lucienne Dupuis qui lui a enseigné le piano pendant 9 ans.

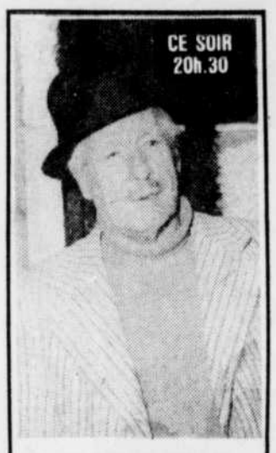
LA GRANGE À PAUL
DANSE TOUS LES SAMEDIS SOIR
avec l'orchestre LES STEPHANOS
DANSE de 9h p.m. à LA FERMETURE
PRIX DE PRESENCE
RTE 222, St-Denis de Brompton
Tél: 846-3202
124427

CONCERT
ENSEMBLE CLASSIQUE OPTIMISTE DE SHERBROOKE
Direction: Czeslaw Gladyszewski
Soliste invité:
Michel Fournier, pianiste
DIMANCHE 28 MARS 1976, 20H.30
SALLE MAURICE O'BREADY
Billets en vente au
CENTRE CULTUREL DE L'UNIVERSITE
TEL.: 569-6227
ADULTES: $3.00
ETUDIANTS, AGE D'OR: $2.00
Membres du Centre Culturel: 20% de rabais
123951

CHLT 63
Le Super Concours Western avec Lévis Bouliane entre 5 et 6 heures ou 17 et 18 heures
123455



Le plus grand
JAM SESSION
Dimanche, 28 mars à 3h00,
A L'HOTEL ST-GERARD
à St-Gérard
(4 milles de Weedon)
2 salles avec 2 genres de musique, dont une Western et populaire et l'autre commerciale, "Go-Go on the Ground".
Les systèmes de son sont fournis. Invitation à tous les hoteliers et autres qui sont à la recherche d'un bon orchestre.
Les orchestres qui désirent s'inscrire, sont priés d'appeler M. Julien Pouliot,
1(819) 877-2821
124451



M. LIONEL RACINE
Dans le rôle de
RICHARD DUBOIS,
père des bandits
dans "L'enlèvement" présenté par l'Union Théâtrale Inc. les MERCREDIS, JEUDIS ET SAMEDIS à 20h.30 au Théâtre de Poche, rue Bank. Billets: $3.00 - Etudiants: $1.50 - Prix spéciaux pour groupes. Réservations: 562-9300, 864-4911, après 17h.
124504

A LOUER
DISCOMOBILE
pour noces, showers, receptions, etc.
S'adresser à: 1115, rue Conseil
G. DOYON T.V. 569-5746

DISCO-MOBILE
Musique pour toutes occasions
Réservez maintenant
Informations: Audet & Delisio
562-2198 ou 567-2094

Motel intercité
(anciennement Motel Alouette)
Boul. Bourque, Rock Forest
vous offre son
Spécial de fin de semaine
ven.-sam.-dim. MOTEL $13.50 taxe incluse pour un soir
- Chambre rénovée
- Télécouleur - Douche
-Salle de conférences à votre disposition à tous les jours et soirs. Pouvant accommoder jusqu'à 150 invités.
Tél.: 567-5266
Bar-salon ouvert la semaine de 11h.30 a.m. à 2h. a.m.
124620X

Cinémas
CARREFOUR DE L'ESTRIE
Boulevard Portland · SHERBROOKE tel. 565-0366

Après "JUSTICE SAUVAGE"
14 ANS
Joe Don Baker explose à nouveau dans...
L'aventurière de Hong-Kong
Joe Don Baker
Jim Kelly · Elizabeth Ashley
EN COULEUR
2E FILM D'ACTION
Rod Steiger · Lee Remick
"DIEU SAUVE LA REINE"
VERSION FRANÇAISE DE HENNESSY COULEUR
CINÉMA 1

14 YEARS
"★★★★! (HIGHEST RATING). BITINGLY FUNNY AND WONDERFULLY COMPASSIONATE. AL PACINO IS BRILLIANT AND TERRIBLY TOUCHING." —Kathleen Carroll, New York Daily News
AL PACINO
DOG DAY AFTERNOON
CINÉMA 2
"THIS IS THE BEST THAT AL PACINO HAS EVER DONE—AND BOUND TO BE AN ABSOLUTE HIT." —William Wolf, Cue Magazine

18 ANS Adultes
un film de Radley Metzger
L'esclave du Plaisir.
v.f. The Image
2e FILM COULEUR "LES CAJOLEUSES"
CINÉMA 3

VADIM

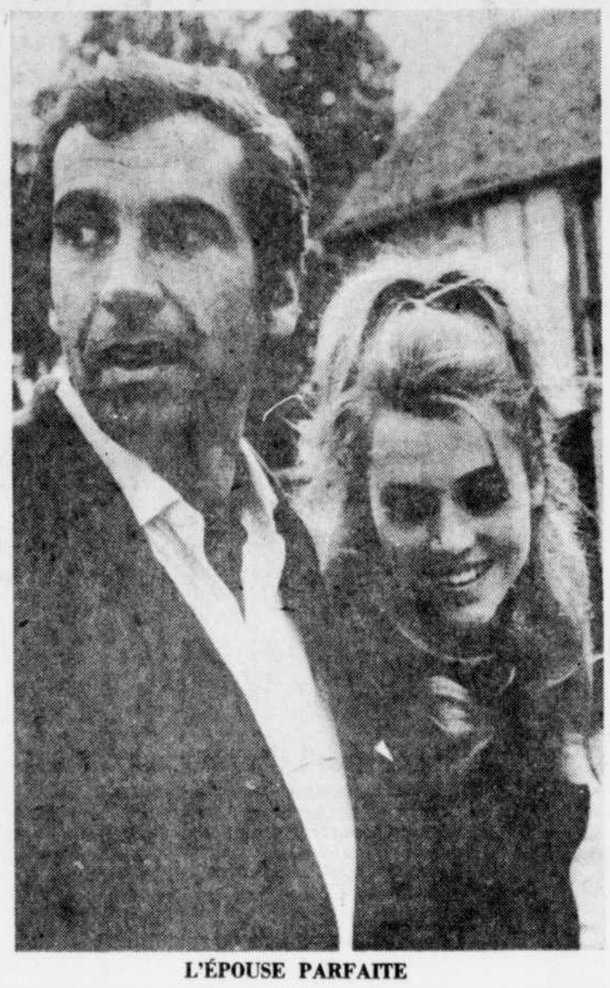


"Mémoires du Diable."

— 45 —

L'orchestre était parfaitement accordé. Mais je crois que le miracle, ce fut d'abord ma rencontre avec Roger Vailland. C'était un homme clair, chez qui la rigueur de l'intelligence et la précision des mots servaient de tremplin aux élans du cœur. Vailland aimait froidement avec beaucoup de chaleur. Il se laissait aller au désordre de l'aventure dans l'ordonnance précise d'un univers obéissant à ses règles. Il avait codifié la passion pour en jouir sans s'y perdre. Comme les saints, il appliquait avec la plus grande rigueur ses conceptions philosophiques et intellectuelles à sa vie privée. Roger Vailland était un homme de qualité. Il élevait ce qu'il approchait. S'il aimait ou désirait une femme laide, la laideur s'appelait beauté. Il ne s'arrêtait jamais au masque de la bêtise ou de la vulgarité, mais cherchait ce qu'il cachait. Avec lui, je découvrais chez une putain la richesse du cœur et la profonde connaissance des faiblesses humaines. On l'a peint souvent sous les traits d'un intellectuel froid et d'un libertin. Il l'était sans doute, mais je me souviens d'un être sensible, généreux, qui ne croyait pas en Dieu et donnait à l'Homme le crédit en toutes choses.

ENTRE CES DEUX PHOTOS UNE REVOLUTION



L'ÉPOUSE PARFAITE

1966, devant sa ferme de Houdan.



LE PORTE-DRAPEAU

1971. Haute-Savoie. Pendant le tournage d'Hellé. Elle rendait visite à sa fille et son ex-mari.

On s'imagine couramment qu'en publicité l'événement destiné à fournir la matière d'articles et de photos à la presse est fabriqué de toute pièce. Ce n'est pas toujours vrai, loin de là. Les aventures et tribulations de mon film *Les Liaisons dangereuses* méritent d'être racontées pour éclairer le lecteur sur ce point.

Cela commença par l'annonce d'un événement à la fois littéraire et scandaleux. Tirer un film du plus célèbre roman érotique de la littérature (après Sade, tout de même) et le transposer en 1960 fit tourner le sang dans les veines des défenseurs de la moralité et l'encre dans les stylos des hommes de lettres attachés au conformisme et à la tradition. Depuis la Renaissance, les écrivains se sont inspirés d'œuvres classiques pour les adapter à leur temps, mais que le cinéma s'y mette était crime de lèse-majesté artistique. Un long procès s'ensuivit, intenté par la Société des gens de lettres qui s'était déclarée responsable et gardienne du patrimoine littéraire français et, de ce fait, héritière légitime de Choderlos de Laclos. Un avocat déjà célèbre, François Mitterrand, plaida la cause du metteur en scène, gagna en première instance, gagna en appel et gagna en Cour de cassation. Cet arrêt fit jurisprudence et accorda au cinéma la liberté d'inspiration qu'il méritait. Cela, bien sûr, ne se fit pas sans bruit.

(à suivre)

Tous droits réservé Editions Stock, Paris 1975
Les Editions La Presse Ltée
Copyright, Ottawa 1975

Exposition de tissage, crochet et tricot...

SHERBROOKE (PF) — Yvan et Denise Thériault exposent depuis hier une quinzaine de leurs pièces d'artisanat à la boutique "L'Etoffe du pays".

Leurs pièces (tissage, crochet et tricot) sont composées de magnifiques jupes, vestes, robes, châles et bourses.

Ils emploient principalement la laine du Québec comme fibre. "On a commencé avec la laine et on s'y est familiarisé, de dire Yvan Thériault. De plus, le genre de vêtement qu'on faisait au début (panchos et coussins) exigeait cette fibre. Mais maintenant qu'on crée d'autres genres de pièces, on utilisera peut-être d'autres sortes de fibres".

C'est très intéressant de voir les motifs que Yvan et Denise Thériault ont crees dans leurs pièces. De plus, le motif varie souvent à l'intérieur même de la pièce. Ainsi, la ligne se modifie, ce qui donne un cachet particulier à leurs oeuvres.

"On n'a pas fait le même motif deux fois de suite jusqu'ici, d'expliquer Yvan Thériault. Faire des pièces en série, ça ne me dit rien. De toutes façons, on ne vise pas à rentabiliser cette affaire; on tente donc de diversifier le plus possible ce que l'on fait".

Leurs pièces sont dotées de couleurs qu'on voit rarement apposées l'une près de l'autre.

Denise Thériault explique: "On aime jouer avec les couleurs. Parfois lorsqu'on met les balles de laine en face de soi; ça l'air bizarre. Mais une fois intégrée dans la pièce, ça s'harmonise très bien".

Yvan souligne: "On a débuté avec des couleurs plus naturelles, dans les teintes de brun. Ensuite, on a eu le goût d'essayer autre chose. C'est d'ailleurs un défaut de penser qu'il faille prendre des couleurs ternes et neutres pour faire traditionnel ou artisanal. Les ceintures flèchées d'antan étaient loin d'être de couleurs ternes".

L'exposition de leurs pièces se poursuivra pendant une semaine.

LA TRIBUNE des variétés

Spectacles-Théâtre-Cinéma-Musique-Littérature-Expositions-Télévision



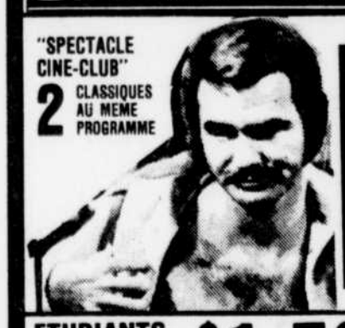
Yvan et Denise Thériault examinant leurs pièces.
(Photo La Tribune, Pierre Francoeur)

MANOIR ORFORD
LAC ORFORD
ORCHESTRE WESTERN ET POPULAIRE.
Bryan Doreen, Larry.
VENDREDI ET TOUS LES SAMEDIS
124609 TEL: (1-514) 297-2134

CLUB SOCIAL L'ESTRIEN (Boulevard Bourque)
DANSE
avec l'orchestre
"LES BLUES TEMPOS"
Prix de présence
Mme Rose Lemay, prop.
POUR LOCATION DE SALLE
Tél.: 864-4506
864-4896
Charles Auger, accordéonniste, Florent Côté, batterie, André Doyon, guitariste, Robert Auger, guitariste.
121974

LE THEATRE DE L'ATELIER
AU PARC JACQUES-CARTIER
présente
LIBRES SONT LES PAPILLONS
de Léonard Gershe
MISE EN SCENE DE SERGE CHRISTIAENSSENS
Tendre histoire d'amour.
Les mardis, mercredis, jeudis, samedis à 20h.30 du 21 février au 27 mars.
Adultes: $3.00 Etudiants: $2.00
INFORMATIONS: 563-1778 ou 562-0770 entre 18h. et 20h.
Le théâtre est chauffé
127988X

CINEMA REX 2 8e SEM. CHLT FM (102,7) PRESENTE **LE VIEUX FUSIL** HORAIRE: SAMEDI ET DIMANCHE SOIR A 8H. ETUDIANTS AVEC CARTE $1.50

CINEMA REX 1 VOISIN PLACE BELVEDERE TEL: 562-3969 14 ANS
"SPECTACLE CINE-CLUB" 2 CLASSIQUES AU MEME PROGRAMME

PLEIN LA GUEULE
A VOIR ET A REVOIR

GATSBY LE MAGNIFIQUE
UN CHEF D'OEUVRE!
ETUDIANTS AVEC CARTE D'IDENTITE $1.50
HORAIRE: TELEPHONEZ POUR L'HORAIRE. A CAUSE DE LA LONGUEUR DU PROGRAMME SAMEDI SOIR UNE SEULE REPRESENTATION COMPLETE A 7H.30. DIMANCHE: CONTINUEL A PARTIR DE 1H.30

UNE REPRESENTATION SPECIALE TOUS
POUR ENFANTS
DIMANCHE APRES-MIDI A 1H.30
2 GRANDS FILMS

LE PETIT POUCET d'après le conte de Charles Perreault
et "GATSBY LE MAGNIFIQUE"
ENTREE: $1.25. POUR LES MOINS DE 14 ANS

PREMIER 3 SEXE-VIOLENCE 3
SAMEDI SOIR UNE REPRESENTATION A 7H.30

7 MINUTES POUR MOURIR
DIMANCHE CONTINUEL A PARTIR DE 1H.30
LES FEMMES SE L'ARRACHENT!

"CHEVALIER SERVANT A LOUER" ou
LE CALL BOY
18 ANS

LES PLAISIRS DANS LE LIT

LE CAPITOLE
TEL: 569-6750
3 SEXE - HORREUR - COMEDIE

PARTIE DE PLAISIR

SORTILEGE EXORCISME MESSES NOIRES!
LA PAPESSE NUE
18 ANS

LES DERNIERES ORGIES DU DECAMERON
HORAIRE: SAMEDI SOIR
UNE REPRESENTATION A 7H.30
DIMANCHE: CONTINUEL A PARTIR DE 1H.30
124007



Toute émue, Diane, sceptre à la main, s'apprête à régner sur le prochain Carnaval des Ondes

6e GALA DE LA REINE DES REINES



M. et Mme Robert Couture de la Paroisse Marie Reine de Sherbrooke, ont été choisis comme couple du 3e Age par excellence des Carnavals. Parmi les cadeaux reçus, mentionnons un magnifique fauteuil de $250.00, gracieusete de CJRS, du Champagne Gracieuseté des Vins Jordan, une gerbe de roses don des Fleuristes Associés Jean-Pierre et Dulem.

une présentation de

CJRS 1510 RADIO SHERBROOKE

Chaque année depuis 6 ans, CJRS est fier de rendre hommage à tous les carnavals de la region participant au Carnaval des ondes. Présent dans chacun de ces carnavals, CJRS clôture le tout par une journée gala qui se déroule à chaque année à guichet fermé.

Cette année, plus de 36 carnavals ont été couverts par CJRS: Ascot Corner, Austin, Barnston, Coaticook, Compton, Cookshire, Dauville, East-Angus, East-Hereford, Fitchbay, Fleurimont, Lac-Mégantic, La Patrie, Magog-Orford, Martinville, Marie-Reine, Notre-Dame du Rosaire, Stoke, Rock Forest, St-Claude, Ste-Catherine Katevale, St-Colomban, St-Denis de Brompton, Ste-Edwidge, St-Elie d'Orford, St-François Xavier, St-Isidore, Waterville, Weedon, Bromptonville, Valcourt et St-Malo.

Diane Ladouceur de Coaticook succède à Sylvie Moore d'East-Angus au titre de Reine des Reines '76.

Diane est âgée de 22 ans. Travaillant comme secrétaire, elle occupe ses temps libres à la lecture, l'artisanat, la peinture, les poèmes et aussi la plongée sous-marine. Elle demeure à Dixville et en était à son 3e couronnement de Reine en l'espace de quelques mois. Avant de devenir la nouvelle Reine des Reines, elle avait été couronnée Reine du Carnaval de Coaticook dimanche le 7 mars alors que l'été dernier, elle se méritait un premier titre comme Reine de la Ligue de Baseball Frontière.

Les autres Reines participantes étaient: Suzanne Bresse Ascot Corner, Diane Brulotte Austin, Thérèse Malouin Barnston, Colette Bourdon Compton, Lorraine Paradis Deauville, Lynda Ortuso East-Angus, Ida Marchesseault East-Hereford, Louise Marrotte Fitchbay, France Dion Fleurimont, Chantal Veilleux Lac-Mégantic, Louise Talbot La Patrie, Marlène Labrecque Magog, Ginette Blouin Martinville, Guylaine Grégoire Marie-Reine, Sylvie Paradis Notre Dame du Rosaire, Suzanne Pinard Stoke, Chantal Pothier Katevale, Mireille Plouffe, Rock Forest, Ginette Therrien St-Claude, Cecile l'Espérance St-Colomban, Francine Theberge St-Denis, France Raymond Ste-Edwidge, Nicole Dubé St-Elie D'Orford, Danielle Frappier St-François, Réjeanne Perron St-Isidore, Gladys Brunn Waterville et Nicole Paré Weedon.



M. Gaétan Lambert de Rock Forest pose ici en compagnie de Mme Francyne Caron secrétaire des Carnavals et de Mme Solange Tremblay qui lui a présenté un bon d'achat de $250.00 en vêtements de toutes sortes au nom de CJRS. Notre plus bel homme des Carnavals succède à Michel Trépanier de St-Elie D'Orford. M. Réal Trépanier du même endroit se classe 2e cette année pour une bourse de $50.00 et Marcel Camden de Fleurimont 3e pour une bourse de $25.00. En plus de son $250.00 M. Lambert a reçu des Vins Jordan, le champagne traditionnel.

PLUS BEL HOMME DES CARNAVALS: 18 PARTICIPANTS:

M. Gaétan Lambert de Rock Forest succède à M. Michel Trépanier de St-Elie d'Orford. Seules les dames dans la salle avaient droit de vote alors que chacun des candidats et son organisateur en chef avait 3 minutes pour convaincre ces dames de voter en sa faveur. Monsieur Lambert et son organisateur M. Roland Mongeau ont par leur humour et originalité retenus l'attention. M. Réal Trépanier de St-Elie à pris le 2e rang suivi en 3e position de M. Marcel Camden de Fleurimont.

COUPLE DU 3e AGE: 10 COUPLES PARTICIPANTS:

CJRS innovait cette année en rendant hommage à ces gens du 3e Age pour leur participation à leur carnaval respectif. M. Mme Robert Couture de la Paroisse Marie Reine de Sherbrooke ont été choisis comme couple par excellence des Carnavals. Ils se sont vus remettre de nombreux cadeaux dont un fauteuil bercant d'une valeur de $250.00 gracieuseté de CJRS, du champagne des vins Jordan et des fleurs des Fleuristes Associés.

Parmi les carnavals participants, CJRS était heureux de remettre plus de $1,510.00 en bourses.

LES GAGNANTS DE CES BOURSES SONT:

ST-ELIE D'ORFORD:	$510.00	DEAUVILLE	$ 50.00
LAC-MEGANTIC:	100.00	FITCHBAY	50.00
BARNSTON:	100.00	MARTINVILLE	50.00
STOKE:	100.00	LA PATRIE	50.00
WEEDON:	100.00	ST-ISIDORE	50.00
MARIE-REINE:	100.00	COMPTON	50.00
ST-COLOMBAN	$50.00	STE-EDWIDGE	50.00
NOTRE-DAME DU ROSAIRE	$50.00	STE-CATHERINE KATEVALE	50.00



M. Marc Bureau, président du Festival des Cantons remet à chacun des maires présents le chapeau emblématique du Festival des Cantons.



Sous l'oeil attentif de Serge Martel, grand responsable du Carnaval des Ondes, M. Paul-André Paradis pige une capsule chanceuse. Rappelons que chacune des reines avait 3 capsules. A l'arrière on aperçoit quelques-unes des Reines participantes.



Sylvie Moore d'East Angus offre ses félicitations à la nouvelle élue sous le regard amusé de 3 autres participantes.



M. Paul-André Paradis, vice-président et directeur-général de CJRS remet à Diane un magnifique téléviseur couleur d'une valeur de $600.00 gracieuseté de CJRS. La nouvelle reine a également reçu un bracelet de la Brasserie Molson, du parfum, une mante, du champagne et de nombreux autres cadeaux.



Une forte délégation de Coaticook avec en tête le Bonhomme Carnaval était sur place pour féliciter la nouvelle Reine des Reines.M. Fernand Bureau, président de ce Carnaval offre ses meilleurs voeux à Diane.

MERCI A TOUS NOS COLLABORATEURS

La Brasserie Molson, la Compagnie des Vins Jordan, M. Guy Choquette représentant, Les Fleuristes Associés Jean-Pierre et Dulem, Jean Côté propriétaire, M. Jacques Cclin, Studio de Photographie Bélanger, La Corsetterie de L'Est, M. Armand Giroux propriétaire, L'Hôtel Union, M. Reynald Fournier, La Salle O'Grand'R, M. Maurice Breault et son personnel, Le Trio Lefebvre, Le Groupe Continental, La Troupe D'Animation du Festival des Cantons, M. Marc Bureau et Louis Bilodeau. Les Cablodistributeurs de Sherbrooke, Magog, Coaticook, Lac-Mégantic & Fleurimont

Cette page est une courtoisie

CJRS 1510 RADIO SHERBROOKE

et

LA TRIBUNE

(Publi promotion)



Réaction spontanée. Joie qu'on ne peut cacher. Diane apprend qu'elle devient la nouvelle Reine des Reines.

124002

PINGOUIN
ARTISANAT:
1221, rue King ouest — Tél.: 562-8661
PINGOUIN: CARREFOUR DE L'ESTRIE
— Tél.: 567-0686
GALERIES QUATRE-SAISONS
— Tél.: 565-8966
TOUT EN ARTISANAT
123885

LA TRIBUNE au féminin


F. Turcotte
BIJOUX EN OR...
la plus grande collection à Sherbrooke!
SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS!
BIJOUTERIE
LEDUC - TURCOTTE
88 ouest, rue King
Sherbrooke 562-3311
123914



La salle à manger est séparée de la cuisine par une charpente à claire-voie servant d'étagères. L'on aperçoit, du côté de la cuisine, le comptoir de bois très pratique. Les nombreuses plantes qui grandissent devant la fenêtre du fond ajoutent un aspect vivant et familial à la pièce.

Un lieu propice au loisir et au travail

NDLR: La Tribune fait paraître aujourd'hui le quatrième article de sa chronique "Vivre chez nous" qui paraîtra tous les samedis. Les lecteurs pourront visiter, par cette chronique, quelques intérieurs de Sherbrooke et de la région, sélectionnés d'abord et avant tout en raison du goût et de l'imagination qu'ils témoignent. Un p'tit coup d'oeil sur nos intérieurs et sur les habitants qui les occupent!

SHERBROOKE — Créer un lieu propice au loisir et au travail, tel était le double but que se fixaient Pierrette Mondou et Graham Cantieni pour l'aménagement de leur maison. Différemment de la plupart des gens, ceux-ci passent la majeure partie de leurs journées à travailler dans le cadre même de leur propre demeure, en tapisserie, en peinture ou en sérigraphie. Il importait donc de créer un lieu où l'on se sente à l'aise, chez soi, et surtout, où l'on aurait espace et lumière.

La maison qu'ils ont achetée il y a trois ans date de la fin du 19e siècle. Cette solide et vieille maison, "dont on n'essaie pas de cacher l'âge, souligne Graham", a séduit le couple, malgré tous ses murs peints d'un la vendant très sombre, ses quatre ou cinq épaisseurs de prélarts sous lesquelles ont été découverts, une fois décapés de superbes planchers de bois franc, certaines de ses divisions de pièces qui ne convenaient pas tout à fait, des systèmes de plomberie et d'électricité à refaire à neuf.

Dépassant la dimension apparente de la maison, à cette époque, Pierrette et Graham ont vu, en pensées, ce qu'elle pourrait devenir sous leur touche et n'ont pas hésité à la faire leur.

Après avoir fait renouveler les systèmes de plomberie et d'électricité, ils se sont mis à la tâche, débarassant les planchers de leurs nombreuses couches protectrices et les décapant presque à la grandeur des huit pièces que comprend la maison, repeignant tous les murs, installant armoires, comptoirs et tablettes de cuisine, abattant également certains murs.

En l'espace de deux à trois mois, l'intérieur de la maison a trouvé l'apparence qu'il a à peu près actuellement.

"En fait, explique Graham, nous n'avons pas énormément investi d'argent dans l'aménagement de la maison. Comme elle n'était pas très chère à l'achat nous avons pu consacrer quelque argent pour la rendre agréable et bien vivable. Et surtout, nous y avons travaillé très fort, à plein temps tous les deux".

Présentant une cohabitation très réussie de l'ancien et du moderne, dans un cadre ancien, et peuplée de nombreux tableaux et pièces murales (tapisseries de laine), "qui ne sont pas subordonnés au décor mais qui constituent le noyau de l'ambiance, et doivent donner le ton au reste du décor, souligne Graham", c'est une maison pleine d'une vie s'affichant partout que nous avons visitée.

Une maison au confort simple ouverte sur le soleil et la vie

SHERBROOKE — La maison de Pierrette Mondou et Graham Cantieni est une maison au confort simple et ouverte sur le soleil et sur la vie.

Les fenêtres, qui ne sont pas immenses, mais fort nombreuses, sont utilisées avec un grand goût. Ainsi, celles du premier plancher ont été libérées de toute tenture et plusieurs d'entre elles font la beauté et la "verdeur" des nombreuses plantes qui leur ont été confiées.

Le salon, spacieux et clair, invite à la détente par ses nombreux coussins dispersés, son confortable divan confectionné par Graham de matelas recouverts d'une housse sur une base en bois, son coin spécial de musique agrémenté d'étagères de bois confectionnées par le maitre de maison, et sa grande bibliothèque.

L'immense cuisine-salle à manger est gaie et invitante. La très spacieuse table de pin réalisée par un artisan de la région semble destinée à accueillir, à tous les repas, une nombreuse famille. De nombreuses et superbes plantes occupent toute une fenêtre de la salle à manger, juchées sur des blocs de bois.

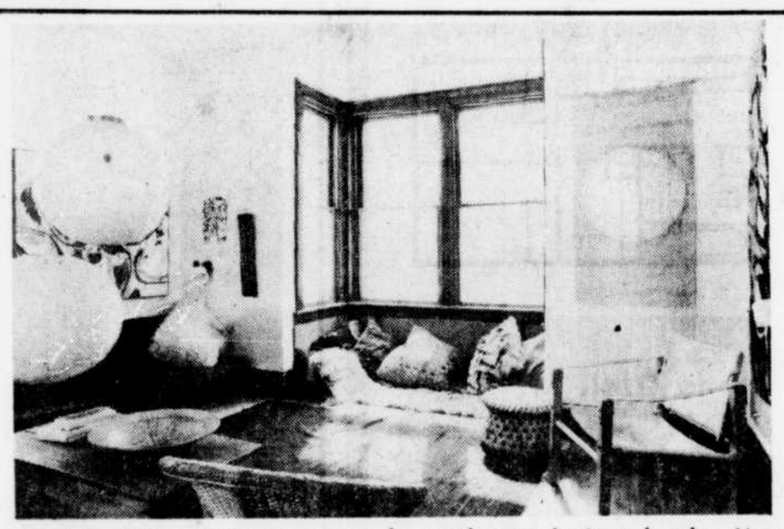
La cuisine et la salle à manger étaient séparées par un mur et un escalier au moment où le couple a acheté la maison ; ceux-ci ont décidé d'abattre mur et escalier et d'installer une petite séparation entre ces deux pièces par une charpente de pin à claire-voie servant d'étagère et où sont rangées les provisions utilisées fréquemment. Des étagères semblables, mais appuyées au mur, se retrouvent également au-dessus de l'évier et toutes ont été confectionnées par Graham.

Du côté cuisine, cette charpente à claire-voie supporte une très belle table de pin servant de comptoir.

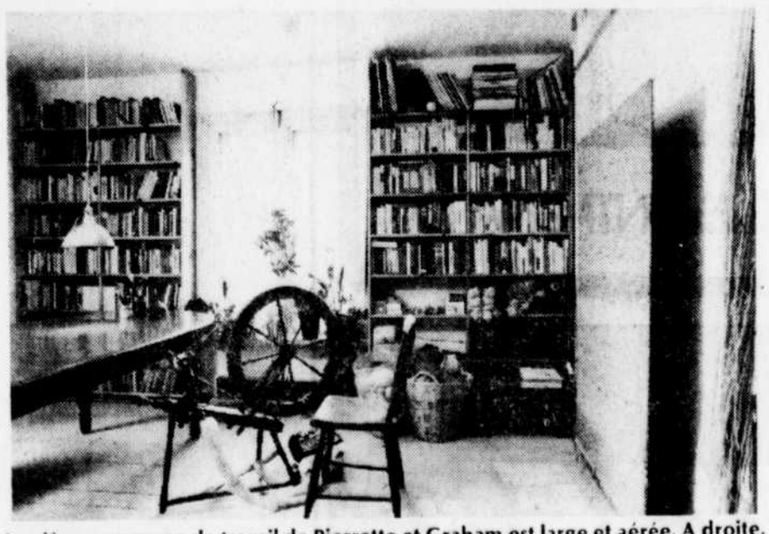
L'autre pièce du rez-de-chaussée sert d'atelier au peintre.

Eclairage

Si, par ses nombreuses fenêtres, la maison de Pierrette et Graham accueille abondamment la lumière du jour, elle est également conçue pour être très claire, lorsque vient la nuit. L'éclairage a été conçu d'une façon très fonctionnelle: ainsi, l'on retrouve, à tous les endroits propices à la lecture ou pouvant nécessiter un bon éclairage, tels divan, fauteuils, bibliothèques, ou lits, une petite lampe murale



Le soleil pénètre généreusement par les nombreuses fenêtres du salon. Une pièce qui invite au calme et à la détente. A droite l'on peut admirer une tapisserie de Pierrette, à gauche, un tableau et une sérigraphie de Graham.



La pièce commune de travail de Pierrette et Graham est large et aérée. A droite, nous pouvons apercevoir une tapisserie déjà commencée, sur le métier confectionné par Graham. Encore là, les plantes sont nombreuses et belles.



Un petit coup d'oeil sur les étagères laissant voir celles qui ont été construites en haut de l'évier.

Textes de Pierrette Roy - Photos Daniel Paré

DU NOUVEAU A MAGOG
C.M. REMBOURRAGE ENR.
Réparation de meubles de tous genres.
Mobilier de cuisine, etc.
ESTIMATION GRATUITE
MAGOG — TEL.: 843-3236
M. A. Charron et M.M. Ethier
123610

DULAC MAINTENANCE SERVICE ENR.

M. Jacques Dulac, prop.
VOS TAPIS ONT BESOIN D'ÊTRE NETTOYÉS?
CONFIEZ-LES À DES EXPERTS!
PROCÉDÉ DE LA MACHINE À VAPEUR
SATISFACTION ASSURÉE!
ESTIMATION GRATUITE!
ENTRETIEN D'EFFICES COMMERCIAUX
NETTOYAGE DE DIVANS ET CHAISES
LAVAGE DE MURS, VITRES et PLANCHERS.
57 nord, 11e Avenue
POUR INFORMATIONS:
567-4906
124267x


TRAITEMENTS ANTICELLULITE
SAISON IDEALE POUR LA CULTURE PHYSIQUE
Diminuez vos bourrelets pour l'été...
Soyez en forme à prix très très économiques!
STUDIO CULTURAMA
269, 12e Avenue Nord
Téléphonez maintenant: 569-1116
124032X

MANOMET HILL CAMP
GARCONS 6-12
CAMP TAKWITA
FILLES 6-14
MANOMET, CAPE COD, MASS.
Tous les sports-Supervision par des experts- pêche en haute mer - ski aquatique - équitation
Mrs. Alice D. Sullivan
122 Russell Avenue, Watertown, Mass. 02172
Tél.: 924-6389 - 484-5632

GÉRARD Laforest INC.
Tapis coussiné-tuile
1360, Conseil, Sherbrooke, Qué.
562-4751
104312X
SABLAGE DE PLANCHER
FINI URETHANE
PARQUET DE BOIS ET POSE

CHLT 63
Gagnez des voyages à Paris via Air Canada.
Ecoutez CHLT 63.
123457

RESTAURANT
CENTRE D'ACHATS KING
YILDIZ
RUE KING OUEST
L'endroit pour les Gourmets
Déjeuner servi de 8h. à 11h. a.m.
SAMEDI & DIMANCHE DE 5H. A 9H. P.M.
PLATS SPECIAUX/REPAS COMPLETS
PLAT DU PECHEUR (Fruits de mer) $10.95
PLAT DU GOURMAND (Viandes assorties) $8.95
RIB & REEF (Plat d'entrecôtes et fruits de mer, servis sur riz) $9.95
RESERVATIONS: 569-7029
122e25

Promesse d'amour..

Ronald Fortier inc.
GEMMOLOGISTE / CENTRE-VILLE
43 nord rue Wellington, Sherbrooke 563 6460
123107

Gérard Perreault
FOURRURES
• Remodelage
• Nettoyage
• Réparation
• Entreposage
Tél: 569-1256, 59, rue Alexandre, Sherbrooke
STATIONNEMENT EN FACE
124834


Les kiosques "Le Chinois" et "Curly Burger" sont ouverts le dimanche de midi à 7h. p.m.
STEAK HOUSE
OUVERT
11.00 a.m. à 7.00 p.m., lundi, mardi, merc.
dim., 4.00 p.m. à 8.00 p.m.
Jeudi, vend. 11 a.m. à 10 p.m.
Samedi, 11 a.m. à 9 p.m.
DIMANCHE REPAS GRATUIT
pour les enfants de moins de 10 ans accompagnés par leurs parents. Valide pour (1) enfant par adulte.
MENU POUR ENFANT
Hamburger, frites, liqueur douce, crème glacée.
Special DE LA SEMAINE
CURLY'S SURF & STEER
Langoustiques danoises et Filet Mignon servis avec riz, champignons et rondelles d'oignon frites.
7.95
LICENCE COMPLETE
VARIETE DE BONS VINS.
MUSIQUE AVEC ORGANISTE
LES JEU. VEN. SAM. DIM. SOIR
LES STEAK HOUSE
GURLY JOE'S
Nos biftecks ne sont qu'un debut
Carrefour de l'Estrie
Pour reservations, appelez 569-9600
Administre par les services Alimentaires Maisonneuve Inc.
124030


TAPISSERIE 3500
ROULEAUX EN MAGASIN
CHOISISSEZ ET EMPORTEZ
STATIONNEMENT A L'ARRIERE DU MAGASIN
TAPISSERIE SHERBROOKE ENR.
427 ouest, rue Galt, Sherbrooke — Tél.: 565-9929
123931X

DIRECTE DE L'USINE DE DRUMMONDVILLE

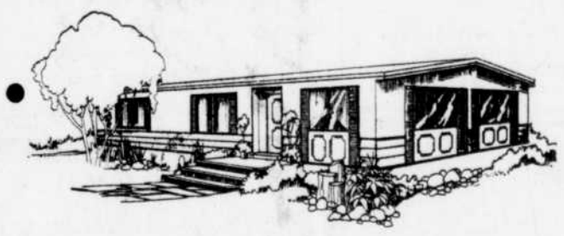
VIA DRUMMOND MOBILE

VOTRE MAISON **ALPIN** ou **MONTAGNARD**

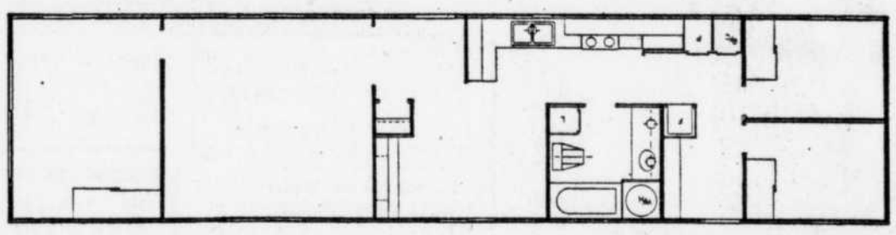


A MEILLEUR PRIX!

LE SEVILLE



Voyez les nouveaux modèles sans passage.



AU PLUS BAS PRIX, VOUS OBTENEZ:

- Une qualité supérieure
- Choix de 12 pieds, 14 pieds, ou 24 pieds de largeur, jusqu'à 68 pieds de longueur.
- Isolation de haute densité pour notre climat
- Styles moderne, colonial ou à votre choix
- Système de prêt bancaire et autres.
- Livraison gratuite
- Garantie totale



L'ALPIN



LE MONTAGNARD

DRUMMOND MOBILE INC.

Jacques Ouellet, prés.

700 Boul. St-Joseph — (819) 472-5857 — 477-3131 — Drummondville



Des anciennes citernes utilisées par l'Armée américaine il y a quelques années ont été mises à la disposition des gens de Derby Line, Vt, dès mardi de cette semaine. Les gens peuvent en tout temps se procurer de l'eau potable pour la cuisson.
(Photo La Tribune, Studio Pépin, Rock Island)

Ste-Clothilde

Sur le qui-vive

STE-CLOTHILDE (Spéciale) - La population de la localité de Ste-Clothilde, sise à mi-chemin entre Drummondville et Victoriaville, était sur un pied d'alerte hier alors que des mouvements de glaces se produisaient sur un des deux bras de la rivière Nicolet, et que l'eau montait à vue d'oeil.

En 1974

On sait qu'en 1974, ce village avait été fortement endommagé par une crue des eaux et que, depuis ce temps, la situation est souvent inquiétante, dès qu'il fait doux temps.

Cette année, un embâcle s'est formé, au cours de l'hiver en face de la Maison Ste-Clothilde, à deux milles environ en aval du village, et dès que la débâcle se produira, on craint que le niveau de l'eau ne monte très rapidement pour chasser de nombreuses familles.

Hier, une partie des glaces a quitté et, en peu de temps, le niveau de l'eau se haussait très rapidement. Ce qui inquiète également les résidents, c'est que l'autre bras de la rivière, qui se dirige vers Bon-Conseil, est à un très haut niveau et que la crue peut survenir d'un côté comme de l'autre puisque le village est cerné par deux rivières différentes, mais voisines d'environ un quart de mille seulement.

Surveillance

Le maire du village, M. Georges Biron, a déclaré à La Tribune, que le ministère des Richesses naturelles, qui a procédé à des travaux de dynamitage cet hiver, suit l'évolution de la situation de très près et qu'un hélicoptère survole la localité au moins une fois par jour pour veiller sur la population.

Mais seulement, on craint que si la débâcle survenait incessamment sur toute la longueur de la rivière, en provenance de Victoriaville, que la population n'aurait d'autre choix que de quitter les lieux très rapidement.

Certains résidents ont d'ailleurs fait savoir à La Tribune hier que leur voiture était prête à partir, le nez tourné vers la rue, pour éviter tout retard...

Services de secours pour que les citoyens aient de l'eau

ROCK ISLAND (MD) — La pénurie d'eau potable pour les municipalités de Derby Line, Vt, Stanstead et la ville de Rock Island n'a pas changé. L'eau est toujours impropre à la consommation et cela même si on la fait bouillir. L'on se rappellera qu'un tuyau amenant l'eau du lac Holland au Vermont, au réservoir situé près de Derby Line, Vt, a été brisé par l'accumulation de glaces lors d'une débâcle printannière.

Pour compoenser à la perte d'eau, on a pompé de l'eau venant d'un ruisseau, mais l'eau du ruisseau est impropre à la consommation à cause des produits chimiques se déversant dans le ruisseau via les champs voisins où l'on a étendu des herbicides l'automne dernier.

Derby Line

A Derby Line, Vt, l'on a pris des mesures pour assurer que les citoyens aient de l'eau potable pour la cuisson et pour boire.

Il s'agit de trois citernes de l'armée qui sont installées dans différents coins de la municipalité.

Rock Island-Stanstead

A Rock Island-Stanstead des démarchesont été entreprises mercredi par le maire Edouard Girard et le président de la Protection civile, M. Denis Bouchard, de Rock Island, pour obtenir de l'aide. L'on a souligné qu'il faudrait payer 850 l'heure pour obtenir un camion citerne ou quelque chose du genre pour pallier à la situation. Le tout est cependant demeuré à ce stage et rien d'autre a été entrepris.

Hier matin à Stanstead, le conseil a décidé d'informer par des circulaires tous les contribuables du danger que représente l'eau du robinet et a mis à la disposition des citoyens incapables d'aller se chercher de l'eau potable, un service d'eau qui est assumé par les pompiers volontaires. Ces derniers s'ils sont appelés au numéro 876-5377 iront porter de l'eau à tout contribuable qui en fera la demande et ce gratuitement jusqu'à ce que la situation redevienne normale.

Cette initiative n'a pas été suivie par les autorités de Rock Island qui avaient éteinvitées et qui ont relégué le tout aux autorités de la compagnie. Le président de la compagnie, M. Lawrence Tilton, ex-maire de Rock Island, n'a pu être rejoint pour ses commentaires.

$100 pour le gâteau

STE-ANASTASIE-LYSTER (GAB) - Les participants à la soirée du 'er anniversairwe des Optimistes de Ste-Anastasie-Lyster ont pu admirer une oeuvre remarquable au domaine des arts culinaires. Il s'agissait d'un superbe gâteau ayant la forme d'un livre ouvert et avec des inscriptions se rapportant à l'événement concerné. Cette pièce de choix, en arts culinaires, était une réalisation de Mme Hélène Faucher dont le mari fait partie de l'équipe de la direction des Optimistes de la localité. Vendu à l'encan chinois, le gateau a rapporté la jolie somme de $100.

Autres clubs

Le club parrain, soit les Optimistes de Plessisville, était représenté par une importante délégation. Un groupe d'Optimistes de Laurierville-Ste-Julie était également présent à cette soirée du 1er anniversaire des Optimistes de Ste-Anastasie-Lyster.

Nouvelles express

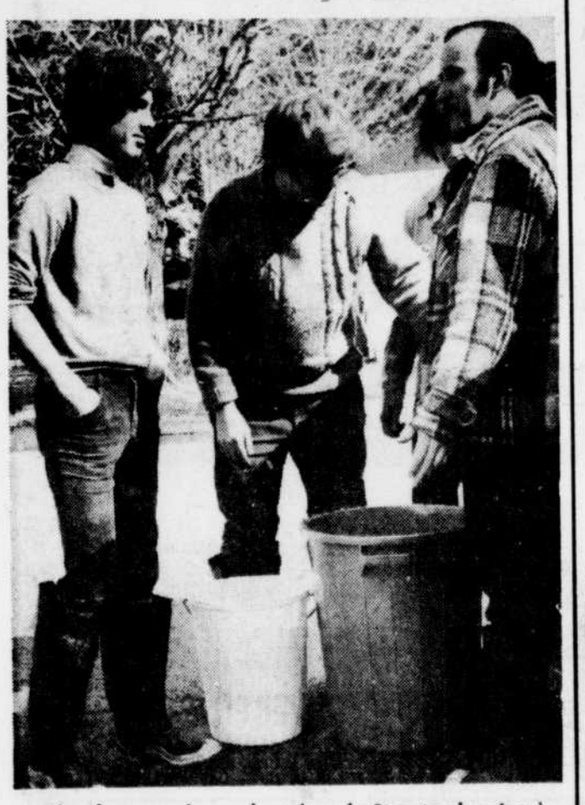
PLESSISVILLE (GAB) - Un premier contrat de travail a été signé entre la direction de Fortan inc. de Plessisville et ses quelque 30 employés membres du Syndicat des travailleurs du cuir. L'augmentation obtenue par ces derniers qui sont affiliés à la Centrale des syndicats démocratiques (C.S.D. est de .37¢ l'heure, à partir du 1er janvier 1976, .20¢ au premier mai prochain et .40. au premier décembre 1976. Indexation à l'augmentation du coût de la vie, primes de nuit, vacances améliorées, sont les autres principaux avantages obtenus par les syndiqués par ce contrat qui prendra fin le 31 décembre 1977.

— 0 —

PLESSISVILLE (GAB) - Une section féminine est maintenant à l'oeuvre chez les Cadets de l'air, escadrille 814 de Plessisville une douzaine de filles, dont l'âge varie entre 13 et 17 ans, prennent part aux séances d'entrainement du vendredi soir de chaque semaine; l'animatrice du groupe est Mlle Sylvie Montreuil, de l'armée de réserve et qui étudie présentement à Victoriaville. La période des inscriptions reste ouverte pour de nouvelles intéressées à se joindre à ce premier noyau déjà au travail dans la section féminine des Cadets de l'air. Comme pour les garçons, l'entrainement se fait à la Polyvalente le vendredi soir.

— 0 —

PLESSISVILLE (GAB) - Les séances de distribution du vendredi soir de chaque semaine, par la Société St-Vincent de Paul de Plessisville, sont possibles par la collaboration de quatre équipes qui font la rotation pour ce service aux moins favorisés du milieu. La distribution se fait au sous-sol du Centre d'études où la SSVPP à ses locaux; les équipes y reçoivent de 19h à 21. Pour le travail, il se fait le mercredi, de 14h à 16h toutes les semaines, au même endroit.



Hier, les pompiers volontaires de Stanstead, grâce à l'initiative d'un échevin, ont décidé de pallier au manque d'eau potable en organisant un service d'eau pour desservir les citoyens qui ne peuvent aller chercher de l'eau potable soit à Beebe ou ailleurs. L'on aperçoit les pompiers volontaires transvidant de l'eau.
(Photo La Tribune, Studio Pépin, Rock Island)

D'ici cinq jours

ROCK ISLAND (MD) — La situation de l'eau potable pour les municipalités de Derby Line, Vt, Rock Island et Stanstead, Québec, redeviendrait normale d'ici quatre ou cinq jours. Les réparations au principal conduit qui apporte l'eau du lac Holland ont été complétées jeudi après-midi et l'on prévoit que le réservoir sera plein ce soir.

Cependant il faudra vider l'eau pour s'assurer que toute l'eau qui a été pompée dans le réservoir durant l'incident et qui était impropre à la consommation est éliminée avant que l'on annonce que l'eau est potable. Même en donnant la permission d'utiliser l'eau du robinet la semaine prochaine, il faudra la faire bouillir durant quelque temps.

Actuellement l'eau n'est pas bonne même bouillie.

Plusieurs déplorent un "manque d'organisation"

ROCK ISLAND (MD) — Plusieurs personnes ont déploré, à Rock Island et Stanstead, le manque d'organisation d'initiatives, soit des dirigeants de la Protection civile, soit des municipalités concernées pour prendre des mesures visant à assurer un minimum d'eau potable aux citoyens du secteur dans le besoin.

Il faut souligner la facilité avec laquelle les autorités de Derby Line, Vt, ont, dès le lendemain du bris du tuyau, pris des mesures pour avoir de l'eau potable pour la cuisson et pour boire. A Rock Island hier soir, rien n'avait été fait à ce niveau tandis que ce n'est qu'hier matin, à Stanstead, que l'on s'est décidé à faire quelque chose pour aider ceux qui ne peuvent aller en chercher.

Des plaintes

Plusieurs ont déploré ce manque d'organisation au niveau local et le peu d'aide fournie au niveau de la région par la Protection civile, section Estrie. Selon des citoyens, le même système utilisé par Derby Line, Vt, aurait pu être mis en opération à Rock Island et Stanstead mercredi au plus tard.

Service temporaire

Hier seulement, Stanstead a organisé un service temporaire pour aider les gens âgés à obtenir de l'eau même s'ils ne peuvent se déplacer. Un membre de la Protection civile au niveau local a souligné qu'il ne servait à rien d'avoir des livres d'un pouce d'épais si personne n'a des contacts avec des endroits où il y a du matériel disponible dans des situations du genre.

Pas d'affolement

Par ailleurs, les médecins ont précisé que l'eau n'était pas bonne pour consommation, mais qu'il ne fallait pas s'affoler sur cette question. L'on a toutefois ajouté que l'initiative de Stanstead pour subvenir aux besoins des personnes âgées et ceux sans moyens de se procurer de l'eau était fort louable.

Sears
CARREFOUR DE L'ESTRIE
SHERBROOKE

NOTRE "BONENZA"
DU TAPIS "SEARS" SE CONTINUE...

En vigueur 7 jours seulement ou jusqu'à épuisement de la marchandise, quantité limitée, magasinage en personne, s.v.p. allouer 10 jours pour la livraison.

COUVRE-PLANCHER-TAPIS-MOQUETTES-COUPONS-ETC

TAPIS CANADIANA
6.49 ver.ca.
Tapis à motif 100% nylon bouclé à envers caoutchouté, facile d'entretien. Qualité commerciale idéal pour cuisine, salle à dîner et salle de jeux. Choix de 4 coloris. 12' de large. Quant. 650 ver.ca.

TAPIS "TWISTEX"
Valeur de: 10.99
6.99 ver.ca.
100% nylon endos caoutchouc à haute densité. Se pose presque partout dans la maison. 7 coloris. 12' de large dans la maison. Quant: 500 ver. ca.

TAPIS NIAGARA
6.49 ver.ca.
100% nylon court bouclé très serré endos catoutchouté à haute densité. Recommandé partout dans la maison. 2 teintes. 12' de large. Quant: 210 ver.ca.

TAPIS "ARISTOCRACY"
Valeur de: 12.99
8.49
100% nylon effet sculpté multicolore envers doublé jute. Recommandé partout dans la maison. Qualité "De Luxe". 12' de large.

TAPIS "CARIBE"
Rég: 8.49
6.99 v.c.
Tapis 100% nylon, 3 tons à relief, endos caoutchouté. 12' large.

TAPIS "MELODY HILL"
Rég: 12.99
9.99 v.c.
Tapis à relief 2 tons shag, 100% nylon Dupont, endos double jute, facile d'entretien. Se pose partout dans la maison. 12' large.

TAPIS "CLASSIC"
5.99 ver.ca.
En nylon bouclé, motifs et teintes variés. Endos caoutchouté. Qualité commerciale 8 teintes. Quant: 500 ver.ca.

TAPIS "SAXONY PLUSH"
6.99 ver.ca.
100% nylon sur jute, couleurs brillantes. Choix de 2 teintes. 12' de large. Quant: 300 ver.ca.

TAPIS FUTURISTIC
7.49 ver. ca.
100% nylon, motifs géométriques, endos caoutchouté. Recommandé partout dans la maison et commerce. 3 tons, 12' de large. Quant: 250 ver.ca.

TAPIS "WOODLEIGH HUES"
Rég: 9.49
7.99
100% nylon à motif, traité "Scotch Guard". Endos caoutchouté haute densité. Recommandé partout dans la maison et commerce. 2 teintes. 12' de large. Quant: 200 ver.ca.

Simpsons-Sears Ltd.

147,350 indemnisations pour perte de temps

Par BERNARD RACINE

QUEBEC (PC) — Les indemnisations pour perte de temps accordées en 1975 par la Commission des accidents de travail se sont élevées à 147,350 ce qui représente une augmentation de 5.9 pour cent par rapport aux 139,332 de l'année précédente.

Le nombre total de demandes d'indemnisation reçues par la CAT s'est élevé à 283,855 mais 136,505 demandes n'ont nécessité qu'une assistance médicale, indique le rapport annuel de l'organisme rendu public hier.

En 1975, la CAT a payé $7.9 millions en indemnisation de décès et versé des rentes à 3,108 veuves et 3,851 orphelins mais le rapport de 50 pages n'indique nulle part le nombre d'accidents de travail mortels survenus au cours de l'année.

La veille, dans sa réponse au discours inaugural, le leader parlementaire du Parti québécois Robert Burns avait blâmé le gouvernement pour "l'absence d'une politique sérieuse" dans le domaine des accidents de travail.

Citant des statistiques de la CSN, qui n'ont jamais été contestées, a-t-il dit, M. Burns a révélé que 204 travailleurs étaient morts au travail en 1974 et que pou les années 1970 à 1974, le nombre des travailleurs tués dans des accidents de travail s'élevait à 1,228.

Les rentes mensuelles versées par la CAT ont été augmentées en 1975, de 14 p.c. dans le cas des veuves et de 10 p.c. dans le cas des enfants. De sorte qu'en 1975, les rentes étaient de $175.69 pour une veuve et de $45.69 pour un enfant.

La commission a reçu 3,161 demandes d'indemnisation pour maladies professionnelles dont 2,627 — 83 p.c. — ont été acceptées alors que 534 sont encore à l'étude.

Les employeurs enregistrés à la CAT s'élevaient à 117,772 une augmentation de 5,191 par rapport à l'année précédente. Les revenus de cotisation se sont élevés à $234.2 millions et les revenus globaux à $263.5 millions comparativement à $185 millions et $209.3 millions respectivement l'année précédente.

La masse salariale cotisable s'est établie à $14.4 milliards alors qu'elle était de $13.4 milliards en 1974.

Une deuxième liste d'avocats privilégiés (Burns)

QUEBEC (PC) — Le député péquiste de Maisonneuve, Me Robert Burns, a révélé, vendredi, à l'Assemblée nationale l'existence d'un deuxième liste d'avocats que le gouvernement privilégié dans l'octroi des causes impliquant les différents ministères.

M. Burns a expliqué que la deuxième liste comprend les noms de 29 avocats et que ces noms concordent en plusieurs points avec les 225 noms de la première liste rendue publique mardi.

Selon le député de Maisonneuve, 27 des 29 noms d'avocats sur la deuxième liste étaient déjà classés "A" ou "B" sur la liste originale, ce qui signifie que cette cote vantait leur "excellent travail partisan" pour le parti libéral aux élections du 29 avril 1970.

Ce qui fait l'originalité de cette deuxième liste, c'est qu'on indique quel genre de travail doit être spécifiquement confié à chacun des 29 avocats pour les récompenser de leur travail partisan aux élections.

"Ainsi, a expliqué M. Burns, les causes concernant les accidents de travail auraient été distribuées moitié-moitié à deux avocats, les causes de la Régie des alcools auraient été distribuées au tiers entre trois autres, les causes du salaire minimum à part égales entre quatre avocats et finalement celles de la Régie des transports entre trois autres.

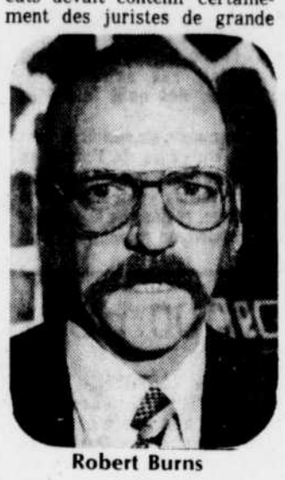
Lévesque

Le ministre de la Justice, M. Gérard-D Lévesque, a répliqué au député Burns qu'il lui appartenait, en tant que ministre de la Justice, de choisir les avocats qui représentent le gouvernement devant les tribunaux.

"Nous n'avons pas l'intention de partager cette responsabilité avec l'Opposition," a-t-il dit.

Puis, M. Lévesque a invité l'Opposition à nommer les noms des avocats qui n'auraient pas fait leur travail à la satisfaction du public ou bécois, dans lequel cas il déclencherait une enquête.

Puis, M. Lévesque a soutenu que la liste originale de 225 avocats devait contenir certainement des juristes de grande qualité, puisque le 178e nom de la liste est l'avocat personnel du député Burns, ex-bâtonnier du Québec.



Robert Burns

Jonquière et Chicoutimi fusionnés en janvier 78

QUEBEC (PC) — En dépit des recommandations du rapport Castonguay, les villes de Jonquière et de Chicoutimi seront bel et bien fusionnées le premier janvier 1978, a promis vendredi le ministre des Affaires municipales, M. Victor Goldbloom.

Interrogé à l'Assemblée nationale par le député péquiste de Chicoutimi, M. Marc-André Bédard, le ministre a expliqué que cette fusion était prévue par la loi 98 et que cette loi s'appliquerait à la date prévue.

M. Bédard avait relevé dans le rapport Castonguay sur l'urbanisation une recommandation à l'effet que Chicoutimi et Jonquière "demeurent deux pôles municipaux distincts au nom d'une saine concurrence".

Le ministre a rappelé que l'objectif de la loi 98 était la fusion de Jonquière et de Chicoutimi sous un nom nouveau, celui de Saguenay, et que cet objectif lui semblait toujours valable.



Victor Goldbloom

Physiothérapie non remboursée

QUEBEC (PC) — La Régie de l'assurance-maladie ne rembourse plus, depuis jeudi, les services de physiothérapie donnés dans les cliniques et cabinets privés par des thérapeutes autres que les physiatres.

N'ayant pu en arriver à une solution négociée avec les physiatres, le ministre des Affaires sociales, M. Claude Forget a annoncé au cours d'une conférence de presse que l'arrêté en conseil à cet effet était maintenant en vigueur.

En vertu de cette mesure, qui vise à mettre un frein à l'escalade des coûts dans ce secteur de la médecine, les physiatres ne pourront plus être rémunérés pour des actes qu'ils ne posent pas eux-mêmes.

Auparavant ces médecins étaient remboursés par la Régie de l'assurance-maladie pour des soins donnés par les physiothérapeutes en cliniques privés.

Dérogatoire

M. Forget a expliqué que cette pratique, qui avait graduellement évolué dans les cabinets privés, était devenue dérogatoire quant à l'esprit de l'assurance-maladie qui n'est pas de financer des "entreprises industrielles à buts lucratifs".

Il a précisé que les deux fédérations de médecins, celle des omnipraticins et celle des spécialistes, partageaient ses vues à cet égard.

Environ 200 physiothérapeutes oeuvrent à l'heure actuelle dans des cabinets privés, mais M. Forget ne croit pas que la cessation des services assurés réduira ces derniers au chômage.

LOUEZ DE TOUT
569-9548
LES ENTREPRISES MARTINEAU INC.
2456 ouest rue King
Machine à laver les tapis à la vapeur

Félix Constantineau
ENTREPRENEUR-PEINTRE
SPECIALITES:
— Posage de vinyle et de papier peint
— Peinture et Stucco au fusil
Travail garanti! — Service rapide
Estimation gratuite
Tél.: 567-8182
285, rue Wood, Sherbrooke

CHLT 63
Ecoutez Le Monde à l'Envers avec Marcel Béliveau entre 6 et 9 heures. (a.m.)
123453

LOI 22 — ÊTES-VOUS INQUIETS?
Les Commissions scolaires protestantes ont défié la constitutionnalité de certains aspects de l'Acte officiel sur les langues au Québec, qui enfreignent vos droits démocratiques dans le domaine éducatif.
Ce cas actuellement entendu devant la Cour supérieure du Québec, est d'importance primordiale pour chaque résident du Québec.
Votre Commission scolaire locale fait appel à vous, aux organisations et aux entreprises, pour défrayer les frais encourus en faisant une contribution financière à:
The Special Action Fund
Quebec Association of Protestant School Boards
Casier 39, Station de Côte St-Luc,
Montréal, Québec, H4V 1H7
St. Francis Protestant School Board
Lennoxville District School Board
The Eastern Townships
Regional School Board
124779

BRIQUES de TERRE CUITE ARGILE CIMENT ETC.
PIERRES DE GRANIT DES CHAMPS ARTIFICIELLE D'ARDOISE
•ANTIQUE •COLONIAL •RUSTIQUE
BRIQUES BLANCHES 98% FABRIQUEES A NOTRE USINE DE SHERBROOKE
POUR VOS TRAVAUX DE MACONNERIE
VOYEZ LE BLOC VIBRÉ INC.
1080, RUE PANNETON SHERBROOKE
TELS.: 569-2432 562-3434
OUVERT LE SAMEDI JUSQU'A MIDI
123929

LE PARTI LIBÉRAL DU QUÉBEC
VOUS INVITE À VISIONNER
SA SÉRIE D'ÉMISSIONS
"LES ANNÉES 80"
qui a été réalisée à partir des conférences livrées à l'occasion de colloques par quelques onze experts européens, américains et québécois et qui portent sur 4 thèmes développés dans le cadre de ces assises, à savoir:
1- LES RELATIONS HUMAINES
2- LE TRAVAIL
3- LA FAMILLE
4- LE FUTUR ÉCONOMIQUE
Plusieurs ministres, députés et citoyens de la région y participent.
CES ÉMISSIONS D'UNE DUREÉ DE 60 A 90 MINUTES SONT DIFFUSÉES:
POUR SHERBROOKE: Canal 11 .. DIMANCHE 7h. P.M.
POUR FLEURIMONT: ..... LUNDI 10H. P.M.
POUR MAGOG: ..... MARDI 10H. P.M.
POUR COATICOOK: ..... JEUDI 10H. P.M.
Cette annonce est publiée par l'Association Régionale du parti Libéral des Cantons de l'Est.
124529

La santé c'est vital. Les travailleurs de la santé aussi!

* Précision importante
Dans l'annonce du 20 mars concernant Aline aide-infirmière, le montant approximatif de la rétroactivité pour la période du 1er juillet 1975 au début d'avril 1976 devait se lire $1200.00

Le réseau des Affaires sociales a proposé des offres équitables à ses 111,200 salariés, offres qui tiennent compte de leurs aspirations pour permettre de dispenser des soins et des services de qualité à la population.

Ces employés sont répartis dans près de 400 Centres hospitaliers publics et privés, 315 Centres d'Accueil, 15 Centres de Services sociaux et 66 Centres locaux de services communautaires.

Voici quelques exemples, parmi des milliers:



Une infirmière au Québec, ça gagne combien?
Hélène travaille en qualité d'infirmière dans un Centre hospitalier de la Mauricie. Compte tenu de ses deux années d'expérience, son salaire hebdomadaire actuel est de $146.33. Si l'offre salariale était acceptée, par exemple au début d'avril 76, Hélène recevrait, rétroactivement au 1er juillet 1975, un salaire de $215.69 soit une augmentation de $69.36 par semaine. Montant approximatif de la rétroactivité du 1er juillet 1975 à la mi-avril : $2,910.00.
Dans une quinzaine de semaines, soit le 1er juillet 1976, Hélène verrait son salaire passé à $240.70 et au 1er juillet 1977, à $263.90, par semaine. À la fin de la convention collective, cette infirmière touchera, en tenant compte de sa progression dans l'échelle, un salaire de $273.33, soit une augmentation de $127.00 par semaine, par rapport au salaire qu'elle touche aujourd'hui.

Salaire actuel:	$136.30 à $219.31
au 1-7-75:	$201.55 à $291.45
au 1-7-76:	$217.50 à $314.65
au 1-7-77:	$230.55 à $333.50

et une secrétaire médicale ...
Denise occupe, depuis deux ans, un poste de secrétaire médicale dans un C.L.S.C. de la région montréalaise. Son salaire actuel se chiffre à $118.31 par semaine. Selon la proposition patronale, le salaire de Denise passerait à $162.40, rétroactivement au 1er juillet 1975. Montant approximatif de la rétroactivité du 1er juillet 1975 à la mi-avril : $1850.00
Denise verrait par ailleurs son salaire porté à $182.35 au 1er juillet 1976, à $200.20 au 1er juillet 1977 et à $208.25 par semaine avant la fin de la convention proposée, compte tenu de sa progression dans l'échelle.

Salaire actuel:	$109.55 à $133.00
au 1-7-75:	$150.85 à $181.65
au 1-7-76:	$162.75 à $196.35
au 1-7-77:	$172.55 à $208.25

...sans oublier le préposé à l'entretien ménager
Edgar assume depuis trois ans et demi les fonctions de préposé à l'entretien ménager dans un Centre hospitalier situé dans la région de l'Outaouais. Il touche actuellement un salaire hebdomadaire de $114.70. S'il acceptait l'offre salariale, son salaire atteindrait immédiatement $159.65 par semaine, soit une augmentation de $44.95 par semaine.
Montant approximatif de la rétroactivité, du 1er juillet 1975 à la mi-avril 1976: $1885.00.
À noter qu'au 1er juillet 1976, le salaire d'Edgar sera de $172.44 et au 1er juillet 1977, $182.90 par semaine.

Salaire actuel:	$114.70
au 1-7-75:	$159.85
au 1-7-76:	$172.44
au 1-7-77:	$182.90

À ces salaires, s'ajoute une gamme d'avantages sociaux particulièrement attrayants (vacances, assurance-salaires et assurances diverses, sécurité totale d'emploi après 2 ans, caisse de retraite, fêtes payées, primes variées, etc ...) et qui dépasse largement tout ce qui existe ailleurs au Canada.

Nous croyons que ces offres sont équitables.

Le Comité Patronal de Négociation du Secteur des Affaires Sociales.

VENTE FANTASTIQUE

COMMENCANT LUNDI 29 MARS JUSQU'AU SAMEDI 3 AVRIL INCLUSIVEMENT.

TOUSIGNANT ET BOUDREAU MEUBLES



MOBILIER SALON COLONIAL
2 mcx,
choix de couleurs.
Quantité limitée

Rég. $699.00
$329



CHAISES BERCANTES
Cuirette
et tissu
Rég.:$69.95
$39.95

COMMODE
4 tiroirs
Rég. $69.00
39.95





MOBILIER DE CHAMBRE ESPAGNOL 3 mcx

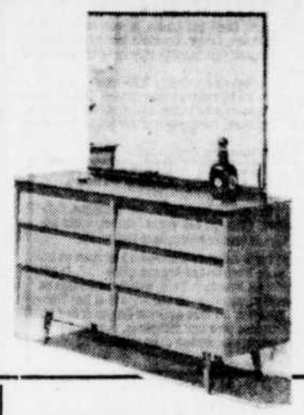
Rég. $239.00
$159



CUISINIERE 30"
Admiral
$209

LAMPES DE TABLE
genre céramique
Rég. $19.00
$10

BUREAU DOUBLE
avec miroir
Rég. $119.95
69.95

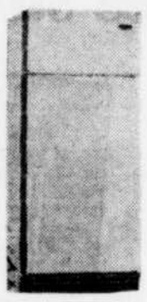


CHAISE BERCANTE
(Miracle)
Rég. $209.00
$139.
Tabouret en surplus.



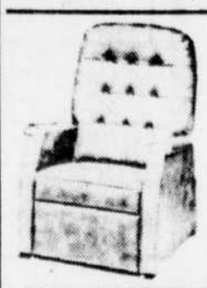
CONGELATEUR
Disponible
à partir de
$219

REFRIGERATEUR
Admiral
2 portes, DeLuxe, zone zéro, dégivrage automatique, intérieur de luxe.
$329
Sans givre $369.



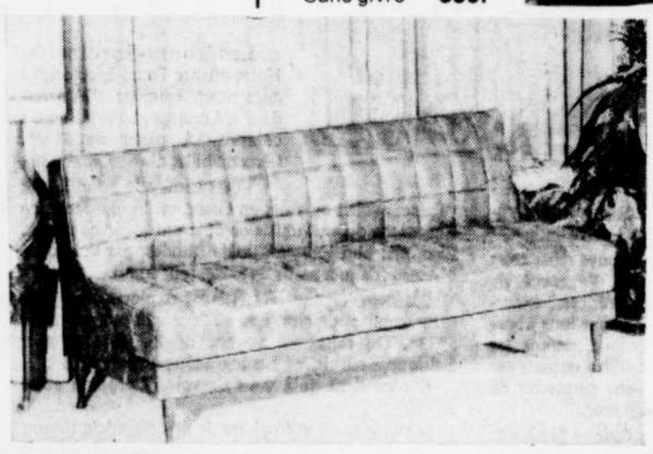
Réduction de
20% à 40%
sur tous nos mobiliers de chambre à coucher, mobilier de salon et mobilier de cuisine en magasin.

NOTRE CADEAU DU MOIS
AMEUBLEMENT COLONIAL
3 PIECES **$599**



CHAISE INCLINABLE
3 positions
Rég.: $129.00
$69.95

MOBILIER DE CHAMBRE
provincial français blanc et or, bureau double, commode 5 tiroirs, lit 54"
Rég.: 339.99
$199



DIVAN
en tissu.
Couleurs assorties
$79

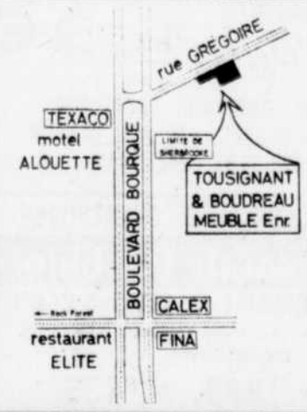


ENSEMBLE DE LIT CONTINENTAL
39" avec pattes
$79
Léger supplément pour tête

LAVE-VAISSELLE
16 couverts
$289

Venez voir nos 20 ensembles d'ameublement de tous les styles, à des prix très coupés comme vous n'en avez jamais vus!
MISE DE COTE SANS FRAIS

ARRANGEMENT DE CREDIT SUR LES LIEUX.





MOBILIER DE CUISINE
Chrome ou phénol
$69

TELECOULEUR 20"
Admiral
100% transistorisé
$439
AVEC GARANTIE DE 1 AN SERVICE ET PIECES ET 5 ANS SUR LAMPE-ECRAN



MOBILIER DE SALON COLONIAL
Rég.: $299.00
$179
Quantité limitée



SOFA-LIT
en tissu, avec matelas
Choix de couleurs
$179

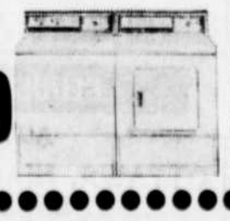


TELECOULEUR 26"
Admiral
100% transistorisé
$649
Avec garantie de 1 an. Service et pièces, et 5 ans sur lampe-écran

CENDRIERS SUR PIED
genre céramique
Valeur rég. $19.00
$10

LAMPES DE CHAMBRE
genre céramique
Rég. $10.95
$6

LAVEUSE ET SECHEUSE
automatiques
Admiral
la paire
$499



VENDEUR AUTORISÉ ***Admiral*** **(BOULEVARD BOURQUE, LIMITES DE LA VILLE)**
1279, rue Grégoire, Rock Forest
TÉL.: **565-7515**



Léo-Paul Tousignant,
prop.

ACHETEZ DIRECTEMENT DE

TOUSIGNANT & BOUDREAU MEUBLES

CHAMPIONS DES BAS PRIX

Chez nous c'est vrai, c'est toujours meilleur marché qu'ailleurs! Tout le monde le dit!



Paul Boudreau,
prop.

Les Clubs MÉDITERRANÉE
563-5344 — Sherbrooke
758-3151 — Victoriaville
477-3717 — Drummond
843-1248 — Magog
121157

LA TRIBUNE des voyages

BOUTIQUE DU VOYAGE DE L'ESTRIE INC.
563-7343
2339, Centre d'Achats KING
Sherbrooke, Qué.
120675

Deux villes dynamique et de bonnes tables

PARIS (PC) — A la veille des Jeux olympiques de juillet 1976, le magazine mensuel français de la gastronomie et des voyages Gault et Millau consacre plusieurs pages intéressantes à Montréal et à Toronto, où l'envoyé spécial y a découvert de bonnes tables et deux villes dynamiques.

Le préambule des 16 pages consacrées aux deux villes se lit comme suit: "Les Jeux olympiques font d'elle la ville de l'année. Mais laissons les dieux à leur stade. Voici le guide pratique d'une drôle de métropole qui depuis le XVIIIe siècle, n'en finit pas d'être adolescente. Et après un tour dans la fabuleuse forêt canadienne qui commence à sa porte, faisons en une heure d'avion un saut jusqu'à Toronto, sa rivale anglo-saxonne, pour découvrir l'une des cités les plus dynamiques du continent américain."

Montréal, "la vieille France de l'an 2,000", écrit le correspondant, déconcerte à prime abord mais a de quoi se faire aimer. Ville où le moindre déplacement vous fait croire que vous la quittez alors que vous vous y enfoncez un peu plus.

Il a évidemment été enchanté par sa visite du vieux Montréal, et par la surprenante cathédrale Notre-Dame et les nombreux endroits historiques.

Des restaurants, le titre de ce chapitre se lit: "Goûtez le meilleur boeuf du monde, le saumon frais de Gaspé et les huitres Maltèque".

"'Montréal, capitale gastronomique du continent américain.' C'est ce que vous lirez dans la plupart des guides locaux, officiels ou non. Nous en sommes moins sûrs, quitte à nous faire scalper."

Evénement social

Il poursuit: "En fait, le restaurant est d'abord ici un but de sortie, un événement social, et vous aurez rarement à vous plaindre du décor, parfois ravissant, de la propreté, de l'accueil souvent très charmant ou du service toujours courtois sinon rapide. Ceci dit, vous mangerez le meilleur boeuf au monde. Le homard est exquis et bon marché. Les poissons de lac ou de mer sont excellents à condition d'être pochés ou grillés."

L'article mentionne plusieurs noms de restaurants montréalais en y incluant les prix: "Il existe, raconte l'auteur, environ 200 restaurants qui mériteraient un commentaire. Notre circuit est donc fragmentaire mais nous nous sommes attachés à visiter ceux dont les Montréalais parlent le plus."

L'article consacré à Toronto commence par la vieille histoire: "En atterrissant à Montréal, notre hôtesse nous avait demandé en français d'attacher nos ceintures, puis en anglais, reconnaissant ainsi la récente victoire culturelle des Québéccois. Arrivant à Toronto, la même demoiselle, dans le même avion, va faire l'inverse."

"Filles d'une même terre, celle des Iroquois et des Algonquins, les provinces du Québec et de l'Ontario poursuivent, pacifiquement, la vieille querelle du lion et du lys", mentionne le magazine né il y a sept ans.

"Toronto, poursuit le correspondant, c'est la belle américaine du Canada, une ville gratte-ciel, l'une des plus dynamiques du nouveau monde et qui regarde au loin les vapeurs des chutes du Niagara."

Grand cinéma

"Pour les restaurants c'est "le grand cinéma à l'américaine". Certes, nous avons trouvé à Toronto quelques tables honorables, mais aussi combien de repas bâclés, de nourritures indiscernables et surtout cet extraordinaire cinéma qui sur le continent nord-américain sert à dissimuler sous des superlatifs géants l'indigence de la cuisie," affirme-t-il.

"Ainsi, écrit-il, un bout de viande devient 'a superb steak', un cocktail de shrimps en carton-pâte est nécessairement 'out of the world' et un prétentieux et médiocre restaurant d'hôtel 'is the place for gourmet dining'."

"Bref, tous les travers pompeux du grand voisin nord-amériain se retrouvent à Toronto, avec infiniment plus d'insistance qu'à Montréal", souligne le magazine.

Néanmoins, ajoute l'envoyé spécial, "Pour un cour séjour, il existe suffisamment d'endroits convenables où déjeuner et dîner, d'autant que cette ville riche et avancée compte beaucoup plus de restaurants sophistiqués, brillants et élégants que Montréal. Si le palais souffre, l'oeil est à la fête".

Comme pour Montréal, le correspondant cite de nombreux restaurants avec prix ou l'on peut se rendre pour manger convenablement à Toronto.

Ce reportage sur Montréal et Toronto est illustré avec plusieurs excellentes photographies couleurs et donne une bonne idée à quoi doit s'attendre un visiteur qui se rend pour la première fois l'autre côté de l'Atlantique.

2 semaines à partir des 435.
Départs tous les samedis.
Logement dans des appartements face à la plage, idéal pour une famille. SkyLark offre aussi d'excellentes vacances à l'hôtel.
Les vacances SkyLark à la Barbade comprennent: • Vol aller-retour en DC-8 d'Air Canada (Wardair pendant l'automne). Repas et consommations sans frais à bord de l'avion • Transferts et manutention des bagages • Logement de 14 nuits (occupation double) • Services d'un représentant local SkyLark • Sac de plage SkyLark.
BARBADE
SkyLark

Taxes, frais de service et pourboires en sus. Les prix sont cités par personne et varient entre 435. et 1089. selon la date de départ et le logement choisis. Consultez la brochure SkyLark pour plus de détails.
NOS SERVICES SONT GRATUITS
BOUTIQUE DU VOYAGE DE L'ESTRIE INC.
2339, CENTRE D'ACHATS KING
SHERBROOKE, QUE
Permis 75-01-50006
563-7343
L'AGENCE DE VOYAGES qui offre du stationnement gratuit à sa porte
119688

SUEZ AAA ASTA
RESORT MOTEL
ON THE OCEAN AT 182nd STREET MIAMI BEACH, FLA. 33154
(305) 947-6748
MICHEL LOUVAIN Chanteur
16 mars au 28 mars
9 avril au 15 avril
28 avril au 17 mai

ROSE OUELLETTE LA POUNE
17 avril au 27 avril

DATES SUJETTES À CHANGEMENT
OFFRE SPÉCIALE D'ÉTÉ

	MINIMUM	ORDINAIRE	MOYEN	LUXUEUX
Du 26 avril au 20 juin et du 3 sept. au 1er nov. Par jour, par personne, 2 par chambre, séjour de 7 nuits.	8.88	9.38	9.88	10.88
Du 20 juin au 3 sept. Par jour, par personne, 2 par chambre, séjour de 7 nuits	8.88	9.88	10.88	11.88

CE PRIX COMPREND

GRATUIT
★ Tennis sur nos courts
★ Golf au Diplomat Golf Course (voiturette non comprise)
★ Entrée au Calder Race Course
★ Cocktail-party à titre gracieux
★ Flambée de saucisses à titre gracieux
BONI
★ Location GRATUITE d'une voiture pour 1 jour, pour chaque séjour de 7 nuits. Vous payez les frais de millage et d'assurance.
Aucuns frais pour 1 ou 2 enfant(s) de moins de 18 ans partageant la chambre des parents.
Coupons Dine-A-Round facultatifs
LE RENDEZ-VOUS DES CANADIENS FRANCAIS
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE
Bob Lucas, propriétaire-gérant

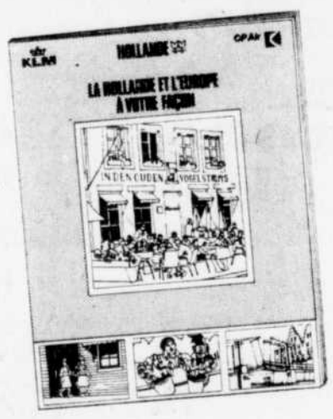
escapade
L'Agence. Voyages Escapade est représentante officielle de toutes les lignes aériennes et fait l'émission des billets directement à ses bureaux.

J.H.G. Boulanger animateur dir. général de Voyages Escapade.
L'EMISSION de voyage "PASSEPORT" tous les DIMANCHES
28 MARS —Invité: Jean-Jacques Bégin SUJET: La Suisse
4 AVRIL —Invité: Pierre Boislard SUJET: Rôle de l'agence et de l'agent de voyage.
— VOYAGES ESCORTES — OUEST CANADIEN
14 JOURS Départ de Sherbrooke 17 juillet au 30 juillet 76
Brochures disponibles. Places limitées
A partir de $717
Endroits visités: Calgary (Stampede), Banff, Lac Louise, la route fantastique de Banff-Jasper au coeur des Rocheuses, Jasper, Columbia Icefield, Kamloops, Victoria (Jardin Butchard), Vancouver (Parc Stanley) canyon, Kelowna, Vernon, Revelstoke, etc.
Prix comprend: Transport aller-retour de Sherbrooke à l'aéroport par autobus Montréal-Calgary, aller-retour en avion, transport par autocar Calgary-Victoria-Calgary, chambre avec salle de bains pour tout le séjour, visites à Calgary, Banff, Victoria, Vancouver, Stampede, manutention d'une valise, taxe d'aéroport, un accompagnateur.
En collaboration avec Américanada
CALIFORNIE, ARIZONA, NEVADA
18 JOURS: Départ de Sherbrooke 17 juillet au 1er août
En collaboration avec Américanada
$794.
Brochures disponibles Places limitées
Endroits visités: Los Angeles (Disneyland , ville), San Francisco, California Redwoods, Merced, Yosemite, Las Vegas (casino), Grand Canyon, Phoenix, San Diego, la fronière mexicaine et Tijuana, etc.
Prix comprend: Transport aller-retour de Sherbrooke à aéroport en autobus, transport aérien de Montréa-Los Angeles aller-retour, le parcours en autocar: California, Nevada, Arizona, chambre avec salle de bains pendant tout votre séjour.visite de Los Angeles et San Francisco, visite au Parc Yosemite, les tours au Grand Canyon et Boulder Dam, tour guidé à Disneyland avec sept attractions, excursion à Tijuana, au Mexique, transferts, manutention d'une valise, un accompagnateur, taxes d'aéroports.
• LA BRETAGNE, L'ANGLETERRE, L'ECOSSE ET LE PAYS DE GALLES
Escorté par Louis Bilodeau
Départ le 29 juin 24 jours
PRIX à venir.
Inscriptions maintenant L'Angleterre en français
MIAMI Départ de Sherbrooke
Hotel Broadmoor 2 semaines avec Mme Marcelle Robidoux
Tél.: 562-2489
10 mai au 24 mai 76
Prix $290.
Le prix comprend: transport en autobus de Sherbrooke, transport aérien Montréal-Miami, taxes d'aéroport, logement 14 nuits, taxes d'hôtel, transferts. Brochures disponibles
VOYAGE EN ESPAGNE 2 semaines en juillet.
VOYAGES ESCAPADE
Détenteur des permis suivants en vertu de la loi des agents de voyage.
50090 SHERBROOKE 119 rue Frontenac (819) 563-5344
50082 DRUMMONDVILLE 222, rue Hériot (819) 477-3717
50083 VICTORIAVILLE 43 B, rue St-Jean Baptiste (819) 758-3151
50091 MAGOG 148, rue Principale (819) 843-1248
124087

MLLE NICOLE MOQUIN, GERANTE
MOTEL Hawaiian Isle/Inn AAA RESORT MOTEL
FACE À L'OCEAN 175e et 176e RUES, MIAMI BEACH
AMICAL, CONFORTABLE, FAMILIER
3 piscines, 2 patauguoses, 600' de plage privée, cocktails, activités jour et nuit, danse tous les soirs, T.V. couleur et réfrigérateur gratuits dans chaque chambre. Stationnement gratuit.
TENNIS SUR LES LIEUX
DU 29 MARS AU 26 AVRIL
$13.50 par jour, par pers.
20 chambres sur 210
Plan Américain modifié disponible
Principales cartes de crédit acceptées
VACANCES POUR L'ÉPOUSE
Garderies, salles de jeux pour enfants et adolescents - Moniteurs d'expérience - Gratuit pour nos clients
Pour informations ou réservations: communiquez à frais virés à: (305) 932-2121
OUVERT tous les jours de 9h.30 à 18h.30, sauf le dimanche.
Ou consultez votre agent de voyages.
21985

Carrefour Voyages
CARREFOUR DE L'ESTRIE
3050, BOUL. PORTLAND, LOCAL 304
SHERBROOKE, QUEBEC, J1L 1K1, CANADA
(819) 563-7131 - 563-7132
VOYAGES ESCORTES DE SHERBROOKE
m.s. Alexandr Pushkin
DEPART de SHERBROOKE par AUTOBUS ST-DENIS
17 juillet au 23. — Les places s'enlèvent rapidement.
Prix disponibles
maintenant: $295. à $435.
Date limite de réservation: 10 avril 76
Demandez votre formulaire d'inscription.
Aussi: ESCORTE PAR Carrefour Voyages
ESPAGNE
COSTA DEL SOL SkyLark (du 25 juillet au 8 août)
Hôtel Aloha Playa
et 1 sem. de circuit. Voyez: Granade, Madrid, Cordoue, Séville, Malaga.
Prix: $649.00
Le prix comprend: transport de Sherbrooke à Mirabelle, avion, hôtel, guide Skylark, tour d'une semaine, 21 repas sont aussi inclus.
L'OUEST CANADIEN (11 juillet au 25 juillet)
Transport aller-retour Montréal-Calgary avec
AIR CANADA Americanada
Prix basé sur deux personnes $771.
Tours Calgary, Victoria Calgary avec Americanada Autobus de Sherbrooke
N.B. L'Espagne et l'Ouest Canadien sont escortés par un agent de Carrefour Voyages.
Carrefour Voyages
Informez-vous pour le programme
SHAZAM de SkyLark
Pas de supplément pour les personnes seules et beaucoup d'autres avantages, 26 MARS au 2 MAI
Permis #50141
TREASURE TOURS avec NORDAIR
Croisières en MEDITERRANEE
DELPHI -2 semaines - A partir de $649 - taxes, vol aérien inclus.
Ports visités: Malago, Maracco, Sardaigne, Stelle, Naples, Rome, Cannes, Palma.
• taxes, vol aérien inclus.
N.B. Places très limitées.
DÉLOS: $719 2 semaines - taxes et vol aérien inclus.
PORTS VISITES: Palerme, Tunis, Malte, Crête, Tinos, Athène via canal Corinth, Corfou, Naples, Rome, Palerme.
permis #50141
124029

Mme L.P. Tanguay, prop,
Tél.: (819) 362-2383
Plessisville, Qué.
Voyages Plessis Enr.
Permis 75-01-50489
PAQUES A NEW YORK (AUTOBUS)
TOUR #1: Du 5 au 19 avril. Départ le 15 avril à 7h. a.m. Prix à partir de $72. par personne
TOUR #2: du 15 au 19 avril départ le 15 avril à 10h. p.m.
TOUR #3: du 16 au 19 avril départ le 16 avril à 7h. a.m.
TOUR #2 et #3 prix à partir de $62. par personne
Ces prix incluent: transport par autobus De Luxe, hôtel, manutention des bagages et services d'un guide.
CEDULE ESTIVALE
AUTOBUS
OTTAWA, NIAGARA, TORONTO, MILLES ILES
Départ: 12-19-26 juillet.
PROVINCES MARITIMES
Départ: 10-17-24 juillet
LA GASPESIE
Départ: 5-10-19-24 juillet
OUEST CANADIEN
Départ: 26 juin-3 juillet-10 juillet
ATLANTIC CITY
Départ tous les samedis du 26 juin au 28 août et le 5 sept.
Durée du voyage 9 jours
ATLANTIC CITY
Départ: 4-11-18-25 juillet et 1er août
Durée du voyage 7 jours
124484

Comment planifier des vacances européennes sur mesure pour vous.

Voici la brochure de suggestions-vacances avantageuses: "La Hollande et l'Europe à votre façon."
En prenant la Hollande comme point de départ, KLM, CP Air et l'Office National Néerlandais du Tourisme, en collaboration avec certains des plus importants courtiers en voyages du Canada, ont constitué une magnifique collection de suggestions-vacances européennes qui conviendront à votre budget.
Des offres avantageuses. On trouve dans cette brochure un vaste choix d'hôtels, d'agences de location de voitures, ainsi que des croisières, excursions et autres éléments-vacances qui sont tous abordables et flexibles. On trouve de tout, depuis les voyages complets de 3 semaines jusqu'aux courtes excursions d'une journée. Le but: vous permettre de composer vous-même des vacances de rêve.
Par exemple... La Surprise Estivale en Hollande comprend la première nuit dans un bon hôtel, près de l'aéroport, sept jours de location de voiture et 700 km au compteur, une excursion touristique dans Amsterdam et plus encore: $40* par personne.
Louez une voiture ou une unité de camping. En Hollande, on peut louer une Fiat ou une Renault à $107 par semaine...une unité de camping tout équipée, où 3 adultes et 1 enfant peuvent coucher, à $221 seulement par semaine.
La leçon d'histoire de 90 minutes. Abordez Amsterdam par une croisière en bateau-mouche sur ses canaux—$1.90 seulement par personne.
Une croisière sur le Rhin. Voyages de 3 à 6 jours, départ de Rotterdam ou d'Amsterdam, de $192* à $380*.
Les Tours-Spectacles. Notre célèbre Tours-Spectacles 3 cités vous emmène d'Amsterdam à Londres et Paris, hôtels compris. À partir de $170*. (Prix du billet d'avion en sus.)
Vous aimez le soleil? Nos vacances-soleil estivales en Grèce, en Yougoslavie, en Roumanie ou en Tunisie combleront tous vos voeux. Exemple: huit jours à l'île de Rhodes, par vol nolisé d'Amsterdam, à partir de $229* tout compris.
La Norvège et l'U.R.S.S. Explorez les fjords spectaculaires de Norvège; deux semaines à partir de $933*. Ou faites un voyage de 15 jours en mer Baltique, avec visite à Leningrad, à partir de $780*.
Il n'en tient qu'à vous de voir l'Europe à votre façon.
Demandez un exemplaire de notre guide à l'agent de voyages le plus proche...ou commandez-le à l'aide du bon ci-dessous. Vous y trouverez des suggestions-vacances qui vous iront comme un gant.
*par personne, pour deux personnes voyageant ensemble.
KLM Lignes Aériennes Royales Néerlandaises
Service VM, C.P. 388
Succursale "H", Montréal, Qué. H3G 2L1
Veuillez me faire parvenir gratuitement la brochure intitulée "La Hollande et l'Europe...à votre façon."
Nom_____
Adresse_____
Ville_____ Prov._____
Code postal_____ 78
KLM CPAir HOLLANDE

REPRÉSENTANTS
TO 563-4515
VOYAGES TRANS-OCÉAN Inc.
66, KING OUEST - SHERBROOKE INTERURBAIN ZENITH 59010
MEMBRE
Permis No: 75-01-50355
voyages Escapade
SHERBROOKE 119, rue Frontenac 563-5344
DRUMMONDVILLE 222, rue Hériot 477-3717
VICTORIAVILLE 43B, rue St-Jean-Baptiste 758-3151
BOUTIQUE DU VOYAGE DE L'ESTRIE INC.
2339, CENTRE D'ACHATS KING
SHERBROOKE, QUE.
563-7343
(Permis #50006)
758-0511 CHARRON VOYAGES
38, NOTRE-DAME EST VICTORIAVILLE
Permis #75-01-40185
Voyages Alliance INC.
IATA ASTA
124, Notre-Dame Nord - Thetford Mines - 338-4645
Carrefour Frontenac - Thetford Mines - 338-2158
251 est, 1ère Avenue - St-Georges de Beauce - 228-8081
Permis #75-01-50003-4-5
123627
AGENCE DE VOYAGES permis 30376
DRUMMOND TRAVEL AGENCY INC.
177 Lindsay, Drummondville 477-3030

Endroits peu connus de l'Ile-du-Prince-Edouard

LA TRIBUNE des voyages

Malgré l'affluence de touristes qui envahissent annuellement la plus petite des provinces du Canada, c'est-à-dire l'ile-du-Prince-Edouard, on peut encore y trouver des endroits paisibles ou passer des vacances reposantes.

La plupart des insulaires se la coulent douce et vous pouvez en faire autant, si vous savez repérer certains des lieux d'attraction qui n'attirent pas trop le grand public.

Miscouche

Même lorsque la saison touristique bat son plein, le comté de Prince, situé à l'extrémité accidentale de l'ile, ne regrge pas de visiteurs. Si vous vous trouvez à Miscouche, située juste à l'ouest de Summerside, ne manquez pas de visiter le musée acadien de l'ile et de voir le monument. Le musée raconte l'histoire de la population acadienne de l'ile. Des artefacts, remontant au début du siècle dernier, comprennent des instruments oratoires et des articles de ménage qui étient utilisés dans les foyers acadiens de cette région.

De là, la promenade Lady Slipper remonte le long de la belle baie de Malpèque, renommée pour ses délicieuses huitres, et de la bie Cascumpec, jusqu'à la Pointe Nord, située à l'extrême ouest de l'ile.

Arreêtez-vous au musée du parc Cabot à Malpèque et au parc historique provincial Green à Port Hill. Lorsque vous serez au parc Green, vous pourrez, grâce aux artefacts et aux objets exposés, vous faire une idée, de ce que furent les débuts de la construction navale.

Alberton

La ville d'Alberton comporte un certain nombre d'attractions, dont un musée et le parc Sea Rescue (Sauvetage de la mer), situé tout près de Northport. Vous pourrez vous renseigner sur l'histoire de la ville d'Alberton en visitant son musée. Les enfants se rempliront les yeux des reliques indiennes qui y sont exposées.

Au parc de Sea Rescue, vous admirerez la reconstruction d'un poste de sauvetage, comprenant, entre autres, le canot de sauvetage que les habitants de la région avaient utilisé pour secourir l'équipage du voilier McKean, au cours d'une tempête furieuse, en novembre 1906. Arrêtez-vous, le temps d'un pique-nique, en bordure du pont d'Alberton.

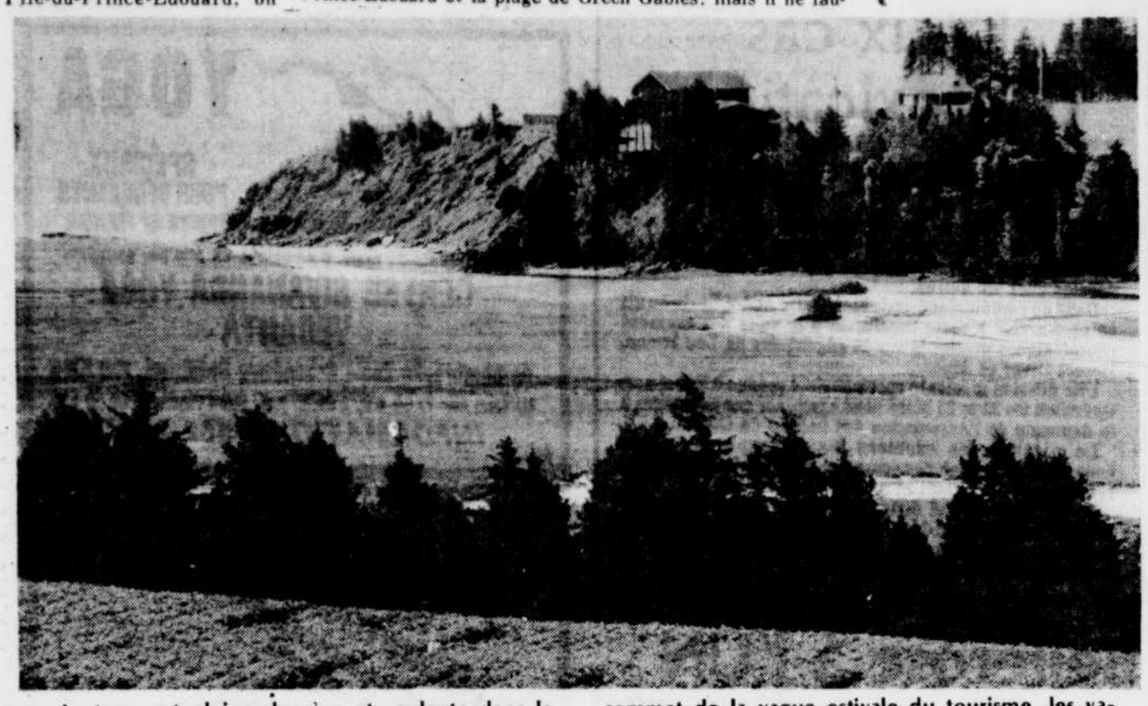
Un visite au Leavitts Maple Tree Craft à Alberton plaira à tous, grands et petits. C'est ici que Herb Leavitt et ses habiles artisans fabriquent de beaux objets en érable madré, allant de plaques murales à ces plateaux tournants qu'on appelle an gnlais des Lazy Susan. Les visiteurs peuvent assister à la transformation d'un tronçon d'érable, soumis à toute la série des manipulations nécessaires, à partir de son entrée à l'atelier jusqu'au moment où il en sortira sous la forme d'admirables chandeliers ou d'un beurrier.

Si vous avez l'intention de faire du camping et de la natation, le comté de Prince a tout ce que vous pouvez souhaiter au point de vue installations de camping, soit au parc provincial Jacques-Cartier, situé à environ quatre milles à l'ouest d'Alberton, soit au parc provincial Anglo, qui se trouve à six milles au nord de Tignish. Mais vous pouvez vous baigner sans attendre d'être arrivés à l'un de ces parcs. Tout e pourtour de l'ile abonde en belles plages; ily a aussi de nombreuses anses isolées, faites tout exprès pour une baignade discrète.

Si vous vous trouvez dans la région de Tignish, ne manquez pas de vous rendre à la Pointe Nord, à environ 12 milles de distance. Vous vous trouverez alors à l'extrémité même de l'ile et vous pourrez voir les vagues du détroit de Northumberland venir s'écraser contre les vagues déferlantes de golf Saint-Laurent. La plupart des parc provinciaux et des ter-Cavendish.

Le Musée Woodliegh vous fait voyaer dans le temps. Des rerains reservex aux pique-niques dans le comté de Prince sont le parc national de l'ile-du-Prince-Edouard et la plage de

"Anne of Green Gables" (traduit en français sous le titre "les pignons verts") seront moins encombrés euq ne le sont curieux de visiter la maison de Green Gables; mais il ne faut sa popularité. Le Cnetre comporte également un théâtre pour enfants, des ateliers artistiques et une Galerie d'art.



La terre est pleine de sève et roulante dans la partie nord-est de la plus petite province canadienne, l'Ile-du-Prince-Edouard. Même au sommet de la vague estivale du tourisme, les vacanciers peuvent trouver des coins tranquilles pour un séjour reposant.
(Photo de l'Office du tourisme du Canada)

productions à grande échelle de cathédrales et de châteaux célèbres, ainsi que d'immeubles historiques, tels que la maison de campagne d'Anne Hathaway, font revivre les siècles passés. La plupart des reproductions ne sont pas suffisamment grandes pour qu'on puisse y entrer, à l'exception de la Tour de Londres et du château de Dunvegan dont les dimensions permettent qu'on les visite et qu'on y flâne à son gré. Dans la Tour de Londres, une reproduction grandeur naturelle des joyaux de la Couronne d'Angleterre est exposée, tandis que les visiteurs duchâteau du Dunvegan peuvent se croire dans un château-fort du Moyen-Age.

C'est Cavendish que la romancière L.M. Montgomery a choisi comme cadre de ses romans. Tout ceux qui ont lu drait pas pour autant oublier la vallée de Rainbow (arc-en-ciel), où se trouvent une ferme pour enfants, un domaine voué à la fantaisie et une soucoupe volante, ni non plus laisser de côté le musée de cire Royal Atlantic.

A l'est de Cavendish, la promenace Blue Heron (Héron bleu) conduit à Charlottetown capitale de l'ile-du-Prince-Edouard et "berceau de la Confédération". Ici, le passé et le présent se rencontrent. En 1964, les pères de la Confédération se sont réunis au Parlement pour entreprendre les démarches qui devaient aboutir à l'union en 1867 des colonies de l'Amérique du Nord en vue de former le Canada. A quelques pas de là, se trouve le Palais moderne du centenaire, inauguré en 1964 pour commémorer le cetenaire de cette réunion. C'est là que se déroule chaque année le Festival de Charlottetown, qui présente des oeuvres comme "Johnny Belinda" et "Anne of Green Gables", cette dernière n'ayant rien perdu de

Pointe est

Maintenant, organisez un pique-nique au parc provincial de Pointe est. Ensuite, une déviation d'à peine quelques milles vous amènera à Elmira, où vous pourre, à la gare même, vous instruire sur l'avènement des chemins de fer dans l'ile qui y est décrit par des illustrations et des étalages.

Les villes et villages pittoresques des environs portent des noms comme: Souris, Baie Fortune, Lauching Place, Montague, Gaspéreux et Murray Harbour

VOYAGES - VACANCE - VOYAGES - VACANCE - VOYAGES - VACANCE - VOYAGES

TOURS D'ETE EN GROUPE

L'OUEST CANADIEN — EN AUTOBUS — 23 jrs — 26 juin - 3-10-17-24-31 juillet-7 août — A PARTIR DE **$669.00**

CALIFORNIE — autobus 23 jrs — 3-10-17-31 juillet 4-11-18 septembre - 2 octobre — **$659.00**

GASPESIE-MARITIMES — 10-17 juillet, 15 jours autobus — **$519.00**

L'OUEST CANADIEN en AVION AIR CANADA — deux semaines 26-27 juin, 3-10-11-13-17-25 juillet, 1er-8-15 août, 7 septembre. — **$755.00**

CALIFORNIE · ARIZONA · NEVADA-16 jours — Autocar-Avion Air Canada 3-10-17-31 juillet -7 août-4-11-18-25 septembre., 16 octobre. — **$799.00**

Les prix mentionnés sont basés sur deux personnes par chambre et peuvent être modifiés sans préavis. Les taxes d'Aéroports sont en sus.

AGENCE DE VOYAGES
ROCK FOREST inc.
PLAZA — ROCK FOREST
Permis 50173
565-8055
123945

Un week-end à Montréal? Descendez à l'hôtel Skyline!

Arrivez le vendredi ou le samedi soir et passez un merveilleux week-end à l'hôtel Skyline de Montréal. Profitez des agréments d'une chambre confortable, d'un télécouleur et d'une piscine intérieure. Quant aux distractions, vous n'aurez que l'embarras du choix . . . à l'intérieur même de l'hôtel! Vous pourrez danser et prendre vos repas au Trianon et déguster les consommations de votre choix au Pub, tout en chantant sur des airs entraînants. Si vous projetez de ne passer qu'une nuit, profitez de notre spécial "lune de miel" à $30.00 (taxes en supplément). L'on vous servira du champagne ainsi que le petit déjeuner.

Vous pouvez quitter l'hôtel le samedi ou le dimanche. Il est nécessaire de faire sa réservation soit par l'entremise de votre agent de voyage ou, si vous préferez téléphonez à Janine Lavoie de notre bureau des réservations de week-end. À FRAIS VIRÉS, au Skyline Montréal (514) 342-2262. Les tarifs spéciaux de week-end ne sont offerts qu'aux couples, et ils sont en fonction de la demande.

$19.76 par chambre et par nuit taxe en supplément

SKYLINE

6600, Côte de Liesse, (sortie Hickmore) près de l'aéroport de Dorval.

VACANCES UTL Ltée

LE CANADA L'OUEST ET L'EST

Permis 50085

CETTE ANNÉE, POUR VOS VACANCES VISITEZ LE CANADA.

L'OUEST GRANDIOSE — LE CHOIX ENTRE 3 CIRCUITS POUR LE PRINTEMPS ET L'AUTOMNE

La Colombie-Britannique et les Rocheuses en roue libre. Les Rocheuses et Vancouver par autocar. Banff, Jasper et Vancouver par autocar et train.

EXEMPLE DE PRIX — PORTION TERRESTRE — *7 JOURS/6 NUITS* — **$155.00** PAR PERSONNE

LE TOUR PANORAMIQUE — UN CIRCUIT ACCOMPAGNÉ VERS L'OUEST CANADIEN, DURÉE 13 JOURS.

Départs de Montréal les 9 et 23 juillet, 6 et 20 août. Transport par chemin de fer, autocar et avion. Hôtels de catégorie supérieure, visites touristiques, plusieurs repas.

EXEMPLE DE PRIX À PARTIR DE MONTRÉAL — *À PARTIR DE* — **$945.00** PAR PERSONNE

À LA DÉCOUVERTE DES PROVINCES MARITIMES

7 jours/6 nuits, comprenant l'hôtel et la location de voiture, disponible au printemps, en été et en automne.

EXEMPLE DE PRIX — PORTION TERRESTRE — PRINTEMPS ET AUTOMNE — **$153.00** PAR PERSONNE

Tous les détails sont compris dans notre brochure "Le Canada — L'Ouest et L'Est" qui est maintenant disponible chez votre Agent de Voyages.

Faites le tour des provinces de l'Alberta et de la Colombie-Britannique!







Il est intéressant de trouver voisines, deux provinces canadiennes si différentes. Autant l'Alberta est en bonne partie constituée de plaines, autant la Colombie-Britannique est accidentée par les plus belles montagnes du Canada, les Rocheuses. Mais toutes les deux sont de toute beauté, invitantes et accueillantes. Elles offrent mille et un contrastes aux touristes: neiges éternelles au faîte des montagnes, sources chaudes et sulfureuses dans les vallées, forêts denses, villes achalandées.

Pour jouir davantage de vos vacances, pour vous assurer d'une détente absolue et d'un confort agréable, utilisez l'autocar, le train, l'avion, le bateau. Laissez-vous conduire et profitez pleinement de vos vacances.

Il existe des dizaines et des dizaines de circuits-vacances conçus pour répondre à tous les désirs: vacances en avion, complétées par des randonnées en voiture de location; vacances-détente en autocar avec ou sans guide; vacances de tout repos en train, avec visites d'intérêt en voiture. Variété, flexibilité, sécurité. Des vacances idéales.

Exemple de circuits-vacances en avion et en autocar dans les provinces de l'Alberta et de la Colombie-Britannique

L'avion vous permet de vous déposer rapidement au point précis où commencera votre périple. Puis, doucement, vous pourrez jouir des plus beaux panoramas, visiter à loisir les endroits qui vous conviennent, avec confort et en toute sécurité.

L'avion vous a déposé à **Calgary** où vous prendrez l'autocar en direction de **Banff**, centre de villégiature où vous attendent tous les divertissements souhaités: sports d'extérieur, excursions, soirées agreables, fins dîners. Frais et dispos, maintenant, c'est la randonnée vers le Parc national de Banff, 2.564 milles carrés de surprises: le lac Louise est l'un des plus beaux lacs du Canada. Hôtel de grande classe très fréquenté par les touristes. Il faut voir le magnifique glacier Victoria, profiter des excursions en bateau ou encore aller en montagne avec les guides naturalistes. Sports de détente, visites aux musees et à la Galerie de cire canadienne. De Banff, vous vous rendrez à **Jasper**, dans les Rocheuses. Immense parc national (4.200 milles carrés). **Champ de glace Columbia**, sources d'eau sulfureuse, gorges, cañons, cascades: tout mérite d'être vu.

Puis, c'est le départ vers la **Colombie-Britannique**. Premier arrêt: **Kamloops**, au confluent des bras nord et sud de la rivière Thompson. N'allez pas manquer votre excursion de pêche à la truite. Vous aimerez aussi visiter le **Parc Wildlife** (orignaux, ours, couguars, aigles, etc.) ou le Parc provincial Wells Gray: cinq lacs, des dizaines de rivières, des chutes, des cascades. Vous y verrez même des ours noirs et des grizzlis.

Le long de la rivière Thompson, nous nous dirigeons maintenant vers **Vancouver**, un port de mer magnifique desservant l'Orient, entouré de montagnes plus pittoresques les unes que les autres. À quelques minutes du centre-ville, le fantastique Parc Stanley: 1.000 acres de forêt, des piscines, des jardins, des lacs. Il vous faut le visiter. Également à Vancouver, il y a des musées, un aquarium , des galeries d'art. Vancouver est l'une des villes les plus vivantes au pays: on y trouve partout de magnifiques restaurants, des cabarets aux spectacles variés et divertissants, des discothèques achalandées. Les amateurs de théâtre et de concert se rejoindront au Playhouse Theatre ou au Queen Elisabeth.

Le traversier nous mène sur l'ile de Victoria où est située la capitale provinciale de la Colombie-Britannique, Victoria. C'est également le terminus occidental de la route transcanadienne. Musées, édifices du Parlement, observatoire astrophysique, Parc national Ford Rodd Hill, le château Spencer, le Parc Thunderbird et ses totems indiens, les jardins sous-marins Sealand et leurs poissons et plantes marines. Victoria marque la fin de votre circuit en Alberta et en Colombie-Britannique. Retour en avion vers Toronto, Montréal ou Quebec

Circuits-vacances train-voiture de location

Si le coeur vous en dit, vous pouvez utiliser le train jusqu'à Calgary et utiliser une voiture de location pour visiter les Rocheuses, la vallée d'Okanagan, y rester le temps désiré, poursuivre votre trajet en direction des beaux parcs de la Colombie. En Alberta, il vous plaira sans doute d'aller visiter la surprenante vallée Drumheller où le temps et l'eau ont produit des phénomenes d'érosion remarquables: des colonnades constituées de multiples couches de terrain multicolores. C'est dans cette vallée que vous verrez le cimetière des dinosaures, à plein jour. Ces fossiles datent de la plus lointaine préhistoire et on en découvre encore de nouveaux. Le Parc provincial Dinosaur a recueilli pour vous un grand nombre de spécimens en montre dans 4 édifices. Il est sûr que plusieurs ne manqueront pas l'occasion d'aller pêcher de magnifiques prises dignes de trophées. Lacs et rivières pullulent.

Circuits-vacances avion-voiture de location

Une autre façon de visiter l'Alberta et la Colombie-Britannique, c'est d'utiliser l'avion jusqu'à Victoria et de faire le trajet ouest-est en voiture de location. Visitez l'ile de Victoria à loisir, traversez à Vancouver, circulez dans les Rocheuses, allez vous reposer à Banff et à Jasper, faites un mémorable voyage à Calgary et à Edmonton. Retour quand vous le désirez, par l'avion qui décolle de Calgary.

L'Alberta et la Colombie-Britannique sont des pays de contrastes. On peut y monter à cheval et passer la journée dans les plaines qui s'étalent à perte de vue. Ou encore, conduire la voiture le long de routes très modernes jusqu'au coeur des Rocheuses. Ce sont aussi des pays de surprises. À la suite d'une escalade vertigineuse, on peut se retrouver au faîte d'une montagne qui nous masquait le lac le plus cristallin dont on avait rêvé. Il n'en tiendra qu'à vous de découvrir l'aspect auquel vous tenez davantage et d'en profiter le plus possible.

Rappelez-vous que les transporteurs, les agences de voyage et les bureaux touristiques de chaque province ont un personnel qui s'y connait mieux que personne. Leurs services sont gratuits. Nous vous proposons de les consulter et, s'il y a lieu, d'établir avec eux votre itinéraire-vacances, compte tenu du temps et du budget dont vous disposez.

J'ai un beau pays
Canada

REPRESENTANTS

VOYAGES TRANS-OCÉAN Inc. — 563-4515 — 66, KING OUEST — SHERBROOKE INTERURBAIN ZENITH 59010 — MEMBRE — Permis No: 75-01-30355

AGENCE DE VOYAGES SOL-AIR INC. — 66, rue ALBERT, suite 24 — Sherbrooke — Tel.: 563-3132 — Près du parc de stationnement Webster — Permis 50820

BOUTIQUE DU VOYAGE DE L'ESTRIE INC. — 2339, CENTRE D'ACHATS KING — SHERBROOKE, QUE. — (Permis #50006) — 563-7343

AGENCE DE VOYAGES ROCK FOREST — L'Agence de Voyages qui offre du stationnement gratuit à sa porte — 565-8055 PLAZA ROCK FOREST — Permis No: 50173

CHARRON VOYAGES — 750-0511 — Permis #75-01-30185 — 38, NOTRE-DAME EST — VICTORIAVILLE — 124511

REPRESENTANT:

VOYAGES TRANS-OCÉAN INC. — 563-4515 — 66, KING OUEST — SHERBROOKE INTERURBAIN ZENITH 59010 — MEMBRE — Permis no: 75-01-30355 — 124515

LA TRIBUNE des voyages

Des aventures exclusives hors des sentiers battus

Club Aventure Voyages Inc. a été fondé en mai '74 par deux jeunes Québécois Hélène et Patrick Chaput alors âgés de vingt ans. Le Club est à la disposition de toute personne désireuse de participer à des aventures exclusives hors des sentiers battus sans nécessairement avoir une expérience de voyages. Les deux seules exigences: avoir un minimum de 18 ans et présenter un certificat médical satisfaisant avant le départ.

L'idée de partir un Club de voyages est venue à l'esprit de ses fondateurs en février '74 presqu'un an après leur premier et seul voyage à ce moment-là. En effet en '73 ils avaient fait un voyage extraordinaire au Guatémala. Lorsqu'ils sont revenus, ils se sont aperçus que les gens les prenaient pour des héros ou presque en ce sens que lorsqu'ils apprenaient que ceux-ci revenaient du Guatémala, on les examinait de la tête aux pieds avec des yeux ronds comme des "cinquante cennes". Ils avaient l'impression de revenir tout droit d'enfer. Pourtant, ils n'avaient aucun mérite, ils étaient partis avec un sac à dos un peu à l'aveuglette, sans rien connaitre du Guatémala, mais en se disant qu'ils réussiraient bien à se débrouiller.

Un an et demi après, le Club était fondé et le premier voyage eut lieu au Guatémala avec un groupe de 28 personnes pour Noël '74. Par al suite, il y eut deux expéditions en Amazonie, partie équatorienne, en juin et en août '75; 65 personnes y participèrent. Pour Noël '75, le Guatémala était répété (32 personnes), l'Amazonie aussi (35 personnes) et le Sénégal, dernier-né était de la partie (15 personnes).

Pour l'été '76, trois aventures sont au programme. Deux nouvelles attirent plus particulièrement la curiosité des gens. Les Iles Galapagos, voyage accompagné d'un scientifique de la Société Zoologique de Montréal. Cet archipel enchanteur regorge d'une flore et d'une faune unique au monde, à juste titre on l'a surnommé "l'arche de Noé". Et l'autre, une randonnée à cheval dans la Cordillère des Andes avec le cadet du village de Vilcabamba âgé de 98 ans (moyenne d'âge du village 105 ans) comme guide.

Club Aventure Voyages Inc. a été créé sans aucune prétention. Il est là parce que deux jeunes personnes se sont dit: "Pourquoi d'autres personnes ne profiteraient pas d'une expérience aussi enrichissante?". C'est pourquoi des étudiants et des travailleurs de n'importe quel métier ou profession y participent avec enthousiasme. Il suffit de vouloir accepter les imprévus, l'inconfort, les mentalités différentes... etc., autrement dit de s'attendre à être complètement dépaysé, de ne pas chercher à comparer. La plupart des gens reviennent toujours avec des nouvelles idées. C'est un moyen de pouvoir se renouveler incroyable pourvu qu'avant de partir on ait laissé le plus de craintes et de préjugés chez soi bien endormis au coin du feu.

Le comité Batshaw veillera

Même si son mandat est officiellement terminé, le comité Batshaw a décidé de poursuivre son travail, dans un cadre informel, et de se faire le "chien de garde" et le "brain trust" de la réinsertion sociale des jeunes mésadaptés.

C'est ce qu'a révélé le président du comité, M. Manuel Batshaw, au cours d'un entretien jeudi, à Trois-Rivières, où il participait en compagnie de trois membres de son équipe, à un colloque organisé par l'Association des éducateurs spécialisés du Québec.

Deux cas d'intoxication au mercure

QUEBEC (PC) — Des symptômes certains d'intoxication au mercure ont été décelés chez deux Indiens du Nord-Ouest du Québec et des symptômes probables ont été décelés chez six autres.

Dans un communiqué émis hier, le Dr André Barbeau dit en être arrivé à cette conclusion à la suite des examens neurologiques pratiqués sur 16 Algonquins de Lac Simon, Desert River et Amos.

Une mission médicale spéciale s'est rendue à Lebel-sur-Quévillon les 22 et 23 mars pour examiner ces personnes à la demande de l'Association des Indiens du Québec.

Le résultat des examens toxicologiques viendront compléter dans quelques semaines l'ensemble des données recueilles à Matagami et à Chibougamau.

Le Dr Barbeau qui dirige la mission médicale compte pouvoir présenter au début de l'été son rapport final et ses recommandations au sujet de l'intoxication par le mercure dans le Nord-Ouest québécois.

Bellerose à l'UN

QUEBEC (PC) — L'ancien secrétaire de presse de M. Claude Wagner, M. André Bellerose, assumera à compter de lundi prochain une fonction semblable auprès des organisateurs du congrts à la direction de l'Union nationale prévu pour les 22 et 23 mai, à Québec.

Il fermera équipe avec Mlle Louise Bertrand pour assurer la communication entre le congrès et les gens de la presse.

M. Bellerose, qui a déjà dirigé la revue actualité, était entré au service de M. Wagner quand ce dernier s'est présenté une première fois candidat conservateur dans le comté de Saint-Hyacinthe aux élections de 1972.

Dans les cegep

Montants pour les salaires amputés

QUEBEC (PC) — Les montants payables aux CEGEP pour le salaire du personnel seront amputés afin de tenir compte des jours perdus en raison du harcèlement, a révélé hier le ministre Bernard Lachapelle dans un communiqué.

Des fonctionnaires du ministère de l'Education ont identifié ses collèges où la récupération du temps perdu sera trts difficile et doivent rencontrer les autorités de ces établissements afin d'établir le nombre de jours perdus.

Les autorités de ces CEGEP devront prendre les mesures nécessaires à l'arrêt du harcèlement et à la reprise des activités normales. Elles devront aussi établir dans le plus bref délai possible un calendrier scolaire de récupération.

Période tranquille

QUEBEC (PC) — Le marché immobilier dans la région de Québec a connu, en janvier et février, sa période la plus tranquille depuis trois ans.

Au cours des deux premiers mois de l'année, les courtiers MLS ont réalisé 99 transactions comparativement à 114 durant la période correspondante en 1973, 171 en 1974 et 106 en 1975.

Le prix moyen des transactions s'est élevé à $30,654 en janvier et $29,352 en février.

Ces prix sont similaires à ceux des sept premiers mois de 1075 mais nettement inférieurs à ceux enregistrés au cours des trois derniers mois de l'année dernière. En octobre, novembre et décembre 1975, le prix moyen d'une transaction MLS avait été respectivement de $35,569, $33,312 et $32,707.

Les résultats de janvier et février semblent vouloir confirmer les prédictions des experts du marché immobilier à l'effet que les prix devraient se stabiliser en 1976 dans la région de Québec.

La diminution du nombre de ventes confirme également la prédiction voulant que le marché sera moins actif cette année qu'au cours des trois dernières années.

Injonctions

QUEBEC (PC) — Trois nouvelles injonctions ont été émises, jeudi soir, contre des syndicats d'employés de trois hôpitaux de la région de Québec.

Demandées par le procureur général du Québec, ces injonctions visent à empêcher tout arrêt ou tout ralentissement de travail des employés du Foyer Saint-Antoine, du quartier Duberger, à Québec, de l'hôpital Saint-Michel-Archange et de l'hôpital Saint-Augustin, de Courville.

YOGA
SPÉCIAUX POUR DÉBUTANTS
THEORIE ET PRATIQUE
Inscription: 31 mars, 9 semaines - 1 fois par semaine.
CENTRE SIVANANDA YOGA VEDANTA
de Sherbrooke Ecole Secondaire St-Michel, rue King
Mercredi soir 7h.30 p.m. à 9h.30 p.m. Cours régulier à 5h.30 p.m.
INFORMATIONS: 562-2007
22044

Votre passeport. Un document de valeur pour $12.00 seulement.
A partir du 1er avril 1976, le coût d'un passeport canadien sera de $12.00. Le montant est indiqué sur les formules de demande de passeport que vous pouvez obtenir dans les bureaux de poste, les agences de voyage, les compagnies aériennes et les bureaux regionaux de passeports.
Pour obtenir un passeport, demandez une formule 76, remplissez-la avec soin (une formule perimee ou de mauvais renseignements peuvent occasionner des ennuis et des retards), présentez-la a un bureau regional de passeports ou postez-la a Ottawa.
*Le droit est maintenant de $12.00.
*Faites votre demande a l'avance.
*Utilisez les bureaux régionaux.
Bureau des passeports Affaires extérieures Canada
Passport Office External Affairs Canada

Nouveauté Nikon! Nikkormat FT-2
Un prix comme on n'en voit pas souvent
avec objectif 50 mm f/2 à notre prix modique de $299.00 étui $19.90
LIMITE DE 1 APPAREIL PAR CLIENT. QUANTITES LIMITEES. HATEZ-VOUS!
NOTRE VENTE SE TERMINERA AVEC L'EPUISEMENT DU STOCK
A CETTE OCCASION: ACCESSOIRES 25% DE RABAIS
PROFITEZ DE CETTE VENTE POUR VOUS PROCURER LE MEILLEUR APPAREIL SUR LE MARCHE "NIKON"
ART & PHOTO INC.
107, RUE FRONTENAC SHERBROOKE
123112

Les 14 soleils d'Air Canada sont les seules vacances-soleil garanties par AIR CANADA. Pas d'p'oblèmes! Venez comme vous êtes! Chez Air Canada, on est toujours prêt à partir pour les îles. Que vous alliez à Antigua, à la Barbade, aux Bermudes, à la Martinique, aux Bahamas, à la Jamaïque, à Trinidad ou à la Guadeloupe! Tous les départs des vols directs à partir de Montréal ont lieu à Mirabel; ceux des vols avec escale à Toronto ont lieu à Dorval. Venez comme vous êtes, on vous attend!
LES 14 ÎLES
Venez comme vous êtes, on vous attend.
La Jamaïque
Ocho Rios (IT-5AC-1SL-223)
Spécial Boonoonoonoos.
Le Boonoonoonoos, c'est un régal jamaïquain apprêté pour les adeptes des 14 soleils: promenade en bateau, fête jamaïquaine avec cuisine, boissons et spectacles du pays, réception au rhum, une bouteille-souvenir de Tia Maria, des escomptes dans des magasins et à des clubs de golf en plus d'une chambre climatisée avec salle de bains dans des hôtels confortables avec petit déjeuner et dîner tous les jours. De plus, sac de plage et transferts entre l'aérogare et l'hôtel.
2 semaines
$596*
(US) par personne
Transport aérien non compris
Les Bahamas
Nassau Beach Hotel
(IT-5AC-1SL-209)
Merveilleusement situé, l'hôtel Nassau Beach vous offre une chambre climatisée avec salle de bains, pourvue d'un balcon avec vue sur l'océan ou sur les jardins. Sont inclus dans le prix du circuit: les transferts entre l'aérogare et l'hôtel, réception hebdomadaire, danse et spectacle tous les soirs à l'hôtel et sac de plage.
2 semaines
$391*
(US) par personne
Transport aérien non compris.
*Les tarifs indiqués ont été établis sur la base de deux personnes par chambre. Ils sont en vigueur jusqu'au 14 avril 1976 et peuvent être modifiés sans préavis. Consultez AIR CANADA ou votre agent de voyage au sujet des autres vacances-soleil économiques.
Pas d'p'oblèmes
Veuillez, s'il vous plaît, me faire parvenir le Guide-vacances "les 14 soleils/les îles— Hiver 75-76" (M-7523F)
NOM
ADRESSE
VILLE CODE POSTAL
est mon agent de voyage.
Adressez à: le Guide-vacances, "les 14 soleils/les îles" AIR CANADA, case postale 598 Montréal, Québec H3C 2T7
On y va! On y va!
AIR CANADA

REPRESENTANTS
VOYAGES TRANS-OCÉAN INC.
66, King Ouest
Sherbrooke Interurbain ZENITH 59010
563-4515
Permis No: 74-01-50355
BOUTIQUE DU VOYAGE DE L'ESTRIE INC.
2339, CENTRE D'ACHATS KING
SHERBROOKE, QUE.
563-7343
(Permis #50008)
AGENCE DE VOYAGES ROCK FOREST
L'Agence de Voyages qui offre du stationnement gratuit à sa porte
Permis No-50173
565-8055 PLAZA ROCK FOREST
Voyages Alliance Inc.
Permis #75-01-50003-4-5
124, Notre-Dame Nord - Thetford Mines - 338-4645
Carrefour Frontenac - Thetford Mines - 338-2158
251 est, 1ère Avenue - St-Georges de Beauce - 228-8081
123644

VOUS SENTEZ LE BESOIN DE PARLER A QUELQU'UN? QUELQU'UN VOUS ECOUTE
SECOURS AMITIÉ
563-5511
A TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT

GOODYEAR
Venez voir nos experts pour l'entretien de vos pneus et de votre voiture
Alignement des roues
La semaine prochaine seulement — lundi à samedi
9.95 pièces en sus seulement si nécessaires
Voici ce que nous faisons!
• Réglage de la chasse, du cambrage et de la convergence selon les indications du constructeur
• Ajustement des barres de torsion
• Vérification de la suspension du train avant, des amortisseurs et de la timonerie de la direction
• La main-d'oeuvre garantie est effectuée par des techniciens qualifiés qui utilisent un outillage moderne
Changement d'huile 99¢
Huile à moteur Heavy Duty Castrolite 10W30
la pinte, dans le moteur
Vente! 4 derniers jours
Notre meilleur pneu à câblé de nylon
22.95 chacun, pose comprise
600-12, 560-13, 560-15 flanc noir
PNEU DELUXE ALL WEATHER NYLON DE GOODYEAR
Épargnez de l'argent à l'achat de notre meilleur pneu à 4 plis de câblé de nylon: le Deluxe All Weather. Quatre plis de câblé de nylon robuste résistent aux pannes de pneu causées par les nids-de-poules et les imprévus de la route. La semelle à encoches profondes assure adhérence sûre et maîtrise de la direction. Le composé de caoutchouc durable pour semelles de Goodyear assure une durée accrue du pneu. Consultez notre liste de prix pour y trouver la dimension qu'il vous faut, au prix qu'il vous faut!

MOTIF A 5 BANDES DE ROULEMENT		
Dimension	Flanc noir	Bande blanche
600-12	$22.95	$24.95
520-13	—	24.95
560-13	22.95	24.95
600-13	—	25.95
650-13	23.95	25.95
700-13	23.95	25.95
560-15	22.95	24.95
C78-15	—	25.95

MOTIF A 7 BANDES DE ROULEMENT		
Dimension	Flanc noir	Bande blanche
E78-14	24.95	26.95
F78-14	24.95	26.95
G78-14	26.95	29.95
H78-14	29.95	31.95
F78-15	24.95	26.95
G78-15	26.95	29.95
H78-15	29.95	31.95

CENTRES GO GOODYEAR
123500 UNE DIVISION DE GOODYEAR CANADA INC.
2025 OUEST, RUE KING - SHERBROOKE — Tél.: 569-9288
HEURES D'OUVERTURE: du lundi au jeudi, 8h.a.m. à 5h.30 p.m.
les vendredis, 8h. a.m. à 9h. p.m.; les samedis, 8h. a.m. à midi

TILDEN AUTO-LOCATION
Spécial "WEEK END" autos et camions
567-2666
LOCATION DE L'ESTRIE LTÉE
4141 o., rue King, Sherbrooke
VAL ESTRIE FORD
à court & long termes

LA TRIBUNE sportive

LOUEZ UN T.V. VIDEOTECH
569-9963
EVITEZ L'ENNUI

Sherbrooke gagne de "peur"

Par Jean-Paul Ricard

SHERBROOKE — Un but du capitaine Fernand Leblanc avec un peu plus de cinq minutes de jeu à écouler dans le match, a permis de briser une égalité de 3-3 pour procurer aux Castors de Sherbrooke une victoire difficile de 4-3 sur les Festivals de Hull. Cette victoire permettait aux Castors de prendre les devants 1-0 en série quart de finale quatre de sept. La série se poursuivra demain soir, à Hull, et les deux équipes seront de retour au Palais des Sports de Sherbrooke, mardi prochain.

Pour les Castors de Sherbrooke, c'était une victoire difficilement acquise tandis que pour les Festivals de Hull cette défaite représentait une victoire morale. "Pensez-y les gars, 4-3 contre les Castors à Sherbrooke. On leur a montré qu'on était capable de jouer au hockey nous autres aussi" entendions-nous dans le vestiaire des perdants après le match.

Les Festivals sont effectivement capables de jouer au hockey et ils ont disputé un excellent match hier soir. Le premier engagement valait à lui-seul le prix d'admission alors qu'il nous a été donné de voir du hockey comme on en voi trop peu souvent. Les joueurs des deux formations ont déployé beaucoup d'ardeur au jeu et les mises en échec ont été plus nombreuses qu'elles peuvent l'être dans un programme complet d'une soirée dans la Ligue Nationale. Le jeu a été viril mais non pas violent alors que les coups d'épaules remplaçaient avantageusement les coups de hockey vicieux.

Les Castors ont contrôlé le jeu nettement alors qu'ils y allaient de 15 lancers contre seulement trois seulement pour les visiteurs, mais le cerbère Gino Yanire se surpassait pour contenir l'attaque des Castors.

Au deuxième engagement le rythme du match a quelque peu diminué alors que les visiteurs déployaient un excellent échec-avant qui désorganisait complètement l'attaque des Sherbrookois.

A deux reprises, les Festivals ont pris les devants dans le match pour voir les Castors répliquer aussitôt. Le deuxième engagement a pris fin avant un verdict nul de 2-2, mais les protégés de Marcel Pronovost ont repris les devant su dernier engagement.

Le trio composé de Fernand Leblanc Bernard Harbec et de Daniel Chicoine devait causé la perte des Hullois alors que les Castors redoublaient d'ardeur en fin de partie.

A mi-chemin au dernier engagement, le capitaine Leblanc a soustiré le disqueà un défenseur des Festivals pour contourner le filet et remettre la rondelle à Daniel Chicoine qui s'amerait en trombe. Chicoine a visté juste pour créer l'égalité une troisième fois dans le match. A peine cinq minutes de jeu s'étaient écoulées lorsque Leblanc récidivait pour marquer le but vainqueur.

Gary McFayden et Gilles Brunet ont inscrit les filets des visiteurs à la période médiane tandis qu'Yves Lozeau complétait au troisième vingt, en faisant dévier un lancer tout juste à la hauteur des épaules.

La recrue Normand Lefebvre a été le premier à déjouer la vigilence du cerbère Gino Yanire en s'emparant d'un retour de lancer du défenseur Larry Mensour. Ray Roy était à l'origine de ce but et c'est lui qui a inscrit le deuxième filet des Castors alors qu'il profitait du fait que Yanire avait la vue complétement obstruée pour décocher un lancer du revers.

L'officiel Jean-Guy Desrochers a imposé cinq punitions mineures aux Castors contre trois aux visiteurs. Alain Bélanger et Rick Garcia ont écopé de punitions majeures pour s'être battus tandis que Mike Bauman écopait d'une punition de mauvaise conduite.

Première période

aucun but
punitions Claude 0:41, Chicoine 3:34, Garcia 13:26, Belanger Larochelle 16:49

Deuxième période

1 Hull: Gary McFayden (Mitchell) 4:29
2 Sherbrooke: Normand Lefebvre (Mensour) 5:05
3 Hull: Gilles Brunet
4 Sherbrooke: Raymond Roy (Lahache) 9:22
punitions Bélanger (2 5) Garcia (5) 1:22, Lahache 10:29, McFayden 19:49

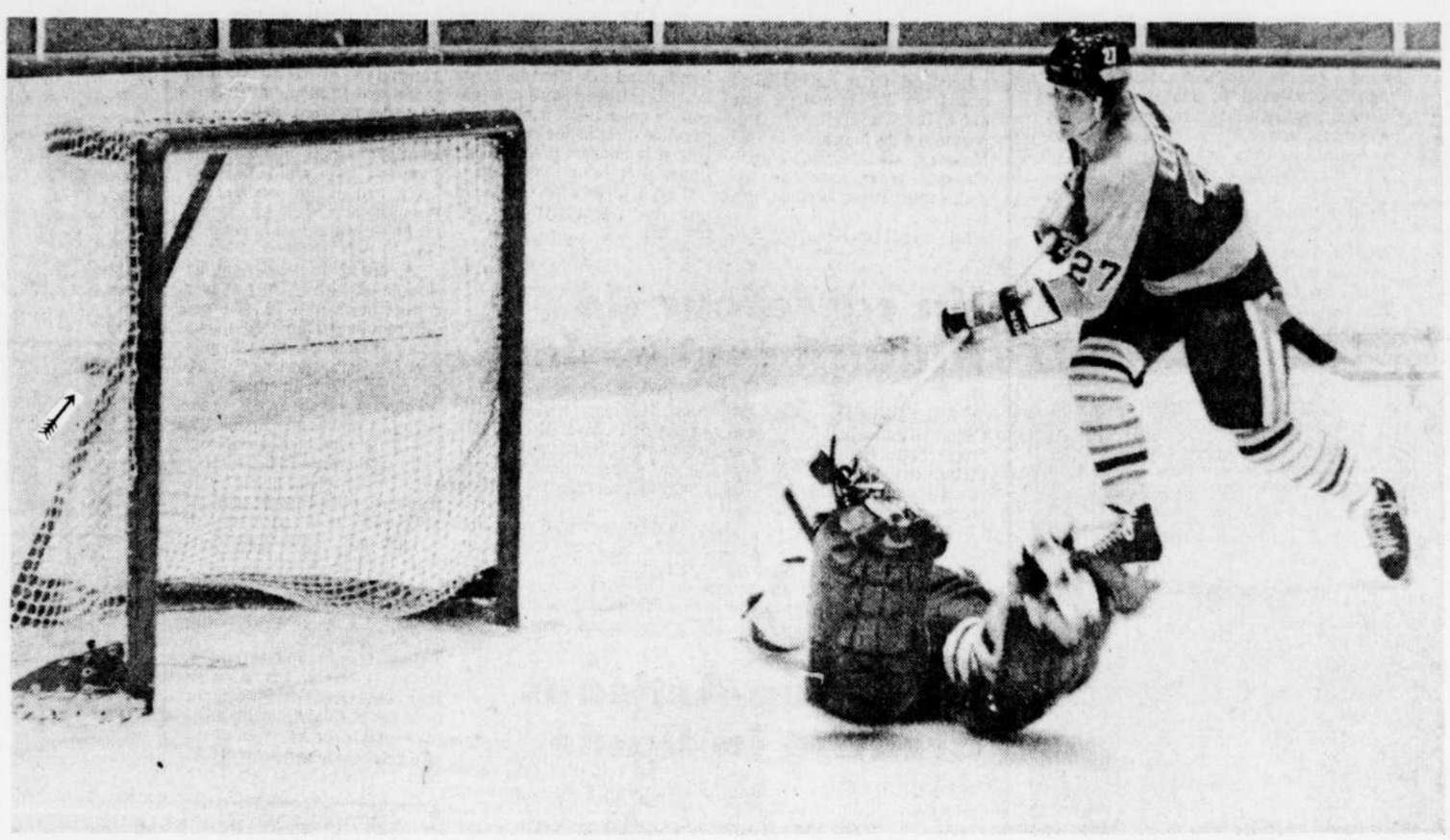
Troisième période

5 Hull: Yves Lozeau (West, Sharpley) 6:15
6 Sherbrooke: Daniel Chicoine (Leblanc) 9:43
7 Sherbrooke: Fernand Leblanc 14:30
punitions: Bauman (10) 16:52

Gardiens:

Gino Yanire	15	8	14	37
Richard Sevigny	3	9	9	21

Arbitre: Jean Guy Desrochers
Assistance: 4,465



Le jeune Normand Lefebvre a pris bien son temps pour déjouer les calculs du cerbère Gino Yanire et inscrire le premier but des Castors dans les séries éliminatoires.

(Photo Daniel Paré)

De la Hutte ...au Palais

— Pour l'exercice d'avant-partie, les deux équipes se sont présentées sur la glace avec des uniformes blancs. Les Festivals n'ayant pas apporté d'autres uniforme s. Les Castors ont été dans l'obligation de changer d'uniformes pour revêtir leurs chandails bleus...

— 0 —

— Même s'ils ont joué avec l'avantage durant quatre de six premières minutes de jeu, les Festivals de Hull n'ont obtenu aucun lancer sur Richard Sévigny durant ce laps de temps. Les visiteurs n'ont effectué que trois maigres lancers en première période, comparativement à 15 pour les Castors...

— 0 —

— De solides mises en échec ont été distribuées en première période. Les joueurs les plus actifs dans ce domaine ont été Chicoine, Claude, Lowe, Desormeaux et Simpson...

— 0 —

— Ces mises en échec ont produit leur effet puisque déjà à mi-chemin du premier engagement plusieurs joueurs des Festivals commençaient à appliquer les freins quand venait le temps de se disputer la possession du disque...

— 0 —

— Glenn Sharpley a joué durant pas moins de 16 minutes en première période...

— 0 —

— C'est cet après-midi de 1h45 à 2h.00 que le poste CHLT-TV projetera au petit écran les séquences des films tournées à la Hutte des Castors et dans les différents locaux occupés par les Castors au Palais des Sports (vestiaire, et bureaux)...

— 0 —

— Les membres du fan club ont choisi le défenseur Brendan Lowe à titre de joueur par excellence chez les Castors pour le mois de mars. Brendan et ses nombreux admirateurs étaient heureux de ce choix...

— 0 —

— Bernard Harbec de même que les défenseurs Mario Claude et Robert Desormeaux étaient de retour au jeu hier soir. Pour s'en tenir à 11 attaquants, Ghislain Delage a été dans l'obligation de retirer Ron Carter de l'alignement...

— 0 —

— Jim Smith, Burton Martin et Hughues Ménard rappelés des Vics de Granby ont assisté au match du haut des gradins...

— 0 —

— Les Festivals étaient accompagnés par une centaine de partisans et il en sera de même pour les Castors à Hull demain...

— 0 —

— Dans l'ensemble l'arbitre Jean-Guy Desrochers a officié un excellent match. Il a toutefois rendu une décision douteuse à l'endroit de Mario Claude en tout début de partie mais il a fermé les yeux sur une infraction de Foyd Lahache en troisième période alors que le défenseur des Castors a retenu Glenn Sharpley pour empêcher une échappée à trois.. C'est vrai qu'à ce moment le compte était de 3-3 et l'Officiel a semblé "geler" sur le jeu...

"Je m'y attendais" (Delage)

SHERBROOKE (JPR) - "Nous avons gagné de peur, mais j'aime mieux celà qu'une victoire trop facile" de confier l'instructeur Ghislain Delage hier soir après le match.

Delage s'attendait à ce genre de rencontre. "Je m'y attendais. Nous n'avons pas bien joué, mais ce sera différent dimanche à Hull et pour le reste de la série. J'ai averti mes joueurs de ne pas rêver à d'autres victoires de 14-2 en séries éliminatoires. C'est une autre histoire maintenant et j'aime mieux qu'on soit réellement obligé de travailler pour l'emporter".

De son côté, Marcel Pronovost était lui aussi satisfait de la tenue de ses protégés. "Contre un club comme Sherbrooke, il n'y a pas de honte à s'incliner 4-3. Le chiffre des lancers, 37 contre 21, ne veut rien dire. Ce qui m'intéresse ce sont les rondelles qui se rendent au fond du filet. C'est la seule chose qui compte. Nous avons prouvé que nous pouvons affronter les Castors".

Comme les quelques 4,000 spectateurs présents au match, Pronovost a goûté le spectacle. "C'est du beau hockey. De bonnes mises en échec. Solides, mais propres. L'officiel a fait du bon travail. J'ai protesté quand il n'a pas imposé de punition à Lahache en troisième période mais il a fait preuve de jugement. Il aurait sévit contre ce genre d'infraction en première période, mais en a laissé passer plus en troisième période étant donné l'allure du match et que les joueurs des deux équipes s'en tenaient au hockey".

Le défenseur Robert Desormeaux n'était pas prêt à revenir au jeu, et Ghislain Delage l'admettait en confiant "J'ai besoin d'un défenseur d'expérience comme Desormeaux dans les séries et je dois lui donner de la glace pour lui permettre de retrouver ses réflexes". Par contre Mario Claude a disputé un excellent match à son retour au jeu.

Robert Simpson a été complètement nul "Le Palais des Sports était bondé d'éclaireurs et j'étais nerveux. J'ai choisi ce match pour jouer comme un pied." de dire un Simpson déçu.

Ron Carter sera de la partie demain et il se peut que Joe Carlevale ne soit pas en uniforme. Son épaule le fait encore souffrir.

Toronto accepté dans la Ligue américaine

TAMPA (PC) — La Ligue américaine de baseball a accordé une nouvelle concession au groupe torontois de Don McDougall, président de la Brasserie Labatt du Canada. L'équipe torontoise évoluera dès la saison 1977.

Le président de la ligue, Lee MacPhail, n'a pas voulu donner le résultat du vote, mais seulement neuf votes sur un total possible de 12 étaient nécessaire pour que Toronto obtienne une concession tout comme l'avait fait tout récemment Seattle.

MacPhail a mentionné que la concession coûterait $7 milions au groupe torontois, tandis que les dirigeants de Seattle n'ont eu à débourse que $6.3 millions.

Dans un communiqué, MacPhail a déclaré: "La Ligue américaine est très fière d'annoncer qu'elle aura une 14e concession en 1977 et que cette concession a été accordée au groupe de Don McDougall, de Toronto".

McDougall s'est dit enchanté de la décision des propriétaires, qui ont choisi son groupe de préférence à celui des frères Phil et Irving Grabovsky, également de Toronto.

Et la Ligue nationale?

Le groupe de McDougall, qui compte également Vulcan Assets Ltée et la Banque impériale de commerce, est celui-là même qui n'avait pas réussi à acheter les Giants de San Francisco de la Ligue nationale il y a quelques semaines.

McDougall a mentionné après avoir rencontré les propriétaires, mais avant que le vote ne soit pris, qu'on lui avait demandé l'assurance de ne pas accepter une concession de la Ligue nationale, même si elle lui était offerte. McDougall a acquiescé à cette demande.

"Nous ferons tout en notre possible pour obtenir une concession de la Ligue américaine et nous n'attendrons pas jusqu'à lundi pour que les dirigeants de la Ligue nationale se décident. Ce serait flatteur d'obtenir deux concessions et d'avoir vraiment le choix, mais je ne crois pas que c'est de ette façon que l'on fait des affaires", a dit McDougall.

Quand la Ligue américaine a décidé la semaine dernière d'accorder une concession à la ville de Toronto, la Ligue nationale a annoncé qu'elle avait un projet semblable. La Ligue nationale a tenté de faire intervenir le commissaire Bowie Kuhn pour qu'il retarde la réunion d'hier, car la Ligue nationale devait se réunir lundi pour discuter d'expansion. Le commissaire n'a voulu faire aucun commentaire.

Par ailleurs, MacPhail a mentionné qu'il serait surpris si la Ligue nationale accordait maintenant une concession à la ville de Toronto.

Une ville sportive

John Fetzer, propriétaires des Tigers de Detroit, dont l'équipe évoluera dans le même section que l'équipe torontoise a mentionné: "Je crois que Toronto sera une des meilleures concessions de tout le circuit. Elle a prouvé qu'elle est une grande ville sportive et sa situation économique l'avantage".

Dave Cashen, représentant de la Brasserie Labatt, a mentionné qu'aucun surnom n'avait encore été donné à l'équipe. Il croit qu'un concours sera organisé pour en trouver un.

A Montréal, le président des Expos, John McHale, s'est dit déçu que la décision ait été rendue avant la réunion de la la Ligue nationale.

"Le commissaire aurait pu intervenir avant. Maintenant je crois qu'il est trop tard. Il y a toujours eu une grande rivalité entre Toronto et Montréal et la présence de Toronto dans la Ligue nationale aurait stimulé cette rivalité".



Lee Mac Phail, président de la Ligue Américaine de baseball, à gauche serre la main du nouveau venu Don MacDougall, président de la brasserie Labatt, en compagnie des autres propriétaires d'équipes de cette ligue.

(téléphoto AP)

Les Twins de Mauch battent les Expos

ORLANDO (AP) — Steve Rogers a accordé deux buts sur balles alors que les sentiers étaient tous occupés pour permettre aux Twins du Minnesota, du gérant Gene Mauch, de marquer quatre points en troisième manche et ainsi vaincre les Expos de Montréal 5-3 dans un match d'avant-saison du baseball majeur.

Le pointage était égal 1-1 lorsque Rogers a alloué un but sur balles à Jack Maloof, permettant aux Twins de prendre les devants. Puis, une passe gratuite à Steve Brye a porté le compte 3-1 pour l'équipe de l'ancien gérant des Expos.

Un choix de l'intérieur sur un coup de Danny Thompson et un simple au champ-intérieur de Luis Gomez a fait produire deux autres points.

Le receveur Barry Foote, des Expos, a réussi un circuit contre Ray Corbin à la quatrième reprise. Les Expos ont marqué un autre point à la huitième grâce au ballon-sacrifice du lanceur Dennis Blair.

Foote avait permis aux Expos de prendre les devants à la première manche en faisant compter un point sur un double.

Le dossier des Twins est de deux victoires et un revers tandis que la fiche des Expos est d'un triomphe en trois parties.



En raison de circonstances incontrôlables, les reportages de Denis Messier portant sur le camp d'entrainement des Expos de Montréal ne seront publiés qu'à compter de lundi prochain. Les lecteurs sont donc priés d'en prendre bonne note...

Un  se raconte...

Une saison pas comme les autres pour Peter Marsh

Le nom de Peter Marsh, des Castors de Sherbrooke, est présentement mentionné dans presque tous les journaux du Canada alors qu'on le désigne comme un des premiers choix au prochain repêchage des équipes de hockey professionnelles. Marsh a effectivement connu une saison fantastique à sa dernière année avec les Castors de Sherbrooke et les éclaireurs professionnels s'accordent à dire qu'il a tout pour réussir chez les pros.

Mais les choses ont été loin d'être faciles pour Peter Marsh à sa dernière saison junior. Tout a commencé avec cet accident survenu à Benoit Plouffe suite à une mise en échec de Peter Marsh. "Je ne me sentais aucunement responsable de cet accident, et en toute conscience je n'avais rien à me reprocher car en tentant d'enlever le disque à Benoit, je n'avais aucunement l'intention de le rudoyer, ni même de le faire trébucher. Je pensais uniquement à la rondelle. J'ai même été surpris de voir qu'il ne se relevait pas de lui-même. J'étais inquiet quand j'ai vu qu'on le sortait sur une civière. Ce n'est qu'après la joute que le médecin m'a dit que la blessure pouvait être très sérieuse. J'étais très inquiet surtout quand on m'a dit qu'il était paralysé. Je n'ai pas vu comment il est tombé contre la bande car j'avais les yeux braqués sur la rondelle".

versaires après cet incident, il proteste: "C'est vrai que j'ai été la cible de plusieurs coups rudes, mais je ne crois pas que ce soit par vengeance. Je me suis maintenu parmi les meilleurs compteurs durant toute la saison et je crois seulement qu'on voulait m'empêcher de marquer trop de buts".

Peter Marsh ajoute: "Cette histoire m'a forcé à me surpasser. Je voulais prouver que j'étais un vrai joueur de hockey et non pas un salaud comme on a semblé vouloir le faire croire".

Trois belles années

Peter Marsh termine sa troisième et dernière saison avec les Castors. Ces trois années ont été marquées par des hauts et des bas. "Quand je pense à ces trois années passées à Sherbrooke mon esprit s'embrouille tellement elles sont marquées de souvenirs inoubliables. Il y a des souvenirs pénibles comme l'accident d'autobus et la mort de Gaétan Paradis, ainsi que l'accident survenu à Benoit Plouffe. C'est le genre de souvenirs qu'on voudrait oublier. Mais il y a aussi de bons souvenirs comme les deux championnats de saison régulière, celui des séries éliminatoires l'an dernier, la victoire contre les Russes au Palais des Sports, le voyage en Finlande et la médaille d'argent qu'on a remportée. Ces types formidables avec qui j'ai eu l'occasion de vivre et de jouer. Ces gens sympathiques que j'ai eu l'occasion de connaitre à Sherbrooke. Mais j'espère que le plus beau souvenir que je pourrai conserver de mon stage avec les Castors sera la conquête de la Coupe Memorial. Cette année il ne faut pas manquer notre coup".



Cette photo de Peter Marsh et de son chien Maggie illustre bien le côté bon enfant et sensible du célèbre numéro 22 des Castors de Sherbrooke.

Peter poursuit le récit en disant "J'étais inquiet pour Bénoit, mais pas pour moi, car dans mon esprit je savais que cette chute était accidentelle. J'étais désemparé quand j'ai vu les manchettes des journaux le surlendemain alors qu'on mettait cet accident sur le compte de la violence. Il y avait peut-être 4,000 spectateurs qui ont vu ce qui c'est réellement passé, mais il y a des millions de gens qui ont lu dans les journaux ce qui était supposément arrivé et c'était loin de ressembler aux faits réels".

Benoit Plouffe a dû faire preuve de beaucoup de courage pour surmonter cette épreuve physique et morale, mais Peter Marsh a lui aussi été dans l'obligation de prendre tout son courage pour faire face au public mal informé. "Dans les premiers matches qui ont suivi, j'ai été hué et j'ai été traité de tous les noms. Quand je me faisais frapper par un adversaire, je n'osais pas répliquer. En aucun temps je n'ai songé à abandonner le hockey car je n'avais vraiment rien à me reprocher sinon d'être celui qui avait essayé d'enlever la rondelle à Benoit quand il a fait cette chute. Il n'y avait vraiment rien que je pouvais faire pour essayer de l'aider. Je savais Benoit complètement paralysé et je me sentais vraiment découragé. Heureusement, mes parents, mes amis, mes coéquipiers et M. Delage étaient là pour m'encourager et m'aider à surmonter l'épreuve".

Heureusement aujourd'hui Benoit Plouffe est sur le point de connaitre une guérison complète, mais cet incident aura quand même coûté le championnat des compteurs à Peter Marsh, même si le numéro 22 des Castors ne veut pas l'admettre.

Après l'accident Marsh était "bloqué psychologiquement" quand il affrontait les Dynamos de Shawinigan. Alors que les Locas, Dalpé et ses coéquipiers des Castors récoltaient de nombreux points à chacune des joutes contre les Dynamos de Shawinigan, Peter Marsh ne faisait rien qui vaille à chacune de ces rencontres sauf à l'occasion de la toute dernière joute alors qu'il récoltait cinq points. Hors Marsh tirait de l'arrière par quatre points lorsque la course au championnat des compteurs a pris fin.

De même lorsqu'on dit à Peter qu'avec la complicité des arbitres, il a été la cible de coups sournois de la part de ses adversaires. Peter Marsh a répondu: "Je ne crois pas que les arbitres soient complices de quoi que ce soit. Je crois que j'ai été victime de mauvaises chances. Je me suis maintenu parmi les meilleurs compteurs durant toute la saison et je crois seulement qu'on voulait m'empêcher de marquer trop de buts".

A titre de coordonateur de la défensive

Marv Levy s'adjoint les services de Dick Roach

MONTREAL (PC) — Les Alouettes de Montréal ont complété leur personnel d'instructeurs hier quand ils ont annoncé qu'ils avaient engagé Dick Roach, de l'université Washington State, à titre de coordonateur de la défensive.

Roach, âgé de 43 ans, remplace Rod Rust, un ami personnel, qui a quitté les Alouettes pour accepter un poste avec les Eagles de Philadelphie de la Ligue nationale de football.

C'est le directeur-gérant Bob Geary qui a annoncé la nouvelle hier après-midi lors d'une conférence de presse.

Il a mentionné que c'est l'instructeur-chef Marv Levy qui avait fixé son choix sur Roach après avoir rencontré 16 candidats.

"Dick est un gars plutôt tranquille, a mentionné Geary. Nous nous devions de trouver un gars de cette trempe, car il n'aura aucune difficulté à s'adapter aux autres instructeurs. Nous ne voulions pas d'un gueulard".

Levy a toujours dirigé les Alouettes de façon très professionnelle et les autres instructeurs de l'équipe, Dan Sekanowich et Gene Gaines présentent la même attitude.

La carrière d'instructeur de Roach a débuté en 1958. Il a mentionné qu'il allait devoir s'ajuster très rapidement au jeu canadien, qui compte un joueur de plus et qui est disputé sur un terrain plus large et plus long.

"Si un instructeur vient au Canada et ne réalise pas très rapidement que le jeu est différent du jeu américain, il ne fera pas vieux os. J'ai travaillé avec les Stampeders de Calgary au camp d'entrainement l'an dernier et j'y ai appris beaucoup", a mentionné Roach.

Il a déclaré qu'il avait toujours voulu devenir instructeur chez les professionnels. "Je n'avais jamais rencontré Marv Levy, mais je le connaissais. Il a une excellente réputation dans le football".

Roach a travaillé avec les universités du Wyoming, du Dakota du Sud, du Montana et d'Oregon State.

Gene Gaines, qui est maintenant âgé de 37 ans, a eu un long entretien dernièrement avec Levy. Ce dernier lui a demandé d'assumer à nouveau son rôle de joueur-instructeur pour la prochaine saison.

L'affaire Maloney-Glennie

Le film du match cité en preuve...

TORONTO (PC) — Le juge H. Ward Allen a permis que l'on se rende à Detroit et à New York pour examiner tout le processus de préparation d'une bande magnétoscopique enregistrée lors du match du 6 novembre dernier entre les Red Wings de Detroit et les Maple Leafs de Toronto de la Ligue nationale de hockey.

Le juge en a décidé ainsi quand on l'a convaincu que cette preuve était très importante dans le procès de Dan Maloney, de Detroit, accusé d'assaut grave après un bagarre avec Brian Glennie, des Leafs.

Le sergent Ian Renn, de la police de Toronto, a déclaré en cour que le seule bande magnétoscopique de la rencontre avait été faite par les techniciens de la chaine ABC à New York et elle avait été acheminée par Detroit.

C'est cette bande qui avait servie à l'enquête préliminaire de Maloney.

La Couronne prétend que le témoignage des techniciens de la ABC est nécessaire pour savoir ce qu'on a fait dans la préparation de la bande et pour savoir si la bande a présenté une image précise de l'incident.

C'est le juge James Crossland qui ira receuillir les témoignages.

Un carrefour de Kinanthropologie

SHERBROOKE — Le département de Kinantropologie de la Faculté d'éducation physique et sportive de l'Université de Sherbrooke invite les intéressés à un carrefour de Kinantropologie qui portera le thème "l'intégration motrice" et qui se tiendra au pavillon des sciences humaines, en la salle 358, mercredi le 31 mars prochain à compter de 20h.

M. Pierre Lagassé, professeur au département d'éducation physique de l'Université Laval à Québec, sera le conférencier invité et il traitera de l'apprentissage moteur et la fatigue musculaire dans l'optique des théories de l'intégration motrice.

Cette conférence est la troisième à être présentée dans le cadre des conférences universitaires.

Le Cegep-Artisans arrache la finale

SHERBROOKE — Un autre saison vient de prendre, fin dans la Ligue Sherwood-Brador, alors que le Cegep-Artisans a remporté les grands honneurs de la finale, deux de trois, en deux rencontres consécutives prenant la mesure du Pierre Vachon-CSCS au compte de 5-2.

Denis Drolet s'est avéré, de nouveau, la bête noir du Pierre Vachon avec une paire de buts en plus de récolter deux mentions d'assistance. Daniel Crête a trouvé le fond du flet à deux reprises en plus de fournir deux passes. Georges Guilbault a complété le pointage des vainqueurs.

Pour le Pierre Vachon-CSCS, Yvon Robert et Raymond Bujold ont fait scintiller la lumière rouge.

Deux Québécois dans le pétrin

QUEBEC (PC) - Deux Québécois ont été traduits en cour des sessions de la paix relativement à l'incident survenu au Colisée de Québec durant un match de hockey opposant les Nordiques de Québec aux Cowboys de Calgary.

Christopher Clark, 29 ans, a été accusé d'avoir causé des lésions corporelles au joueur de centre George Morrison, des Cowboys. Ce dernier a été légèrement blessé à la figure par un éclat de verre lorsqu'une bouteille a été lancée sur la patinoire. L'autre prévenu, Alain Landry, 30 ans, a été accusé de voie de fait simple sur la personne d'un agent de police.

Les Aigles à l'entrainement

WINDSOR - Les Aigles de Windsor, de la Ligue junior de crosse du Québec débuteront leur camp d'entrainement dès lundi, le 29 mars, à compter de 18h, à la polyvalente Le Tournesol de Windsor.

Tableau de chasse

Sur le tableau de chasse des Aigles, en saison 1974-75, on peut y retrouver le championnat de la saison régulière, pour les porte-couleurs du Windsor, en plus d'une participation aux championnats canadiens qui se sont déroulés à Edmonton.

On sait par ailleurs que l'an dernier, les Eclairs de Shawinigan qui seront de retour, cette année, en compagnie des Caribous de Québec, avaient arraché le championnat des séries éliminatoires aux Aigles.

Nouvelles formations

Cette année, deux nouvelles formations se joindront à ce circuit soient celle de Montréal qui est parvenue à obtenir une franchise dans la ligue junior de crosse du Québec et celle de Valleyfield qui évoluait la saison dernière dans la ligue junior de l'Ontario.

L'instructeur

La direction des Aigles de Windsor n'a pas encore dévoilé son choix de la personne qui dirigera les destinés des Aigles pour la saison qui s'en vient. Cependant, Donald Quenneville serait un candidat sérieux à ce poste qui suscite beaucoup d'intérêts chez les partisans des Aigles. L'assistant-instructeur est cependant connu, il s'agit de Yvon Deblois qui verra au bon conditionnement physique des joueurs tout au long de la campagne. C'est lui d'ailleurs qui entammera le camp d'entrainement qui s'ouvrira lundi.

Grâce à une ronde de 67

Hubert Green se maintient en tête

HILTON HEAD ISLAND, C. du S. (AP) — Hubert Green, qui commence à ressentir les effets de trois semaines époustouflantes de golf, a tourné une ronde de 67 hier et a pris la position de commande à l'issue des deux premières journées de la Classique Sea Pines Heritage.

Green, qui totalise 135, sept coups sous la normale du club Town Harbour, a une priorité d'un seul coup sur Hale Irwin.

Green, qui a remporté ses deux derniers tournois, n'en revient pas de sa performance.

"C'est presque incroyable, mais c'est vrai et j'en suis très fier. Par contre, je suis fatigué. C'est difficile de jouer le rôle de meneur dans un tournoi. C'est excitant, mais ce n'est pas trop facile", a dit Green.

Irwin, qui a réussi trois birdies à ses cinq derniers trous, a lui aussi inscrit un compte de 67. Il tente de remporter sa troisième victoire de la saison. Il avait triomphé à Harbour Town en 1971 et en 1973.



Hubert Green

Hubert Green	68-67—135	John Schroeder	68-73—141
Hale Irwin	69-67—136	Bruce Crampton	73-68—141
Bill Rogers	70-67—137	Gary McCord	71-70—141
Bob Murphy	66-71—137	George Knudson, Toronto	76-74—150
Graham Marsh	69-69—138	Jerry Pate	73-68—141
Gibby Gilbert	68-70—138	Kermit Zarley	70-71—141
Roger Maltbie	69-69—138	Terry Diehl	71-70—141
Don January	67-72—139	Jack Nicklaus	72-69—141
Andy North	69-70—139	Lou Graham	72-69—141
Jerry McGee	71-69—140		
Dave Stockton	68-72—140		
Pat Fitzsimons	69-71—140		
Marty Fleckman	68-72—140		
Peter Oosterhuis	68-72—140		


Je suis Michel Gagnon,
et je vous invite à venir me consulter pour l'achat d'une voiture neuve et usagée. Je vous garantis un service impeccable. D'ailleurs avec les produits Pontiac et Buick que je vous offre, vous ne pouvez vous tromper, peu importe le modèle que vous choisirez.
Chez DeLUXE AUTOMOBILES Ltée
1567 ouest, rue King Sherbrooke - 569-9351

INSTALLEZ UN APPAREIL COULEUR DANS VOTRE T.V. COMBINE ACTUEL


ESTIMATIONS SUR DEMANDE
SATISFACTION GARANTIE

MOTOCYCLETTES
TRIUMPH
YAMAHA
NORTON
BMW
Modifications sur motos (Shopping)
VENTE ET REPARATION
— Ateliers des mieux équipés
— Service de pièces complet
— Travail garanti
— Frais d'administration réduits... meilleurs prix.
HOULE, CYCLES & SPORTS ENR.
720, est, rue Notre-Dame
Victoriaville — 758-0155


VOUS AVEZ BESOIN D'EXERCICES? Je suis là...
VOUS VOULEZ OCCUPER VOS LOISIRS? Je suis là...
POUR LA MEILLEURE ECONOMIE POUR LE MEILLEUR SERVICE FAITES AFFAIRES AVEC
LES CYCLES SANCHEZ
VENTES et REPARATIONS DE BICYCLETTES DE TOUTES MARQUES
1431 ouest, rue Gait Sherbrooke, Qué.
567-0480.

DE LUXE
DRIVE YOURSELF
Affilié à Hertz Rent-a-Car
Location d'autos et de camions de déménagement local ou longue distance
787, CONSEIL SHERBROOKE
562-4933

YMCA-YWCA
SESSION DE PRINTEMPS
COURS DE NATATION
tous les niveaux
CLUB DE SANTE HOMMES ET FEMMES; TENNIS, CYCLO-TOURISTE ET YOGA
INSCRIPTION DES MAINTENANT
300, Rue Montréal



Bienvenue chez le ROI des METS CHINOIS.
NANKING
LIVRAISON GRATUITE
TÉL.: 569-5959
GRAND CHOIX DE VINS BOISSONS COCKTAIL POLYNESIEN
2637 ouest, rue King — Sherbrooke

ATTENTION PLONGEURS

• dacor • healthways • unisuit
• poseidon • parkway • farallon
• fitz-wright • ikelite • voit
VOTRE LIEU DE RENCONTRE
HEURES D'OUVERTURE
MERCREDI SOIR: 7h. à 10h.
SAMEDI P.M.: 1h à 5h.
SPORTEQUE ENR.
1175 ST-ADELARD, DRUMMONDVILLE
La Boutique la plus grande et la plus complète au Québec.
SPECIAL D'OUVERTURE
BAC-PAC Mariner, USD No. 0828 $18.50


CAMIONS WHITE TRUCKS
ROBITAILLE
925 est, NOTRE-DAME, VICTORIAVILLE — 752-9718
AUTOCAR FREIGHTLINER WESTERN STAR

Massacre au hockey junior

430 minutes de punition

Boucherie à Québec

QUEBEC — La série quart-de-finale opposant les Remparts de Québec, aux Eperviers de Sorel a pris l'allure d'une véritable boucherie, hier soir à l'occasion du premier match disputé au Colisée de Québec.

L'officiel Pierre Lajeunesse en a eu plein les bras alors qu'il imposait un total de 430 minutes de punition. Une bagarre générale d'une violence inouie a éclaté dans la dernière minute de jeu du premier engagement. Cette bagarre, ou plutôt ce massacre, a duré une vingtaine de minutes et entrainé 300 minutes de punitions.

Les Eperviers ont écopé de quatre punitions mineures, 14 majeures, six inconduites de partie, et trois punitions de match comparativement à cinq mineures, 14 majeures, trois inconduites de partie et deux punitions de match aux Remparts. Chez les Eperviers, le sommaire suite à cette bagarre se lisait comme suit: Groulx mineure, double majeures et inconduite de partie; Gosselin min. double maj. match et inc. de partie; St-Laurent double maj. match et inc. de partie; Christian Legault majeure; Patrice Legault trois majeures et inc. de partie; Deblois double min. et majeure; Simeone majeure et inc. de partie; Thomas double mineures, majeure, match et inc. de partie.

Pour les Remparts le bilan de la bagarre est: Lagacé double min. et majeure; Lévesque mineure double majeures et inc. de partie; James trois majeures et inc. de partie; Godin double majeures et mineure; Gagnon majeure; Bouchard majeure et match Burton double majeure et match; Marois double majeure, mineure et inconduite de partie.

Serge Thomas et Marois qui ont pris part à cette bagarre générale avaient été expulsés du match quatre minutes plus tôt. Avant la foire générale, Sorel avait écopé de trois punitions mineures, quatre majeures et une inconduite de partie comparativement à deux mineures, trois majeures et une inconduite de partie pour les Remparts.

Les deux équipes ont été un peu plus "tranquilles" en deuxième période alors que l'officiel imposait "seulement" 12 punitions mineures, quatre majeures et une extrême inconduite de partie...

Le compte était de 1-1 après la première période et les Remparts ont pris les devants 4-2 à la période médiane pour finalement l'emporter 6-5 alors que les visiteurs marquaient deux buts dans les deux dernières minutes de jeu.

Yvan Hamelin a dirigé l'offensive des vainqueurs avec trois buts. François Vachon, Carey Haworth et Jean Savard ont complété. Christian Legault, Gilles Parenteau, Gary Platt, Yvon Blais et Daniel Jodoin ont répliqué pour les Eperviers.

A Trois-Rivières, Richard Dalpé a marqué deux buts et deux passes pour conduire les Draveurs de Trois-Rivières à une victoire facile de 7-2 sur les Saguenéens de Chicoutimi. Donald Lemieux, Alain Bélanger, Michel Comtois, Daniel Desjardins et Yves Richer ont complété tandis que Sylvain Locas répliquait avec les deux buts des visiteurs.

Les deux mêmes équipes s'affronteront à nouveau demain à Trois-Rivières. L'officiel Marcel Vaillancourt a imposé 51 minutes de punitions au total.

La série Remparts-Eperviers se poursuivra également demain soir au Colisée Cardin de Sorel.

Sherbrooke-Nicolet: 253 minutes de pénalités

NICOLET — Le Junior de Nicolet a égalisé les chances 1 à 1 dans la série finale de la Ligue Junior "B" de l'Estrie hier alors qu'il a mérité les honneurs d'un match excessivement rude présenté devant une salle comble à l'aréna de Nicolet et ce par le pointage de 7 à 4.

Cette série se poursuivra demain soir alors que sera présenté le 3e match au Palais des Sports de Sherbrooke et ce à compter de 19h.30.

Le match d'hier fut une suite logique du premier match présenté dimanche dernier au Palais des Sports de Sherbrooke. On se souviendra que lors du premier duel pas moins de 142 minutes de punitions avaient été imposées aux deux équipes par l'officiel Marcel Vaillancourt.

Hier soir la rencontre a été extrêmement rude et l'officiel a dû imposer pas moins de 50 punitions mineures, 19 majeures, quatre mauvaises conduites et quatre extrêmes inconduites de partie.

Tout au long de la rencontre les deux équipes en présence se sont frappées à qui mieux mieux et cette joute fut marquée de plusieurs accrochages mais aucune mêlée générale n'est survenue.

A un certain moment donné, le St-François n'avait plus qu'un joueur sur son banc en plus du gardien substitut.

Le gérant Robert Rousseau du Junior avait promis une série "longue et dure" et de la façon dont se déroule les choses il semble bien que ses prédictions se réaliseront.

Du côté hockey, le Junior a enfilé trois buts en dernière période pour briser les reins des Sherbrookois qui subissaient du même coup un premier revers à Nicolet.

Les compteurs du Junior ont été Réal Tancrède avec trois buts, Gabriel Benoit, Michel Laplante, René Therrien et Roger Bélisle.

Les pointeurs du St-François ont été Mario Bouchard, Gaétan Gagnon et Christian Beauchemin.

Les auréoles...

— Pierre Laplante et Michel Dubuc n'étaient pas en uniforme pour le Junior de Nicolet tandis que le St-François était privé des services de Daniel Roy qui s'est fait extraire les dents il y a quelques jours...

— L'aréna de Nicolet était remplie à craquer pour le match d'hier. Plus de 1400 spectateurs prenaient place dans les gradins...

— Cet aréna de Nicolet est le même qui était situé sur la rue des Ecoles de Drummondville avant l'avènement du Centre Civique. La ville de Nicolet s'était portée acquéreur de l'édifice...

— Le Junior de Nicolet pourra compter sur un grand nombre de supporteurs demain au Palais des Sports puisqu'une excursion de trois autobus accompagnera cette équipe...

- Trois bagarres ont marqué le premier engagement. Mario Rosa des Saints a infligé une sévère râclée à Yvan Benoit du Junior qui a quitté la patinoire le visage ensanglanté. De plus Alain Cimon du St-François et Richard Courchesne se sont livrés un combat nul tandis que Mario Bouchard a encaissé une râclée aux mains de René Bégin du Junior...

- Le robuste Bertrand Roy, qui n'avait pu prendre part au 1er match de la série en raison d'une blessure à un genou, a fait une entrée remarquée dans cette série s'étant vu expulser du match dès la première période après s'en être pris au "grand" Yvon Lambert du Junior qui une fois de plus a refusé d'engager le combat...

Hockey

Ligue Nationale
Hier
Islanders à Californie
Buffalo 4 Washington 1
Los Angeles à Vancouver
Ce soir
Rangers à Chicago
Philadelphie à Boston
Atlanta à Detroit
Kansas City à Montréal
Vancouver à Los Angeles
Minnesota à St-Louis
Buffalo à Toronto
Demain
Kansas City à NY Rangers
Atlanta à Washington
Montréal à Boston
Detroit à Pittsburgh
Minnesota à Chicago

Division Patrick

	pj	g	p	n	pp	pc	pts
Phila	75	49	11	15	327	194	113
NY Islanders	74	39	19	16	275	176	94
Atlanta	75	32	32	11	249	223	75
NY Rangers	75	25	41	9	245	315	59

Division Smythe

Chicago	75	29	29	17	228	244	75
Vancouver	75	30	31	14	250	256	74
St-Louis	75	27	35	13	232	272	67
Minnesota	75	20	49	6	182	281	46
K City	74	12	50	12	173	315	36

Division Adams

Boston	74	47	14	13	295	216	107
Buffalo	75	43	20	12	317	225	98
Toronto	75	33	28	14	279	255	80
Californie	76	26	40	10	239	264	62

Division Norris

Montréal	75	54	11	10	310	161	118
Pittsburgh	75	33	30	12	319	281	78
L. Angeles	74	34	31	9	236	245	77
Detroit	74	25	40	9	203	276	59
Washington	75	9	56	10	208	368	28

Association Mondiale
Jeudi
San Diego 9 Cincinnati 1
Hier
Cincinnati 1 Houston 5
San Diego à Phoenix
Indianapolis 3 Cleveland 2
Calgary 1 N.-Angleterre 4
Edmonton 3 Toronto 7
Ce soir
Phoenix à San Diego
Calgary à Québec
Demain
Phoenix à Houston
San Diego à Winnipeg
Indianapolis à N.-Angleterre
Calgary à Toronto

Section canadienne

	pj	g	p	n	p	c	p
Winnipeg	76	49	25	2	326	238	100
Québec	75	44	27	4	330	296	92
Calgary	75	38	33	4	285	264	80
Edmonton	78	26	47	5	258	328	57
Toronto	74	24	45	5	314	359	53
x-Ottawa	41	14	26	1	134	172	29

Section est

Cleveland N.-	75	32	38	5	254	265	69
Angleterre	76	32	37	7	246	275	71
Cincinnati	77	34	42	1	275	325	69
Indianapolis	75	32	37	6	232	234	70

Section ouest

Houston	74	48	26	0	306	245	96
Phoenix	74	36	32	6	276	259	78
San Diego	73	34	33	6	288	262	74
y-Minnesota	59	30	25	4	211	212	64

x-Equipe démembrée
y-Equipe suspendue par la ligue

	b	p	p
Tardif, Que	66	69	135
Hull, Wpg	44	70	114
Nilsson, Wpg	38	73	111
Ftorek, Pho	37	69	106
Hedberg, Wpg	50	54	104
Cloutier, Que	53	50	103
Bordeleau, Que	34	63	97
S. Bernier, Que	32	65	97
Lacroix, SD	26	70	96
Houle, Que	47	46	93

Ligue junior majeure du Québec
Hier
Série "A" Sorel 5 Quebec 6
(Quebec mène 1-0)
Série "B" Chicoutimi 2 Trois-Rivières 7
(Trois-Rivières mène 1-0)
Série "C" Hull 3 Sherbrooke 4
(Sherbrooke mène 1-0)
Demain
Série "A" Québec à Sorel
Série "B" Chicoutimi à Trois-Rivières
Série "C" Sherbrooke à Hull
Série "D" Cornwall à Montréal

Ligue junior "A" du Québec
Hier
Megantic 5 Thetford 3
(Megantic mene 3-1)
Demain
Thetford à Megantic (19h30)

Ligue junior "B" de l'Estrie
Hier
Sherbrooke 4 Nicolet 7
(La série est égale 1-1)
Demain
Nicolet à Sherbrooke

54 minutes de punition à Thetford

Le Royal creuse la tombe du Fleur de Lys

THETFORD MINES (AG) - La brillante performance du cerbère Daniel Pépin, surtout en deuxième période, a empêché le Fleur de Lys de niveler les chances 2-2 dans la série finale 4 de 7 et a permis au Royal de Lac Mégantic de prendre l'avance 3-1 dans cette série. Le dernier but a été compté dans un filet désert alors que le pilote Réjean Argouin avait remplacé son gardien de buts Benoit Fortier par un 6e joueur d'attaque et le Royal l'emportait 5-3.

Une foule de 2,715 spectateurs a été témoin de ce match. On croit qu'il s'agissait de la plus nombreuse assistance depuis la saison 1966-67 soit depuis la belle époque des Perreault, Houle, Tardif et autres.

Le Royal a pris l'avance 2-0 dans la période initiale. Dans le deuxième engagement, Daniel Lapointe a porté le compte 3-0 à 10.28 mais Daniel Verrette a marqué le premier filet du Fleur de Lys à 12.38. Durant une punition à François Rock à 6.37, les joueurs du Fleur de Lys se sont montrés très menaçants mais le cerbère Daniel Pépin les a frustrés de plusieus buts. La tenue de Pépin dans cet engagement, fut le principal point tournant du match.

A 3.33 du dernier vingt, André Bonneau a réussi à réduire la marge à 3-2 mais Guillot a compté le 4e but du Royal à 10.16. Benoit Fortier a saisi le dur lancer de Guillot avec sa main mais il est tombé dans la cage avec la rondelle. A 18.13, Jean-François Boutin a réduit la marge à 4-3. Dans la dernière minute de jeu, Réjean Argouin a retiré son gardien de buts dans l'espoir de niveler le pointage, mais sans succès.

Carol Labrie, Jean Paul Pouliot, Daniel Lapointe, Michel Guillot et Claude Dumas ont compté pour le Royal tandis que Daniel Verrette, André Bonneau et Jean-François Boutin ont répliqué pour le Fleur de Lys.

Le total des lancers fut de 39-26 en faveur du Fleur de Lys.

L'arbitre Normand Caisse a décerné 12 punitions mineures soit six à chaque équipe, quatre majeures et une extrême inconduite de partie à Néron du Fleur de Lys. Aucun but n'a été marqué durant les punitions.

La série se transportera à Lac Mégantic dimanche soir et si le Fleur de Lys parvient à éviter l'élimination la 6e joute sera disputée lundi soir au Centre des Loisirs.

FORD LOCATION



PIERRE SIMONEAU

M. Gilles Frigon, vice-président de Location de l'Estrie Ltée, est heureux d'annoncer la nomination de M. Pierre Simoneau au poste de directeur de la compagnie.
M. Simoneau est avantageusement connu dans le milieu automobile, pour y avoir occupé diverses fonctions depuis plusieurs années.
M. Simoneau aura l'entière responsabilité des opérations de location à long et court terme.

LOCATION DE L'ESTRIE LTEE
TILDEN
LOCATION D'AUTOS ET DE CAMIONS A COURTS ET LONGS TERMES
4141 OUEST, RUE KING
SHERBROOKE — 563-4466

SKF
Coussinets à billes et à rouleaux.
VENDUS PAR
GENERAL BEARING SERVICE Ltée
137 sud, rue Wellington, Sherbrooke, 569-3538
406, St-Jean, Drummondville, 472-3557
10-20-1

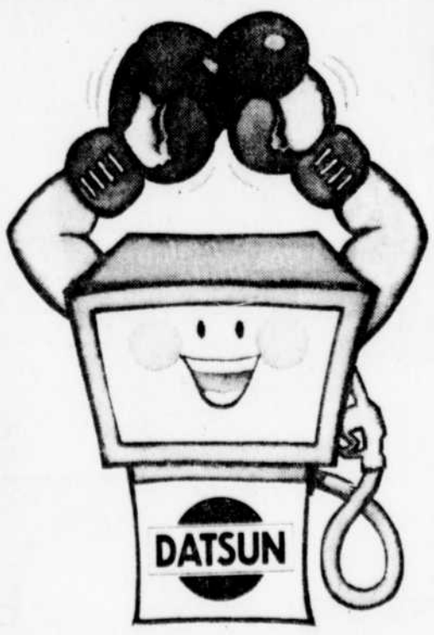
Cherbourg Equipement Sanitaire Inc.
306 sud, 12e Avenue — Sherbrooke
DÉPOSITAIRE
ASPIRATEURS MURAUX
Installation facile dans nouvelles ou anciennes maisons.
VENTE-LOCATION-RÉPARATION
POLISSEUSES, ASPIRATEURS, MACHINES À TAPIS COMMERCIAUX, RÉPARATION DE TOUTES MARQUES
CIRE
DETERGENT
PAPIER
569-5655

GRANDE VENTE PRE-SAISON
de
Piscines hors-terre et creusées
Plus de 40 modèles et formes différents.
RABAIS DE $300 à $500



Profitez d'une forte réduction sur ces piscines achetées lors d'une liquidation chez un fournisseur. Jusqu'à épuisement de la marchandise.
EXEMPLE: PISCINE 12' x 24' TOUTE EQUIPEE: $1649. (piscine creusée)
• Filtre Jacuzzi • Ecumoir • 2 retours d'eau • 1 drain de fond • 1 boyau de balayeuse • 1 tête de balayeuse • 1 manche télescopique de 8' à 16' • 1 échelle, 3 marches, acier inoxydable • 2 encrages d'échelles • 1 nécessaire d'entretien • Protecteur de toile, PVC, contour • 4 coins moulés • Toile vinyle, 30 mi • 8 tiges 3' 9/16" • 8 supports A • Boulons plaqués Cadmium • 72" de mur, jauge 14, 42" de haut. • Sable à filtre • Encrage de câble • Encrage de piscine • Flotte bleu/blanc • Cable bleu/blanc, ¾", garantie de 10 ans • Livret d'instructions • Nécessaire de plomberie inclus.
Plusieurs autres dimensions disponibles.
PLAN DE FINANCEMENT SUR PLACE.
RESERVEZ LA VOTRE AU PLUS TOT.
CETTE OFFRE N'EST VALABLE QUE POUR UN TEMPS LIMITE.
CENTRE DE PISCINE ROYAL ENR
Omerville, 283, boul. Bourque, Vic Cliche (819) 843-2600
East Broughton, 287, Grondin, P.E. Gosselin (418) 427-3220
OUVERT TOUS LES SOIRS
124479

C'EST L'ENDROIT POUR LES



COMPAREZ NOS PRIX AVANT D'ACHETER!

DATSUN

843-3311

NOTRE SPECIALITE: SERVICE

MEMPHREMAGOG AUTO INC.
1000, rue SHERBROOKE — MAGOG
124428

REGARDS

sur le présent

Joe Crozier a enfin trouvé un gîte...

CALGARY — Après avoir passé la moitié de sa vie à rôder dans le hockey, Joe Crozier croit qu'il a enfin trouvé un refuge. Le gérant-général et instructeur des Cowboys de Calgary, de l'Association Mondiale de hockey, voit d'un oeil optimiste le jour où Calgary possèdera un aréna de 15,000 sièges et dès lors le futur sera assuré.

"Il en revient à moi de remporter des victoires afin que ce projet se réalise", de dire Crozier.

Les Cowboys évoluent présentement dans le plus petit aréna, de tout le hockey majeur. Il s'agit du "Stampede Corral", vieux de 25 ans, qui accueille 6,445 personnes assises en plus d'un espace pouvant recevoir 1,500 spectateurs debout. Après un départ plutôt lent; la moyenne d'assistance atteignait 5,000 personnes. Cependant Crozier a mentionné, lors d'un interview, que Calgary possédait le plus petit budget de l'Association Mondiale et également de la Ligue Nationale.

"Je ne veux pas parler de cela. Je connais l'ampleur de certains autres budgets, des deux ligues, et si ces dirigeants veulent mourir avec ce qu'ils dépensent, laisser les mourir", de dire Crozier.

L'instructeur des Cowboys a eu plusieurs opportunités d'étaler ses talents au sein de d'autres formations de l'Association Mondiale ou même de retourner avec son ancienne équipe, les Sabres de Buffalo de la Ligue Nationale de hockey.

"La meilleure façon d'amener une équipe à se ressaisir est de faire en sorte que les joueurs vous haissent. J'ai toujours travaillé ainsi", de dire Crozier.

Depuis ses débuts avec les As de Québec, de la défunte Ligue sénior de hockey du Québec, il a atteint la série finale de la Ligue Eastern à deux reprises avec l'équipe "Charlotte Checkers", il a remporté la Coupe Calder à trois reprises en quatre années avec les Américains de Rochester, un autre championnat dans la Ligue Américaine avec les Swords de Cincinnati et enfin deux titres avec les Canucks de Vancouver, dans ses deux seules années dans la défunte Ligue de hockey Eastern.

Selon les dires de plusieurs, Crozier accèderait au titre d'instructeur de l'année en raison de l'effort fourni pour conduire cette jeune équipe des Cowboys de Calgary au troisième rang de la coriace division canadienne de l'Association Mondiale.

"Parler d'argent ne m'aide pas à remporter des victoires. Je ne crois pas que mes joueurs soient mal payés mais je crois, par ailleurs, que certains joueurs d'autres équipes reçoivent des gains beaucoup trop élevés. Il prendra beaucoup de temps avant que ce problème ne soit résolu. Avec l'ascension des joueurs des ligues mineures et la sélection qui s'impose, les joueurs sont conscients que les salaires vont baisser. Il ne faudrait pas penser que la grosse argent va disparaitre totalement. Il y aura toujours place à de gros salaires pour les joueurs qui accomplieront bien leur travail mais les grosses sommes d'argent accordées aux jeunes qui n'ont même pas fait leurs preuves, est une époque maintenant révolue", de dire Crozier.

En dépit d'un budget serré Crozier se dit posséder le meilleur emploi dans le hockey.

"Personne ne me dit qui employer contre qui et personne non plus ne me dicte quel joueur employer. Je ne reçois que des bons mots de la part de mon employeur", de poursuivre Crozier.

Le gardien de but Don McLeod et l'ailier Danny Lawson sont les deux joueurs les mieux payés par l'instructeur Crozier. "Je ne crois pas qu'ils sont trop payés surtout lorsque vous regardez les autres salariés de la Ligue. Ce sont des joueurs qui produisent peut-être également parce que je les conduits", de dire Crozier.

L'instructeur des Cowboys a poursuivi en disant: "lorsque j'étais petit et que je grandissais dans cette belle ville de Winnipeg, j'ai toujours voulu jouer dans la Ligue Nationale. Je n'ai pas réussi, à l'exception d'un essai avec les Maple Leafs de Toronto mais je n'étais pas assez bon. Cependant, je connais assez mon hockey pour être bon. Plusieurs seront en désaccord avec moi, lorsque je dis être le meilleur homme d'affaire du hockey pour la simple raison que je ne cesse de travailler. Je travaille fort lors des exercices et derrière le banc lors des matches.

sur les olympiques

Le volleyball olympique est un sport compliqué

"Le volleyball n'est plus la petite partie qui se pratiquait dans la cour d'école," nous disait récemment Dennis Nord, instructeur adjoint de l'équipe nationale de volleyball masculin du Canada.

"Le sport, tel qu'il se dispute aux Olympiques, ne ressemble aucunement à ce qui se joue sur la plage le dimanche. C'est un jeu rapide et dynamique qui conserve un grand attrait pour le public". M. Nord faisait ces remarques lors de la tournée canadienne au Cuba, plus tôt cette année.

Le Canada invite à son tour l'équipe cubaine à un match de retour de cinq parties, qui a débuté le lundi 15 mars, en soirée, à Vancouver.

Cette tournée constituera une avant-première partielle de ce qui se déroulera aux Jeux Olympiques cet été, à Montréal, alors que les Cubains, qui occupe.t la huitième place à la suite des championnats mondiaux de 1974, affronteront l'équipe canadienne, qui s'est classée vingtième, dans leur catégorie. Les deux équipes ont connues des améliorations sensibles depuis 1974 et le Cuba se classe officieusement en cinquième ou sixième position, tandis que les Canadiens sont en quatorzième ou quinzième place.

Dennis Nord, enseignant d'école secondaire de Winnipeg et âgé de 30 ans, a été instructeur de diverses équipes de volleyball aux niveaux junior et universitaire, qu'il a su mener à non moins de dix championnats depuis 1967. Il s'est joint à l'instructeur principal Bill Neville lorsque l'équipe, ensemble depuis les championnats mondiaux de 1974, déménageait l'an dernier à Winnipeg.



"La complexité du volleyball progresse rapidement, d'admettre Nord. Les attaquants suivent divers parcours, à des vitesses différentes, avec un placeur qui en fait la chorégraphie afin de structurer le tout en une attaque systématique."

Ce placeur de l'équipe canadienne est Don Michalski, âgé de 20 ans et étudiant à l'université de Winnipeg. Il se joignait aux Nationaux il y a deux ans après avoir quitté son équipe canadienne de championnat universitaire.

"Mon travail consiste à placer la balle pour que les smasheurs puissent l'attaquer, nous confiait Michalski, à Cuba. Je tente d'isoler un de nos smasheurs sur l'un des bloqueurs de l'équipes adverse et, pour réussir ce coup, j'utilise de 25 à 30 différentes mises au jeu."

Nord compare la fonction de Michalski à celle d'un quart-arrière de football.

"Avant chaque service, Don donne soit un signal verbal ou, encore, il touche une certaine partie de son corps en guise d'indication à ses smasheurs. Il leur confie ainsi quelle parcours ils suivront dans leur course, à quelle hauteur se fera le service et à quelle vitesse ils doivent entrer au jeu."

Michalski, pour sa part, conçoit l'expertise du smasheur tout d'abord en termes physiques "de bonnes mains et une grande mobilité", tandis que Nord souligne surtout les attributs intellectuels, tel que la concentration d'esprit, le sang-froid et l'intelligence.

Quelles seront les chances de l'équipe canadienne aux Olympiques?

"Les Olympiques constitueront notre meilleur tentative, d'affirmer Nord. Je crois que le fait que les Jeux se dérouleront au Canada sera un atout pour nous. Je crois que pour une fois nous serons l'une des équipes les mieux équilibrées".

Michalski, pour sa part, nous met en garde contre les expectatives de gains de médailles non réalisables. Les équipes adverses, telles que celles de la Russie et de la Pologne, a-t-il souligné, sont formées depuis déjà huit ans.

"Je crois que la cinquième ou la sixième place me paraît beaucoup réalisable," de dire Michalski.

Les membres de l'équipe canadienne qui font partie du plan des jeux sont appuyés par le gouvernement fédéral, l'association olympique canadienne et les provinces.

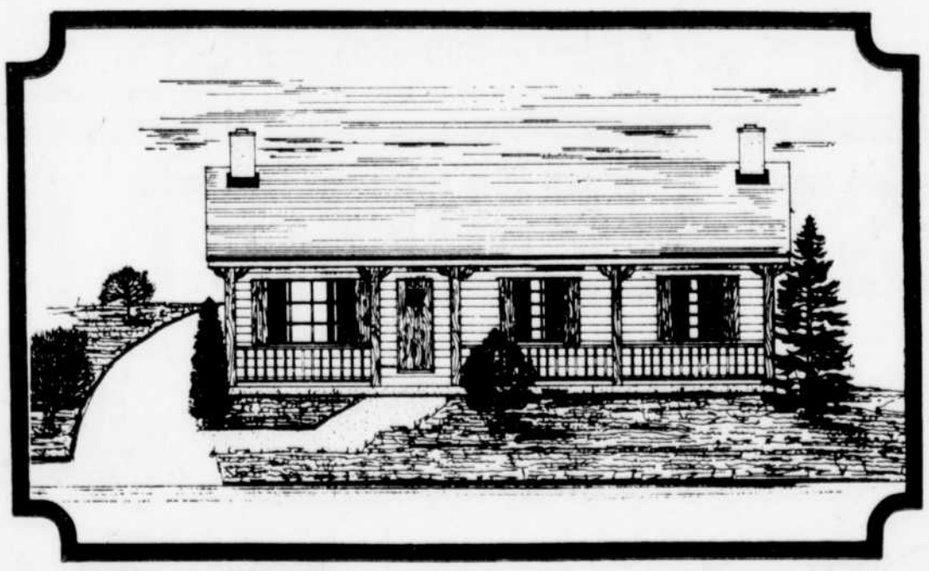
A part de Michalski, l'équipe comprend Ed Alexiuk, John Paulsen et Garth Pischke de Winnipeg, Pierre Bélanger de Magog, Québec, Tom Graham de Comox, Colombie-Britanique, Kerry Klosterman, anciennement de San Diedo, Californie, Larry Plennert de Vancouver, Bruno Brasil de Montréal, Eli Romanchych de Calgary, Greg Russell de Victoria et le capitaine Al Taylor de Pincer Creek, Alberta.

Venez nous rencontrer à VAL BOISÉ

développement domiciliaire situé à ROCK FOREST, via BOUL. BOURQUE

... ET VOYEZ NOTRE MONTAGE AUDIO-VISUEL, VOUS MONTRANT
LES MATÉRIAUX UTILISÉS DANS LA CONSTRUCTION DE VOTRE FUTURE MAISON!

TOUTES NOS MAISONS PORTENT UNE GARANTIE ECRITE DE 5 ANS



AVEC GA vous pouvez être
SURS de ce que vous achetez
SURS de la qualité des matériaux
SURS du service après-vente

À VAL BOISÉ nous invitons toujours l'acheteur à consulter notre Code des Droits de l'Acheteur. C'est important!



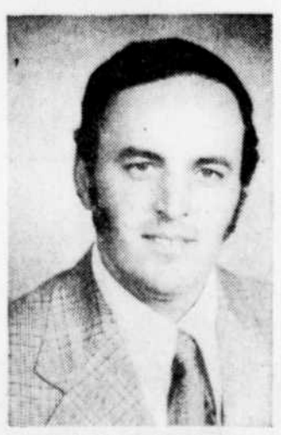
GERARD ALLARD, président

Nous serions heureux de vous compter parmi nos amis, dont 1500 sont déjà propriétaires d'une maison G.A.

GA

1333, Mi-Vallon, Rock Forest

Nos experts vous expliqueront, sur les lieux, selon votre revenu, quelles sont les aides du gouvernement fédéral, auxquelles vous avez droit.



JEAN-PAUL LONGCHAMPS, coordonnateur

GA CONSEILLE SERIEUSEMENT ET CONSTRUIT SOLIDEMENT

REGARDS

sur le passé

Pour Thetford Mines

Bourgault, c'est de l'or blanc

Par André Gagnon

THETFORD MINES - M. Lionel "Tom" Bourgault peut être considéré à juste titre, comme le père du ski ài Thetford Mines. En effet, ce sportif dynamique s'est dévoué coprs et âme à la cause de ce sport depuis exactement 38 ans. Il fut un des membres-fondateurs du Club de Ski de Thetford Mines et il occupe le poste de président depuis 1950. Si le centre de ski du Mont Adstock jouit ajourd'hui d'une réputation très enviable, c'est grâce à Lionel Bourgault et à d'autres hommes de sa trempe comme: Marcel Croteau, Proster Testaguzza, Paul Beaulieu, Paul-André Cyr et autres.

Le Club de Ski de Thetford Mines a été fondé en 1938 par 10 jeunes hommes plein d'ambition. Il s'agissait de: Henri Campeau qui fut le premier président, Guy Beaudet, Jean Marc Roberge, J. Berchmans Gagnon, Arthur Beaudoin, J.A. Béliveau, Maurice Beaudet, Laval Perron, le Dr. Paul Marcoux, A.C. Jenkinson et Lionel Bourgault.

Un petit chalet très rudimentaire a été construit. Ce petit chalet qui a été rénové plusieurs fois, est aujourd'hui occupé par le Club des Contremaitres de l'Asbestos Corporation. Une petite piste de ski a été défrichée près du chalet.

Pas très loin du chalet, se trouvait le Mont Granit et on y a défriché une piste pour la descente, deu ans plus tard. Par la suite, d'importantes améliorations ont été apportées chaque année.

1950

En 1950, celui qui devaity donner un nouvel essor au club, accède à la présidence. Il s'agit de Lionel "Tom" Bourgault. Celui-ci a réussi, aec les années, à créer une des organisations sportives les plus importantes au Canada.

Constatant que les skieurs laissés à leur propre initiative, ne p euvent dépasser un certain niveau d'habileté, la direction du club a décidé d'engager un premier instructeur français, du nom de Louis Dugit. Plusieurs autres lui ont succédé par la suite.

Mont Adstock

Sous la direction du dynamique président Tom Bourgault, le Club de Ski de Thetford Mines, a continué de progresser. C'est un 1951 que le club prend un tournant décisif. A huit milles de Thetford Mines, se dresse le Mont Adstock, le plus haut sommet de la région, d'une hauteur de 2.400 pieds. Une première piste de ski a été défrichée à cet endroit, et plusieurs autres ont suivi par la suite. Aujourd'hui, on compte 12 pistes et quatre montrées mécaniques.

En 1960, l'organisation des Championnats Junior du Canada a été confiée au Club de Ski de Thetford Mines. En 1965, l'Association de ski amateur, lui a confié l'organisation des Championnats Senior du Canada.

Le président Lionel Bourgault a déjà occupé des postes importants au niveau provincial et national. Il a été direction de l'Association amateur de Ski du Canada, membre du comité international de compétitions et président du ski de récréation de la division du Québec.

Golf

Depuis 1965, Tom Bourgault caressait le rêve d'aménager un terrain de golf au Mont Adstock. D'ailleurs, il était lui-même un adepte de ce sport. Eh bien, ce rêve est devenu réalité l'été dernier, alors que l'on a fait l'inauguration des neufs premiers trous.o

Maintenant âgé de 60 ans, Lionel Bourgault dit que la saison 1975-76 est sa dernière comme président du Club de Ski de Thetford



Lionel Bourgault

Mines. Après avoir donné son temps et même de son argent à la cause du ski, il croit que le temps est venu pour lui, de se reposer et de céder sa place à un plus jeune. Qui pourrait l'en blâmer? Le départ de M. Bourgault sera une très lourde perte pour le club de ski, mais ce qu'il a fait pour ce sport, ne sera jamais oublié.

Souvenirs

Lorsque le représentant de La Tribune a demandé à M. Bourgault qu'elles avaient été ses plus beaux souvenirs, au cours des 38 années qu'il a consacrées au sport du ski, il n'a pas hésité un seul instant à répondre: "La présentation des Championnats Senior canadiens au Mont Adstock en 1965 et le fait que le grand champion, a été le Thetfordois André Pomerleau. C'était la première fois qu'un skieur remportait le championnat canadien, dans sa propre ville.

Hockey

Il ne faudrait pas croire que le champ d'activités de Tom Bourgault, s'est limité aux sports du ski et du golf. Au contraire, il a oeuvré dans différentes organisations sportives. C'est ainsi que de 1938 à 1942, il assumait les fonctions de secrétaire-trésorier de la Ligue de hockey Amiante, qui groupait les équipes: Chappy, Asbestos Corporation, Johnson et Jos, T. Beaudoin. C'était à l'époque des joueurs comme les frères Fillion, Ernest Huard, Adrien Boucher, Adelart Bertrand, Marcel Croteau, Bob Cyr, Roland St-Hilaire et autres.

Aréna

Lionel Bourgault fut également l'un des sportifs qui ont travaillé durant près de 30 ans, afin de doter la ville de Thetford Mines d'un aréna. Le Centre des Loisirs a été inauguré en 1964, sous le règne de M. Marie-Louis Trépanier comme maire de la Cité de l'Or blanc, mais le premier projet d'aréna datait de 1936. M. Bourgault faisait partie de ce premier comité.

Par la suite, plusieurs autres groupements se sont formés à différentes intervalles, toujours dans le même but, mais pour différentes raisons, tous ces projets d'aréna ont échoué. L'une de ces raisons, d'après M. Bourgault, c'est que l'on ne parvenait jamais à s'entendre sur le site de l'aréna. "Chacun voulait l'avoir dans sa cour", de dire Tom Bourgault.

Parc Frontenac

Le président du club de ski ainsi que M. l'abbé Joseph Tanguay, curé de la paroisse St-Alphonse, ont été les principaux instigateurs du projet d'aménagement du Parc Provincial Frontenac, dans le secteur du Lac St-François, de St-Daniel et du Mont Adstock. Ce projet qui date de 1965, à l'époque où M. l'abbé Tanguay était curé de St-Daniel, a enfin été accepté par le gouvernement du Québec.

M. Bourgault est également directeur de la Fédération de plein-air du Québec.

Dans le domaine social, ce Thetfordois avantageusement connu, est membre du Kiwanis ainsi que de la Chambre de Commerce, en plus de ses nombreuses autres activités. Natuellement, M. Bourgault ne peut vivre uniquement de sport, il doit travailler pour gagner sa vie et celle de sa famille. C'est ainsi qu'il est à l'emploi de la compagnie Lynn MacLeod Automobile depuis 1933 et qu'il occupe le poste de gérant depuis 1936.

sur le présent

McKean, le seul Canadien à officier dans les majeures

MONTREAL — Jimmy McKean est certain qu'il aurait pu postuler à un grade d'officiel dans la Ligue Nationale de hockey. Le souffle diminué de moitié, à la suite d'une exténuante partie de handball, McKean a déclaré, à demi-voix: " Je suis assuré que su je n'avais pas aussi bien fait dans le baseball, pour y demeurer, j'aurais sûrement évolué dans la Ligue Nationale ou dans



Jimmy McKean

l'Association Mondiale de hockey." Et il a poursuivi en disant, "Cependant, je ne me plains pas d'être un officiel du baseball majeur".

McKean le seul arbitre Canadien dans les majeurs, entre sa troisième saison dans la Ligue Américaine. Durant la saison morte, il officie des matchs de hockey junior, près de chez lui, tout en coyant ses amis d'enfance.

"Que j'arbitre dans le hockey après une saison de baseball, la Ligue n'en fait pas de cas. Bien sûr, ils ne veulent pas que me fasse blesser, moi non plus d'ailleurs. Je me surveille de très près. Je porte un casque protecteur mais ce qui me préoccupe le plus, se sont mes yeux. Jusqu'à maintenant, je n'ai eu aucun ennui", de dire McKean.

McKean applique, au handball, le même respect que celui qu'il se commande derrière le marbre. Quelques-uns le reconnaissent, soient ceux qui l'ont connu au moment de son apparition dans la Ligue Canadienne de football à titre de botteur au sein des Alouettes de Montréal et des Rough Riders de la Saskatchewan.

"Je ne sais si les gens qui n'ont vu travailler ici à Montréal au niveau junior, dans le domaine du hockey, croient que je suis un officiel du baseball majeur," de dire McKean. McKean a loué un petit appartement dans le district où il a grandi et il pratique le handball, au YMCA, où il est membre depuis déjà 25 ans.

"La Ligue surveille de près le conditionnement physique des officiels majeurs. Mon poid normal se situe à 235 livres et avec le hockey le handball et la balle au mur, je me rapporte, cette année, avec la meilleure condition physique que je n'ai jamais connu en tant qu'arbitre," de dire McKean.

Cette troisième année d'activités au sein de la Ligue Américaine de baseball le qualifie pour participer aux séries élimipatoires, naturellement, s'il connait une bonne saison.

McKean a joui d'une ascension rapide aux Ligues majeures. En 1970, il s'est aventuré à une école d'arbitre et trois années plus tard, il se retrouvait dans le majeur.

"Il y avait quelques portes de libres dans le mineur cette année là. Lorsque j'ai gradué, quelques officiels ont pris leur retraite et cela permis une ouverture de postes au niveau majeur.

J'ai été assez chanceux de pouvoir accéder à l'un de ces postes libres." de dire McKean.

Lorsque McKean a rejoint les rangs de la Ligue Américaine, ses expériences dans le football lui ont aidé énormément.

"A mon premier match, j'ai eu quelques instants de frayeur main non pas en provenance de la foule. Dans ce genre de travail, vous trouvez toutes sortes d'excitations mais pour moi, l'expérience des foules ne n'est pas inconnue," de dire McKean. Agé de 30 ans, McKean possède encore 25 années au service de l'arbitrage, s'il demeure ne bonne santé.

Lorsqu'il évoluait dans la Ligue Canadienne de football a titre de quart-arrière réserviste, son salaire lui suffisait pour subvenir à ses besoins.

"Cependant, les arbitres rejoigent présentement le clan des hauts salariés et nous travaillons jusqu'à 55 ans. Notre plus haut salarié approche maintenant les 50,000 dollars. Un jour, nous verrons des officiels gagner des 50,000 et 100,000 dollars annuellement," de conclure McKean.

DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE



NOS MODÈLES DE VOITURES INTERMÉDIAIRES PROCURENT À LEURS PROPRIÉTAIRES, CONFORT, PERFORMANCES ET ÉCONOMIE.
L'ACQUÉREUR NE PEUT QUE SE FÉLICITER DE SON CHOIX.

Pontiac
Buick
CAMIONS GMC
DELUXE AUTOMOBILE Ltée
GM

Nous en avons une qui répond à vos besoins. Rencontrez un de nos représentants spécialistes.





Century

DELUXE

Grand LeMans

NOUS CROYONS AU SERVICE APRES-VENTE

AUTOMOBILE Ltée
1567 OUEST, RUE KING
TÉL (819) 569-9351
SHERBROOKE

SERVICE DE FINANCEMENT SUR PLACE.
SERVICE DE LOCATION A LONG TERME.

122133

DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE - DE LUXE

En volleyball masculin

Jonquière met un terme à la suprématie des Volontaires

QUEBEC (GL) - Les championnats de volleyball masculin de la Division Nord-Est auront été le théâtre d'une surprise de taille puisqu'ils auront vu l'équipe de Jonquière mettre fin à la suprématie des Volontaires du Collège de Sherbrooke au sein de la Division Nord-Est depuis plusieurs années.

Le Collège de Jonquière et les Volontaires se sont en effet affrontés en grande finale après avoir compilé la même fiche de huit victoires et deux défaites lors du tournoi à la ronde. Une troisième équipe, les Vulkins de Victoriaville, a fini avec le même palmarès mais a été écartée de la finale en raison d'une moins bonne fiche contre les deux autres équipes.

La finale entre Jonquière et les Volontaires a opposé deux styles de jeu très différents, l'un, celui des Volontaires, s'appuyant sur la force, et l'autre, celui de Jonquière, misant beaucoup plus sur l'imagination et la mobilité.

Le premier set devait permettre à Jonquière de faire échec aux "gros canons" des Volontaires en se montrant efficace au bloc et très alerte en défensive. Et comme de surcroit, leur offensive était trop rapide pour permettre aux Volontaires de se placer au bloc, Jonquière remporta le premier set 15-9 à la surprise générale.

Le deuxième set devait voir les Volontaires remettre les choses à leur place et grâce aux attaques bien dirigées de Jean Lalonde, Michel L'Italien et Christian Lavoie, et au travail efficace au bloc de Jean Lalonde, les troupiers de l'entraineur Louis-Paul Paradis égalisèrent les chances dans le match en triomphant par 15-8.

Le troisième et dernier set voyait les Volontaires prendre un bon départ et mener 3-1 puis s'effondrer complètement devant la virtuosité des joueurs de Jonquière dont les attaques transperçaient sans coup férir le bloc des Volontaires. Et c'est sur un score sans appel de 15-4 que les Volontaires devaient plier l'échine devant les surprenants joueurs de Jonquière.

La principale faiblesse des Volontaires au cours du tournoi a été un problème de passeur et il est à souhaiter que les Volontaires auront eu l'occasion de remédier à la situation cette semaine s'ils veulent espérer prendre leur revanche sur Jonquière aujourd'hui à St-Jean au cours du championnat provincial.

En volleyball féminin

Les Volontaires sont vraiment trop forts.

QUEBEC (GL) - L'équipe féminine de volley-ball des Volontaires du Collège de Sherbrooke a poursuivi son balayage en s'appropriant aisément les honneurs du Championnat de la Division Nord-Est de la F.A.S.C.Q. grâce à une victoire décisive de 15-6, 15-3 en finale contre les Vulkins de Victoriaviole.

Avant d'en arriver à la finale, les Volontaires s'étaient facilement classés premiers du tournoi à la ronde en défaisant successivement Ste-Foy 15-10, 15-6; Jonquière 15-9, 15-1; Lévis-Lauzon 15-7, 15-8; Rivière du Loup 15-6, 15-5; et Victoriaville 15-5, 15-5.

On attendait avec impatience la match des Volontaires contre Jonquière, mais après un premier set où les Volontaires se firent remonter à 9-9 avant de l'emporter 15-9, les protégées de l'entraineur Guy Petit ne firent pas traîner l'affaire en longueur au 2e set en humiliant les représentantes du pays de Jako au compte de 15-1.

La finale entre les Vulkins et les Volontaires n'eut de finale que le mot tellement la différence de classe entre les deux équipes était grande. Les huit joueuses des Volontaires participèrent toutes à la conquête de ce nouveau championnat, mais on peut ressortir en particulier la performance du capitaine Céline "Aline" Bibeau, choisie le joueur le plus utile du tournoi en raison de son rôle de leader au sein de l'équipe de Guy Petit et de sa double fonction de passeur et d'attaquant.

La grande Jeannette Paquet aurait tout aussi bien pu se mériter la médaille tellement elle surclassa partenaires et adversaires au cours de la finale. Tout ce qu'elle réalisait était d'une telle facilité que cela en devenait désolant pour ses adversaires.

Après Céline Bibeau et Jeannette Paquet, la recrue Monique St-Pierre surprit agréablement en se montrant l'attaquante la plus précise pour ainsi marquer de nombreux points; Annette Angers s'est également mise en évidence tout au long du tournoi plus particulièrement en réception, au bloc et à l'attaque; Céline Théberge n'est pas redevenue elle-même depuis son opération de l'appendicite mais elle ne s'enest pas moins signalée au bloc en compagnie de Jeannette Paquet et Annette Angers. Martine Lunardi a connu quelques problèmes comme passeur et a alterné avec Céline Bibeau dans ce rôle délicat; Jocelyne Labrecque et Johanne Roy se sont également très bien tirées d'embarras lorsqu'elles entrèrent en jeu et Johanne Roy se permit même de marquer les deux derniers points de la finale contre les Vulkins.

Les Volontaires participeront aujourd'hui à St-Jean à la finale du Championnat Provincial lors d'un tournoi à la ronde à quatre équipes regroupant les finalistes des Divisions Nord-Est e Sud-Ouest.

Céline Bibeau et ses équipières sont toujours invaincues cette saison en 60 parties et elles seront à la défense de leur titre provincial remporté difficilement contre Jonquière l'an dernier.

Le sport métropolitain

Les Libellules en vedette

MAGOG (JGR) - Les Libellules de Magog, club de patinage artistique, sont de plus en plus populaire dans la région et la preuve nous sera fournie dimanche le 28 mars à compter de 14 heures alors que leur spectacle se déroulera devant une aréna remplie à pleine capacité.

Pauline Bachand, présidente de cette troupe purement Magogoise, a en effet confirmé au début de la semaine que tous les billets ont été vendus en vue de leur spectacle, ce qui représente environ 2,200 personnes. Pour les Libellules, c'est donc un deuxième spectacle consécutif à guichets fermés ce phénomène s'étant produit en 1975.

24 numéros

Le spectacle des Libellules dimanche prochain le 28 mars comprendra pas moins de 24 numéros plus différents les uns que les autres. Entre autres, ceux qui auront la chance d'assister à ce spectacle pourront voir des numéros de danse, de chorégraphie, de Bimbo l'Eléphant, de M. Dupont. Comme les Jeux Olympiques consisteront l'événement majeur au Canada cette année, les Libellules ont voulu le souligner et un numéro s'y attachera en plus d'un autre sur l'argent, car il s'en dépensera beaucoup pendant les deux semaines des Olympiques. La Russie et les Indiens du Canada n'ont pas été oubliées et des numéros spéciaux en feront foi. Il est évident que ceci ne représente qu'une légère partie de ce spectacle d'une durée de deux heures. De plus, les Libellules ont maintenant leur propre chanson-thème composée par Jean-Paul Bergeron, sera entendue dimanche à l'aréna de Magog.

La Légion en finale

EAST ANGUS (YB) - Le midget de la Légion canadienne d'East Angus s'est adjugé le droit de passer en grande finale contre le midget de Thetford, ayant disposé du Lac-Mégantic en deux parties consécutives. La Légion canadienne sera donc la seule équipe d'East Angus qui nous représentera dans les séries finales de la ligue de hockey inter-cités C.A.L.M... La première partie aura lieu samedi après-midi à compter de 16 hres sur la patinoire des représentants de la ville de l'amiante.

- Les atomes n'ont pas eu de veine en s'inclinant en deux parties devant leurs homonymes de Thetford (6-3), (6-3). Le pee-wee n'a pu faire mieux devant St-Georges en s'avouant vaincu par des comptes de 9 à 1 et 5 à 1. Le bantam sur qui on fondait de beaux espoirs, s'est littéralement effondré devant Lac-Mégantic en capitulant en deux rencontres, 9 à 6 et 5 à 2...

Sons de cloche

Du bois de chauffage en retour d'une victoire...

— En réponse à la question d'hier, Bill Durnam a évolué durant sept saisons dans la Ligue Nationale et il n'y a qu'une seule saison où le trophée Vézina lui a échappé. Il a fait ses débuts avec les Canadiens de Montréal lors de la saison 1943-44 et a remporté le trophée Vézina six fois en sept ans. C'est Turk Broda qui a remporté le trophée en 1948...

— 0 —

— La question pour aujourd'hui, quel est le seul joueur de la Ligue Nationale de hockey à avoir récolté 100 points et plus au cours de cinq saisons consécutives? LA réponse sera donnée lundi...

— 0 —

— 24 arbitres de soccer ont été expulsés de toutes activités sportives en Roumanie, pour avoir manqué à l'éthique socialiste et pour avoir offert de mauvaises performances comme arbitres. Mais ce n'est pas tout. Six autres arbitresont été jetés en prison et sont présentement l'objet d'une enquête concernant un véritable scandale dans le monde du sport en Roumanie.

— 0 —

— Le cas a été soulevé par la presse sportive plus tôt cette année alors qu'on accusait des arbitres, dirigeants d'équipe et des joueurs de parier sur le résultat des joutes et qu'on disait également que les joutes étaient arrangées. Les sommes pariées s'élevaient parfois jusqu'à $12,500..

— 0 —

— Dans certains cas ce n'était pas de l'argent qui était l'enjeu, mais du vin, du poisson, des fruits et même du bois de chauffage. Un arbitre a avoué avoir obtenu 20 litres de vin et 120 livres de pommes pour "donner des chances" à certains clubs...

— 0 —

— Il semblerait que l'Arabie séoudite aurait fait acte de candidature pour l'organisation des Jeux Olympiques de 1984. L'Arabie séoudite consacrerait un budget de $3.25 à la constrution d'installations sportives, au cours des 5 prochaines années. Cependant, selon un porte-parole du Comité international olympique, seul l'Iran aurait posé officiellement sa candidature.

— 0 —

— Au cours d'un interview télévisé, l'entraineur de l'équipe autrichienne de ski, Toni Sailer, a annoncé sa démission. On sait que Sailer a été sévèrement critiqué par la presse à la suite des piètres performances des autrichiens et autrichiennes lors des derniers Jeux Olympiques d'hiver disputés à Innsbruck.

Clinique de formation d'arbitres au soccer

SHERBROOKE (JCC) - Il se donnera les 26-27-28 mars prochains, à Sherbrooke, une clinique de formation d'arbitres au soccer. Cette clinique aura lieu au Centre de l'Activité Physique (C.A.P.) du Collège de Sherbrooke et sera sous la direction de Robert Gamache, directeur technique de la commission des arbitres de la région de Sherbrooke.

Cette clinique se promet d'être des plus intéressantes et se divisera en 2 parties: une partie théorique et l'autre pratique. La théorie aura lieu, le vendredi 26 mars de 19h.00 à 23h.00, le samedi 27 mars et dimanche 28 mars de 9h.00 à 19h.00. Ces cours se donneront dans l'une des classes disponibles au C.A.P. Pour ce qui est de la partie pratique, elle aura lieu, samedi le 27 mars et dimanche le 28 mars de 13h.00 à 17h.00 et aura lieu à la palestre au C.A.P.

L'inscription de cette clinique se fera sur place et il n'en coûtera absolument rien. Cette clinique s'adresse à toutes les personnes âgées d'au moins 14 ans, autant les hommes que les dames. Aussi à tous les anciens arbitres qui désirent se recycler pour la saison qui s'en vient. L'objectif de cette clinique est d'intéresser de nouvelles personnes au domaine du soccer à Sherbrooke et dans la région.

Nouvel exécutif à la C.A.S.Q.R.S.

Lors de la dernière assemblée de l'Association des Arbitres de Soccer de Sherbrooke, il y avait élection d'un nouvel exécutif.

A la présidence a été élu Henri Rastoll qui sera secondé dans ses fonctions par Roger Gervais comme vice-président, Georgette Rastoll agira en tant que secrétaire et Claude Labrie à celui de trésorier. Robert Gamache travaillera au poste de directeur technique.

Aussi cette année la commission de l'arbitrage de soccer du Québec, Région Sherbrooke (C.A.S.Q.-R.S.) comprend en plus de la région sherbrookoise, deux nouvelles régions, soient celles de Richelieu-Yamaska et de la Mauricie. C'est pourquoi nous invitons des personnes de ces deux régions à venir à cette clinique d'arbitrage qui se donnera les 26-27-28 mars 1976.

Inscription des Aigles

SHERBROOKE — Tous les jeunes joueurs de baseball du secteur des Aigles intéressés à se tailler un poste au sein de la formation de catégorie atome sont priés de prendre note que la séance d'inscription aura lieu mardi soir prochain.

Les jeunes intéressés devront se rendre à l'école Montcalm entre 18h et 19h30 et rencontrer l'instructeur des Aigles atomes, Bernard Lafond.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

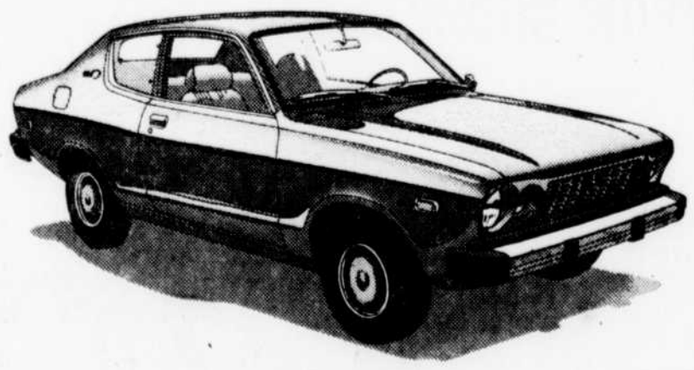
Voir autres annonces carrières et professions en page 29



GRANDE VENTE DU PRINTEMPS

Si vous voulez faire le plein le moins souvent possible





conduisez donc une B210

Pour seulement $2,999,* vous pouvez conduire une B210S '76, la Datsun économe par excellence. Au cours des tests de l'EPA, la B210 a réussi une moyenne de 40 milles au gallon, ville-grande route**

La B210 existe en plusieurs versions. La moins chère est la deux portières Spéciale, mais la sedan 2 ou 4 portières vous plaira peut-être davantage, à moins que vous ne choisissiez la hatchback si populaire. Elles sont porteuses d'un grand nombre d'accessoires en plus-value, comme les sièges baquet à dossier réglable, le dégivreur de lunette, les pneus à flancs blancs, la moquette tout plancher, les glaces teintées, etc.

Payez peu, mais roulez loin... Conduisez une B210!

La Datsun * B210 Spéciale **$2999.00** frais de transport, préparation et taxes provinciales en sus, s'il y a lieu.

* Pour un temps limité seulement.

** Votre propre millage peut être différent

ROBERGE AUTO

MILLE (1000) KING EST INC.

Sherbrooke — 567-4851

DATSUN

124295X

Commission de la fonction publique concours de recrutement

Concours ouverts également aux hommes et aux femmes.

INSPECTEUR-ENQUETEUR À LA COMMISSION DU SALAIRE MINIMUM

COMMISSION DU SALAIRE MINIMUM - postes dans diverses régions administratives du Québec.

FONCTIONS-
Vérifier auprès des employeurs et des salariés l'application des dispositions prévues par la Loi du salaire minimum; examiner périodiquement les registres obligatoires et la liste de paye des employeurs visés par une ordonnance ou par les règlements; mener des enquêtes auprès des employeurs et des employés lorsque des irrégularités sont signalées; conseiller les employeurs sur la façon de tenir le système d'enregistrement ou le registre contenant tout renseignement jugé utile à l'application d'une ordonnance.

EXIGENCES -
Certificat de fin d'études secondaires équivalant à une 11e année ou à secondaire V et 5 années d'expérience pertinente aux activités de l'inspecteur-enquêteur notamment dans le domaine des lois du travail, de la comptabilité ou dans toute autre discipline connexe.

TRAITEMENT INITIAL de $8,235. à $12,683.

CONCOURS E2381/04 Gaspésie Bas St-Laurent
E2382/04 Saguenay Lac-Jean
E2383/04 Québec
E2384/04 Mauricie
E238504 Estrie
E2386/04 Montréal
E2387/04 Outaouais
E2388/04 Nord Ouest
E2389/04 Côte Nord

Date limite d'inscription: 9 avril 1976

Remplir un seul questionnaire "Offre de service" en indiquant le numéro de concours de sa région. La préférence du lieu de travail sera formulée lors de l'entrevue.

Si le nombre de candidatures soumises par des citoyens canadiens est suffisant pour combler les postes vacants, la Commission limitera sa sélection à ces personnes.

S'inscrire auprès de la COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE DU QUÉBEC, 1050 rue Conroy, Québec, G1R 4Z8 à l'aide du questionnaire OFFRE DE SERVICE qu'on peut se procurer dans les centres de main-d'oeuvre, dans les caisses populaires ou à l'un des bureaux de la Commission. Il est nécessaire d'indiquer le numéro et le titre du concours.

La Commission vous invite à prendre connaissance de ses autres concours en communiquant avec l'un de ses bureaux régionaux.

Il y a un représentant de la Commission de la fonction publique au 195, Belvédère nord, Sherbrooke, téléphone: 565-9567

22072

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

Voir autres annonces carrières et professions en page 28

569—9201

INSTITUTRICE DEMANDÉE

Bilingue fonctionnelle.
ECOLE COOPERATIVE PRE-MATERNELLE fonctionnant 3 jours par semaine.
CENTRE-VILLE
Salaire selon qualifications.
Envoyez curriculum vitae à:
a/s Présidente
934, rue Maiso... App. 1,
Sherbrooke
avant le 31 mars 124622

CARRIÈRE À TEMPS PARTIEL

Si vous voulez des revenus supplémentaires, ou remplacer éventuellement votre salaire actuel par une activité agréable à temps partiel, si vous êtes prêt à consacrer 2 à 3 soirs par semaine pour préparer votre avenir, si votre conjoint, est prêt à travailler avec vous, nous avons une opportunité à vous offrir.
Faites-nous parvenir quelques renseignements sur vous à:

CASIER 81
LA TRIBUNE
SHERBROOKE, Qué. 124597

ASSISTANT-GÉRANT DEMANDÉ

Pour détaillant important des Cantons de l'Est dans le domaine de l'équipement agricole.
Le candidat devra avoir une connaissance pratique de l'anglais ainsi que 3 années et plus d'expérience dans la vente de l'équipement agricole.
Position d'avenir pour personne sérieuse.
Salaire "incentive", véhicule fourni.
Faire parvenir curriculum vitae à:

CASIER 87
LA TRIBUNE

ASSUREUR-VIE

Pensez-vous à réorienter votre carrière?
Une opportunité exceptionnelle vous est offerte.

DESCRIPTION DE L'EMPLOI

Faire la promotion auprès d'agents, courtiers et consultants en assurance-vie de nos produits exclusifs.

Exigences
Age — 25 à 40 ans
Diplômé L.U.A.T.C.
Possiblement C.L.U.
Expérience réussie de 4 ou 5 ans dans la vente d'assurance-vie ou invalidité.

Location: Québec
Revenu et avantage sociaux à discuter.

Ecrire à casier 88 La Tribune

22068

UNIVERSITE DE MONCTON
RECHERCHE
PROFESSEURS EN SERVICE SOCIAL

FONCTIONS:
Enseignement, au programme de Baccalauréat en service social, de la méthodologie, les politiques sociales et la formation pratique.

CONDITIONS:
Une préférence sera accordée aux candidats possédant une formation académique de troisième cycle et de l'expérience.

RANG ET TRAITEMENT:
Selon la formation et l'expérience.

ENTREE EN FONCTION:
Le 1er juillet 1976
Faire parvenir son curriculum vitae à:
Monsieur Jos Lavioletta, directeur
Département de service social
Université de Moncton
Moncton, N.-B. E1A 3E9

21537

CENTRE HOSPITALIER UNIVERSITAIRE
UNIVERSITÉ
DE SHERBROOKE
Sherbrooke, Qué.

Le Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke est à la recherche d'une:

COORDONNATRICE DES PROGRAMMES DE NURSING EN SANTÉ COMMUNAUTAIRE

DESCRIPTION DES FONCTIONS:
— Sous l'autorité hiérarchique du directeur, participe à la gestion du département.
— En collaboration avec les autorités du DSC, elle voit à la planification, l'exécution et l'évaluation des programmes.
— Est également responsable du recrutement des infirmières autorisées et de leur formation en cours d'emploi.
— Assume entre autres la responsabilité de la qualité des actes infirmiers dans le cadre des programmes de santé communautaire.

EXIGENCES:
Le ou la candidat(e) doit détenir un permis de pratique en règle de l'O.I.I.Q. et posséder une formation universitaire en sciences infirmières de préférence dans le secteur de la santé publique.
Le ou la candidat(e) comptera une expérience de 5 années dans des postes comportant des responsabilités administratives où ses connaissances en administration et en recherche on été mises à profit.
Des aptitudes au leadership, au travail en équipe et à la gestion du personnel sont des attributs essentiels pour détenir ce poste.
Toute personne intéressée devra poser sa candidature accompagnée d'un curriculum vitae avant le 10 avril 1976 à:

La Direction du Personnel
a/s M. Yves Dubreuil,
Responsable Secteur Emploi,
Centre Hospitalier Universitaire
Sherbrooke, P.Q.

Toute correspondance sera tenue confidentielle

124296

REPRÉSENTANT

La compagnie ACME SEELEY est à la recherche d'un représentant pour couvrir un territoire déjà établi dans la région des Cantons de l'Est.

Nous offrons: un salaire durant l'entrainement, des avantages sociaux intéressants, excellentes possibilités d'avancement.

Exigences: etre âgé de 25 à 45 ans, bilingue, posséder une automobile.

Pour rendez-vous, appelez:

BERNARD LORTIE
569-6385

122700

Comstock International Ltd
demande immédiatement

ESTIMATEUR MECANICIEN

Bilingue, en construction industrielle, 5 ans d'expérience minimum dans l'estimation de montage de machines dans les industries lourdes, y compris l'industrie de pâtes et papiers et l'industrie minière.

Veuillez soumettre votre demande par écrit, donnant les qualifications, expérience, références, et le salaire désiré, à:

A. Suitor, gérant
Mécanicien de chantier industriel
Comstock International Ltd
11525, Côte de Liesse
Dorval, Québec. H9P 1B5

22041

UNIVERSITE DE MONCTON
RECHERCHE
PROFESSEURS DE TRADUCTION

FONCTIONS:
Enseignement à tous les niveaux du Baccalauréat spécialisé en traduction de l'anglais au français.

CONDITIONS:
Formation universitaire, expérience professionnelle comme traducteur et réviseur, de préférence dans des domaines techniques.

RANG ET TRAITEMENT:
Selon la formation et l'expérience professionnelle.

ENTREE EN FONCTION:
Le 1er juillet 1976
Prière de faire parvenir son curriculum vitae à:
Roland Viger
Directeur
Département de traduction et de langues
Université de Moncton
Moncton, N.-B. E1A 3E9

21538

INGENIEUR DE PROJETS ET D'ENTRETIEN

QUALIFICATIONS:
Une compagnie manufacturière de tapis situées dans les Cantons de l'Est recherche les services d'un jeune ingénieur en mécanique de 2 à 3 ans d'expérience dans un contexte industriel comme ingénieur de projets ou d'entretien.

RESPONSABILITES:
Sous la direction du Gérant de l'Ingénierie, le titulaire fera partie d'une équipe dynamique. Il sera responsable de l'exécution d'une gamme de projets, de leur conception à leur réalisation, y compris le contrôle des coûts. Il analysera les troubles d'entretien et identifiera les améliorations à apporter à la machinerie et à l'équipement pour en obtenir l'efficacité maximale. Il étudiera aussi les coûts d'utilisation de l'énergie et déterminera les besoins ultérieurs.
Cette position intéressera des individus de préférence bilingues doués et ambitieux, et à la recherche d'une compagnie en plein essor.

REMUNERATION:
Le salaire sera proportionnel à l'expérience et aux qualifications.
Discrétion assurée. Veuillez adresser votre curriculum vitae à:

M.L. Lavoie,
Les Tapis Peeters Ltée,
677 Douville,
Granby, Qué.

124509

Professionnels Administrateurs Techniciens
À LA RETRAITE
METTEZ VOS CONNAISSANCES ET VOTRE EXPÉRIENCE AU SERVICE DE LA PETITE ET MOYENNE ENTREPRISE

Inscrivez-vous à titre de conseiller C.A.S.E. et contribuez à la prospérité des petites et moyennes entreprises canadiennes.

Pour de plus amples renseignements téléphonez ou écrivez à:

Gérald-H. Bourque
Bureau 820
800 Carré Victoria
Montréal, H4Z 1C8
(514) 283-4384

SERVICES DE GESTION CCDE
BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT

22082

REPRESENTANT (E) COMMERCIAL(E)

Cie bien établie en pleine expansion cherche gens sérieux, ambitieux, âgé de 25 ans et plus.
Postes ouverts: Région de Sherbrooke et Drummondville.
Une connaissance des affaires ou assurances, immeuble, publicité serait un avantage. Revenu: $20,000. et plus.
Pour un rendez-vous:

MONTREAL, 527-4109

22055

CENTRE BERTHELET
ÉDUCATEURS

Vous songez à jouer un rôle d'éducateur, auprès d'un groupe de jeunes en difficulté d'adaptation; nous vous offrons un emploi immédiat à temps complet ou à temps partiel, avec des avantages salariaux réels. Votre formation est de niveau collégial ou universitaire, vous êtes âgé de 21 à 35 ans, un milieu riche en besoins et en perspectives vous attend.
Les techniciens en éducation spécialisée et les enseignants possèdent un atout majeur.
Déposez votre candidature par écrit, avec curriculum vitae avant le 15 avril 1976, à

Direction du Personnel
Centre Berthelet Inc.
8029, 83e Avenue
Rivière des Prairies
Montréal H1C 1S4

21953

UNIVERSITE DE MONCTON
RECHERCHE
PROFESSEURS EN ECONOMIE

FONCTIONS:
Enseignement aux programmes du baccalauréat et de la maîtrise, des cours en Théories économiques et/ou Econométrie et mathématiques économiques.
La recherche.

CONDITIONS:
Le doctorat ou l'équivalent.

RANG ET TRAITEMENT:
Selon la formation et l'expérience.

ENTREE EN FONCTION:
Le 1er juillet 1976.
Faire parvenir son curriculum vitae à:
Le Directeur
Département d'économie
Université de Moncton
Moncton, N.-B. E1A 3E9

21539

CLSC DE LA DESERT
(MANIWAKI)
est à la recherche d'un
PRATICIEN SOCIAL

FONCTIONS: sous la direction du coordonnateur fait:
— des évaluations de cas
— assure des services de première ligne. (dépannage, information, référence, relance, etc.)
— des traitements psycho-sociaux
— participe à l'élaboration des programmes dans un cadre multi-disciplinaire
— aide la clientèle à remplir des formulaires et autres tâches jugées connexes.

EXIGENCES:
— être polyvalent flexible et disponible.
— connaissance d'un milieu semi-rural
— diplôme universitaire de préférence au niveau du 2e cycle (M.A., M.P. sy, M.S.W., etc.) dans une discipline reliée directement au travail.
— aptitude au travail d'équipe et intérêt pour l'approche communautaire
— auto requise

CONDITIONS SALARIALES:
selon les normes du ministère des Affaires sociales.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 2 avril 1976 à:

M. MAURICE AUMOND
Directeur général
CLSC de la Désert
144, sud, rue Principale
Maniwaki
Pour informations: (1-819) 449-2513

22074

GENIE D'EMBALLAGES

Si vous possédez la technique et l'expertise pour résoudre des problèmes d'emballages de produits dans un milieu manufacturier, vous serez peut-être intéressé au défi inhérent au poste que nous offrons.

Tout en canalisant vos efforts surtout dans l'analyse, la solution et la prévention, vous aurez aussi en collaboration avec les services de fabrication, de génie et d'entretien à préparer des projets et programmes en vue d'assurer et d'améliorer le rendement des opérations d'emballages.

Une connaissance d'usage des deux langues officielles est nécessaire.

Intéressé?

Faites tout simplement parvenir votre curriculum vitae en toute confiance à:

André Brouard
Coordonateur du Personnel
7101 est, rue Notre-Dame
Montréal, Québec H1N 2G4

Johnson & Johnson LIMITED/LIMITÉE

22071

PLAN DE CARRIÈRE

ETES-VOUS DYNAMIQUE?
AVEZ-VOUS CONFIANCE EN VOUS-MEME?
SONGEZ-VOUS A UNE CARRIERE D'EDUCATEUR?
ETES-VOUS AGE DE 23 ANS, MARIE, OU 25 ANS, CELIBATAIRE?
AVEZ-VOUS COMPLETE UN SECONDAIRE V?

Si OUI, un plan de carrière vous est offert dans un centre d'accueil de type sécuritaire pour jeunes garçons de 12 à 18 ans.
On est à élaborer un cours accéléré au niveau collégial, option technique d'éducation spécialisée, lequel pourrait être à votre disposition éventuellement.
Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae d'ici le 3 avril au:

CENTRE D'ACCUEIL ST-VALLIER
Mme Nicole Montpetit,
5960, rue St-Vallier, Montréal, Qué.

N-21522

UNE PROFESSION D'AVENIR

ETES-VOUS AGE DE 25 ANS?
Avez-vous une formation de niveau collégial en sciences humaines?
Songez-vous à une carrière d'éducation au service des jeunes?

OUI:

Vous bénéficierez d'un stage d'initiation pratique en début d'emploi.
Des bénéfices marginaux alléchants vous seront accordés.
Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, d'ici le 3 avril au:

CENTRE D'ACCUEIL ST-VALLIER
Mme Nicole Montpetit,
5960, rue St-Vallier,
Montréal, Qué.

21525

GERANTS D'USINES
Vêtements

L'expansion a créé plusieurs postes disponibles pour des gérants d'usines chez des manufacturiers de vêtements dont les affaires vont en s'accroissant. Les candidats choisis auront l'entière responsabilité du personnel et de la production d'importantes usines.
Les titulaires doivent posséder plusieurs années d'expérience en gestion dans une usine de couture et doivent être intéressés au génie. La rémunération sera proportionnelle aux qualifications et aux responsabilités du poste.
LIEU DE TRAVAIL: Centres importants dans un radius de 50 milles de Montréal.
Veuillez postuler, à titre confidentiel, en mentionnant le projet no H-03232

Allen Etcovitch Associates Ltd.
consulting psychologists
666 Sherbrooke St. W., Suite 1707
Montreal, Quebec H3A 1E7
514-845-3288

22067

COMPAGNIE PÉTROLIÈRE
requiert les services d'un
REPRÉSENTANT DES VENTES

pour son département d'huile à chauffage pour la région de Sherbrooke.

Le candidat devra posséder:
une forte personnalité, de l'entregent, être ambitieux, bilingue et posséder une automobile.

Nous offrons un salaire intéressant, dépenses pour automobile, commission sur vente ainsi que avantages sociaux de la compagnie.

Faire parvenir curriculum vitae à:

CASIER 79
LA TRIBUNE

Votre demande sera gardée strictement confidentielle.

124 266

Fonction publique Canada
Public Service Canada

Appel de candidatures mixtes

Ministère du Soliciteur général
Service pénitentiaire canadien
Laval (Québec)

COORDONNATEUR DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL

Traitement: $19 128 — $21 737 (en cours de révision)
No de référence: 76-491-1 (25)

Fonctions
Sous la direction du directeur régional adjoint (programmes des détenus) et sous la surveillance fonctionnelle du directeur du développement social aux quartiers généraux, développe et coordonne, dans les différentes institutions de la région, les programmes de développement social: activités physiques et sportives, activités socio-culturelles, activités de passe-temps et d'artisanat, bibliothèque, visites et correspondance, participation volontaire des citoyens; entretient des relations utiles avec des agences privées et publiques ainsi qu'avec différents ministères fédéraux et provinciaux; forme et supervise le personnel professionnel et technique de la division et procède à l'évaluation des programmes de développement social en fonction des objectifs préétablis.

Conditions de candidature
Formation universitaire en sciences humaines et antécédents de travail confirmant des aptitudes manifestes dans l'élaboration, la présentation ou la mise en oeuvre et l'évaluation de programmes variés de réintégration sociale. La connaissance du français est indispensable.

Comment se porter candidat
Remplir le formulaire de demande d'emploi C.F.P. 367-4110, - on le trouve dans les bureaux de poste, les centres fédéraux de main-d'œuvre, et les bureaux de la Commission de la fonction publique du Canada, – et le faire parvenir à:

Cadres socio-économiques
Commission de la fonction publique du Canada
Tour ouest, Esplanade Laurier, bureau B-1555
300 ouest, avenue Laurier
Ottawa (Ontario) K1A OM7

Date limite: le 12 avril 1976

Prière de toujours rappeler le numéro de référence approprié.

La ronde des quilles

Le garage Breton et la boite à musique Lévis se partagent le premier rang au classement général des équipes avec chacun 56 points. Fruits et légumes Dubreuil occupe le troisième rang avec 45 points à sa fiche. J.-C Poulin s'est illustré cette semaine avec le meilleur simple 219 et le plus haut triple avec 496. Chez les dames, Lise Phaneuf a réussi le plus haut simple avec 147 alors que Carolle Hamel y allait pour le meilleur triple avec 335.

Ligue Ten pins

J.C Cassidy a rejoint Louis Luncehonnette en tête du classement général des équipes avec chacun 62 points. Couture et Fortier sont au troisième rang avec 58 points. Denise Chapdeleine a réussi le meilleur simple avec 209 alors que Goergie Roffey se signalait avec le plus haut triple 523. Chez les hommes, Victorin Doyon a roule le plus haut simple avec 232 tandis que Sylvain Picard y allait pour le meilleur triple 602.

Ligue Marie-elle

La Lowney's a remporté le grand championnat de la saison avec un total de 57 points au classement. Tousignant et Boudreau meuble ont terminé au second rang avec 54 points.

Lily Lagacé a roulé leplus haut simple avec 205 tandis que Dorothy Laplame y allait pour le meilleur triple avec 523. Margot Blais a terminé la saison avec la meilleure moyenne 138.2.

Ligue Circo

Tétreault qui s'est maintenu au premier rang presque tout au long de la saison est maintenant "champion" de cette ligue. Pagé a terminé deuxième avec 71 points au classement soit 10 de moins que le grand vainqueur. Jacqueline Dutil s'est illustrée cette semaine avec le meilleur simple 200 et le plus haut triple avec 444. Chez les hommes, Réjean Phaneuf a roulé le plus haut simple avec 202 alors que Jacques Audet y allait pour le meilleur triple 501.

Ligue féminine de l'Est

La Boutique filles d'Eve se maintient au premier rang avec une fiche de 57 points soit trois de plus que son plus proche rival le Marché Gaudet qui en possède 54. Hélène Dostie a été la révélation de la semaine avec le meilleur simple 195 et le plus haut triple avec 532. La meilleure moyenne lui revient également avec 149.69.

Ligue industrielle

Jean-Claude Beaudoin a été le grand vainqueur de la bataille de cette semaine avec le meilleur simple 244 et le plus haut triple 661. Il procure ainsi à la Mercerie Gérard Roy une priorité d'un point sur le Metallo inc. qui possède 72 points au classement. André Lapalme possede la meilleure moyenne avec 189.5.

Ligue Bonne Humeur

Sherbrooke Tire et Recap domine toujours le premier rang au classement avec 63 points soit trois de plus que la Pharmacie du Quartier. Micheline Bureau a réussi le meilleur simple de la semaine avec une partie 203 alors que J. Vincent y allait pour le plus haut triple 466. Hélène Dostie détient le premier rang pour les moyennes, avec une fiche de 143.

Ligue Amitié

Les Croustilles yum yum sont tellement bonnes qu'elles ont remporté le championnat de la saison régulière avec 61 points soit un de plus que la Boutique Filles d'Eve et cinq de mieux que le Pétro-sol inc.

Jacques Lessard a réussi le mejoleur simple avec 175 alors que Caroll Cliche rebondissait avec le plus haut triple 452. Cliche possède la meilleur moyenne chez les hommes, avec 146 et Stella Racine detient cet honneur, chez les dames, avec une fiche de 131.

Ligue Harmonie

Mado Ménard a fait sensation cette semaine s'assurant le meilleur simple avec 198 et le plus haut triple avec 514. Hélène Dostie détient la meilleure moyenne pour, une troisième fois, avec 147.2. Jeanne Lemelin est au premier rang avec .57 point suivi de Rita Gaudreau avec .54 et Hélène Dostie avec .52 point.

Ligue Club social 4-saisons

Roy Esso est premier avec 67.5 points au classement suivi de la Boucherie Nova Guertin avec 61 points. Andréo Desmarais a roulé le meilleur simple avec 228. Gérard Jalbert a roulé le plus haut triple avec 590. Il détient d'ailleurs la meilleure moyenne avec 171.

Ligue Marché Raymond

France Nadeau a été la grande étoile de la semaine avec le meilleur simple 214 en plus de récolter le plus haut triple avec 535. Frechette TV occupe le premier rang avec 67 points suivi de Nova Guertin avec 61. Chez les hommes, Rod Otis a roulé le meilleur simple avec 198 alors que Alain Goulet réussissait le plus haut triple avec 508.

Ligue des Copains

Les jeux sont maintenant faits, le Resco termine au premier rang avec 7355 quilles tombées suivi de l'Isolation Roy qui remportû la demi-finale avec 7288 quilles tombées. Huguette Gauthier s'est illustrée avec le meilleur simple 169 et le plus haut triple avec 463. Chez les hommes, Denis Côté a fait de même avec le meilleur simple 204 et le plus haut triple 529. Vore attention particulière a été bien appréciée.

Ligue Mixte de St-Elie

Denise Petit a fait des siennes réussissant le plus haut simple avec 178 et le meilleur triple avec 462. Chez les hommes, Alain Goulet a roulé le plus haut simple avec une partie de 206 tandis que Jacques Jambert y allait pour le meilleur triple avec 557. Nouveau marché publique est premier avec 64 points suivi du Club O'Grand'R avec 53 points et des chips Dulac avec 49 points. Alain Goulet possède la meilleure moyenne avec 165.

Ligue mixte de l'Estrie

Abattoirs Giroux inc. possède 62.5 points au premier rang du classement suivi de Réal Martel assurances avec 61.5 et Noel Lamontagne avec 61 points. Denise Guimond a réussi le meilleur simple avec 178 alors que Rolande Mercier réussissait le plus haut triple avec 464. Chez les hommes, Claude Roy a roulé le plus haut simple avec 243 tandis que Jacques Gagnon réussissait le meilleur triple avec 526.

Ligue Amitié

A et W Drive in a remporté le championnat de la saison régulière avec 94 points au classement. Le Club Grand Duc a terminé second avec 84 points. Jacqueline Robidas s'est signalée, cette semaine, avec le meilleur simple 202 et le plus haut triple avec 482. Denise Guay détient la meilleure moyenne avec 138.

Ligue commerciale du Nord

William Davis et Pierre Provencher sont arrivés nez à nez pour le meilleur simple avec chacun 233. Réjean Pellerin a roulé leplus haut triple avec 592. Le Club Social 4-saisons détient une forte avance de 20 points sur son plus proche rival Gérard Jalbert qui en possède 57. Marcel Bergeron possède la meilleure moyenne avec 172.1

Ligue Produits Lionel

Pat texaco est en première place avec 25.5 points suivi de White électrique avec 23.5 et la Pharmacie du Quartier avec 23 points. Monique Rheault s'est illustrée avec le meilleur simple 177 alors que sa compagne Solange Henri réussissait le plus haut triple avec 397. Chez les hommes, Gaston Dubreuil a roulé le meilleur simple avec 187 tandis que Réjean Castonguay y allait pour le plus haut triple 441.

Ligue Jacques Cartier

Bert Labonté a été la grande vedette, de cette semaine, avec le meilleur simple 213 et le plus haut triple avec 522. Chez les dames, France Nadeau a réussi le plus haut simple avec 181 alors que Lise Labonté se signalait pour le triple avec 455. Québec linge occupe toujours le haut du pavé avec 68.5 points. Armand Lachance possède la meilleure moyenne, chez les hommes, avec 161.6 et Lise Labonté détient cet honneur, chez les dames, avec une fiche de 144.7.

Ligue Diso-Como-bile

Lise Lord s'est illustrée, cette semaine, avec le meilleur simple 181 en plus de décrocher les honneurs du triple avec 437. Chez les hommes, André Boudreau fait la manchette avec un simple de 191 et un triple de 524. Carrefour Voyae est premier avec 66 points suivi de la brasserie du Nord avec 53.5 points. Gaétan Giroux et France Nadeau détiennent les meilleures moyennes avec respectivement 164.1 et 140.8.

Ligue N.-D du Rosaire

Martel Assurances occupe le haut du pavé aec 78 points suivi d'Omer Leroux transport avec 66. Lucille Demers s'est imposée cette semaine avec le meilleur simple 178 et le plus haut triple avec 469. Marcel Demers a fait de même avec un simple de 205 et un triple de 494. Hervé Laurendeau possède la meilleure moyenne chez les hommes avec 152 alors que Lucille Lessard domine chez les dames, avec une moyenne de 132.

Une bonne raison de laisser H&R Block se préoccuper de vos impôts

Nous prenons le temps nécessaire pour bien comprendre votre situation fiscale... afin de s'assurer que vous paierez le minimum d'impôt. Nos frais sont basés seulement sur la complexité de votre déclaration.

Soyez rassuré sur vos impôts.

H&R BLOCK

POUR VOTRE IMPÔT

286 ouest, rue King — 9h. a.m. à 9h. p.m. tous les jours; 9h. a.m. à 5h. p.m. le samedi
601 est, rue King
Tél.: 567-0533 — SANS RENDEZ-VOUS

La Salle 100 sud, Des Grandes Fourches — Sears Carrefour de l'Estrie — Provigo 2000, Boul. Bourque

ARTHABASKA, Centre Commercial Bellevue, 2, rue Cannon (Entre Victoriaville et Arthabaska)
COATICOOK, 44 ouest, rue Principale
THETFORD MINES, 198 sud, rue Notre-Dame
DRUMMONDVILLE, 112, rue Cockburn
EAST-ANGUS, 42, rue Angus
GRANBY, 8, rue Court
MAGOG, 78 ouest, rue Principale
COWANSVILLE, 109, rue Church
WINDSOR, 130, St-Georges

123882

VENTE FIN DE MOIS

LUNDI, 29 MARS 1976

BAS POUR HOMMES
100 nylon, 10-12.
32 seulement. Rég. 1.75 — 40¢

JACKETS "DENIM" POUR DAMES
Brun, bleu, marine. 7 à 15.
24 seulement. Rég. 9.96 — $3

PANTALONS VELOURS CORDE
Tan, rouille, noir. 30-32-36.
6 seulement. Rég. 11.97 — $4

COUVRE-LIT SATIN PIQUE
Format jumeau ou double.
Rose, rouge, jaune.
7 seulement. Rég. 21.88 et 22.88 — $10

BAS POUR HOMMES
100% nylon, 10-12.
66 seulement. Rég. 1.27 — 25¢

CHEMISES FLANELETTE
Quadrillés, 100% coton. 16-16½.
6 seulement. Rég. 8.97 — $4

JACKETS DE TRAVAIL
Avec doublure. Vert. 42-44-46.
5 seulement. Rég. 8.97 — $4

DESCENTES DE BAIN
100% nylon. Couleurs variées.
2 pièces.
9 seulement. Rég. 7.99 à 13.99 — $4

BAS ¾ POUR FILLETTES
Blanc, 7-9½ et 8-9½.
127 seulement. Rég. 97¢ à 1.27 — 20¢

PANTALONS VELOURS CORDE
Brun, marine, rouge vin. 32-34.
6 seulement. Rég. 8.97 — $4

CHEMISES DIVERSES
"Van-Heusen", 14 à 17.
26 seulement. Rég. 10.00 à 13.00 — $4

RIDEAUX DE DOUCHE
ou de fenêtre.
Vaste choix de couleurs et motifs.
34 seulement. Rég. 7.99 à 19.99 — $4

BLOUSES 2 PCES
A motifs divers. 7 à 18 ans.
22 seulement. Rég. 12.76 — $5

PANTALONS VELOURS CORDE
Tan, marine. 30-32.
2 seulement. Rég. 12.97 — $4

COUVRE-LIT EN CHENILLE
Format jumeau ou double.
Couleurs variées.
13 seulement. Rég. 20.88 à 27.88 — $10

CENTRES DE BUREAU
Blanc avec dentelle.
30 seulement. Rég. 1.97 — 50¢

GUIPURE A LA VERGE
Beige ou blanc.
25 verges. Rég. 4.97 — $2

TISSUS A DRAPERIES
Choix varié. 45".
200 verges. Rég. 1.49 à 1.97 — 50¢

DRAPERIES 100% NYLON
Lavable, 75 x 63".
Mauve. 2 seulement. Rég. 46.97 — $23

VOILAGE FESTONNE
100% polyester, lilas. 70 x 84".
1 seulement. Rég. 27.97 — $14

TISSUS A DRAPERIES
Variété de tissus,
45". 250 verges. Rég. 2.47 à 3.27 — $1

TOILE A FRANGES
"Sonesta". Orange, or, rouge. 42 x 70". 7 seulement. Rég. 13.97 — $4

DRAPERIES 100% NYLON
Lavables. 100 x 63".
Mauve. 2 seulement. Rég. 59.97 — $30

RASOIR TECHMATIC
"Gillette".
40 seulement. Rég. 2.67 — $1

ASSORTIMENT DE SHAMPOOING
Choix de marques connues.
60 seulement. Rég. 1.37 à 1.97 — 50¢

POSEMETRES AVEC ETUI
2 seulement. Rég. 13.88 — $6

CHEMISES BLANCHES
Polyester et coton. 8 à 16.
8 seulement. Rég. 5.57 — $1

TAPIS D'ENTREE
100% fibre de coco.
19 seulement. Rég. 2.97 — $1.50

SACS A COSMETIQUES
En vinyle. Choix de couleurs.
17 seulement. Rég. 97¢ à 1.17 — 50¢

GELEES "OLD TIME IRISH"
Saveurs variées. En pot.
74 seulement. Rég. 97¢ — 40¢

CHEMISES FLANELETTE
100% coton. 8-10 ans.
4 seulement. Rég. 2.99 — $1

MATELAS ET SOMMIER-CAISSE
54".
2 seulement. Rég. 134.88. — $88

BATONS DE MAJORETTES
3 longueurs différentes.
8 seulement. Rég. 4.00 — $2

BONBONS "DARE"
16 oz.
200 seulement. Rég. 1.47 — 50¢

PANTALONS SPORT
Pour garçons 8 à 18 ans.
13 seulement. Rég. 6.96 à 7.96 — $2

ASPIRATEURS VERTICAUX
"Bradford".
3 seulement. Rég. 79.88 — $45

TREPIED POUR CAMERA
1 seulement. Rég. 15.88 — $7

GILETS A COL ROULE
"STANFIELD". P.M.
10 seulement. Rég. 4.99 — $2

TAPIS CHAMBRE DE BAIN
100% acrylique, 24 x 36.
7 seulement. Rég. 8.97 — $3

Au restaurant CAFE FLEUR DE LYS
Sandwich "Hot hamburger" servi avec sauce brune; légume au beurre; patates frites
Rég. 1.3[illegible] — 99¢

Zellers

Facilités de crédit chez Zellers ! L'une ou l'autre de ces cartes de crédit est acceptée !

GALERIES LES QUATRE SAISONS
940, 13e AVENUE NORD — SHERBROOKE

123942

LES PETITES ANNONCES 569-9501

TOUR D'HORIZON

ATTENTION! ATTENTION!
Surveillez notre annonce en couleur de mercredi le 31 mars, afin de prendre connaissance de la variété de poissons que nous pouvons vous offrir à prix spéciaux. POISSONNERIE BOISVERT, 256, Marquette, Sherbrooke. 569-2569 12376/

RECHERCHEZ L'EXCLUSIVITE!
C'est un rendez-vous à la Boutique LE CACHET, 768 King Est, 567-3169. (Poterie, artisanat, couvre-lits, murales, ponchos, etc...) 12107

SALLE DE RECEPTION.
Disponible les samedis jusqu'à 16 hres pour noces ou réunions de famille, groupant 50 à 60 personnes. Musique d'orgue. Menu au choix. Appeler 569-8757

LA CLINIQUE DES SUEDES
Vous offre nettoyage, traitement et réparation mineurs sur vos vêtements de suède et cuir. Travail garanti. Pour renseignements, 845-2222. 12263

BOUTIQUE MATERNITE MARIE FRANCE
Nouveautés printanières et estivales arrivées pour futures mamans; ensembles pantalons, blouses, jeans, costumes de bains. Comparez nos prix. 309, Bowen Sud. 569-4560. 12258

LE CALENDRIER DES EVENEMENTS

Samedi

10 heures — Salle paroissiale Ste-Praxède Bromptonville — service des loisirs — tir à l'arc pour les 11 à 16 ans, mixte.

10h30 — Couvent Marie-Immaculée à Bromptonville — comité culturel — cours de ballet pour les 4 à 12 ans, mixte.

13 heures — Centre civique de Stoke — mouvement d'initiation musicale de Stoke — séances de chants, solfège et de ballet.

18 heures Couvent Marie-Immaculée à Bromptonville — comité culturel — danse sociale pour catégorie junior 5, mixte.

19 heures — Couvent Marie-Immaculée à Bromptonville — comité culturel — danse sociale pour catégorie junior 4, mixte.

20 heures — Couvent Marie-Immaculée à Bromptonville — comité culturel — danse sociale pour adultes, mixte.

22 heures — Manège Militaire de la rue Belvédère — Officiers des Fusiliers de Sherbrooke — Bal annuel sous la présidence d'honneur de M. Jacques O'Bready, Maire de Sherbrooke.

Club des Frontiersmen Souper annuel de l'amical, suivi d'une soirée récréative.

20h00 Pavillon du parc Dollard, Asbestos, Soirée canadienne, Club d'Age d'Or

20h.30 — Salle de l'école St-Philippe, Club d'Age d'Or Inc. de Windsor, soirée canadienne.

20h.45 Local de la Légion Canadienne Asbestos, Soirée de remise des trophées, Ligue de quilles fraternelle.

Dimanche

Chalet des érables — partie de sucre, souper et danse — Birchton, réservation: 569-7997.

10h30 — Sous-sol de l'église Ste-Praxède de Bromptonville — chorale mixte Ste-Praxède — pratique régulière.

13 heures — cabane à sucre de Denis Lessard — Omerville — Comité des Loisirs d'Omerville — partie de sucre.

15 heures — Aréna de l'Université Bishop — Lennoxville — Club de patinage artistique — cirque sur glace.

19 heures — 187 Laurier — Groupe Joie de Vivre — soirée récréative pour personnes âgées.

19h15 — Salle paroissiale Ste-Praxède Bromptonville — scouts-pionniers — réunion pour garçons de 15 à 18 ans.

20 heures — Salle St-Boniface — Club d'Age d'Or — soirée récréative et danse.

20 heures — Bingo des Fermières St-Edmond à la salle St-Edmond de Coaticook.

VOULEZ-VOUS BATIR OU REBATIR VOTRE VIE?
A la recherche d'un compagnon ou d'une compagne cette semaine

• VEUVE 45 ans, ménagère, yeux gris-chat très enjoués, aimant le cinéma, la danse, le chockey, le cyclisme, adore la lecture.

• CELIBATAIRE 45 ans, agent vérificateur, très sportif, adore la danse, la lecture, la musique.

• SEPAREE 26 ans, enseignante, yeux pers, fait du bricolage, de la couture, jardinage, très sportive, sports d'hiver et d'été.

Contrairement à un courrier ordinaire, ce ne sont pas les personnes concernées qui ont fait leur propre description. Cette dernière a été faite par l'Agence grace à des questionnaires et des tests éprouvés.

Pour de plus amples renseignements, s'adresser à Agence de rencontre
Coeur atout
31, King Ouest, suite 410
Téléphone 563-4330

ATTENTION
Seuls les célibataires séparés divorcés ou veufs sont admis dans l'Agence

Ouvert de 13h. à 21h. du lundi au vendredi

Dimanche

13h30 — Couvent Marie-Immaculée à Bromptonville — comité culturel — danse sociale pour catégorie junior 2, mixte.

14h30 — Couvent Marie-Immaculée à Bromptonville — comité culturel — danse sociale pour débutants.

A 13h.30, réunion des membres de l'Age d'or de St-Marc de Coaticook. Conférencier, le notaire Henri Gérin.

20h00 Pavillon du parc Dollard Asbestos, Combats (9) de Boxe.

Lundi

13h.30 — Bureau de l'unité sanitaire. Clinique de vaccins pour les voyageurs.

13h30 Bureau de l'unité sanitaire - clinique de vaccins pour les voyageurs.

14 heures Un groupe de professionnels de la région 05 - auditions publiques sur les services à l'enfance.

15h30 Dixville Home - auditions publiques sur les services à l'enfance.

20h00 Asbestos, Soirée de la St-Patrice, Cercle culturel féminin.

Mardi

9h.30 — Le Relais St-François: le conseil d'administration et le Conseil consultatif du personnel clinique - auditions publiques sur les services à l'enfance.

13h.30 — Bureau de l'unité sanitaire. Clinique de puériculture et d'immunisation.

14 heures — auditorium de pavillon des infirmières. Association des dames auxiliaires du Centre Hospitalier St-Vincent de Paul. Partie de cartes, prix par table, goûter servi.

14 heures — Département de psycho-éducation de l'Université de Sherbrooke (faculté des sciences de l'Education). Auditions publiques sur les services à l'enfance.

14 heures — Centre Hospitalier d'Asbestos et CLSC. Clinique de puériculture et d'immunisation.

15h.30 — Association des familles monoparentales. Auditions publiques sur les services à l'enfance.

19h.30 — 187 Laurier. Information-femme et Services d'aide juridique. Sessions gratuites. "L'aide juridique, l'organisation judiciaire"

20 heures — Club de Réforme, Comité des Loisirs féminins libéral comté de Sherbrooke. Assemblée.

Mercredi

9h.30 — Association pour la déficience mentale. Auditions publiques sur les services à l'enfance.

11 heures — Association régionale des loisirs pour les handicapés de l'Estrie. Auditions publiques sur les services à l'enfance.

13h.30 — Bureau de l'unité sanitaire. Clinique de puériculture et d'immunisation.

14 heures — Comité promoteur du CLSC de Lac Mégantic. Auditions publiques sur les services à l'enfance.

20 heures — AFEAS, Cookshire, parade de mode.

20h.00 — Salle bénévole, Asbestos. Partie de cartes. Filles Isabelle.

20h.30 — assemblée pour le terrain de balle-molle. Sujet: l'éclairage, à la salle de l'école de Barnston.

CENTRE RESIDENTIEL BOIS-JOLI
• Terrain boisé
• Air et espace
FERNAND BOISSE
846-3276
101/12371

101 Propriétés à vendre

RUE MAPLE. Sans intermédiaire. Duplex 2 x 4 pces, intérieur, électricité, chauffage à neuf. $18,000. 569-7897.

DEVELOPPEMENT VIEW POINT à Lennoxville. Maison approuvée par la S.C.H.L. à partir de $25,000 et $200 par mois, incluant taxes avec aide gouvernemental. Fédéral. 565-9612.

PROPRIETE 5 1/2 construction 1972, 2 salles bain, brique, chauffage, air chaud. Hypothèque 8¾. Prix d'aubaine $18,500. Rock Forest S'adresser Jean-Louis Pomerleau 567-6988 P.11170.

EST, 4 logements, 5 pièces libre à l'acheteur, brique, chauffé, 415 Codère, $40,000. IMMEUBLES ROBERGE, courtier: 567-9522; France Trépanier, 569-8822.

NORD, rue Bernard, bungalow 8 pièces, 4 chambres, grand terrain boisé. Construction luxueuse. IMMEUBLES ROBERGE, courtiers: 567-9522; France Trépanier, 569-8822.

NORD, Bungalow 7 pièces, brique, terrain 120 x 225, commercial. IMMEUBLES ROBERGE, courtiers: 567-9522; Claude Langevin, 563-7687.

FLEURIMONT, bungalow 1974, chauffage électrique, foyer, terrassement fait, grand lot boisé. IMMEUBLES ROBERGE, courtiers: 567-9522.

CHERRY RIVER — Lot boisé 31 acres environ, près Mont-Orford. Terrain clôturé. Un paradis de conifères pour $28,000. Financement avec propriétaire.

DEAUVILLE

BORD LAC MAGOG — Cottage 7 pièces, 4 chambres, salle à dîner séparée, foyer double. Terrain exceptionnellement paysagé avec mur et quai en béton. Plusieurs autres avantages pour $40,000. seulement.

KATEVALE

BUNGALOW moderne, 5 pièces, 3 chambres, salle familiale, bar, foyer. Terrain 650 x 150 avec écurie. Aussi plantation de pins. Site montagneux. Taxes $310. par an. Occasion à ne pas manquer.

AUSTIN

BORD LAC MEMPHREMAGOG — Lot boisé 182' sur le lac x 501' soit 2 acres environ. Site discret. Belle plage $35,000.

FITCHBAY

BORD LAC MEMPHREMAGOG. Cottage avec grandes pièces. Chauffage électrique. 2 foyers. Terrain 100' x 225'. Comptant $8,000. Prix: $25,000.

PLAGE SOUTHIERE

COTTAGE meublé, 4 pièces, 2 chambres. Chauffage électrique. Aussi logis 3 1/2 pièces. Garage. Droit plage et parc.

KATEVALE

FERME 45 acres avec maison québécoise, grange et autres bâtiments. Aussi ruisseau d'importance majeure. Site montagneux versant sud, près Lac Massawippi.

LAC LOVERING

CHALET suisse 4 pièces, 3 chambres. Grand terrain avec plusieurs arbres. Pour seulement $2,000. comptant. Droit plage et parc.

MICHEL LAPERLE
agent
1-819-843-7956
101/12348

LES IMMEUBLES WHITEHEAD INC.
CANTONS DE L'EST
MAGOG

101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre | 101 Propriétés à vendre

le Permanent
FIDUCIE CANADA PERMANENT TRUST

CHEZ LE PERMANENT
LA PROPRIÉTÉ C'EST UNE SPÉCIALITÉ



MAGOG — — Bungalow déclin masonite, 5 pièces, parquets en marqueterie de chêne. Chauffage électrique. Gazon, piscine, 563-3000, Marie-Thérèse Turgeon, 843-2703.



EST — — Bungalow 5 pièces, brique, plancher bois franc, foyer, sous-sol complètement fini. Garage double. Entrée pavée. 563-3000, Alydor Dion, 567-0675, Gérald Emond, 569-8497.



QUARTIER NORD — — 6-4 pièces, très bien situé. Logements rapportant près de $10,000. Bien entretenu. 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471.



ROCK FOREST — — Duplex au prix du bungalow. Très bonne construction. 1-5 pièces, 1-4 pièces. 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471.



A QUI LA CHANCE! 6 pièces, 3 chambres. Arbres matures. Rue tranquille. Près écoles. 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471.



OUEST — — Triplex brique, 2-5, 1-3 pièces. Chauffage eau chaude. Entrée pavée. Près des services. 563-3000, Gérald Emond, 569-8497, Alydor Dion, 567-0675.



NORD — — 7 pièces, foyer. Construction 1974 de qualité. Terrain paysagé. Patio, entrée de cave extérieure. 563-3000, René Bibeau, 567-1200.



COOKSHIRE — — Pour $17,000. Cottage 3 logements. Revenu actuel $145. 563-3000, Madeleine Cyr, 864-4917.



BUNGALOW brique avec revenu. Salon 13 x 17, très grands appartements. Construction supérieure. 563-3000, René Bibeau, 567-1200.



DANVILLE — Bungalow 5 pièces. Terrain paysagé. Quartier résidentiel. On demande $22,000. 563-000, Roger Beaurivage, 846-2393.



OUEST — Cottage 6 pièces, très propre, très bien situé. Pour aussi peu que $20,000. 563-3000, Roger Beaurivage, 846-2393.



QUEST — Triplex brique, 2-4 et 1-3 pièces. Prix demandé: $27,500. A qui l'aubaine. 563-3000, G. Constant, 563-5369.



EST — Duplex brique 5 pièces libre à l'acheteur, immédiatement. Prix demandé: $26,500. négociable. 563-3000, G. Constant, 563-5369.



ROCAILLE — Chalet 4 saisons. Terrain 22,275 pi. c. Vendu meublé. Piscine hors terre. On demande: $14,000. 563-3000, Roger Beaurivage, 846-2393.



NORD — Propriété à revenus 4 logements 4 1/2 pièces, brique, 4 garages. Grand terrain. Très bon revenu. 563-3000, Alydor Dion, 567-0675, Gérald Emond, 569-8497.



QUARTIER EST — Duplex neuf, luxueuse finition intérieure. 563-3000, René Bibeau, 567-1200, Thérèse Gauvin, 562-3287.



LENNOXVILLE — Maison en pierre des champs, 9 pièces, 2 foyers. Terrain 150 x 650. On demande $46,000. 563-3000, Lise Prévost, 567-8600.



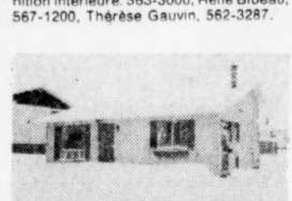
EASTMAN — Duplex stucco et cèdre. Logements 6 et 7 pièces, solarium, remise. Garage. Grand terrain. Centre ville. 563-3000, Marie-Thérèse Turgeon, 843-2703.



PRES UNIVERSITE — Bungalow 5 1/2 pièces, brique, sous-sol complètement fini. Chauffage eau chaude. Entrée pavée. Vue magnifique. 563-3000, Alydor Dion, 567-0675, Géra'd Emond, 569-8497.



QUARTIER EST — Cottage 8 pièces, entièrement rénové. Grand terrain avec arbres matures. 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471.



FLEURIMONT — Joli bungalow, intérieur harmonieux, à vous pour seulement $27,500. 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471.



POUR SEULEMENT $29,000. — Duplex 1-5, 1-4 pièces. Quartier Ouest. Garage, entrée pavée, très propre. 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471.



NORD — Grand triplex brique dont 1-7½, 1-6½, 2-3 pièces, foyer. Chauffage eau chaude. Balcon individuel. Construction 1971. 563-3000, Alydor Dion, 567-0675, Gérald Emond, 569-8497.



ST-ELIE — Split Level 8 pièces, brique, foyer dans salle familiale en pierre des champs. 563-3000, René Bibeau, 567-1200.



ROCK FOREST — Bungalow 8 pièces. Terrain résidentiel 70 x 125, piscine hors terre, patio, pommier. Faut voir. 563-3000, Roger Beaurivage, 846-2393.



EST — Bungalow clapboard 5 pièces, sous-sol semi-fini. Bien situé. 563-3000, G. Constant, 563-5369.



OUEST — Duplex clapboard 2-4 pièces, très propre. Bien situé. Prix demandé: $20,000. 563-3000, G. Constant, 563-5369.



TRIPLEX entièrement rénové, 2-6, 1-4 pièces. Système chauffage neuf. On demande: $30,000. 563-3000, René Bibeau, 567-1200.



EST — Magnifique résidence 6 belles pièces, grande salle familiale. Terrain 11,880 p.c. Très belle vue sur la ville. Prix demandé: $34,000. 563-3000, Yolande Blanchard, 563-2911.



ST-ELIE — Triplex 2-5 pièces et 1-4 pièces. Situé 8e Rang Sud. Terrain 200 x 185. 563-3000, René Bibeau, 567-1200.



EST — Bungalow 5 pièces, revenu au sous-sol. Abri d'auto. Construction récente. Prix raisonnable. 563-3000, Yolande Blanchard, 563-2911.



STOKE — Bungalow brique. Bord du lac. 2 foyers. Prix demandé: $30,000. 563-3000, Lise Prévost, 567-8600.



BURY — Maison de campagne. Grand terrain. Prix demandé: $12,000. 563-3000, Lise Prévost, 567-8600.



ST-DENIS — Bungalow 7 pièces, 3 chambres. Construction 1973. Chauffage électrique. Système d'alarme anti-feu et fumée. 563-3000, René Bibeau, 567-1200.



WOTTON — Maison de campagne, 4 pièces. Terrain 160,000 p.c. On demande $9,800. 563-3000, Roger Beaurivage, 846-2393.

NOS BUREAUX SONT AUSSI OUVERTS LE SOIR, LES FINS DE SEMAINES ET LES JOURS FERIES

2273, CENTRE D'ACHATS KING OUEST

TÉL: 563-3000

101/12350

le Permanent
FIDUCIE CANADA PERMANENT TRUST

101 Propriétés à vendre

ROCK FOREST, style canadien 1975, brique et pierre, foyer, abri d'auto, terrain 100 x 110. Aubaine $34,000. IMMEUBLES ROBERGE, courtiers: 567-9522, Claude Langevin, soir: 563-7687.

ROCK FOREST, près école, bungalow 1975, 5 pièces, abri d'auto, brique, aluminium, chauffage électrique, tapis, hypothèque 11%. 569-3492.

ASCOT CORNER, cottage 5 pièces, très propre, air forcé. Aubaine $17,000. IMMEUBLES ROBERGE, courtiers: 567-9522, Claude Langevin, soir: 563-7687.

EST Jardins Fleuris, bungalow 8 pièces, salle familiale, terrain paysagé, près écoles. IMMEUBLES CHARLAND, 563-3233.

ROCK FOREST, Bungalow neuf, aluminium, abri d'auto, tapis qualité. Rabais fédéral 1975 jusqu'à $106.00 donné par mois. IMMEUBLES CHARLAND, 563-3233.

EST, 12e Avenue Nord, bungalow 6 pièces, 4 chambres, logement 3 pièces sous-sol, $27,500. IMMEUBLES ROBERGE, courtiers, 567-9522, France Trépanier, 569-8822.

QUARTIER EST, petit bungalow 5 pces, garage, 914 Papineau. Tél. après 7h pm. 567-9402.

JOLIE RESIDENCE familiale, 3 pces, sous-sol fini. Près Carrefour Estrie. Endroit paysagé et tranquille, au 715, Turcotte. Pas d'intermédiaire. Jour: 563-6220; soir: 567-8224.

BROMPTONVILLE, centre-ville. 2 étages, poêle, rétrigérateur, lave-vaisselle compris. Possibilité de 2 quatre pièces. Garage double. Terrain 73 x 93. Tél: 565-1183 après 5h.

NORD, Cottage 1 1/2 étage, 7 pièces, chauffage, électricité, plomberie refaits. Prix: $23,500. IMMEUBLES CHARLAND, 563-3233.

762 ARGYLE: 5 logements, 4 1/2. Brique. Chauffage. Tapis. Très propre. Revenus $8,000.00 juillet 1976. Prix: $44,500.00. Hypothèque $32,000.00 Caisse populaire. Prendrais échange. JEAN-LOUIS POMERLEAU, 567-6988- P-11170.

12e AVENUE SUD: 7 logements, 4 x 5, 2 x 4, 1 x 3 1/2 pièces. Construction brique 1965. Comme neuve. Prix: $74,500. Hypothèque 7¼%. JEAN-LOUIS POMERLEAU, 567-6988 P-11170.

NORD Bungalow 1967, brique, 8 pièces, abri d'auto, remise, grand terrain très boisé. M.L.S. IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522; Claude Langevin, soir, 563-7687.

ROCK FOREST, rue Verchères, bungalow 4 1/2 pièces, avec chambre au sous-sol, près école. $25,500. IMMEUBLES ROBERGE, courtiers, 567-9522; France Trépanier, 569-8822.

ROCK FOREST propriété de qualité, cottage 6 grandes pièces, plus logement 4 pièces à l'étage, 2 garages, terrain 80,000 pieds carrés. BERNARD DESILETS, courtier, 569-9386.

MAISON COLONIALE 5 pièces. Terrain 80 x 170. 2 salles de bain, garage. Situé près école Polyvalente. Prix $20,900. Coaticook, 849-3787.

ROCK FOREST, Condominium 6 pièces, 1 1/2 salle de bains, sous-sol fini, intérieur impeccable, près des écoles. Prix: $18,000. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834.

RUE GOUOPIL maison jumelée 5 1/2 pces, style cottage plus une pièces finie au sous-sol. Garage extérieur. S'achète avec peu de comptant. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834; Michel Mailhot, 832-3190.

EAST ANGUS, Avenue Pie XII, résidence à 1/2 pces, 4 chambres à coucher. Terrain 11,275 car. Extérieur brique. Haie sur 2 côtés. Plusieurs arbres taillés sur le terrain. Endroit tranquille. Existe hypothèque 7% fixe. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834, Michel Mailhot, 832-3190.

ROCK FOREST, Condominium 6 pièces, 1 1/2 salle de bains, sous-sol fini, intérieur impeccable, près des écoles. Prix: $18,000. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834.

Réjean Vallée, 565-7872.

QUARTIER OUEST, près Université, magnifique maison 8 pièces, 4 chambres à coucher, salle à dîner, 2 1/2 salle de bain, salle de séjour, chambre froide, intérieur impeccable, brique, entrée pavée, très beau terrain, entouré de haies de cèdres, piscine chauffée 16 x 32 pieds. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834; Réjean Vallée, 565-7872, Roberte Berthiaume, 569-0500.

MAISON située au 1626, King Ouest. Idéale pour tous genres de commerces. Conditions faciles. 562-3651.

BROMPTONVLLE maison unifamiliale, 14 pièces, comprenant: 4 chambres à coucher, 3 foyers, 3 salles de bain. Une maison tout à fait exceptionnelle avec un grand terrain boisé. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834; Huguette Sévigny, 563-8149.

102 Propriétés à revenus à vendre

PRES DE L'HOPITAL ST-VINCENT DE PAUL. Duplex. 2 x 4 pièces. Clapboard a'aluminium. Système de chauffage, eau chaude. Neuf. Electricité refait au complet. Sous-sol peut être fini. Garage. Remise etc. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier: 565-8181, Pierre Dubuc, agent: 565-0789.

REGION DE SHEFFORD. Foyer d'accueil pour 12 pensionnaires, bien meublé, en bonne condition, bons revenus, cause de vente, autre commerce. GASTON LACROIX, AGENT: 1- (514) 372-5851, 1-(514) 372-8571.

PROPRIETE brique 8 logements, Nord. Revenu: $14,160. Propriétaire extérieur. Vendrais $12,0000 comptant, solde facile. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

154, 10e AVE NORD: 1 x 4, 1 x 3 brique. Rénovée. Plus salle familiale. Prix: $24,000. Acompte: $5,000. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

PROPRIETE 4 logements, chauffage électrique, garage. Avec 8 lots. Aubaine! $30,000.00. 1072, Adélard, Magog.

MAISON à revenus, centre-ville, 8 logements. Revenu brut: $5,460.00. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
RENAUD COTE, 567-9341.

PROPRIETE 5 logements brique, propre. 801 rue Short. Sans intermédiaire $33,000. 562-4925.

RUE MONTREAL 2-6 pièces. Très bon état. Electricité refaite à neuf. $19,000. Financement à 8%. $3,000. comptant. Soir 567-8600.

RICHMOND Maison 5 logements à vendre ou échanger pour ferme. Tél: 826-2930 entre 6 et 8h.

470 KING EST duplex brique, deux 5 pièces, site commercial, prix très raisonnable. BERNARD DESILETS, courtier, 569-9386.

OUEST 1231 **St-Joseph,** duplex brique, deux 4 pièces, chauffage et électricité à neuf. Prix $18,500. BERNARD DESILETS, courtier, 569-9386.

102 Propriétés à revenus à vendre

BROMPTONVILLE: maison 3 logements rénovée très propre: 1 x 7, 2 x 4, avec garage double; dimensions 26 x 52. Très bien située Centre Ville. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtiers, 569-9114, Guy Hardy, 845-3944.

OUEST. Propriété 4 logements, brique, revenus intéressants, toute offre raisonnable considérée. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
DORIS COUTURE, 567-7276.

GALT OUEST. Edifice 2 magasins, 7 logements, occasion exceptionnelle. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
RODRIGUE DESNOYERS, 562-9651.

RICHMOND. Prop. à revenus, en bonne condition. Située dans centre-ville. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
GARTH CARSON, 826-3446.

102 Propriétés à revenus à vendre

PRES UNIVERSITE: Triplex brique, chauffage eau chaude. Terrain paysagé. 1490, Cabana, app. 2 après 6h.

CENTRE 32 logements et 5 magasins, le tout rénové en 1974. Revenus $59,220. Très rentable. Comptant $50,000. Prendrais échange 567-4851, soir 563-2768.

1382, RUE DANIEL, près piste ski municipale. Propriété brique, 2 logements 5 pièces, chauffés: $28,000. Comptant raisonnable. ROLAND BLAIS, 562-6622.

RUE LAROCQUE, 2 logements, 1 x 6, 1 x 3 pces, garage, prix: $25,000 accompte: $5,000. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

PROPRIETE brique 4 logements 5 pces, nord. Considérerais chalet ou maison de campagne comme premier paiement. GASTON BEGIN, courtier 569-3729.

AUTRES ANNONCES CLASSEES

RUBRIQUES PETITES ANNONCES PAR CATEGORIES
100- IMMEUBLES
200- FINANCE
300- LOCATION
400- DIVERS
500- MARCHANDISES
600- EMPLOIS
700- EDUCATION
800- SERVICES
900- VEHICULES AUTOMOBILES
POUR PLACER UNE PETITE ANNONCE
569-9501
LA TRIBUNE

MAISON 2 LOGEMENTS



4½ pièces chacun. Celui du bas est libre. Terrain 120 x 130'. Garage avec entrée asphalte.

819-849-3413 COATICOOK
102/12338

POUR UNE VENTE RAPIDE OU UN ACHAT AVANTAGEUX

• PREMIERE ET 2e HYPOTHEQUES DISPONIBLES, JUSQU'A 90% DE LA VALEUR.
• SYSTEME D'ECHANGE GARANTI.

565-1933

COURTIERS
Montreal Trust
1680, KING OUEST
101/11961



Votre rêve devient réalité

La maison Désourdy a tout pour vous plaire; elle est belle, chaude, solide et bien faite. Venez et comparez. Elle est spacieuse et économique.

Désourdy



(aussi disponible en version 28 pieds)

Pour plus de renseignements, composez (819) 569-9926

101/12366

102 Propriétés à revenus à vendre

RUE MURRAY, près St-Vincent, Hotel-Dieu. 4 logements, brique, plus chambres meublées. Prix $53,000.00. Revenu annuel $12,600. Cause vente: rentier. ROLAND BLAIS, courtier. 562-4622

QUARTIER NORD 130 Clark 3 logements brique, chauffage, eau chaude, beau site. Prix $32,500. Daniel Duval 567-4988, 569-3138, JLP 11,170

MAGOG: Vraie aubaine! 2 propriétés, brique. Bloc 6 logements de 4 pièces, très bon état, bien rentables. L'autre maison seule, 7 pièces, très bien entretenue. Cour asphaltée. Pas d'intermédiaire. Prix: $65,000.00 Magog, 843-2603.

MAISON A LOGEMENTS à vendre à Windsor avec revenus $9,080.00 par année. Tel. 845-3992.

NORD MESY 3 grand logements 2-5, 1-4. Moderne. Hypothèque 7¼%. Résidentiel. Locataires tranquille. Sans intermédiaire. $38,500. 563-3283

ASBESTOS 3 logements, brique, 1 x 5, 2 x 3 pièces, 3 garages. Très belle valeur. LEO-PAUL BRODEUR INC. courtier. 567-4129.

MAISON DE CHAMBRES, (14) 11 louées, bonne rentabilité. Située près d'hôpitaux. LEO-PAUL BRODEUR INC., courtier. 567-4129

LENNOXVILLE 7 log. chauffés, brique, 4 meublés. Revenu: $10,500. Particulier. Inf.: 563-5088.

EST. Duplex brique 2 x 5 pièces, plancher bois franc, chauffage eau chaude, construction 8 ans, grand terrain. 563-3000. Gérald Ermond, 569-8497, Alydor Dion, 567-0675.
LE PERMANENT COURTIER

CENTRE-VILLE, rue Marquette, bâtisse brique solide 5 logements. Revenu intéressant. Prix avantageux. BERNARD DESILETS, courtiers, 569-9386.

ROCK ISLAND. Batisse commerciale très grande. Springler partout. Prix très bon. Chauffage air chaud. Allée asphalte. 563-3000. Pierre ou Lizette Dionne, 567-2324.
LE PERMANENT COURTIER

ROCK ISLAND. Duplex clapboard, bois. Grandes pièces, très bons revenus. Bien situé, près du centre ville. 563-3000. Pierre ou Lizette Dionne, 566-2324.
LE PERMANENT COURTIER

QUARTIER OUEST. Maison brique, 3 logements, 1 x 4, 2 x 5, très bonne condition. 563-3000. Thérèse Gauvin, 562-3287.
LE PERMANENT COURTIER

QUARTIER OUEST. Duplex brique, 2 x 6 pièces s'achète avec petit comptant. Bonne condition. 563-3000. Thérèse Gauvin, 562-3287.
LE PERMANENT COURTIER

PROPRIETES A REVENUS

QUARTIER EST - près CEGEP. Propriété 6 logements. Evaluation municipale $33,420. Prix demandé $32,000.

QUARTIER OUEST - Rue Ledoux Crescent. Propriété 8 logements, parfaite condition. Revenu annuel $13,260. Compant requis $8,000.

QUARTIER OUEST - Rue Kingston. 8 logements brique. Revenu annuel $8,100. Prix demandé $48,500.

QUARTIER OUEST - Rue St-Louis. 4 logements brique, offert pour $5,000 comptant. Balance de vente à 8%. Rendement 20% sur argent investi.

QUARTIER OUEST - Rue Chagnon. 9 logements offert avec $6,000. comptant. Balance de vente à 8%. Rendement 20% sur argent investi.

QUARTIER BOND - Face au Centre d'achats. 39 logements en béton. Piscine, sauna, stationnement: étage. Revenu annuel $79,180. Comptant requis $45,000.

BOUL. BOURQUE - Près Woolco. Edifice commercial 8,624 pieds carrés. Terrain 26,000 pieds carrés. Evaluation $112,681. Prix demandé $115,000.

QUATRE PINS - Garage 60' x 38' blocs béton, 4 portes. Terrain 19,087 pieds carrés. Prix demandé $42,000.

Pour informations:
Laurier Bouchard, 569-6215
Pauline Champigny, 562-6354

MONTREAL TRUST, courtiers
565-1933
102/12352

102 Propriétés à revenus à vendre

BROMPTONVILLE, 4 logements, bien situés: 1 x 4, 3 x 3 pces. Extérieur aluminium. Propriété très propre. Prix demandé $32,000. CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE, courtier. 569-9114, Jean-Guy Joyal, 876-5239

BROMPTONVILLE, 3 logements 1 x 5, 2 x 3, Garage double, 100 x 100. Avec pommier. Prix raisonnable accepté. 845-7224.

RUE PACIFIQUE: maison 2 logements, intérieur complètement rénové à neuf. Inf.: 562-6427.

PARTICULIER vendrait bungalow split level avec très bons revenus dans Quartier Est. Pour plus d'informations tél: après 5:30 h. 567-8827.

OUEST. Triplex, brique, 2 x 5 et 1 x 3 pces, avec local au sous-sol, endroit très tranquille. 563-3000. Gérald Emond, 569-8497, Alydor Dion, 567-0675.
LE PERMANENT COURTIER

CENTRE, Maison de chambres, rénovée, meublées, entrepôt commerciale sur grand terrain. Très bon revenu. 563-3000. Gérald Emond, 569-8497, Alydor Dion, 567-0675.
LE PERMANENT COURTIER

9e AVENUE SUD — Maison 3 logements 2-5, 1-4 avec salle jeux au sous-sol. $32,000. 844-9493.

QUARTIER NORD rue Maisonneuve, grand duplex en brique, un 9 pièces et un 4 pièces, terrain paysagé, garage bien situé, près Centre d'Achats et école, revenu intéressant. TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834, Hélène Lapierre 563-9388.

OUEST. Triplex brique, 2 x 4 et 1 x pces, prix demand: $27,500. A qui l'aubaine? 563-3000. G. Constant, 563-5369.
LE PERMANENT COURTIER

NORD. Près du Centre d'achats King Ouest, propriété 3 logements dont 2 x 5 pièces et 1 x 4 pièces en parfaite condition. Grand stationnement. Entrée pavée. Montreal Trust, Courtiers 565-1933 (bur) PAULINE CHAMPIGNY, agent 562-6354 (rés)

OUEST. 8 logements, bonne construction, bien financé, très bons revenus, 7 grands 4 pces, plus un 2 1/2, vente directe. 569-6224.

E1133 EST 3 LOGEMENTS, 5 pièces rénovées. Echangerait pour chalet. Prix $26,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers 569-9926, Charles Morin 562-2100.

N1214 NORD TRIPLEX impeccable, très bien loué. Faut voir. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau 846-4327, agent.

CHANCE EXCEPTIONNELLE
QUARTIER OUEST (rue Pacifique). Propriété brique, 4 log 3 1/2 pces. Revenu annuel: $5,000. Intérêt 8 1/2% sur hypothèque. 567-0063, rés: 565-1709.

01135 OUEST 3 logements brique, 4 pièces, très bien situé. Prix $25,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Charles Morin, agent, 562-2100.

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

GAETAN LACOURSE ENR.
Spécialiste en déménagement de maisons.
ST-DENIS DE BROMPTON
Tél: 846-2966
103/12089

MAISONS A VENDRE QUARTIER OUEST
- Près Université
- Situées rue Lambert Le Royer
- Sites de choix
- Maisons de qualité
- Réservez maintenant

R. Desrosiers Const. 2530, Verdun 567-8535
103/10938

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

FLEURIMONT: bungalow construction neuve, pourquoi payer loyer lorsqu'il y a possibilité de devenir propriétaire pour aussi peu que $185.00 par mois, taxes incluses, si éligible pour aide fédérale, signalez ROLAND BLAIS, courtier. 562-4622

PRES UNIVERSITE, résidence style canadien, abri d'auto, foyer, sous-sol complètement fini, terrain 62 x 116, paysagé. Piscine creusée, avec bon revenus. 2145 Forest. 567-7736.

BUNGALOW NEUF 5 pces, situé 56 Geoffroy, Fleurimont. Inf.: Chambrini Inc., 569-7867 ou sur les lieux samedi-dimanche 1 à 4 hres pm.

SOYEZ PROPRIÉTAIRE



MAISON MODELE — 97 ALLARD SUD, FLEURIMONT
Eligible au rabais fédéral (tout acheteur) et à la subvention (non remboursable). Exemple: Salaire $7,600., un enfant à charge, paiements $188.24 cap., int., taxes. Comptant 5%
FRANCOIS HEBERT INC. Tél.: 567-1574
Pour visiter, samedi et dimanche, 1h.30 à 4h.30 P.M.
103/12315

LA FACON LA PLUS ECONOMIQUE DE POSSEDER VOTRE CHEZ-VOUS
fabrikit



SERIE SELECT 24 x 40
3 CHAMBRES A COUCHER
$12,055 Structure érigée
$9,780. non érigée plus taxe
Tous les matériaux sont livrés sur votre terrain numérotés et identifiés.
GRATIS: Lave-vaisselle ou four micro-onde avec tout achat livré avant le 31 mars
567-2775
103/12054

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

DIRECTEMENT du propriétaire, bungalow neuf, 4 pces, terrain 70 x 120, boisé. Prix $27,500. 113 rue Leger. 563-8434.

NORD. BUNGALOW 5 pces, brique, salle familiale. Garage. Prix spécial. Aussi cottage 8 pces, salle à diner, 2 foyers. GASTON BEGIN, courtier. 569-3729.

BUNGALOW, 5 1/2 pièces, développement Dubreuil, rue Cesna. Terrassement complet, paysagé, haie de cèdres. Bonne valeur. Cause: transfert. Tel. 567-3263.

EST: BUNGALOW 6 pièces, 3 chambres à coucher, sous-sol fini. Hypothèque 9 1/2%. Informations: 563-0706 ou 161, rue Allard.

QUARTIER NORD
Bungalow à vendre, 8 pièces comprenant sous-sol fini, foyer. Libre 1er mai.
RENS: 826-3475
103/12282

UN TOIT POUR LA VIE



Choix de modèles, maisons de qualité, site exceptionnel, éligibles au rabais fédéral.
HÉBERT & FERLAND
construction domiciliaire
2120, rue Galvin Fleurimont
569-6634
567-5825.
103/11956

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

BUNGALOW 5 ANS, 3 pièces, 3 acres. Vue sur lac William. Banlieue St-Ferdinand. Prix $40,000. 418-428-3322.

QUARTIER OUEST, 7825 Deschateaux, bungalow neuf, avec abri d'auto, fini brique et "clapboard", 5 1/2 pces, entrée "Split", escalier colonial en chêne et marqueterie. Tel: 569-8375.

OUEST: GRAND BUNGALOW style Cathédrale, 5 minutes Université. Sous-sol fini (Chambres). Tapis haut et bas. $39,500.00 jour: 563-6060; soir: 563-8239.

KING OUEST. 3 logements, 6 pièces, pourraient être transformés en bureaux. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
RODRIGUE DESNOYERS, 562-9651.

103 Cottages, bungalows)achat, vente, échange)

QUARTIER EST. Bungalow à vendre 5 pièces. Abri d'auto près 12e Ave. Tel: 565-8501.

AYER'S CLIFF. Cottage 4 pces situé 1/2 mille du village. Garage entrée pavée. Aubaine à $12,000. Hâtez-vous! CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE, courtier 569-9114, Jean-Guy Joyal, 876-5239.

LENNOXVILLE. Bungalow neuf, 5 1/2 pces, garage, grand terrain, $37,500. Peu comptant. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE, 567-7276.

BUNGALOW 6 pces, brique, 3 chambres, foyer, garage intérieur. Endroit résidentiel. Terrain 100 x 80. 567-6606.

LENNOXVILLE, rue Winder. Bungalow neuf, 5 pièces, abri d'auto. Venez voir. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
RENAUD COTE, 567-9341.



596
Laura Wheeler

PATRON 596
Confectionnez ces jolis sacs jumeaux, ressemblant aux sacoches des cavaliers. Ils se portent autour du cou et sont réalisés au crochet. Ils seront très pratiques pour le voyage.

Pour obtenir ce patron avec texte anglais et lexique français, envoyez vos nom, adresse, CODE POSTAL, le numéro du patron, la grandeur désirée ainsi que $1.50 exactement au SERVICE DES PATRONS, La Tribune, 221 rue Dufferin, Sherbrooke, J1H 4M3. Les personnes désireuses de recevoir ce patron par courrier première classe, avant le délai de deux à trois semaines qui doit être alloué, devront ajouter à leur envoi une somme additionnelle de 15¢. Ces patrons ne sont pas disponibles à nos bureaux.

J'AI CETTE MAISON POUR VOUS ROCK FOREST PRES WOOLCO



5 Pièces, 40' X 25'. Terrain 60' X 110'. Abri d'auto. Corniches aluminium. Prix pour vente rapide.
FERNAND LAFLEUR 563-6685
123/12293

SPÉCIAL DE LA SEMAINE



ROCK FOREST
PRES WOOLCO — Bungalow 5 pièces. Chauffage électrique. Terrain 6,500 pieds carrés. Prix d'aubaine $27,000.
LAURIER BOUCHARD, agent, 569-6215
Montréal Trust COURTIERS
565-1933
103/12363

IMMEUBLES ONIL Charland ENR
563-3233



ROCK FOREST
RUE KENNEDY — Bungalow 8 pièces, très propre, porte patio donnant sur grand terrain boisé. Faut voir pour apprécier!
5197, KENNEDY SUD — ROCK FOREST
Pour rendez-vous ou renseignements,
563-3233
103/12364

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

QUARTIER OUEST Bungalow 5 pièces avec 4 pièces loué au sous-sol. Sans intermédiaire. Soir 563-8080.

BRUCHESIE. Près carrefour de l'estrie, bungalow de choix, 5 1/2 pces. SHERBROOKE TRUST, courtier. 563-4017.
RODRIGUE DESNOYERS, 562-9651.

1225, DES MARQUERITES, A 2 milles CHU: Bungalow 4 chambres à coucher, salon marqueterie, abri d'auto, entrée asphalte, haie cèdres, clôture perches, remise 12 x 13; terrain paysagé. 563-3920.

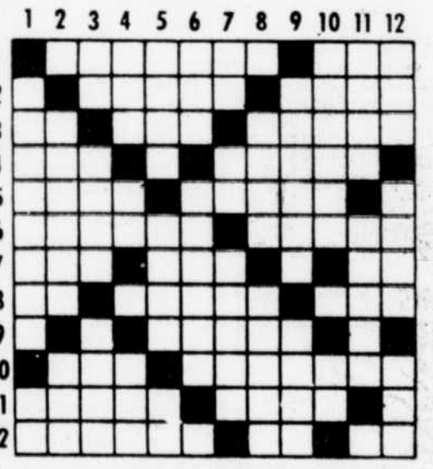
103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

ROCK FOREST. rue Kennedy, bungalow 7 pièces, 4 chambres à coucher, salle familiale, abri d'auto, immense terrain boisé. IMMEUBLES CHARLAND. 563-3233.

AUTRES ANNONCES CLASSÉES

Les mots croisés

PROBLEME 3314



HORIZONTALEMENT

1– Homme d'Etat américain. – Gros perroquet.
2– Gros singe. – Enlever la vie.
3– Usages. – Touché. – Bout de la mamelle en parlant des animaux.
4– Non altéré. – Jaune couleur d'or (pl.).
5– Interj. – Recherché.
6– Statue en attitude de prière. – Qui n'a point d'éclat.
7– Coupé court. – Bière anglaise. – Pron. ind.
8– Dans lisse. – Etoffe claire de soie crue. – Enlève.
9– Construit.
10– Une des Cyclades. – Qui n'a point d'activité.
11– Sectateur d'Arius. – Choisie.
12– Evêque de Paris. – En les. – Saint.

VERTICALEMENT

1– Heureux choix des sons. – Avant-midi.
2– Du verbe suer. – Te rendra.
3– Sert à stimuler. – Marques de la joie. – Fin du jour.
4– Saison. – Lettres jumelles. – Non humide.
5– Fort construit sur l'île de Montréal en 1671. – Défectuosité physique. – Nég.
6– Choisi. – Plante potagère.
7– Equerre. – De la gamme. – Excroissance dure et pointue qui pousse sur certains plants.
8– Exprime la totalité. – Est égal.
9– Domaine rural (pl.). – Anciennes monnaies.
10– Celui qui cause une chose. – Pron. pers.
11– Filet pour prendre les oiseaux. – Du verbe noter.
12– Mesure agraire. – Dernier repas. – Vain personnage.

PROBLEME 3313

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	O	R	T	E	R	■	P	O	I	N	G
2	■	S	U	A	G	I	R	■	U	S	E	E
3	S	■	T	I	A	R	E	S	■	S	U	M
4	U	R	■	I	A	■	E	T	I	V	E	■
5	R	I	T	E	■	R	E	A	■	E	R	■
6	P	E	R	E	■	C	O	■	S	A	■	A
7	R	U	I	N	E	■	S	P	A	■	L	E
8	I	S	A	■	M	A	S	A	L	■	L	I
9	S	E	S	E	L	I	■	T	I	R	E	T
10	E	S	■	D	E	L	I	R	E	S	■	E
11	S	■	N	E	V	E	M	I	R	■	I	S
12	■	C	A	N	E	■	N	E	A	N	T	■

J.D. BRETON CONTRUCTION INC.
Bâtit pour vous...
A Bromptonville, Rock Forest, Magog
A cause de nouvelles techniques de construction, nous offrons toujours la meilleure qualité au plus bas prix.
BUREAU: ENTREE CINE-PARC ROCK FOREST
843-4118
103/12378

Ephémérides

Le 27 mars 1976

1970—Un tremblement de terre fait 1,987 morts et 90,000 sans-abris dans l'ouest de la Turquie.

1968—Youri Gagarine, le premier homme à avoir tourné autour de la terre, trouve la mort dans un avion d'entrainement.

1964—Un tremblement de terre fait une centaine de morts en Alaska.

1962—L'armée prend le pouvoir en Syrie et dissout le parlement.

1960—Le général Kassem, chef du gouvernement irakien, fonde l'armée palestinienne.

1958—Khrouchtchev succède au maréchal Boulganine comme président du conseil des ministres.

1945—Le général Eisenhower annonce la défaite des forces allemandes sur le front occidental.

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

LUXUEUSE résidence 7 pces, foyer. Boiseries, planchers en chêne. Paysagé. Hypothèque 10 1/2%. Quartier nord. 565-7653.

PROJETEZ-VOUS de vous construire en 1976? Construction de première qualité. Prix raisonnable. Dimension, modèle et terrain à votre choix. Ville ou campagne. C.F. CONSTRUCTION ENR., 567-8860.

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

1108, LAROCQUE: Bungalow brique, 1,740 pieds plancher. Construction 15 ans. Chauffage eau chaude. Tous travaux publics payés. Bon prix à prompt acheteur. Pas d'intermédiaire. S'adresser sur les lieux.

DEVENEZ PROPRIETAIRE! Construction 1972 pour $18,500. Rock Forest. Hypothèque $11,500. 8 3/4%. Comptant à discuter. DANIEL DUVAL, 567-6988 J.L. P-11170

ROCK FOREST. Bungalow, 6 pces, style canadien, terrain boisé. Très bien situé. Foyer. Libre 1er juillet. Pas d'intermédiaire. 864-9615.

BUNGALOW 7 pces, 3 ans. 4 chambres à coucher, remise extérieure. Sans intermédiaire. Tél. 562-4612.

BUNGALOW 5 pièces, sous-sol non fini, terrasse et cour faites. Situé 269 Caravelle. Libre 1er juillet. 567-2012.

Gary Longchamps Inc.
ENTREPRENEUR GENERAL
VASTE CHOIX DE RESIDENCES
2, Développements à votre disposition
Sherbrooke Nord, rue Chauveau
Rock Forest, Boul. Bourassa
TEL: 565-0933 - 864-9774
Bur: 4213 Chauveau
103/11252



COMMANDEZ MAINTENANT UNE MAISON "SECTIONNELLE"
"DESOURDY"
acceptee par S.C.H.L.
IMMEUBLES MARCOUX
& Associés, courtiers
Concessionnaire exclusif
569-9926 — 569-5941
103/10485

UNE VALEUR SURE COMMANDEZ DES A PRESENT VOTRE MAISON BO-PLEX



Eligible au rabais fédéral
565-9844 - ST -ELIE
103/11899

AVEC GASTON RABY & FILS
VOUS FEREZ VOTRE MEILLEUR ACHAT



Oui Messieurs! Ca c'est de la maison, styles canadiens et Western, à prix compétitifs.
Style canadien 5 pces, terrain boisé. (Fleurimont) Via King Est. PRETS: Société Centrale d'hypothèque et de logements. Eligible au rabais fédéral.
OUVERT tous les jours. Soirs: lun. mar. merc., de 7-9 h. Samedi et dimanche: 1-5h.
BUREAU: 268, rue Allard. Fleurimont. Tél.: 567-6911. Rés.: 562-9502.
103/11614

DÉVELOPPEMENT QUATRE SAISONS
Près Centre d'achats et Centre Hospitalier Universitaire, rue Després.
R.R.C. CONSTRUCTION INC.
vous offre des maisons unifamiliales éligibles au rabais fédéral.
Pour plus d'informations:
ou **567-8812** **846-4806**
RENE et REAL COUTURIER, prop.
103/12108

103 Cottages, bungalows)achat, vente, échange)

STOKE. Bungalow brique, sur le bord du lac, 2 foyers, prix très réduit. 563-3000. Lise Prévost, 567-8600.
LE PERMANENT, COURTIER

EST. Desormeaux, bungalow moderne 5 1/2 pces, avec bon revenu. 4 1/2 pces, au sous-sol. Remboursements faciles. SHERBROOKE TRUST, courtiers: 563-4017.
ARMAND BERNIER, 562-8832.

DEVELOPPEMENT DUBREUIL joli bungalow 4 1/2 pièces, très propre, sous-sol bien fini, chauffage eau chaude. Prix raisonnable. BERNARD DESILETS, courtier 569-9386.

FLEURIMONT. Cottage, 6 pièces, brique, brique, foyer, 2 chambres de bain. Vanité. Chambre des maitres, salle manger, grand terrain boisé. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE, 567-7276.

MAGOG. Bungalow 6 pièces, 2 foyers, sous-sol fini, grand terrain. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE, 567-7276.

BUNGALOW deux étages, cave non finie, 10 pièces, quartier nord, $33,500. Tél: 565-8465.

LENNOXVILLE. Seulement 10% comptant, bungalow neuf. Qualité. Grand terrain. Vue magnifique. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
ARMAND BERNIER, 562-8832.

MAISONS A VENDRE
QUARTIER NORD
Maisons neuves 5 et 6 pièces, de différents modèles. Terrains boisés. Très beau site.
RENE COUTURIER
1565 Montfort - 567-8812
103/11569

QUARTIER EST
Près Centre d'achats et C.H.U.
Maison 5 pièces, sur le programme Fédéral '75. Situé 1143 rue Des Marguerites.
Réservez maintenant pour mai ou juin.
GILLES MAILLE Inc.
563-5103
103/12264

MAISONS A VENDRE
Résidence bergamin
Place Belmont, chemin Belvédère Sud. Maisons neuves 5 ou 6 pièces. Eligibles au rabais fédéral.
EVELINO BERGAMIN INC.
569-4977
103/10278

103 Cottages, bungalows)achat, vente, échange)

FLEURIMONT 381, Apache. Bungalow 27 x 42, construction 1975. Forage au sous-sol. 846-4063.

QUARTIER NORD, bungalow 1974, 6 pièces, terrain 8,400 pc, hypothèque 10 1/2%, un seul prix $24,500. pour vente rapide. Montréal Trust, courtiers: 565-1933.
PAULINE TURGEON, 843-3757.

96, LEVESQUE: Bungalow 5 pces, abri d'auto, cabanon, terrain boisé, 7,700 pi.ca. Vente rapide. Transfert. 562-6902.

BUNGALOW 5 pièces, style canadien, plein pied 25 x 42. Terrain 100 x 100. Quartier Ouest, rue Linda. Tél: 563-8462.

EST BUNGALOW 6 pièces, 3 chambres à coucher, sous-sol fini. Hypothèque 9 1/2%. Informations: 563-0706 ou 161 rue Allard.

BUNGALOW NEUF, Quartier Nord. Fini brique. Chauffage électrique. Très belle finition. Terrain paysagé. Libre à l'acheteur. Très peu comptant. 567-6474.

PRES PORTLAND-WILSON, 2770, Morin - Magnifique bungalow. Considérerait offre. Cause: transfert. ROLAND BLAIS, courtier. 562-6622.

RICHMOND attrayant bungalow 6 pièces, joli décoration, intérieur, grand terrain paysagé 200 x 400, garage, entrée pavée double, puits artésien. TRUST ROYAL, courtiers 563-9834; Hélène Lapierre 563-9388.

N1189 BUNGALOW masonite entrée split 5 pièces, chauffage électrique. Hypothèque: 10 1/2%. IMMEUBLES MARCOUX, courtier: 569-9926, Raymond Cloutier, agent: 565-7710.

ST-ELIE. Bungalow 5 pièces, garage, terrain 80 x 195. Cause: transfert. On demande: $27,000. 563-3000. Lise Prévost, 567-8600.
LE PERMANENT COURTIER

NORD STYLE CANADIEN, 9 pces dont 4 chambres à coucher spacieuses, salon élégant, foyer, vaste salle à manger, luxueuse salle de séjour. 2 1/2 salles de bain. Terrain 90 x 110. Arbres matures. Sans intermédiaire. 567-6542.

01220 OUEST BNGALOW et pierre 8 pièces. Revenus possibles intéressants. Bon achat. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers 569-9926; Hercule Marcoux, courtier 569-5941.

BUNGALOW 5 pièces. Impeccable. Comme neuf. Quartier résidentiel. Grand terrain. Aubaine MAURICE BENOIT, courtier, 563-7370.

EST. Bungalow clapboard 5 pièces, sous-sol semi-fini, situé. 563-3000. G. Constant, 563-5369.
LE PERMANENT COURTIER

400 DES JONQUILLES, maison style canadien, 6 pces, salle à diner, sous-sol fini, abri d'auto, patio au dessus, foyer, piscine. Construction 1970. Vue magnifique. MLS TRUST ROYAL, courtier, 563-9834, Elie Anto, 569-5209.

BUNGALOW 5 pièces, situé rue Quirion, Quartier Est. Possibilité aménager sous-sol. Chauffage eau chaude. Terrain 60 x 105. Evaluation municipale: $24,500. Prix demandé: $24,000.00 Comptant: $2,000. Balance, terme (25 ans) 225.00 par mois, capital et intérêt. CLAUDE CHAREST, courtier, 569-4473.

BAIE BOISSONNEAULT, 4 milles Windsor, 18 de Sherbrooke. Bungalow 5 pces, construction récente. Grand terrain $14,800. ROLAND BLAIS, tél: 562-6622.

E1154 RUE LEBLOND Bungalow récent, 5 pièces. Beau terrain. Financement disponible. $26,000. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Georges Bordua, agent, 563-0593.

01101 RUE FABRE Maison brique 5 pièces plus 2 bachelors. Revenus intéressants. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, courtier, 569-5941.

MAGOG, rue Bullard, bungalow brique, 8 pièces, terrain 10,824 pieds carrés, avec vue magnifique sur le lac et Mont Orford, chauffage eau chaude. Prix réduit. Monréal Trust, courtiers, 565-1933; **PAULINE TURGEON, 843-3757.**

BUNGALOW Domaine Trois Lacs, St-Denis, construction 1975. Au bas prix de $27,300. LEO-PAUL BRODEUR INC. courtier: 567-4129.

ASBESTOS. Grand bungalow 6 1/2 pces, état neuf. Prêt à être habité. Prix pour vendre. LEO-PAUL BRODEUR INC. courtier, 567-4129.

ROCK FOREST. Bungalow 6 1/2 pces, style québécois, état de neuf, foyer. Terrain 80 x 100. Très bel et bon état. Pour propriétaire futur. LEO-PAUL BRODEUR INC., courtier, 567-4129.

PETIT LAC MAGOG: magnifique résidence 3 pces, moderne, chauffage automatique, grand terrain boisé $15,800. Comptant: $3,800. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

FLEURIMONT. Bungalow 6 grandes pièces, chauffage électrique. Bien situé. Coin calme. 563-3000. Pierre ou Lizette Dionne, 567-2324.
LE PERMANENT COURTIER

113, RUE BISSON, WINDSOR: Bungalow 5 pces, éligible rabais fédéral. Chauffage électrique, planchers recouverts. 569-6838 après 6 hres. Samedi, dimanche toute la journée.

BUNGALOW 6 pces, brique, 3 chambres, foyer. Garage intérieur. Endroit résidentiel. Terrain 100 x 80. Tél: 567-6606.

BUNGALOW 3 ans, plusieurs arbres; 3 chambres à coucher. Bon prix. 1483, Pépinière, Rock-Forest.

FLEURIMONT. Développement Dubreuil. Bungalow 7 pces. Construction récente. Hypothèque 8 3/4%, ou financement disponible. Maison très propre. Photo MLS. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier: 565-8181, Pierre Chaurette, agent: 565-0160.

104 Maisons-mobiles roulottes

ACCESSOIRES ROULOTTES: Auvents, poêles, refrigérateurs. Catalogues Belco, $1.00. 1249, Taschereau, Longueil.

ROULOTTE MOTORISEE CHAMPION 1972, 24 pi. couche 8, automatique, servo-freins directions, air climatisé. 864-9739.

ROULOTTES GORDEN FALCON 1974. 30 pi. Equipé au complet. Etat comme neuf. 876-2188.

PRES MAGOG, Maison mobile Champlain, 1974, 14 x 63, très propre, chauffage électrique, terrain 120 x 100. Aubaine: $14,000. IMMEUBLES ROBERGE, courtiers, 567-9522; Claude Langevin, soir, 563-7687.

ROCK FOREST: Maison-mobile 1974, 5 pces, 63 x 14, chauffage électrique, terrain, remise. $14,500.00. 864-9603.

MAISON-MOBILE 14 x 68, sur terrain boisé, située à Windsor. $13,900.00. Tél. 845-4760.

TENTE-ROULOTTE 1974, 6 places; servie 2 fois, comme neuve. A prix raisonnable. Tél.: 562-0557.

TENTE-ROULOTTE "Lionel" 1975, 6 places; entièrement équipée. Tél.: après 5h.30: 569-8109.

ROULOTTES. 6 places, 15 pieds. Jamais voyagé. Très propre. $1,950. Tél.: 567-3334.

REDUCTION POUR FEV.-MARS: Maisons-mobiles toutes dimensions, situées route 5, 2 milles Lennoxville. 562-3663.

ROULOTTE SHAMROCK 1973, 32 pi. comme neuve. Equipement complet. Tél.: 567-7276, 563-9494, 846-2298.

ROULOTTE DAUPHIN. 15 pieds, 4 places, évier, poêle, frigidaire, tournaise, auvent, très propre. Appelez après 4h. 565-7737.

MAISON-MOBILE à vendre dans Parc 5 étoiles, à Pompano, Floride. 2 milles de la mer. Tél.: (305) 421-2975.

MAISON-MOBILE située Windsor, 12 x 50, à vendre $7,000. Tél.: 562-4424.

MAISON MOBILE, Glendale 1968, 32' x 10', 1968, très bon état, idéal pour chalet. 567-8372.

MAISON MOBILE 1974, 14 x 62, sans passage. Devra avoir son terrain si possible. 562-1647.

AUBAINE! Maison-mobile 60 x 12, 1971, en parfait ordre; meublée. $8,000. Rens.: 864-4888.

ROULOTTE CHAMPLAIN, 1970, 19 1/2 pi., tout équipée, douche, fourneau. Couche 6 personnes. Prix à discuter. Jour: 569-5026. Après 6h. 563-9319.

M1145 GLENDALE, 68x 14, 5 pièces, non meublée, grand terrain double paysagé. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers: 569-9926, Michel Lamothe, agent 563-7007.

106 Chalets (achat-vente)

LAC LOUISE, près Weedon, chalet moderne, chauffage électrique, terrain boisé. $3,800. Comptant: $500. Balance, possibilité financement. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

C1200- CHALET 5 pièces, endroit tranquille, lac non pollué. Grand terrain. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers: 569-9926, Raymond Cloutier, agent, 565-7710.

GRAND LAC BROMPTON. Chalet genre split level, sur terrain 82 x 160 sur le bord de l'eau. 6 grandes pièces. 563-3000. Pierre ou Lizette Dionne, 567-2324.
LE PERMANENT, COURTIER

106 Chalets (achat-vente)

CONSTRUISEZ VOTRE CHALET PRE-FABRIQUE

■ **NOUS POUVONS L'ERIGER SI VOUS LE DESIREZ.**

■ **AVONS MODELES A MAGOG**



LE "LUCERNE" 20 x 24



"CHANTECLERC" 20 x 24



RADISON 20 x 24

OUVERT SAMEDI & DIMANCHE de 1h. à 4h. p.m.

HABITATIONS 4 SAISONS
435 MAIN EST — MAGOG
EN FACE DOMINION TEXTILE
106/12371

LIONEL RACINE RÉNOVATION Ltée
GROS & DÉTAIL
Portes aluminium-Fenêtres - Auvents
REVETEMENTS D'ALUMINIUM ET VINYLE
Prix spéciaux aux contracteurs (prix compétitifs)
Meilleur endroit pour économiser
815, RUE SHORT — SHERBROOKE
TEL.: 562-9300



Lionel Racine
106 12185

107 Terrains

CHALETS A VENDRE. Kateville, Petit Lac Magog. Pour informations, composez: 565-8465.

AUBAINE. Chalet hiver-été. Chauffage électrique. Grand terrain 27,000 p.c. Lac Richmond (Aux Trois Lacs). Tél.: 1-(819) 472-4924, Drummondville.

$22,000.00 Chalet 4 pièces habitable à l'année. 65' de façade sur le Petit Lac Magog à Venise. Montréal Trust, courtiers: 565-1933 (bur.) JACQUES GAUVIN, agent, 567-2238.

NOTRE-DAME DES BOIS. Chalet, chauffage électrique. Terrain 69 x 208, construction 1968. Bon prix. LEO-PAUL BRODEUR INC., courtier, 567-4129.

107 Terrains

LENNOXVILLE: Magnifique terrain 150 x 110. Prix demandé: $3,200.00. SHERBROOKE TRUST, courtiers, 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990

BOWEN SUD: Grand terrain 66 x 166. Pas d'intermédiaire. Pour vente rapide. Tél. 864-9627.

LAC DESMARAIS. Terrain déboisé 325 x 100, conviendrait pour résidence ou chalet. 843-4479.

NORD Terrain boisé environ 20,000 pi.ca. Vue panoramique. Situé rue Loire. Aubaine $4,500. 567-5030.

LOTS BOISES, entre Université de Sherbrooke et Lac Massawippi, à partir de $995.; termes. 569-2517.

PARTICULIER. Vue magnifique, boisé, semi-boisé, plusieurs endroits et grandeurs, entre Sherbrooke-Mont Orford. A partir de $995.; termes. 569-2517.

LOTS, LOTS, LOTS; choix Rock Forest et St-Elie; à partir de $995.; termes. 569-2517.

WINDSOR. Terrains. Particulier. Rens.: 845-3216; 187, Principale - Nord, Windsor.

TERRAIN à vendre. Sur bord rivière St-François, 1 mille Bishopton. 100 x 100. Tél.: (514) 539-1940.

ROUTE 5, 9 milles de Sherbrooke, 480, sur route 5, 500 x 460. Tél: 567-6230.

RUE DE LA MONTAGNE Terrain 100 x 100, près piste de ski. 565-9474.

TERRE 20 acres avec chalet suisse meublé hivernisé, garage, ruisseau. Joli endroit en montagne; à La Patrie. Prix: $16,500. seulement GASTON BEGIN courtier, 569-3729.

PRES ECOLE Le Phare (rue Sara): terrains 75 x 100. Prix $2,500 chacun. Inf. Tél.: 878-3339.

OUEST, rue Larocque, terrain 50 x 100. Prix demandé: $2,500. SHERBROOKE TRUST courtier: 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE,
567-7276

PRES LIMITES SHERBROOKE, terrain 200 x 500, ruisseau. Prix: $6,500. Bernard Desilets, courtier 569-9386.

PLUSIEURS lots vacants dans tous les quartiers de la ville. SHERBROOKE TRUST, courtier: 563-4017.
RENAUD COTE
567-9341

BOUL. BOURQUE, limites Sherbrooke, à vendre ou louer. 150,000 pi. ca. Terrain commercial. Rens.: 563-4900.

NORD: Coin Malouin et Toulon - Boisé, tranquille, vue magnifique. Très plat. 103 x 125. Aubaine. 567-1117.

TERRAINS BOISES à votre choix, entre King et Conseil. Pour informations, composez: 565-8465.

GRAND CHEMIN ST-DENIS DE BROMPTON: Terrain 14 acres. Idéal pour développement domiciliaire ou site commercial. CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE, courtiers, 569-9114; Guy Hardy, 845-3944.

FLEURIMONT, rue Marquis. 2 terrains, semi-boisés, 12,200 pi. ca. $1,700.00; 15,400 pi. ca. $1,850. Tél.: 567-0263.

LAC TROUSER près Magog; terrain boisé 50 x 100, plage disponible: $700. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

LAC TROUSER
170 acres, entre St-Etienne et Bolton Centre. Ruisseau avec chute 40 pieds hauteur en bordure du lac. $80,000. Termes discutables. Aussi plusieurs terrains, environs de Magog.
FRED F. ROLLAND
Courtier (Broker)
MAGOG — 843-6657
107/12360

107 Terrains

ENVIRON 8 milles Centre-ville. Lot semi-boisé, 6 acres. $4,500.00. Tél.: 563-5475, après 18 heures.

LOT 50 x 100, rue Bowen Sud, près église, école. Pavage payé. Tél.: 567-7283.

ROCK FOREST, près Elite, rue Fontaine, terrain paysagé 80 x 185. 562-7529.

T1217- ST-ELIE. 39 acres boisés, tranquille. Faut voir. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, agent, 846-4327.

A LOUER: Terrain commercial, 200 pi. façade par 800' profondeur, situé Boul. Bourque. Tél.: 864-9215.

MINI LAC PRIVE. Boisé de beaux sapins. Vue magnifique. 5 milles de Sherbrooke. Grand terrain, 06' le pi. ca. 569-2517.

PRET POUR DEVELOPPER: $475. l'acre, vue magnifique, 200 acres dans le village St-Elie, entre Sherbrooke et Mont-Orford. Près des services. 569-2517.

RUE Van Horne, Rock-Forest, 71 x 120. Prix à discuter. Tél.: 563-2479.

ST-FRANCOIS, 6e rang: Terrain boisé 50 acres avec source sur le terrain. Endroit tranquille. Coin idéal pour la chasse. CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE, courtiers, 569-9114; Guy Hardy, 845-2944.

107 Terrains

TERRAIN 66 x 125, situé face salle municipale à Omerville. Tél.: 843-5216.

ASCOT Terrain 35 acres bien paysagé. Vue magnitique sur la rivière. Prix demandé: $25,000.00. Montréal Trust, courtiers: 565-1933 (bur.), Philip Stephenson, agent: 838-4775 (rés.).

108 Fermes

F1204. JOHNVILLE. Domaine 100 acres, maison 10 pièces, centenaire. Rivière. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, agent: 846-4327.

URGENT!
DE 1 à 200 acres, près Sheerbrooke. Tél. 569-2517.

PRES DE SHERBROOKE. Ferme laitière 230 acres, troupeau Holsteins, bon quota dee lait. Machinerie et bâtiments très bon état. 563-3000. Alydor Dion, 567-0675, Gérald Emond, 569-8497.
LE PERMANENT, COURTIER.

ATTENTION! Possédez-vous une terre boisée? Je suis acheteur pour coupe de bois. Payons $10.00 la corde net. Bois franc, bois mou ou cèdre. Nous nous occupons de tout: bûchage, etc.- Tél: 1 (819) 877-3032, Bury.

COATICOOK
FERME 230 acres, maison modernisée, grande grange, nettoyeur. Prix $85.000. Seulement: $25,000. comptant.
FRED F. ROLLAND
Courtier (Broker)
MAGOG — 843-6657
108/12359

108 Fermes

ENTRE SHERBROOKE et Magog, 48 acres, 1/2 mille autoroute; $20,000. Comptant 569-2517.

F1139. ST-DENIS. Terre 50 acres, dont 45 boisés, grange, ruisseaux, étangs. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers: 569-9926, Georges Bordua, agent: 563-0593.

PRES SHERBROOKE. Ferme 15 acres, maison 8 pces, garage, hangar, grange, prairie, boisé, ruisseau, vue magnifique. 563-3000, Alydor Dion, 567-0675, Gérald Emond, 569-8497.
LE PERMANENT, COURTIER.

KATEVALE. 190 acres de terre. Prairie et bois. Bungalow, garage et grange. Peut être vendu en totalité ou en partie. FIDUCIE DU QUEBEC, courtiers: 565-8181, Paul Tourigny, agent: 565-9752.

RECHERCHONS. Fermes de plaisance à bois ou autre. Avons plusieurs acheteurs sérieux. FIDUCIE DU QUEBEC, courtiers: 565-8181, Roger Couture, agent: 832-2781.

109 Commerces à vendre ou à louer

MOTEL DE VILLEGIATURE, 12 mois par année. 10 unités plus 5 chalets, bar salon, salle à manger. Environ 125 mille pi.ca. Situé au lac Aylmer, 2 milles de Disraeli, Qué. Inf. tél: Thetford Mines 1-418-338-8548.

ASSOCIE DEMANDE. Honnête, sérieux. Commerce de réparation, vente de pièces, laveuses-sécheuses, poêles. Aucune expérience. Comptant: $7,500. 563-1600 pour rendez-vous.

MAGOG, MAGASIN de cadeaux. Vendrais bâtisse 1 étage 38 x 46 avec ou sans marchandise. Téléphone avant 6h. 843-5282.

AUTRES ANNONCES CLASSEES

BLONDINETTE



M. ABERNATY



LA FAMILLE FLOP



MICKEY



DONALD DUCK



SCAMP



Le mot perdu

GRILLE DU NO. 357 — 6 lettres cachées

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	S	D	R	U	O	S	C	P	E	E	S	O	R	P	V
2	R	I	O	L	R	A	P	O	T	R	E	M	A	O	E
3	P	A	C	I	F	I	E	R	U	E	X	R	C	R	X
4	N	S	O	R	T	E	P	T	O	P	I	I	E	T	A
5	O	S	N	O	I	T	A	M	R	O	F	O	U	E	T
6	I	O	C	T	E	R	I	R	E	E	A	U	S	S	I
7	T	C	E	U	R	A	X	I	R	P	O	S	E	O	O
8	A	I	N	L	I	N	E	A	E	A	E	N	R	U	N
9	T	A	T	E	A	S	T	R	E	R	D	U	O	C	S
10	A	T	R	S	T	I	A	R	U	I	N	E	T	I	E
11	T	I	E	T	O	T	X	C	O	R	P	S	A	S	L
12	S	O	R	N	N	E	E	P	A	C	T	E	S	U	L
13	N	N	S	I	O	R	S	A	G	E	S	S	E	I	I
14	O	N	S	N	O	I	T	A	C	I	F	I	R	E	V
15	C	R	A	N	O	I	T	A	S	R	E	V	N	O	C

Amer
association
aussi

Concentrer
constatation
conversation
corps
coudre
cran

Fixes
formations
fouet

Lest

Notaire

Pacifier
pactes
paix
parloir
père
port
portes
pose
prix
prose

Race
radeau
rire
rois
rotule
route
ruine

Sagesse
soirs
sorte
soucis
sourds

Tare
taxes
transiter
troc

Urne

Vérifications
vexations
ville
vociférations

réponse du numéro 356 GENERAL

Il y a cent ans

(dans les Cantons de l'Est)

LES ELECTIONS DANS LE COMTE DE STANSTEAD

(8.e article: Domination libérale et apathie électorale)

La vague libérale qui avait porté au pouvoir Laurier à Ottawa allait s'avérer favorable aux libéraux provinciaux également. En 1900 et 1904, le gouvernement libéral provincial l'exprimait de façon peu subtile. En effet, le lendemain des élections fédérales qui au mois de novembre venaient de reporter Laurier au pouvoir à Ottawa, le gouvernement de la province de Québec déclenchait les siennes: c'était presque la victoire assurée. Les électeurs changeraient-ils de couleur politique en l'espace de trois semaines? Les conservateurs, déjà fort ébranlés au plan fédéral, s'y laissèrent prendre chaque fois et partirent au scrutin sans grand enthousiasme. Une tendance existait même parmi les dirigeants conservateurs québécois de boycotter les élections, c'est à dire de ne pas présenter de candidats en guise de protestation.

Néanmoins, dans les Cantons de l'Est, bation conservateur et particulièrement dans le comté de Stanstead, les partisans conservateurs n'entendaient pas affronter l'élection sans combattre et les élections de 1900 et de 1904 furent, au moins plus passionnées qu'ailleurs dans la province. Une élection partielle durant l'été 1902 vint même réveiller les passions politiques un peu attiédies.

L'élection de 1900

Chaque organisation choisit les mêmes candidats qu'en 1897. Hackett, qui avait remporté la dernière élection par une mince avance d'une cinquantaine de voix, est unanimement désigné par les conservateurs tandis que Moodie Lovell reste le candidat des libéraux. Mais si les rivaux sont identiques, la bataille a bien changé. Trois semaines avant, les libéraux fédéraux ont obtenu une victoire sans précédent, ce qui a amené les conservateurs provinciaux à admettre la défaite sans même se battre: dans 36 comtés, ils ont décidé de ne pas présenter de candidats et donc, à la veille du scrutin, 36 libéraux sont déjà élus par acclamation. Les libéraux sont donc vainqueurs d'avance.

La compagne, très brève - trois semaines - n'est guère pasionnante. Un meeting libéral, prévu à Hatley pour le 29 novembre, est annulé, faute de participants. Il n'y eut qu'une assemblée contradictoire de qualité à Stanstead. Le 8 décembre, Lovell était élu, sans augmenter son pourcentage par rapport à sa défaite de 1897 (35%).

Par contre, Hackett passe de 37% (en 1897) à 29% (en 1900). La victoire libérale dans Stanstead n'est donc pas due à un accroissement de l'électorat libéral, mais bien à l'abstention marquée de nombreux partisans conservateurs. Les villes-fortes des tories reflètent bien ces tendances. A Magog, par exemple, où les rouges l'emportent pour la première fois depuis 1867, les abstentions augmentent de 14% et à Stanstead Plain, où le candidat local Hackett obtient un beau succès d'estime, les abstentions s'accroissent de 11%. Les conservateurs du comté se rendaient compte que la lutte était perdue dès le départ, mais ont préféré l'abstention digne et n'ont pas rejoint le camp des vainqueurs.

L'élection partielle de 1902: des libéraux canadiens-français mécontents

Le décès du député Moodie Lovell, en avril 1902, ouvrit une vacance qui prit de court les deux organisations. D'ailleurs, il se passa six mois avant que le scrutin n'ait lieu. Ce n'est qu'avec beaucoup de peine que les libéraux, qui tinrent leur convention au mois de mai, s'entendirent sur la candidature de Timothy Biron RIDER, de Fitch Bay, un ancien député fédéral. Il faut dire que ce marchand de 54 ans, maire du township de Stanstead pendant vingt ans et de tendance assez radicale, n'enthouisiasmait guère les libéraux francophones. A Magog, les libéraux canadiens-français, très mécontent du choix de ce candidat, parlaient même de présenter leur propre candidat. Ils refusèrent en tout cas d'envoyer des délégués à la convention du comté.

Quant aux conservateurs, ils tentèrent, lors de plusieurs conventions de se trouver un candidat. Hackett refusa de se présenter pour une cinquième élection consécutive et finalement, ils s'entendirent sur le nom du président de leur association de comté, l'avocat George-Henri Saint-Pierre. Ce dernier, né à Stanstead Plain en 1859, était, malgré son nom, anglophone. Néanmoins, il avait fait un cours classique en français, puis son droit et pratiquait comme avocat à Coaticook depuis 1883. Il avait aussi tâté des affaires en ouvrant une manufacture de pâtes et papiers. Bilingue parfait, il constituait un choix attrayant pour l'électorat francophone face au libéral Rider, unilingue anglais issu d'une région rurale.

De toute façon, cette élection partielle était bien symbolique, puisque, quel que soit le résultat, il ne modifierait pas l'écrasante représentation des libéraux en chambre. Au terme d'une élection calme et honnête, Saint-Pierre fut élu, offrant ainsi aux conservateurs leur dernière victoire dans le comté.

Le pourcentage de Saint-Pierre (29%) ne dépassait pas cependant celui qu'avait obenu Hackett en 1900 dans sa défaite. L'abstention est massive: 45% des électeurs restent chez eux le jour du scrutin. La victoire de Saint-Pierre n'indiquait donc pas que les conservateus avaient retrouvé de nouveaux partisans. Tout simplement, les libéraux n'ont pas pris cette élection au sérieux. La seule leçon qu'ils en tireront, sera la nécessité de présenter dorénavant des candidats francophones. Le recensement de 1901 révélait que le comté comptait plus de 46% de canadiens-français. C'est ainsi qu'à partir de 1908, commencera le règne des Bisonnette, père et fils, qui dura de 1904 à 1935.

(à suivre)

Jean-Pierre Kesteman
Département d'histoire
Université de Sherbrooke.

109 Commerces à vendre ou à louer

109 Comerces à vendre ou à louer

X1232 GAZ BAR. Très bon chiffre d'affaires. Terrain 150 x 150. Bien situé. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers. 569-9926, Charles Morin, agent, 562-2100.

SALON DE COIFFURE 6 séchoirs, 3 places pour coiffer, air climatisé. Bonne clientèle. A bas prix. 567-3304.

C1030 FLEURIMONT avec tout l'équipement. Maison 6 pièces. Terrain 3 acres. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers. 569-9926, Georges Bordua, agent, 563-0593.

KING OUEST. Restaurant genre luncheonette servant aussi crème glacée molle. Très bon chiffre d'affaires. Bâtisse et équipement en très bon état. Pour plus amples renseignements, Montréal Trust, courtiers, 565-1933 (bur.) NAZAIRE LETOURNEAU, agent, 562-2264 (rés).

COMMERCE. Station de service avec logement de 7 pces attenant. Située dans un rayon de 25 milles de Sherbrooke. Bonne clientèle établie. Excellentes conditions d'achat. Renseignement confidentiels sur rendez-vous seulement. FIDUCIE DU QUEBEC, courtiers: 565-8181, Pierrette Davignon, agent: 849-3793; Gérard Paradis, agent: 562-5493.

109 Commerces à vendre ou à louer

SALON COIFFURE, situé Centre Ville. Clientèle établie. Bon chiffre d'affaires. Cause: départ. 567-2616.

KIOSQUE au Carrefour. Bon pour partir commerce. Prix: $19,500. Ecrire Case 84, La Tribune.

EPICERIE-ACCOMMODATION, licenciée, boucherie. Affaire annuelle $350,000. Comptant: $25,000. Balance à discuter. IMMEUBLES CHARLAND, 563-3233.

EPICERIE-ACCOMMODATION avec terminus d'autobus. Logement 6 pces attenant. Prix: $8,000 seulement. GASTON BEGIN, courtier. 569-3729.

MAGASIN GENERAL de village, comprenant épicerie, bière et quincaillerie. Espace pour agrandir. Logement confortable attenant à la bâtisse. Ecrire Boîte 313, Ayer's Cliff.

PLESSISVILLE. Restaurant licencié de 70 places avec équipement complet. Construction récente, grand terrain de 34,000 p.c. sous-sol fini, servant de logement au propriétaire, comprenant 4 chambres à coucher, cuisine et salon, bon chiffre d'affaires. Cause de vente: maladie. LOU BRINDLE, AGENT: 1-514-378-8461, 1-514-378-7308.

PLESSISVILLE

Restaurant licencié 70 places avec équipement complet. Construction récente. Grand terrain 34,000 pieds carrés. Sous-sol fini, servant de logement au propriétaire, comprenant 4 chambres à coucher, cuisine et salon. Bon chiffre d'affaires. Cause de vente: maladie.

LOU BRINDLE, agent,
1-514-378-8461 ou 1-514-378-7308
109/12368

110 Maisons de campagne

MAGNIFIQUE RESIDENCE sur terrain boisé de 1 acre ou plus. Projet organisé, autres avantages à voir. Terrain seulement si désiré. Rendez-vous 846-3276.

FITCHBAY. Fermette 4 acres avec maison de 7 pces, et grange. Vue magnifique sur le lac. Site enchanteur. Contactez dès aujourd'hui. CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE, courtiers: 569-9114, Jean-Guy Joyal, 876-5239.

ROCK FOREST, maison de campagne, 4 pces, belle vue sur le lac Magog. SHERBROOKE TRUST, courtiers: 563-4017. **RENAUD COTE, 567-9341**

R.R. 2 Bromptonville. Maison de campagne, grange, piscine, 5 acres de terrain. SHERBROOKE TRUST, courtiers: 563-4017. **LOUISE SERGERIE, 563-7428.**

WAY'S MILLS. Maison de campagne, grange, chalet d'invité. Idéal pour ferme ou équitation. 563-3000, Pierre ou Lizette Dionne, 567-2324. **LE PERMANENT, COURTIER.**

AU MONT BON PLAISIR

EASTMAN — Maison d'hiver. Grand terrain avec droit au lac d'Argent, $12,000.

VILLAGE FITCHBAY — Maison d'hiver 5 pièces, bonne source d'eau. Grand terrain privé. $10,000. Comptant $5,000.

AUSSI autres maisons et terrains.

FRED. F. ROLLAND

Courtier (Broker)
MAGOG — 843-6657
110/12361

111 Hôtel-motels (achat, vente, échange)

HOTEL CENTRE-VILLE DE SHERBROOKE, 43 chambres, taverne, restaurant. Très bon chiffre d'affaires. Prix raisonnable. Sur rendez-vous: TRUST ROYAL, courtiers, 563-9834, Fernand Delisle, 563-5995.

HOTEL

A vendre ou à échanger. Cause: maladie.

TEL.: 845-9021
111/12347

HOTEL A VENDRE



Hôtel très achalandé, tout meublé, situé à proximité d'Asbestos, 10 chambres, cuisine, salle à manger, grand bar (70 tables). Chauffage eau chaude. Interieur et extérieur entièrement renovés en 1975. Profits nets annuel $25,000. Prix avantageux et bonnes conditions. Possibilité de financement disponible. S'adresser à:

J.A. LEFEBVRE
Courtier
Tél: (819) 879-4122
Après 5h. ASBESTOS Qué.
111/12182

201 Hypothèque

PREMIERES & DEUXIEMES HYPOTHEQUES

(pour achat et financement)

- Résidences
- Propriétés à revenus
- Commerces
- Industries
- Chalets
- Fermes
- Propriétés de campagne
- Achats d'hypothèque

H.M. MORIN, COURTIER
111 King Ouest, Sherbrooke
563-5100, soir: 563-1984
201/12233

DEUXIEMES HYPOTHEQUES

- Jusqu'à $15,000
- Taux avantageux
- Aucun boni, ni frais de courtage, ni honoraires de démarcheur
- Renseignements sur demande

LES IMMEUBLES HOUSEHOLD LIMITEE
SHERBROOKE
25 Nord rue Wellington
Tél: 567-5206
2433 ouest rue King
Tél: 569-9887.
201/12231

202 Argent à prêter

ARGENT A PRETER

- 1ere et 2eme hypothèque partout.
- Taux à partir de 10%.
- Consolidez toutes vos dettes.
- Attention spéciale à toutes demandes de la campagne.
- Maintenant argent disponible pour construction

BADEAU & FILS
COURTIER
1578, King Ouest
Tél.: 569-7375
soir: 563-5804
202/10742

301 Appartements à louer

3 PIECES MEUBLE, eau chaude, chauffé, laveuse-sécheuse. Libre immédiatement 133 rue Grandes Fourches.

3 PIECES, 112, Québec. Semi-meublé, stationnement. Taxes vidange et eau incluses. Bail 1 an. Libre 1er Mai. $105.00 par mois. 567-0660.

OUEST: 3 1/2 meublé, rue Ledoux. Libre 1er Mai. Tél. 563-8945.

4842 MAGLOIRE, Rock Forest, (arrrière Woolco), 3 1/2 meublés, 5 1/2 non meublé. S'adresser app. 16. 565-1790.

3 1/2 PIECES meublées, chauffés, insonorisée, tapis, aspirateur mural, buanderie, ascenseur, sauna, piscine chauffée. Libre 1er mai, 889 Bertrand, app 18. Voir concierge app. 4. Tél: 563-0533.

APP. 3 1/2 pces, libre 1er mai. (Du 1er mai au 1er sept.: $130. -Sept. 1976 à Sept. 1977: $140.) Tapis, sauna, ascenseur. S'adresser: 889, Bertrand, app 5 ou 565-9498.

OUEST Près Centre. 3 Pièces, moderne, semi-meublé, chauffé, lavoir. Pou 1er mai. $105. 562-1536.

205 Occasion d'affaires



Soyez votre patron . . .

Investissez dans un commerce rentable

Un modeste investissement vous fera démarrer d'un bon pied dans le commerce d'articles pour la maison et l'automobile, d'équipement de sport et de quincaillerie avec une concession de magasin Handy Andy. Il existe des localités de premier choix disponibles dans votre région.

Joignez-vous à une organisation canadienne et prospère de vente au détail. Handy Andy est en affaires depuis plus de 40 ans et est au service de millions de clients satisfaits avec 150 magasins de franchise Handy Andy. Nous vous offrons:

- Possibilité de développement considérable
- Aide et conseils continuels
- Méthodes & systèmes de fonctionnement modernes
- Marchandise de qualité à des prix compétitifs
- Pouvoir d'achat avec escompte sur la quantité
- Appui dans la promotion de vente et dans la publicité
- Entraînement complet
- Aide dans l'établissement du magasin
- Entreposage centralisé. Aucune redevance de concession.

Nous vous donnons un programme planifié complet.

Écrivez-nous aujourd'hui. Parlez-nous de vous. Réponse immédiate assurée.

Compagnie Handy Andy
Division Concession
8300 Devonshire Road
Montréal, Québec H4P 2K8
205/12367

301 Appartements à louer

BOULEVARD MCMANAMY 2 1/2 pièces meublées. Electricité fournie. 1er étage. Propre. Aucune taxes. Tranquilles, stationnement. 8 75-3134.

101 Propriétés à vendre

LA BOURGADE
DEVELOPPEMENT LTEE
A CONSTRUIT POUR VOUS
"COUCOU"



4 chambres à coucher, 2 foyers. Chauffage électrique. Sous-sol semi-fini.

Vous êtes invités à visiter
SAMEDI & DIMANCHE
de 10h. A.M. à 4h. P.M.

DIRECTION:
Prenez route 112 jusqu'à la Croisée Hôtel 4 Fourches, venant de Magog tournez à gauche, venant de la sortie 67 tournez à droite jusqu'à l'Avenue de la Pente, Nord de la Plage Southière.

Terrains à vendre avec service d'aqueduc à prix spéciaux durant mars et avril.

RENSEIGNEMENTS 843-6603
101/121

301 Appartements à louer

SOUS-LOCATION: Quartier Ouest, 1er mai-1er août: 2 1/2 meublé, chauffé. Après 5h. 565-0264; 565-9610.

CENTRE-VILLE 65 Gordon, 3 pces, meublé, tapis, éclairé, chauffé, moderne. Pour visiter, communiquez 563-6685.

A LOUER luxueux app. 5 1/2, 2 salles de bains. Libre 1er mai. 1120 Jogues. 565-0256.

SOUS-LOUER: 2 1/2, meublé, 1er mai ou 1er sept. Chauffé, électricité, eau chaude, stationnement. Taxe incluse, $142.00. Pour: $100.00 - 565-9261.

SOUS-LOUER OU LOUER: 4 1/2 pces, meublé, chauffé, mai à septembre ou 1 an. 10 minutes marche de l'Université. 563-1230.

3 1/2 PIECES, semi-meublé, poêle, réfrigérateur, mobilier chambre, chauffé, pas taxe locataire. Libre 1er juillet. Tél.: 565-1481, après 6h.

OUEST, 3, 4, 5 pces, meublés et non meublés, avec toutes commodités. Situés rues Jogues, Chagnon, Goyette. Libres mai et juillet. 569-7802.

1,000 PI. WOOLCO, rue Pavillon. 3 pièces, meublé. Libre 1er avril. Composez 569-3877.

CENTRE-VILLE, Edifice His Majesty: 1 1/2 pce, meublé, chauffé: $96. - $100. par mois. Jour: 562-2511, soir: 567-9363.

APPARTEMENTS ORLEANS: Quatre 1 1/2 pièces, à louer, meublés, chauffés. S'adresser: 915 King George.

1200 LAROCQUE
1 1/2 MEUBLE A NEUF. Tapis, stationnement, concierge. $105.00 par mois, taxes incluses. 562-6008; 563-2754.

APP. 4 pces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, dans l'Est. Appelez 563-4410.

CENTRE. Rez-de-chaussée, 4 pièces, meublé ou non. Idéal pour couple paisible. Libre 569-5711.

4 PCES neuf, tapis, vacuum, balcon, près restaurant Elite. Libre 1er mai. 569-8067.

RUE CANDIAC. Près Carrefour Estrie grand 4 1/2, 1er étage, marqueterie, commodités. $140. 1er avril. 569-3597.

540, RUE MALOUIN (près Jacques-Cartier): 2 1/2, 3M1/,n4m1/,mmeblésmounmon,nvhakfféf, sdgvccendenvoncidggd,mbuinderie. S'adresser après 5 hres app. 5. Tél.: 569-5214.

2 1/2 MEUBLE, face Mont-Bellevue. Bâtiment de béton, isolé des bruits. Stationnement avec prise. $140.00 par mois, tout compris. Après 5h., 562-6974 ou 569-9802.

PLACE VENTURA
2½, 3½, 4½
meublé ou non.
567-1591
200 CANDIAC, app. 1
301/12330

DEMENAGEMENT
LOCAL — LONGUE DISTANCE
VEILLEUX TRANSPORT
569-3393 après 6h p.m. ou fin de semaine même numéro
AGENT NORTH AMERICAN
301/11458

301 Appartements à louer

Quartier EST. Appartement 3 pièces, chauffé, meublé. Près CEGEP. S'adresser à 535 Kennedy, - Est.

4 PIECES, neuf, tapis, vacuum, balcon. Près restaurant Elite. Libre 1er mai. 569-8067.

DOMAINE DE LA MONTAGNE, 2 1/2 meublé, chauffé, câblevision, piscine. Tél.: 569-2536.

RUE DE LA MONTAGNE: app. 2 1/2 pces, meublé, chauffé, tapis: $135. Libre 1er mai. Signalez après 4h. 569-2912.

A SOUS-LOUER: 2 1/2 pces, meublé, chauffé, immed. au 375, Codère, app 6. Tél: 567-7963.

APP. 2 pces, meublé, chauffé, électricité fournie. Entrée privée. Libre 1er avril. 567-2033.

3 1/2 PIECES meublé, 716 King George $100. par mois chauffé. 569-6981.

APPARTEMENT 2 pièces, meublées, chauffées, eau chaude. Entrée privée. Libre 1er mai. 567-6085.

APPARTEMENT 2 1/2 meublé, chauffé, tapis mur à mur, $120. par mois. S'adresser 838, Wellington Sud.

KING-BELVEDERE
1 1/2, MEUBLE, tapis, stationnement, incinérateur, concierge: $105/mois, taxes incluses. 8 50, Esplanade, 562-9647; 563-2754.

1 1/2 PIECE, chambre et cuisinette. Tout fourni, service laveuse-sécheuse. Chemin Beauvoir, 2 milles rue King. Pas service d'autobus, doit posséder auto. $90.00 par mois. 562-5525.

CENTRE. 3 pièces meublé, chauffé, eau chaude, 1er mai et 1er juin. 1/2 pièce meublé, chauffé, eau chaude électricité fournis, 1er avril. 563-5028.

EST: Juin. 1 1/2 meublé, près hôpitaux et autres services. Endroit tranquille. 562-8486, après 4h.

2705 PORTLAND, près Carrefour de l'Estrie: 3 pces, meublé, chauffé, tapis, aspirateur mural. Libre 1er mai. 563-7336.

4 PIECES sur rue St-Joseph. Tél.: 569-6004; 569-5229.

L'ERMITAGE
1120 JOGUES; voisin de la piste de ski. Piscine intérieure, sauna, stationnement intérieur, buanderie sur chaque étage, etc. Tapis, draperies, poêle, réfrigérateur inclus. 563-2602.

3 PIECES, MEUBLES, chauffé, libres 1er Mai. S'adresser: 1901, Galt Ouest, app. 2.

APPS. BERGAMIN: Réservez maintenant! Quartier Ouest, rue Dubreuil. 3-4 4 1/2 pces, meublés ou non. Libres imméd., Mai, Juin. Pas taxe. Tél.: 569-4977.

EST, NORD, OUEST, 1 1/2, 3, 4, 5 pièces. Pour plus d'informations, composez 569-2316.

CHATELAINE
APPARTEMENTS ultra-modernes, 3, 4, 5, 6 pièces, insonorisés, 2 salles de bains, réfrigérateur automatique, four mural, laveuse-sécheuse, thermostat eau chaude, incinérateur, piscine, concierge. 569-6434.

APPARTEMENT 1 1/2, meublé à neuf en octobre. Insonorisé, tapis, vacuum. Près Hôtel-Dieu. 567-4197.

SOUS-LOUER: 4 pces neufs, entrée laveuse-sécheuse, buanderie, tapis. (Poêle, réfrigérateur, meublé si désiré). 567-0233; 864-9368.

SOUS-LOUER: 4-5 pces, neufs, chauffés, buanderie, balcon. Libres immed. et juin. (Poêle et réfrigérateur, meublé si désiré). 562-7209.

2865, MESY
NORD: 4-5 pces, neufs, chauffés, eau chaude, entrée laveuse-sécheuse, balcon, tapis au choix du locataire. (Poêle, réfrigérateur, meublé si désiré). 562-2937.

QUARTIER EST
985, STE-FAMILLE
POUR MAI: 3 pces, chauffé, eau chaude, poêle, réfrigérateur fournis, tapis, balcon. Endroit tranquille. Pour rens. s'adresser après 4 hres: 980 Longsault, app. 7.

DOMAINE RUSTIQUE INC.
LOGEMENTS LUXUEUX
Les logements les plus grands, tout confort possible. Piscine, service conciergerie.
3-4½, 5½ pièces.
Bureau: 569-9095
Après 5h. 567-4441 - 565-0204.
301/12219

HABITATIONS BERGERAC
Voisin du Carrefour de l'Estrie, 3½, 4½ pièces, modernes. Concierge à plein temps.
563-5222 - 563-5039
301/11933

Une autre réalisation des apps. Des Jonquilles - Quartier Est
58 Unités neuves, luxueuses, 2½, 3, 4, 5 pièces. Réservez maintenant. Prêtes 1er février - 1er avril
S'adresser:
365, Des Jonquilles, coin Papineau. Tél: 567-0671.
301/11646

Villa del Sol
Voisin du Carrefour de l'Estrie
2 1/2 et 4 pièces, meublés ou non, tapis mur à mur.
TEL.: 563-2423 — 295, CANDIAC, app. 70.
301/12113

APPS. LES HAUTS PLATEAUX
QUARTIER EST
62 Unités neuves des plus modernes. 3, 3½, 4, 4½. Prêts immédiatement ou Réservez pour 1er juillet. S'adresser:
1040 LACOMBE, app. 208
coin 18e AVENUE Nord et Lacombe
par King Est.
TEL: 565-9307
301/12304

302 Logements à louer

QUATRE PIECES, non chauffé. $70.00 par mois. 2906, Hertel. Libre 1er mai. Tél.: 562-3503.

VILLAGE ASCOT CORNER: Au 2e. 4 pièces, 220, eau chaude fournie, chauffage électrique. Grand stationnement. Libre 1er Mai. $75.00 par mois. 562-0259 ou 562-5972.

LOGEMENT. 3 pièces, eau chaude fournie. Libre 1er juillet $75. par mois. Tél.: jour 562-2688, soir: 569-8265. Situé 1149 St-Louis. S'adresser: 1145 St-Louis.

QUARTIER CENTRE: Beau petit 4 pces, rénové, non chauffé. Pas d'entrée laveuse-sécheuse. Dans maison en arrière. Deuxième. Pour mai. $70.00 Tél.: 562-9125.

EAST ANGUS. 4 pièces meublé. Libre. 3 pièces plus solarium rénové, chauffage électrique. Libre. Local, libre mai. Centre, rue Principale. Mme Ovide Pomerleau 832-3176.

CENTRE-VILLE: beau 4 pces avec stucco, bois franc. Possibilité garage. Tél.: 565-9052; 875-3336 (direct).

LOG. 4 pces, chauffage électrique, libre 1er mai. Log. 6 pces, fournaise dans cave, libre juin-juillet. Tél.: 563-1119.



DÉMÉNAGEMENT
Local et longue distance. Entrepôt sûr pour meubles et autres. Emballages ultra-modernes sur place. Spécialité: Fabrication de caisses pour déménagement outre-mer. Estimation gratuite
RAOUL MARTINEAU INC.
302/10284 Membre United Van Lines TEL.: 569-9921

DÉMÉNAGEMENT LONGUE DISTANCE & LOCAL
Geo O DUBOIS INC



569-3333
EMBALLAGE ENTREPOSAGE
AGENT North American Van Lines
302/10284

303 Locaux à louer et demandés

LOCAL 2500 pi. carrés, à louer pour bureau ou entrepôt, près rue King Ouest. 563-3983.

RUE ALEXANDRE Local commercial, plancher terrazo, environ 900' stationnement. $165. Libre mai. Tél.: 563-7033.

13e AVENUE NORD: Espace 350 pi. ca., neuf, chauffé, tentures, stationnement. Idéal pour compagnie d'assurance, salle réunion. $8 5.00/mois. 562-2800.

GRAND 5 pièces, à sous-louer, quartier Nord. 2e étage. Stationnement. Possibilité faire salon coiffure. Libre 19 avril. 569-8119.

LOCAL COMMERCIAL chauffé Libre 1er mai. S'adresser: 364, Alexandre. Tél.: 562-0503; soir: 562-8463.

LOCAL COMMERCIAL à louer à 107 King Est. S'adresser Gauthier Fleurisfe 103 King Est.

LOCAL au 23, Alexandre. 1,500 pi. ca. plancher. Tél. 562-6923.

LOCAL et entrepôt 500 à 1300 p.c. Situé rue commerciale. S'adresser: 1506, King Ouest, 569-3423.

LOCAL au 23, Alexandre. 1,500 pi. ca. plancher. Tél.: 562-6923.

BUREAUX A LOUER
Grand choix d'espaces pour bureaux ou commerces avec services et stationnement.
IMMEUBLES
MARCOUX AGENTS COURTIERS
569-9926
303/11940

304 Logements chauffés à louer

3 PCES, chauffé, dans bungalow neuf, très bel endroit (Bromptonville) $120. Libre immédiatement. 569-7375. 563-5604.

KINGSTON-GOYETTE, Place Le Dauphin, 4 pces, chauffé. Libre 1er mai. S'adresser 423 rue Québec, app. 1.

EST COIN CONSEIL ET DUVERGER 3-5 pièces neufs. Immédiatement ou mai. NORD, RUE CHAUVEAU 2-3-4-5 pièces neufs. Avril à juillet, meublé si désiré. 567-3624.

QUARTIER EST. Mai. 4 pièces, moderne. Rue Loranger, près Papineau. Pour visiter téléphoner 563-7563.

OUEST, rue DENAULT: 4 1/2 pces, chauffé, eau chaude fournie. Foyer artificiel, pierre des champs. Libre 1er juillet. 567-5808; 567-9353.

BROMPTONVILLE. Logement 4 pièces, chauffé, cuisinière fournie. Libre 1er mai. Tél.: 846-2785.

4 1/2 PIECES, chauffés, $145.00 par mois. Pour mai. 1025 Jardins Fleuris. Tél.: 563-4371.

GRAND 5 PIECES à sous-louer. Quartier Nord. 2e étage. Stationnement. Possibilité faire salon coiffure. Libre 19 avril. 569-8119.

OUEST 4 pièces, piscine, buanderie, etc., Libre 1er Avril $145.00. Aussi pour juin. Soir 565-7128.

FACE WOOLCO: Presque neuf. 3 1/2 semi-meublé. 4 1/2, non meublé. Tél. 562-2024.

ATTENTION! Log. 4 1/2 pces, chauffé, poêle et réfrigérateur fournis si désirés. Balcon, tapis mur à mur, insonorisé, buanderie, endroit tranquille. Face école Le Ber. Libre 1er juillet. 567-4984.

EST, TERRILL face CEGEP 4 pièces chauffé. Libre 1er juin. Tél.: 569-2316.

QUARTIER NORD: Grand 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie. Tél.: 562-7794.

BROMPTONVILLE, 3 pces, chauffé, eau chaude fournie, installation laveuse-sécheuse, tapis $100 Mai. 563-1719.

UN BAS, 4 1/2 chauffé, eau chaude à l'année, poêle, réfrigérateur fournis. A louer 1er mai. $110.00/mois. S'adresser: 762 Victoria.

QUARTIER OUEST, 3 pièces, chauffées, eau chaude. Libre 1er mai. S'adresser: 1014 Courcelette. Jour: 569-4667, 6h.30, à 10h. 563-5068

4 PIECES, chauffé, eau chaude fournie. Libre 1er juillet. Situé au 1343 Champlain. Tél.: 567-5967.

RUE GALT OUEST, 3 pièces. Entrée 220. $95.00 par mois. Pour renseignements 563-6832.

775, 12e Ave nord: grand 4 pces, moderne, tapis à la grandeur, 3e étage: $145./mois. Tél.: 563-2826.

5 GRANDES PIECES dans un bas, chauffées, eau chaude. Situé Galt Ouest. Libre 1 er mai. $155. par mois. S'adresser 567-5615.

GRAND 5 1/2, chauffé, premier étage, 1565 Goyette. $160.00 par mois. Libre 562-5308.

ASCOT CORNER 4 pièces, chauffées, eau chaude, entrée laveuse-sécheuse. Libre 1er Avril 8 78-3315.

A SOUS-LOUER Quartier Nord. 4 1/2 pièces, chauffé, dans demi-sous-sol. Libre immédiatement. 569-9774.

VILLAGE ASCOT CORNER Edifice Boucher. 4 1/2 pièces, très moderne, 1er plancher, toutes commodités. Grand stationnement. Arrêt d'autobus. Libre 29 juin. 562-5972 ou 562-3773.

DÉMÉNAGEMENT G.ROY
567-6733
SHERBROOKE
emballage — entreposage
AGENT Atlas Van Lines
302/11998

DE LUXE
DRIVE YOURSELF ENR.
Affilié à Hertz Rent-a-Car
Location d'autos et de camions de déménagement.
Local et longue distance.
787, CONSEIL SHERBROOKE
562-4933
301/12246

DEMENAGEMENT • emballage • emmagasinage • empaquetage
NOUS POUVONS RESOUDRE VOS PROBLEMES DE DEMENAGEMENT.
DAVE'S TRANSPORT INC.
C.P. 1043, SHERBROOKE, Qué.
ESTIMATION GRATUITE
MEMBRE
Allied Van Lines Canada, Etats-Unis
562-8062
302/11934

305 Logements meublés à louer

OUEST: 4 pièces, meublé, ou non meublé. Terrain boisé. Possibilité bail moins d'un an. 563-0479.

GOYETTE 2 1/2 meublé, $130. électricité. Prise pour auto, et taxes comprises. Libre. Tél.: 565-8877. 565-0818.

1er AVRIL, RUE HIGH, Sherbrooke, 4 pièces, 1er étage, meublé, chauffé. Adulte de moyens Ages. Place tranquille. $150. 567-9666.

307 Bungalows cottages à louer

MAISON seule à louer, 6 chambres, neuve, pour le 1er mai. Située 8 min. du C.H.U. Inf. entre 10 et 11 hres: 565-1488.

BROMPTONVILLE 4 grandes pièces, entrée laveuse-sécheuse. Garage double. Système chauffage central. Près accommodation et école. $125. par mois. Après 5h. 846-4990.

NORTH HATLEY: maison meublée à louer pour 1 an. Libre 1er juillet. Prix: $290. 842-2101, après 6h.

MAISON A LOUER, $225.00 par mois (taxes et chauffage non inclus). 5 grandes pièces. Sous-sol non fini. Développement VAL BOISE. 4558, Mirabelle, Rock Forest. Après 5h. 563-3687, ou 562-1641.

309 Chambres à louer

PRES CENTRE chambre meublée, chauffée, eau chaude, poêle, réfrigérateur, entré privée, stationnement. Idéale pour personne retirées. 434 Montréal, app 322.

QUARTIER EST. Pour fille chambre meublée, chauffée, tapis, t.v., téléphone, cuisine. 201 King Est.

RUE CABANA, près Université. Pour hommes, cuisine, entrée privée. Après 5h. seulement, 567-4391, ou Richmond 826-3579.

CHAMBRE, entrée privée, stationnement, TV, téléphone, salle de bains, literie fournie. Endroit tranquille. Homme seulement. 562-5330.

CENTRE-VILLE chambre pour monsieur. Entrée privée. Libre. S'adresser 23 Alexandre. 563-6684.

OUEST - CHAMBRE pour 1 ou 2 personnes. Cuisine commune, entrée privée. Couple accepté. 569-8456.

GRANDE CHAMBRE meublée. Pour fille. Endroit tranquille. Entrée privée. Près Hôtel-Dieu. 562-0685 ou 562-7198.

BOUL. UNIVERSITE: Chambre moderne, entrée privée, cuisine, salle de bains double. Literie, etc. fournis. Appelez 562-3834 ou 567-3015.

POUR FILLE. Chambre près CHU, avec cuisinette et salle de bains. Tél.: 562-8541.

CENTRE-VILLE, près CEGEP. Literie fournie. Cuisinette. Entrée privée. Usage téléphone, câblevision, balcon. 567-5529.

EST: Chambre pour jeune homme tranquille. Entrée privée, cuisinette, stationnement: $12. 335, 6e Ae. 562-7815.

310 Chambre et pension

CHAMBRE ET PENSION, pour personnes âgées. Lavées, couchées, nourries. Tél.: 569-0418.

311 Chalet à louer

NORTH HATLEY, 3 grandes pièces meublées, chauffées, piscine l'été. Libre immed. Semaine, mois, année. 842-2928.

CHALET A LOUER, près de Stoke. Pour rendez-vous, appeler 569-1906, heures des repas.

312 Entrepôt à louer

A VENDRE, entrepôt 16 x 36, près rivière Magog. Terrain 125 x 120. $4.000. 569-7245.

314 Bureaux à louer

VOISIN PLACE BELVEDERE 600 pi.ca. Edifice épreuve du feu. Vaste stationnement gratuit. 569-5577 - 569-3743.

BUREAU A LOUER
Rue WELLINGTON NORD
avec voûte et stationnement.
SITUE AU:
86, Wellington Nord.
Tél.: 567-5711
314/12120

315 Demande à louer

DEMANDE 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude, quartier Nord, environ Dominion, 220. Entrée laveuse-sécheuse, 1

404 Perdu

PERDU: Beagle, rouge et blanc, mâle, près Graniteville, Qué. le 14 mars. Portant tatoo "PGK", à l'oreille droite, "IF" à l'oreille gauche. Récompense. O.J. Palmer, Beebe, Qué. 876-7256.

501 Animaux à vendre

032 B-662145 gli?ATTENTEURS! Pour récupération d'malades. Tél.: Dawson St-Fra 19-875-3051.

CHENIL L.M. ENR. Chiens Esquimau-Samoyede, Husky, Sibérien et Alaska Malamute. Vaccinés, (vermifuge), enregistrés au C.C.C. - Garantis vie. Vétérinaire gratuit 30 jours. Cookshire, 875-5101

BORZOI, ST-BERNARD. Epagneul, Samoyède, petit Fox Terrier, Wirl, Doberman, Pinscher, Poméranien, Chihuahua, Caniche. 562-5525.

SCHNAUZER MINIATURE, chiots vaccinés, santé, propres. Lignée champions. Seront enregistrés au C.K.C. Chenil Orford, 843-6736, ou 562-8367.

CHENIL L.M. ENR. Chiens Esquimau-Samoyede, Husky, Sibérien et Alaska Malamute. Vaccinés (vermifuge), enregistrés au C.C.C. - Garantis vie. Vétérinaire gratuit 30 jours. Cookshire 875-5101.

POULICHE ENREGISTREE demi-sang Arabe, âgée de 2 ans. Couleur Chestnut. Très douce. S'adresser: Léo Simard 563-2266; soir 845-2141.

FOX TERRIERS et CANICHES à vendre. S'adresser: Marie-Claude Bédard, Beauté Canine Sherbrooke Enr., 440, Galt Ouest, 569-2079.

JUMENT "AMERICAN SADDLEBRED" 16 mains et sa pouliche 3 ans 16 mains. 567-7458, 567-6496.

IDEAL POUR ENFANTS! Lévrier russe (Borzoi) 10 mois, (femelle). Très douce, belle, propre. Opérée, vaccinée, vermifuge. Tél.: 569-2390.

CHOIX d'Epagneul, Schnauzers, Dachshund. Une visite vous convaincra. Premier vaccin et vermifuge. 835-5559.

DOBERMAN PINSCHERR femelle pur sang à vendre. Tél: 563-6272.

CHIENS à vendre, spécial du mois Colley Lassie, vacciné. Berger ALLEMAND, St-Bernard, caniches miniatures et toys. Jour 1-819-472-1619, pour rendez-vous le soir ou fin de semaine 1-819-478-5388 Drummondville.

502 Machine à coudre

REPARATION, VENTE, machines à coudre. Prix spéciaux. DOYON ET FRERES, 1704, Galt-Est, 562-8316; 569-0890.

VISITEZ LE CENTRE DE LA MACHINE A COUDRE, dépositaire Pfaff, Bernina, Omega, White, Elna, Brother. Vente, service. Location domestique et industrielle. Léo Lebianc, prop. 100, 10e Avenue Nord. 569-4432.

501 Animaux à vendre

LA BOUTIQUE du Cavalier, 438, ouest, rue Galt, Sherbrooke, 567-0624. " Tout pour la cavalier et son cheval".

SAMOYEDES pure race, très beau. 5 semaines. S'adresser Rock Forest, 864-4444.

FOIN A VENDDRE, $75. la tonne. Téléphonez 846-2245.

BEAU LABRADOR NOIR mâle 1 1/2 ans. Très doux pour enfants. Souhaite vie à la campagne. $80. Tél: 565-8100.

ETALON enregistré, pur sang, Appaloosa, 4 ans. 3 pouliches 1 an. 1 jument équitation (demi-cheval) en gestation. Offre raisonnable considérée. Roxton Falls, 548-2197.

CHAT PERSAN, mâle, crème, âgé de 3 1/2 mois, $150.00. Appelez entre 10h. a.m. et 3h. p.m. 563-9381.

ATTENTION, CULTIVATEURS! Achetons peaux boeuf, os et gras. Service d'animaux morts, 7 jours par semaine. 864-4878.

DANOIS ENREGISTRE, 7 semaines, $250. Prêt à partir avis du vétérinaire. Vaccins reçus. 562-1667.

EXCELLENT CHEVAL de trait, blond, 1,700 livres, 7 ans. Tél.: 877-3308, après 8h. (Lingwick).

AUX CULTIVATEURS MALCHANCEUX



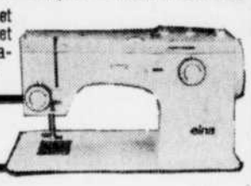
Service d'animaux morts ou malades. Peaux de boeuf, $9.00 et plus. Conservez cette annonce.

501/12346 **864-4878**

502 Machine à coudre

NECCHI — WHITE — ELNA — NEW WILLIAMS

Domestique et Industrielle Vente et réparation de machines à coudre de



TOUTES MARQUES

SPECIAUX EN MAGASIN

A Sherbrooke depuis 10 ans. **P. Demchuk & Fils** 558, GALT OUEST **562-7642**

502/12250

503 Vêtements à vendre

ROBE DE MARIEE bleu pâle et blanc, fait par couturière, grandeur 9-11 ans. Tél: 562-9898.

TRES BELLE ROBE de mariée, grandeur 9-10, neuve, jamais portée. Vendrais moitié prix. 565-7070.

ROBE DE MARIEE, style paysanne, couleur rose, taille 7 ans. Valeur: $240.00. Laissée à $135.00. Après 5h.. 569-7235.

TRES BELLE robe de mariée avec traine, grandeur 7 ans. Après 5 hres: 569-0449.

504 Antiquités à vendre

ENSEMBLE de chambre Louis XV, 10 morceaux, aussi: ensemble entrée Louis XV; bureau, miroir, chaise haut dossier. Pour visiter: 565-8465.

MOBILIER CHAMBRE, "Régional Français", blanc, 60 à 80 ans. Magog. 843-3282.

ANTIQUITÉS

Lampes porcelaine, verre, cuivre, etc.

YOLANDE VAN ZUIDEN

APRES-MIDI SEULEMENT

456 MAIN OUEST

MAGOG — 843-9557

504/12147

505 Terre à jardinage, pelouse

PRIX SPECIAL

SABLE, gravier, remplissage, concassé. Tél: 562-5785.

506 Divers à vendre

ELECTROLUX AP 100, comme neuve. Prix raisonnable accepté. Pour renseignements: 562-1203.

BOIS DE GRANGE: 1000 pi. carrés de bois de grange à vendre. Rens.: 569-8171.

BOEUF, première qualité pour congélation. Bouvillon, 80¢ la livre, taurre, 74¢ dépecé, enveloppé, marqué. 845-4460.

A VENDRE en bloc ou séparément, AUBAINE! En magasin GILLES BOISVERT MEUBLES. Meubles neufs: ameublement de chambre; ameublement de cuisine; ameublement de salon, poêle 24", réfrigérateur 24"; TOTAL 12 MORCEAUX: $999. Tél.: avant 5h.: 563-4744.

MACHINES A ECRIRE ET A CALCULER
CAISSES ENREGISTREUSES — AMEUBLEMENT DE BUREAU

Machines à calculer électroniques et modèles électriques, un grand choix.

SPECIALITE: coffre-fort contre le feu et modèle contre les voleurs, porte de voûte, système d'alarme contre les voleurs et détecteur de fumée avec alarme contre le feu. Horloges de temps. Pupitres et chaises, etc.

Neuf et parfois usagés dans tout ce qui est annoncé.
Réparation de machines de bureaux, coffre-fort, voûte. Aussi location.

CONSULTEZ NOUS AVANT D'ACHETER



Denis René

Etabli en 1938
111, rue Québec. 567-5211. Sherbrooke

506/12187

506 Divers à vendre

BAS PRIX MENAGE NEUF 3 PIECES

COMPRENANT: réfrigérateur, poêle "Admiral", mobilier cuisine 5 morceaux, mobilier salon 2 morceaux, avec table et lampes, mobilier chambre complet. Prix rég.: $1,099.00 pour seulement $679.00. Termes faciles. Arrangement de paiement sur les lieux. Gratuit: entreposage, livraison et service. Demandez Léo-Paul Tousignant 565-7517, 565-7015.

PRIX COUPES AMEUBLEMENT NEUF COLONIAL 3 PCES

COMPRENANT: Beau mobilier chambre 4 morceaux, lampes; mobilier salon 6 morceaux; mobilier salon 2 morceaux. Rég.: $859.00 pour $529.00. Termes faciles, arrangement de crédit sur les lieux. Gratuit: entreposage, livraison et service. Demandez Léo-Paul Tousignant 565-7517. 565-7015.

TALISMAN DECOR

Bijoux, sculptures, porcelaine, cristal, lampes, cadres, horloges, poterie. Importations. 589-1970

67, ST-JEAN BAPTISTE **SHERBROOKE**

506/12124

HOUDE MATELAS SHERBROOKE ENR

Au prix du manufacturier Matelas orthopédiques, Sommiers-Caisse

340, 10e Ave. Sud 569-1925

506/12202

IL EST GRAND TEMPS D'ISOLER

Avec l'isolant mousse giclé, ininflammable et accepté par les assurances contrairement à certains autres produits.

ISOLATION YOLY

569-9095

562-8348 - 567-4441

506/12301

MEUBLES NEUFS

Tels que poêles, réfrigérateurs, laveuses-sécheuses, congélateurs, télévisions, mobiliers chambre, salon, cuisine, chaises divan. Meubles de style Canadien, Espagnol et Colonial. Lampes, cadres, etc...

COMPAREZ ET VOUS CHOISIREZ

RAOUL FORTIER INC.

1026, Wellington Sud

Sherbrooke

Tél.: 567-3581

ACHAT — VENTE ECHANGE

506/10936

BOIS DE FOYER

Sec, coupé en bonne saison. Fendu de bonne grosseur pour foyer. Longueur 12", 16", 18", 24". Bois d'allumage. Livré

569-5555

506 Divers à vendre

MODULAIRE AM-FM, 8 pistes, amplificateur 100 watts, parfait état, 6 mois d'usure: $300. Meuble: $50. Après 5h. 569-8356.

BICYCLETTE EXERCISEUR CCM neuve (de luxe); Fournaise ronde, fonte, avec 1 rond; moteur électrique 1/2 force; accessoires piscine chlore, bouées, nécessaire pour mesurer chlore), $12.00. ANTIQUITES: Vaisselle, plat à fruits, lampe, chaudron, chandelier métallique, moule à beurre, balance, variopé, niveau, etc. 563-3923.

TAPIS 8 1/2' x 11'; 2 bureaux dont 1 avec étagère; glacière (piquenique) lampes, épandeur terrasse; "trailler" (petit); stéréo. Tél.: 567-2192.

CHANCE EXCEPTIONNELLE. Pour brasserie ou taverne. Laveuse automatique neuve "Du-Charme" avec 2 colonnes, un évier sur le même côté. Tout en stainless steel avec pipage et électricité plus régulateur de pression pour bière en tût. Tél.: 567-0063 ou 565-1709.

MOBILIER salle à dîner de prestige. 10 morceaux, noyer. Mobiliers chambre, exceptionnels, acajou, autre noyer. 845-2155.

COMMODE, 4 tiroirs; commode chêne, 10 tiroirs; "Lazy-boy", cuir noir; rideaux blancs, distributrices; Liqueur et peanuts. Tél.: 563-8488.

SCIES à chaine neuves et usagées, chaine de 16 po. à pignons: $10. Rens.: M. Munkittrick, 1020, Wellington-Sud, 569-0520.

TANNAGE DE PEAUX D'ANIMAUX de toutes sortes, avec expérience. Magog 843-7981 avant 11 h. a.m.

POELE à partir de $179. Lavevaisselle $279.95; réfrigérateur $269.00; congélateur $230. Ensemble laveuse-sécheuse $540. G. DOYON TV INC. 1112, Conseil, 569-5746.

ARMOIRES USAGEES avec comptoir et évier à vendre. Tél.: 567-0114.

PLASTIQUE sécurité, clair ou couleur, toutes épaisseurs. Vitrerie Dufour, 950 King est - 14e Avenue, 562-4777.

CHAISE HAUTE, $15.00; Pousse-Pousse, $15.00; stérilisateur de bouteilles, $4.00. Tél.: 569-6186.

REMORQUE DOUBLE pour motoneige. Très bon état, servie 5 fois. Tél.: 562-4182.

MIROIRS, choix considérable, dimension sur commande, aussi avec cadre moderne et antique. Vitrerie Dufour, 950 King est - 14e Avenue, 562-4777.

ACHETERAIS OU ECHANGERAIS vieilles licences d'autos du Québec en bon état. Donne bons prix pour licences 1925 à 1970 en acier, 1924 et moins en fibre. Les licences 1922 et moins ne possèdent pas de date. La couleur et la dimension change d'après l'année. Tél.: 567-1654.

VITRES toutes sortes pour dessus de meubles, fenêtres bois, aluminium, "plate glass". Vitrerie Dufour, 950 King est - 14e Avenue, 562-4777.

CABLES d'acier "Air Craft" galvanisés, 1/16, 1/8, 5/32, 3/16, 1/4, 5/16, 3/8; autres grosseurs. Vitrerie Dufour, 950 King Est-14e Avenue, 562-4777.

2 COUVRE-LITS, blancs, chenille; grille-pain; gaufrier; bouilloire électrique; pochoir électrique (oeufs); cuisinière électrique (pour chalet) Tél.: 563-1670.

MENAGE NEUF A PRIX D'AUBAINE! Meubiant 3 pièces, comprenant mobilier chambre, bureau double avec miroir, bureau monsieur, lit 54", mobilier salon: sofa avec bras, faisant lit et chaise berçante. Mobilier cuisine 5 mcx, poêle "Bélanger" et réfrigérateur de bonne marque: $757.95 (Entreposage 6 mois ou plus ainsi qu'un assurance feu-vol gratuite ou livraison immédiate). Conditions de paiement faciles (compte-maison). De préférence. Appelez-moi pour un rendez-vous le jour ou le soir, si désiré. Marie-Paule Rousseau, rés.: 562-4244 ou 864-4253.

RADIO EMETTEUR, récepteur C.B. mobile, $125.00; base, $150.00; 2 micros à modulations variables, $50.00; antenne, base $30.00; antenne mobile, $15.00 S.W.R. ajustement manuel, $25.00; Testeur S.W.R. $15.00; radio d'armée, multi-bandes, $30.00. Le tout $400.00. Robert, 569-9611 jour; 563-1584, soir.

RESERVOIR A LAIT (Bulk Tank) 400 gals. "John Wood", 8 ans d'usure. 845-4394 midi ou après 8 hres p.m.

DRAPERIES mur à mur, belle qualité. Vêtements fillettes 4 à 10 ans. Marchette bébé. Tricycle C.C.M.- Bambou véranda 72 x 84. Parfait état. Tél.: 563-3941.

POELE 220, 36", 2 lavabos, 1 grand, 1 petit, évier avec dossier, toilette. Tél.: 563-1119.

TELEVISEUR Couleur R.C.A., en bonne condition, à vendre. Tél.: 563-8873.

ANTIQUITES: 3 lampes à l'huile, 2 boules; table ovale, noyer; paire miroirs LOUIS XV; horloge murale, harmonium acajou; lit colonial, 39", chiffonnier colonial. 565-7566.

PIEGE A OURS à vendre. Pour informations, appelez après 5 heures, 562-3719.

FAITES DU VIN

A moins d'un dollar!

L.B.D.V.

1662, Denault, Sherbrooke

Tél: 563-8280

Commandes postales ou par téléphone.

506/12335

SPÉCIALITÉ TABLES DE BILLARD

Résidentielles et commerciales. Vente, location et réparation.

6 modèles en montre chez:

CLEM. BILLARD ENR.

3777, King Est

Fleurimont — 569-4033

506/12204

VITRES ET MOUSTIQUAIRES REMPLACES POUR FENETRES ET PORTES EN BOIS ET ALUMINIUM: REPARATION DE PORTES DE PATIOS, ETC.



VITRERIE DUFOUR LTEE

950 King Est - Sherbrooke

TEL.: 562-4777

'12106

DYNAMISME ET POUVOIR D'ACHAT

MEILLEURE QUALITE — MEILLEUR SERVICE — MEILLEURS PRIX.

TAPIS D'USAGE RESIDENTIEL, COMMERCIAL ET INDUSTRIEL

PRESTIGE — DURABILITE — QUALITE

(819) 563-8484

TAPIS SHERBROOKE FACTORY

2626 OUEST RUE KING, SHERBROOKE

506/11960

Importations EGG

BIJOUTERIE AU PRIX DE GROS
OR — DIAMANT — REPARATION
Remontage alliances, breloques, etc.
ERNEST GARAND, prop.
5889 Falardeau, C.P. 406
Rock Forest — 1-819-864-9739

506/12339

LIVRAISON RAPIDE TOUTE GRANDEUR

ESTIMATION GRATUITE

FABRICANT DE FERMES DEPUIS 15 ANS

MACPHERSON LUMBER INC.

1400, Sherbrooke - Magog 819-843-1121

507 Demande à acheter

PAIERAIS COMPTANT pour bungalow ou 1 1/2 étage dans Sherbrooke ou banlieue. HERCULE MARCOUX, courtier, 569-9926.

MEUBLES USAGES

DEMANDE A ACHETER MEUBLES USAGES, POELES ET REFRIGERATEURS, partait état. Aussi meubles antiques. Payons comptant. 567-3581.

PARTICULIER serait intéressé à acheter MAISON à REVENUS. Qu'avez-vous à offrir? Ecrire Case 78, La Tribune.

ACHETERAIS Hide-a-bed" ou mobilier de salon. Composez: 567-0333; Soir: 565-9685.

ACHETERAIS propriété 15 logements dans région Sherbrooke. Ecrire à Case 83, La Tribune.

EQUIPEMENT DE RESTAURANT complet ou séparément. 2 poêles à frites, ventilateur, plaque à hamburger, steamer, peleuse, machine à molle, bancs etc., 832-3744.

ACHETERAIS coffre-fort usagé ou porte de voûte. Tél. 562-8498 entre 5h. et 8 h. PM.

NOUS ACHETONS réfrigérateurs, poêles, laveuses-sécheuses usagés. Payons comptant. L. M. Service Electrique Enrg. 1185 Belvédère Sud, 567-1154.

ACHETERAIS ATTELAGE de travail, double pour poney. Tél.: 567-7726.

ACHETERAIS 50 chaises pliantes pouvant s'empiler l'une dans l'autre, en bon état. Tél.: 563-7411, M. Paul Keaser.

ACHETONS VIEIL OR, pièces d'or, bijoux antiques, diamants. S'adresser SKINNER & NADEAU, 82, Wellington.

PAYONS BONS PRIX pour de vieux meubles. DECAPAGE DE L'ESTRIE, Tél.: 845-4815. Décapage de meubles en général.

MENUISIER bricoleur demande petite propriété unifamiliale ou logements requérant réparations ou rénovations. Pour plus détails, signalez ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

ACHETERAIS petite ferme dans un rayon 20 milles de Sherbrooke, avec ou sans bâtiment. 567-4138.

DEMANDE à acheter petite table de chevet usagée, en bon état. Tél.: 562-5759.

ACHETERAIS pour coupe de bois; terre en cèdre ou bois mou. Payons $10. la corde nette. Ramassons aussi les branches de cèdre. Tél.: 1 (819) 877-3032, Bury.

SELLE WESTERN noir à acheter. 8 75-3393, fin de semaine, 875-3575.

507 Demande à acheter

ACHETERAIS VOLKSWAGEN Station Wagon. Pour informations, appelez 845-4701, Windsor.

509 Instruments de mqsique

A. PAINCHAUD, MUSIQUE, 825 Short, près Place Belvédère Sherbrooke. 569-1015. Neufs, usagés. Location d'instruments. Ventes à termes, minimum $10.00 par mois. Guitares, amplificateurs, batteries, accordéons. Qualité. Prix raisonnables.

ORGUE Baldwin 1974, très propre, en parfaite condition. 569-5660.

GUITARE "AMPEG"; BOGAN et 2 colonnes de son, micor. Tél. 562-9765. 47, Richmond, Sherbrooke.

ACCORDEON-PIANO 120 bases, à vendre $200. Inf. tél.: 569-3417.

SYSTEME SON COMPLET, avec micro et pied, $550.00; Piano Clavinet "C", $400.00; Drum élect., $150.00; Echo CopyCat, $200.00; Phaserr, $50.00; Synthétiseur Poland, neuf, $850.00. Cause: maladie. SOIR 565-9075.

SET DRUM "Crown", complet, à vendre. Prix à discuter, Tél. après 6h. 562-2235.

BASSMAN demandé. Pour informations, tél.: 845-3216.

PETIT PIANO droit 36" haut, 22" larg, 56" long. $650. 2 pianos à queue "Baby Grant" propre 4 1/2 $1150. Orgue électrique 2 claviers, propre $600. 1045 Wellington Sud, 567-7781.

VIOLONS et VIOLONCELLES $150.00 à $450.00. Plusieurs marques. Particulier. Tél. 562-0057.



Robert Blouin PIANOS

VENTE — SERVICE LOCATION

1506 KING O.

569-3423

ORGUES "CONN" et "FARFISA"

509/11982

510 Matériaux de de construction



PLAQUES-FEUILLES BARRE DE FER STRUCTURE ACIER D'ARMATURE

SIMMONDS

ENTREPOT D'ACIER

1931, GALT EST - SHERBROOKE TEL: 563-4155

510/10440

601 Hommes demandés

REPRESEENTANT pour importante compagnie de transport. Salaire, boni, dépenses, automobile fournie. Casier Postal 155, Sherbrooke.

VENDEUR RECHERCHE pour une très grande compagnie avec ou sans expérience. Revenu au-dessus de la moyenne. Allocation pour voiture. Tous les bénéfices marginaux. Appels interurbains acceptés. 567-6655 de 9h. à 5h. p.m. Demandez le gérant.

RECHERCHONS un gardien pour travailler 26 heures par semaine. Tél.: 567-3961.

CONCESSIONNAIRE pour Gas Bar dans le district de Sherbrooke. Bien établi, bonne commission, aucun risque. Compagnie établie dans le Québec et l'Ontario. Envoyer demande à: GAS BAR, 92, Stanislas Coiteux, Repentigny, P.Q.

601 Hommes demandés

DEBOSSELEUR demandé avec au moins 3 ans d'expérience ou plus. Garage Laurent Audet, Deauville, 864-9292.

VENDEUR d'expérience, 20 ans ou plus, bonnes chances d'avancement. Salaire supérieur à la moyenne. Pitt Chaussures Ltée, 104 Wellington nord.

POSEUR d'expérience de papiers peints et de vinyle murale. Inf. 569-1555.

PERSONNE possédant expérience pour prendre mesures et faire installation de rideaux et tentures. 569-1555.

CONTREMAITRE DEMANDE usine à l'Est de Montréal. Injection de soufflage de produits en plastique. Expérience mécanique, hydraulique et électricité serait un avantage. Excellentes conditions de travail. Avenir excellent, dans une compagnie en pleine expansion. Toute réponse sera traitée confidentiellement. Ecrire avec tous détails à CASE 80, LA TRIBUNE.

MECANICIEN D'ENTRETIEN —maintenance avec au moins 3 ans d'expérience. Travail près de Repentigny, dans une Compagnie dynamique. Emploi régulier et d'avenir. Tél. (514) 589-5661 ou écrire C.P. 1468, L'Assomption, Qué.

CONTREMAITRE DE TISSERANDS

Chiffre de nuit, semaine de 45 heures, dans une usine en pleine expansion. Expérience dans le tissage (Weaving) et mécanique. Salaire et bénéfices marginaux intéressants. Faire parvenir vos demandes en spécifiant votre expérience au:

CENTRE DE MAIN-D'OEUVRE DU CANADA

57, rue Main Est

Coaticook, Qué.

601/12344

CFP 5 LA COMMISSION DE FORMATION PROFESSIONNELLE DE LA MAIN-D'OEUVRE

de la région des CANTONS DE L'EST

requiert les services d'un:

AIDE-CONCIERGE (de nuit)

ATTRIBUTIONS CARACTÉRISTIQUES

L'Aide-concierge effectue une variété de travaux ayant trait à l'entretien domestique majeur des écoles et des autres locaux à l'usage de la commission.

En particulier, il effectue des tâches telles que:
- ramasser les rebuts et en disposer.
- Laver et cirer les planchers. Nettoyer les tapis.
- Laver et nettoyer les murs, les plafonds, etc.
- Effectuer tous travaux d'entretien des toilettes et des autres salles communes.

Dans l'accomplissement de ses travaux, l'aide-concierge peut être appelé à dresser et à démonter des échafaudages, à déplacer et à replacer le mobilier, à opérer l'équipement requis, tel qu'une cireuse, ainsi qu'à opérer un monte-charge. Au besoin, il peut être appelé à déblayer la neige des entrées et des trottoirs ainsi qu'à assurer la propreté des terrains et ainsi qu'à veiller au fonctionnement d'un système de chauffage et de ventilation ne requérant pas la présence d'un mécanicien de machines fixes.

L'employé de cette classe peut être appelé à accomplir toute autre tâche connexe.

QUALIFICATIONS REQUISES Condition physique adéquate.

SALAIRE $2.96 l'heure (en révision) Plus bénéfices marginaux.

Adressez votre demande d'emploi à:

M. RAYMOND MÉTRAS

Directeur Général

639, Vingt-Quatre Juin

Sherbrooke, Qué.

601/12353

510 Matériaux de de construction

bDesmarais Bergeron Inc.

CONSULTEZ LES CONSEILLERS EXPERIMENTES

(plus de 15 ans d'expérience dans le domaine)

ERNEST DESMARAIS 567-9014

YVON BERGERON 864-9142

VIC ROULEAU 569-6846 - 875-3838

Bureau: 1950, De Rouville - Sherbrooke

TEL.: 567-9014

MAISON HAUTEMENT RECONNUE

REVETEMENT DE VINYLE, D'ALUMINIUM, D'ACIER

- Colonnes d'aluminium
- Rampes d'aluminium
- Auvents
- Abri d'autos

INSTALLATION FAITE PAR DES EXPERTS

- Fenêtres d'aluminium
- Fenêtres de vinyle
- Persiennes (Jalousies)
- Dalles
- Pierres des champs



M. Ernest Desmarais

510/12052

601 Hommes demandés

ESTIMATEUR ET PLANIFICATEUR DE PROCEDES

Les deux positions requiert l'expérience dans le domaine de la fabrication de machineries moyennes et lourdes.

La connaissance des procédés d'usinage et de soudure est nécessaire. Cet emploi stable est offert aux candidats entièrement bilingues et qualifiés.

S.W. HOOPER & CO. LTD.
731, rue Galt Ouest
Sherbrooke, Qué.

601/12374

601 Hommes demandés

CONTREMAITRE DE L'ENTRETIEN

(Bilingue)

pour

Compagnie Canadienne de grandeur moyenne, oeuvrant dans l'industrie du caoutchouc (rouleaux et imperméables)

Les fonctions consistent à diriger deux mécaniciens ajusteurs et un machiniste et à participer avec eux à l'entretien et aux réparations de la machinerie et des bâtisses.

La fonction offre un salaire compétitif et une gamme complète de bénéfices marginaux.

Les candidats devraient avoir de 5 à 10 ans d'expérience pratique comme homme de maintenance avec des aptitudes de chef.

Ecrire ou téléphoner à:

L. Devault,
Gérant, Personnel,
GUTTA PERCHA LTEE
949, Principale Est
Farnham, Qué.
(514) 861-1468 - 293-5324

601/12197

C-I-L

Recherche des électriciens (détenteurs de la licence "C")

EXIGENCES:

Cours techniques reconnu ou l'équivalent. Expérience de 4 ans dans l'industrie.

SALAIRE: $5.80 maintenant, $6.10 au mois de mal.

LIEU de TRAVAIL: McMasterville, Québec

Veuillez communiquer avec:

M. SERGE LEFEBVRE
801, Boul. Richelieu
McMasterville, Qué.
Tél.: 467-3382, poste 350

601/12336

ELECTRICIEN DEMANDE

QUALIFICATIONS:

Licence "C" et Expérience dans l'Electricité industrielle.

TRAVAIL:

Entretien et réparation d'appareils et de contrôles électroniques.

SALAIRE:

à discuter.

Les candidats intéressés pourront s'adresser au:

Bureau du Personnel
Bruck Mills Limited
400, rue Willard
Cowansville
ATT: M. Jacques Tardif

601/12365

OPPORTUNITÉ

Secondaire V et plus, de 22 à 35 ans,

(Homme ou femme)

Voulez-vous améliorer votre situation? Si vous êtes sérieux et dynamique, carrière en planification financière et successorale.

Si vous êtes intéressé à faire des revenus au-dessus de la moyenne, nous sommes une entreprise du Mouvement Desjardins.

Si vous êtes cette personne, téléphonez à:

569-5505

CLAUDE DOYON

504/12222

601 Hommes demandés

CONDUCTEURS D'AUTOBUS

Hommes et femmes demandés à temps partiel comme conducteur d'autobus scolaire. Augmentez vos revenus en conduisant du lundi au vendredi inclusivement de 7h.15 à 8 h.50 A.M. et de 3h.15 à 5h. P.M. S'adresser à:

M. O. DESILETS ou C. DEMERS
34, Terrasse Galt
entre 9h. et 11h. A.M.
2h. à 5h. P.M.
Tél: 562-4761

601/12026

602 Travail demandé

FEMME ferrait ménage de 9h. am à 4h. pm: $20. (Rock Forest seulement). Inf.: 864-9070.

CAMIONNEUR, 22 ans, 3 ans d'expérience, demande travail. Tél. 864-4742 entre 5h. et 7h. PM.

FERAIS GRAND MENAGE complet. Appelez en soirée, 567-3018.

MENUISIERS COMPETENTS, possédant outils de finition demandent travail. Tél.: 565-8895 ou 565-8985.

MENUISIER prendrait travail à l'heure. Réparations de toutes sortes. Tél. 569-7043.

604 Hommes, femmes demandés

Demandons personnes bilingue de bonne apparence pour occuper le poste de réceptionniste d'hôtellerie. Expérience de la NCR 4200 serait un atout. Faire parvenir Curriculum Vitae Casier 91, La Tribune.

604 Hommes, femmes demandés

4 PERSONNES temps plein, et 3 à temps partiel. Sérieuses 18 ans et plus. $4.91 l'heure. Auto nécessaire. 563-1106.

IMMEDIATEMENT: COUTURIER(E) possédant expérience sur machines industrielles confection tentes. OGA, Boul. Bourque, Rock-Forest, 864-9771.

605 Femmes-filles demandées

WAITRESS d'expérience demandée. Se présenter au Restaurant TROIS FRERES, 38, Wellington Sud.

SERVEUSES de table, bilingue, expérience, 25 ans et plus. Restaurant 1 salle à manger/cocktail lounge. Casier 82, La Tribune.

AIDE-CUISINIERES avec expérience, travail intéressant, 30 ans et plus. Ecrivez Case 82, La Tribune.

605 Femmes-filles demandées

POUR PARFAIRE VOTRE ANGLAIS et gagner un surplus d'argent. Nous trouverons une famille responsable pour vous cette été. Mme Saltsman, 14 Clovercrest, Willowdale, Ontario.

GARDIENNE pour enfant 11 mois et entretien ménager, 5 jours par semaine. Rue Moore. Après 18 hres 30: 563-1286.

605 Femmes-filles demandées

MOBILIER chambre 4 morc., style contemporain, 6 mois d'usure, à vendre. Tél.: 565-1276.

NOUVEL ATELIER DE METIER A TISSER

dans la région de Magog. Désirons une tisseuse expérimentée et travaillante pour collaborer à établir une nouvelle industrie, capable de créer les motifs sur des tissus de bonne qualité. La personne doit être familière dans l'art du tissage à la main. Expérience avec la navette volante préférable. Ecrire Casse 73, La Tribune donnant détails de vos connaissances antérieures.

AVON

REPRENEZ LE CHEMIN DE L'EPARGNE! Réalisez d'intéressants profits en vendant des produits de qualité, dans un territoire avoisinant. Pour Sherbrooke et environs appelez 562-1156 ou écrire Mme. Lise Campbell, C.P. 367, Granby; pour Drummondville et les environs, 478-0123 ou écrire Mme. C. Cossette, C.P. 152, Drummondville, Qué.

COUTURIERES DEMANDEES

AVONS BESOIN DE COUTURIERES avec ou sans expérience dans le cuir. Travail de jour de 7 à 4h. S'adresser 'Denis Dion H.H. Brown Shoe Co. Canada Ltd., 375, 7e ave, Richmond. 826-3726.

WAITRESS avec expérience demandée. Informations: 845-3515.

ESTHETICIENNE

avec expérience dans les cosmétiques. Travail permanent. Temps partiel ou complet. Pharmacie Jean-Paul SAVARD en ville, 93 ouest, rue King, Sherbrooke.

MESDAMES, travail plaisant! Tout en visitant vos amis, offrez-leur les produits domestiques et cosmétiques. Régine/Familex. Aucun investissement ou dépôt. Jour: 565-9512; soir: 563-0802.

RECHERCHE couturière d'expérience dans la confection de rideaux et tentures. 569-1555.

SECRETAIRE STENO-DACTYLO avec expérience demandée pour bureau d'avocat au 86 Wellington Nord. Tél: 567-8427 demandez Mme Armstrong.

606 Couples demandés

Revenus supplémentaires intéressants, temps partiel, activité agréable, avec conjoint. Ecrire Casier 81, La Tribune, Sherbrooke.

COUPLES DESIRANT se bâtir un avenir de bien-être et d'indépendance financière. Ecrire demandant informations Case 86, La Tribune.

803 Garderies

OUVERT EN SEPTEMBRE Prématernelle Jack Asill, 2 professeurs de langue anglaise. Tél: 563-5957, 563-8021.

garderie éducative de type familial, maximum de 10 enfants, 2 1/2 à 6 ans; de 8 hres à 17h.30. Responsable: maman avec formation et expérience en éducation. 760, Vimy, Sherrbrooke, 567-9094.

NORD GARDERAIS enfant de tout âge du lundi au vendredi. Développement Montjoie. 565-7872.

804 Services divers

SERVICE DE TOUPET au complet de la pause du cheveu à la teinture. Aussi vente de toupets neufs de qualité supérieure. S'adresser: Centre du Toupet, 412 King est. Tél.: 567-4013.

DENEIGEMENT

DENEIGEMENT à l'heure ou au contrat. Pour renseignements composer 563-9133.

BULLDOZER BACKHOE

EXCAVATION, nivelage, camionnage. Drainage agricole et commercial. 563-9133.

804 Services divers

Nettoyage de tapis Redonnez à vos tapis, leur éclat de propreté. Faites-les nettoyer à la vapeur. Estimations gratuites. 563-4326.

CONSTRUCTIOON RENOVATION. Tous genres de travaux. Estimé gratuit. YVON LAPIERRE 2267, Bureau, Fleurimont. Tél: 563-6841.

REMBOURRE, DECAPE et reverni meubles usagés. Fais réparation si nécessaire. Estimation et livraison gratuites. 864-9794.

PEINTRE-PLATRIER offre ses services pour peinture, tapisserie, joints, stucco de tous genres. S'adresser: D. Gagné 563-1237.

POUR PERSONNES à la retraite: La maison Familiale vous réserve un accueil chaleureux avec les services et appartements appropriés. 583-3906.

REPARATION poêles, laveuses, sécheuses, réfrigérateurs. Peinture de tout appareil ménager, blanc et couleur. REFRIGERATION SERVICE ENR., 562-6439.

LES GARS DU REMBOURRAGE. Estimé gratuit. Vente, réparation, modification. Choix de tissus. 52, Alexandre. 569-4464.

REPARATION MOULINETS (Reels), cannes à pêche, toutes sortes. C. Larouche, 984, Blais.

MARCEL MAILLOUX peintre licencié, tapissier: $6.50 l'heure. Sherbrooke et les environs. Rens.: 562-6960.

702 Education-instruction

APPRENEZ L'ESPAGNOL
EN COLOMBIE
Université de San Buenaventura
(Pères Franciscains)
BOGOTA

Cours d'été pour Canadiens. Session du 2 juillet au 15 août 1976 pour débutants et avancés.
Excursions, soirées, programme d'activités culturelles. Cours crédités et diplôme. Classes réduites. Programme détaillé.

ASSOCIATION CULTURELLE HISPANO CANADIENNE
C.P. 97, Station NDG
Montréal H4A 1X0

702/12351

804 Services divers

EXCAVATION R. GRENIER INC.
Service de backhoe et camions. Creusage de tous genres. Champs d'épuration, drainage. Entrée d'eau. Terre à terrasse et terrassement. Gravier. Concassé. Déneigement.

202, RUE BRUNELLE, FLEURIMONT,
TEL: (819) 567-7160. 804/12309

Ebénisterie Richard Tanguay **562-0974**

TOUS GENRES DE TRAVAUX
REPRODUCTION DE MEUBLES DE TOUS STYLES
CONCEPTION UNIQUE, DECAPAGE, ETC.

804/12246

ATTENTION PROPRIETAIRES
NOUVELLES FENETRES COMPLETES



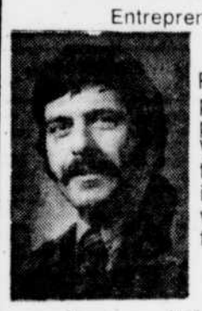
avec moustiquaires montés sur vinyle. Faits sur mesure. S'installent dans vos cadres actuels. Mettez fin à vos problèmes de fenêtres de la façon la plus économique. Aussi fenêtres de salon.



NORMAND POMERLEAU
NORMAND POMERLEAU
569-4112

Démonstration gratuite, termes si désiré.
804

MARCEL ROUSSEL ENR.
Entrepreneur Général



SPÉCIALITÉ:
Produits d'aluminium, portes, fenêtres, persiennes et gouttières. Vente au détail et installation ainsi que aluminium industriel. Revêtement de vinyle et réparations de tous genres.

ESTIMÉ GRATUIT
207, rue Dion, Deauville
804/11905 **Tél: 864-9231 – Rés: 864-9779**

904 Motocyclettes, scooters

DUNE BUGGY à vendre, ressemble à un tout-terrain, avec trailer. 846-2997.

MOTOCYCLETTE HONDA 350 Four, 1974, très propre. Tél. 567-9083.

HONDA CB 550, 1974, achetée juin 75, "CRASH-BAR", 2 casques, seulement 1,760 milles. Prix $2,160. 569-5405.

KAWASAKI 500, 1972, en bonne condition. Tél: 563-0272.

J'AI UNE AUBAINE pour toi. Honda 350, 1971. Démarreur électrique. 3,200 milles Tél: 569-4013.

TU CHERCHES PLUS QU'UNE BONNE AFFAIRE
Alors, tu cherches la meilleure machine et le meilleur service d'entretien qui soient... Au meilleur prix qui soit



COUTURIER BP SERVICE
40, rue Greenlay, Windsor
Tél: 845-2373
Ouvert tous les soirs
YAMAHA
904/12186

LA MOTO que tu cherches On l'a!
JACQUES GUAY SPORT



COIN TRANSQUEBECOISE WINDSOR
845-4992 ou 845-7188
Ouvert tous les soirs
HONDA
904/12080

907 Camions à vendre

REMORQUE DEPANNEUSE Ford 1972, F-350, 16,000 milles, équipement home 440, en très bon état. S'adresser Lucien Leclerc, 1972, Ouest, rue Galt. 562-5426.

GMC 1974, 1/2 tonne, V-8, automatique, servo (freins, direction), 32,000 milles, très bon état. 845-7188.

DODGE VAN 1975, ¾ tonne, servo-freins et direction, V-8 automatique, H.D., isolé, vitré. Radials. 569-5806.

CAMION FORD 2 tonnes, 1963, $450.00. Tél. 565-7845.

CHEVROLET 1975, 1 tonne, roues doubles avec boîte fermée, et deck 8,000 milles. G.M.C. 1976, ¾ tonne, 6,000 milles. 567-1777 ou 569-6108.

907 Camions à vendre

L'AVENTURE C'EST...
NOTRE INTERNATIONAL
SCOUT 11



Où que vous vouliez aller, votre SCOUT vous y conduira aisément!

EQUIPEMENT SUR MESURE
L'entraînement à 4 roues à commande sur tableau de bord est à la fois gage d'économie et de performances.

CAMIONS
Visitez le concessionnaire qui vous offre:
CHOIX - QUALITE
SERVICE APRES-VENTE-PIECES

GARAGE HENRI GIRARD LTEE
1470, KING OUEST **569-5943**
G. Asselin, 567-0370 **P. Grimard, 569-8236**
907/12372

907 Camions à vendre

FORD VAN, ¾ tonne, 1970, standard, bonne mécanique, 62,000 milles. Tél. 565-0438.

CHEVY VAN 30, 1974, moteur 305, transmission automatique, servo-freins et direction, en bon état, 23,000 milles, $4,000. 864-4888.

G.M.C. Panel 1/2, 1969, $650. 1014, Courcelette, app. 6. Après 6h.

CHOIX DE CAMIONS ET ECONOLINE 1/2, ¾, 1 tonne. Chez Lehoulier Gaz Bar, 3326 King, Est, Fleurimont.

CAMION DODGE 1973, genre Econoline, 41,000 milles, en parfaite condition. Prix à discuter. 562-0247.

CHEVY VAN 1972, 4 mag wheels, 36,000 milles, V8. Très bonne conditon. Prix discutable. 832-2614.

CAMION FORD 1972, F 350 V8, 4 vitesses, 6 roues pneus Michelin, boite acier ouverte 13 pi. long. Mécanique parfaite 42,000 milles. Tél: 845-7191 après 6h.

FARGO 5 tonnes, C-700, moteur 413, boite d'acier, dompeuse 20 tonnes, servo-direction. Bon état. Prix discutable. Magog. 843-2464.

909 Autos à vendre

ATTENTION!
Pour l'achat ou la vente de votre automobile, voyez des gens sérieux. Financement facile. Profitez des services de
FLEURIMONT AUTO
2140, 12e Avenue Nord
Chemin C.H.U. - Fleurimont
567-4469
909/12376

DATSUN
'72 TOYOTA, 1200, 2 p. man., 27,000 milles.
'73 FIAT, 4p. man. 31,000 milles
'71 DATSUN, auto. 2 p., 23,000 milles
'74 FIAT 4 p. auto, 5,600 milles
'70 CHEVROLET, 4p. auto., 35,000 milles

MILLE (1,000) KING EST INC.
1,000 King Est
567-4851
909/12375

909 Autos à vendre

TOYOTA Celica ST 1973, 37,000milles, moteur neuf: $1,700. Int.: 569-7649.

FORD TORINO G.T., décapotable, 1970, très bonne condition. Prix raisonnable. Tél. 569-9384.

VALIANT SCAMP 1973, très bien équipée. Tél. 565-8694.

DODGE POLARA 1970, 225 po. cu. transmission automatique, 55,000 milles, très propre. Tél: 563-3482.

PONTIAC Parisienne Brougham, 1975, s.t., s.d., vitres électriques, automatique, 28,000 milles. 562-9276.

CHEVROLET Impala 1966, propre, V-8, 283. Prix $400. Appelez soir entre 6h. et 7h. 567-2045.

BMW 2002, 1976, neuve. Couleur argent métallique. Toit ouvrant, vitres teintées. Une voiture de qualité et de prestige. Appelez MEMPHREMAGOG AUTO, 843-3311.

909 Autos à vendre

GRAND TORINO 1972, 2 portes, h.t., voit vinyle (toute équipée), excellent état. 567-4074. 569-4459.

RENAULT 8 1974, Standard, 30,000 milles, excellent état. 567-2576.

DODGE DART 1975, 4 portes, moteur 6; 14,000 milles. Très bonne condition. Pneus d'hiver, été, transmission automatique. Aussi moteur 440 Magnum 4 temps, transmission 4 vitesses, exhaust direct. 877-3126.

COMET 1972, bon état, $1,400.00. Tél. 567-6080.

PARTICULIER: Buick LeSabre 1971, 4 portes, 50,000 milles, très propre. Radiaux Michelin, 101, Ile Nord.

JEEP 4 roues motrices, International 1971, $1,800. 569-5535 demandez Richard Côté, après 6h. 567-7161.

DATSUN 1972, moteur 1200, 4 vitesses standard, comme neuve. 8 75-5123.

909 Autos à vendre

1975 FORD CUSTOM 500, 4 portes HT. 15,000 milles $4,500. Tél: 563-1278.

PINTO 1973, 2000 cc., automatique, couleur jaune. 4 pneus d'hiver. Tel. 864-4213.

GRAN TORINO 1973, 2 portes, h.t., toit vinyle, tout équipée. Parfaite condition. Tel. 565-7531.

MONTE CARLO 1972, très propre, parfaite condition. Informations: 569-2022.

CAMARO Z28, 1969, 350, 4 vitesses. Noir métal "Flakes", "Mag wheels" très bonne conditions. 567-5091.

JAVELIN 1970, 6 cylindres $800.00 142 Short Coin Fédéral Après 5h. 563-8362.

VOLSWAGEN 1968, très propre bon prix. Compton 835-5558.

CHEVROLET IMPALA 1968, 2 portes ht. toit vinyle, servo-direction-freins, $275. Jour 562-8055, soir 567-6167.



Bonjour!
Mon nom est Réal Fredette, je possède 15 ans d'expérience dans la vente des voitures et je suis maintenant représentant des ventes chez DELUXE AUTOMOBILES LTEE.
Grâce à ma vaste expérience, à l'excellente réputation de ce garage et de ses fameux produits Pontiac, Buick, LeMans, Ventura. Astre, vous aurez tout intérêt à me consulter pour l'achat d'une voiture neuve ou usagée.

1567, KING OUEST
M. REAL FREDETTE **Bur: 569-9351 rés: 565-0157**
909/11897

TILDEN
Renouvelle sa flotte de voitures
- Modèles '75 à vendre.
- Bas millage
- Prix très avantageux
- Certains (Garantie disponible)

"MAXI SPÉCIAUX"
LOCATION DE L'ESTRIE LTEE
4141, King O. Sherb. **Bur: 563-4466**
Rés: 846-4911
909/12319



P. Simoneau, gérant

Suspension à ressorts au complet, pour automobiles, camions, radiateurs soudure générale.
DEZIEL AUTO SPRING INC.
1100 rue Deschaillons, Sherbrooke - 569-9296
909/12362

RADIATEURS DE L'ESTRIE ENR.
4348, RUE FONTAINE
ROCK FOREST — 562-3121

SPECIALISTE du radiateur sur automobiles camions, autobus, équipement industriel,
VENTE ET REPARATION
SERVICE JOUR ET SOIR — TEL: 562-3121
OUVRAGE GARANTI
LIVRAISON
VERIFIVATION DU SYSTEME DE REFROIDISSEMENT GRATUIT
909/12191



M. JEAN-PAUL VINCENT

CHOISISSEZ EN TOUTE CONFIANCE CHEZ BROUILLARD

'75 FIREBIRD
Trans Am entièrement équipée, propre, comme neuve.
Rég.: $5,250. **VENTE $4,895.**

'74 MERCURY Comet
6 cyl., auto., très propre.
Rég.: $2,995. **VENTE $2,750.**

'74 CHEVROLET
Belair, 2 p. h.t., parfait état.
Rég.: $3,095. **VENTE $2,850.**

'74 OLDSMOBILE
Toronado, équipée A à Z, propre comme neuve.
Rég.: $5,595. **VENTE $5,150.**

'74 OLDSMOBILE
Cutlass suprême, 2 p. h.t.
Rég.: $3,595. **VENTE $3,450.**

'74 OLDSMOBILE
Delta Royal, 2p. h.t. toute équipée.
Rég.: $3,995. **VENTE $3,750.**

'73 PONTIAC Ventura
2 p. 6, auto.
Rég.: $2,595. **VENTE $2,250.**

'73 BUICK
LeSabre, 2 p. h.t. toute équipée.
EN SPECIAL CETTE SEMAINE $1,095.

'73 METEOR Rideau
sedan, 4 por., toute équipée, très propre.
Rég.: $2,895. **VENTE $2,650.**

'73 CHEVROLET Biscayne
sedan, en parfait état
Rég.: $2,795. **VENTE $2,450.**

'72 CHEVROLET Impala
Custom, 2 por., h..
Rég.: $2,595. **VENTE $2,350.**

'71 OLDSMOBILE 98,
4 por., h.t., toute équipée
Rég.: $2,895. **VENTE $2,650.**

'70 PONTIAC
sedan, 4 por., V-8, auto., radio.
Rég.: $995. **VENTE $650.**

'70 FORD Galaxie
2 por., h.t. toute équipée
Rég.: $1,195. **VENTE $950.**

FINANCEMENT G.M.A.C. GARANTIE SUR LA MAJORITÉ DE NOS AUTOS

Brouillard Automobile LTEE.
LE NO 1 DES CANTONS DE L'EST
2700 King Ouest 569-9941

NE FAITES PAS D'ERREUR, AVANT D'ACHETER VOYEZ-NOUS

909/12342

909 Autos à vendre

TOYOTA CORONA MARQUIS II familial 1971, bon état. Dodge Monaco 1969, moteur 383. Eastman 297-2685.

AMBASSADOR CLASSIC 1966, 2 portes, très propre. Tel. 562-9517 ou 569-7661.

OLDSMOBILE 98, 1971, 4 portes, très propre, servo-direction, freins. Tout équipée. 563-8910.

DODGE DART 1974, 30,000 milles, pneus neufs, traite antirouille. $3,000. S'adresser 565-7219.

PARTICULIER Marquis 1973, entièrement équipée, excellent état. Prix à discuter avec l'acheteur. Tél: 563-2803.

PONTIAC LeMans, Safari, station Wagon, 1975, très propre, tout équipée, 17,000 milles. $4,000. 567-7236.

TOYOTA Corolla 1699, 1972. S'adresser après 5h. 463, Wellington Sud, app. 6.

DATSUN 1971 240Z, très propre, 65,000 milles. Composez: 565-8429.

DATSUN 1972, coupé 1200, très bon état. Bas prix. Soir: 565-7358.

MERCURY MARQUIS 1970, toit vinyle, blanc, mécanique A-1. Prix à discuter. Tel. 569-7597.

MERCURY Monarch 1975, automatique, servo freins, servo direction, radio, dégivreur arrière. 567-2377.

PLYMOUTH 1972, Fury 1, servo freins, servo direction, 45,000 milles. $1,725. Après 5h. 567-8083.

BUICK LeSabre 1974, 2 portes, h.t., 2 tons, très propre. Particulier. 565-8086.

COUGAR XR7, 1973, parfait état SOIR: 843-6970, ou fins de semaines.

DODGE Dart, 1967, peinture neuve, en très bonne condition, 8 pneus été hiver. 562-9617.

DATSUN 260Z 1974, millage 32,000. Prix: $3800. Int.: 563-9720 (soir).

VOLSWAGEN 1974, automatique, pneus radiaux, bonne condition mécanique. $2,350.00. Si intéresse seulement tél: 1(819)472-1224, Drummondville.

RENAULT 12, 1971, bonne condition. Pneus radiaux, 62,000 milles, transmission standard. Meilleure offre acceptée. 864-4730.

A VENDRE au complet ou en partie, Ford 1968, custom 500, automatique, 875-3669 Cookshire.

DUSTER 1973, 6 cylindres, 33,000 milles. Propre, bon état, $2,300. Tél: 567-3038.

TOYOTA COROLLA 1200, 1973, 14,000 milles, en excellente condition. Aucune tache de rouille. Tel. 567-2101.

1968, CHEVELLE, 4 portes, automatique, radio, brune, bon état. $800.00. Tel. 567-3543.

1969, VOLVO 1445, bleue, 4 portes, automatique, excellent condition. $1,500. Un seul propriétaire. 567-3543.

AUTOBUS SCOLAIRE à vendre. CHEVROLET 1966, très bonne condition. $650. S'adresser 378 Chemin Duplessis.

COUGAR 1968, XR7, bonne condition. Aubaine! Tél: 569-4013.

DUSTER coupé SPORT 1973, très bon état. Pneus radials, 33,000 milles, peinture neuve. Tel. 567-9282.

PONTIAC 1964, Mazda 808, 1971, mécanique très bonne condition. Vendrais séparément ou échangerais contre Pick-up de même valeur. 562-6334.

909 Autos à vendre

RENAULT, modèle R8S, 1971, parfait état. Prix spécial pour vente rapide. Tel. 864-4888.

RENAULT 16, 1969, à vendre. Carrosserie légèrement abîmée, mais mécanique en parfaite condition. $500. 563-1704.

CORONET 1974, sedan 4 portes, bonne condition. Prix à discuter. Pour renseignements, 567-9081.

JAVELIN 1974, "Bucket seat", automatique, très propre. Tel.: 565-7531.

DODGE, Pick-up 1968, 8 cylindres, 4 roues motrices. Peintures neuve. $1,000. Tél.: 845-2832.

PLYMOUTH SUBERBAN 1971, Station Wagon moteur 318, 50,000 milles. Partaite condition. $1,500. Tél.: 845-2832.

FORD MUSTANG 1972, manuelle à vendre. Tél.: Magog, 843-5216.

PLYMOUTH BELVEDERE 1967, 4 portes, propre et bon état. Moteur V-8, 318. 567-9014, Alain.

DUSTER 1974, 360, 4 barils, 4 vitesses plancher. Servo-direction-freins, 19,000 milles. Après 4h. 879-4876.

909 Autos à vendre

AUTO SPORT MGA, MK2, 1961, en très bon ordre avec pièces supplémentaires. Livre de mécanique complet. 843-4903, de 12h. à 1h. p.m.

FORD PINTO Station Wagon, 45,000 milles, A-1. Valeur $2,400. pour $1,500. Informations: 982 St-Louis.

CHEVELLE 1970, 61,000 milles, automatique, servo direction, radio, $1,000. 563-3035.

COMET 1971, à vendre $150. Informations: 565-8649.

FORD PINTO 1972, automatique, propre, mécanique A-1. Après 6h. 567-2611, samedi après 1h.

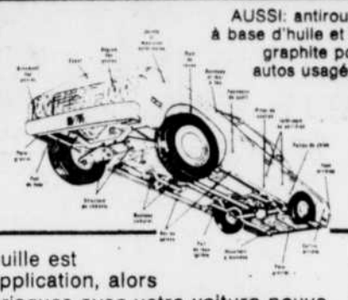
COMET 1974, 4 portes, V-8, 26,000 milles. Très bonne condition. Tél.: 562-3315.

$1,999.00
FORD TORINO 1973, moteur 302, 39,020 milles. Toute équipée, 4 pneus radiaux d'été. Cause vente: besoin d'argent immed. Prix spécial. De 11h. a.m. à minuit, 562-1212.

BUICK 1947, 60,000 milles; à vendre $5,000. Tél.: 562-4424.

CENTRE D'ANTIROUILLE J.L.A. LEPITRE ENR.

TUFLEX
l'antirouille permanent



AUSSI: antirouille à base d'huile et de graphite pour autos usagées.

Le Centre d'Antirouille est spécialisé dans l'application, alors ne prenez pas de risques avec votre voiture neuve,
"VOYEZ-NOUS D'ABORD"!

4376, BOUL. BOURQUE ROCK FOREST **567-1446**
909/12363

$4,069.
C'est vrai ce n'est pas une erreur F.O.B. Brampton

OUI!
UNE PACER 1976



AMC **Tél: 565-8866**

SEULEMENT CHEZ
ROUSSEAU AUTO (1974) INC.
2165, KING OUEST — SHERBROOKE

Toutes les voitures d'AMC sont appuyées par le Programme de Protection de l'Acheteur exclusif à AMC.
Demandez-nous les renseignements à ce sujet.
909/12258

FOX
SHERBROOKE AUTOMOBILE

'75 PORSCHE	Spécial $8,295.
'75 VW Deluxe	$3,195.
'74 DODGE Dart	spécial $2,295.
'73 MERCURY TEL QUEL	Spécial $1,995.
'72 CAMPER VW	$4,595.
'72 VW St-Wagon	$2,595.
'72 FORD St.W.	$ 995.
'72 VW Van	$1,895.
71 PONTIAC	$1,295.
'71 CITROEN	$ 995.
'71 VEGA	$ 395.
'70 CHEVELLE	$1,095.
'70 TOYOTA	$ 395.
'69 AUSTIN	$ 395.

VOLKSWAGEN
2959, KING OUEST
Tél.: 569-9111
Réal Duquette, gérant
909/12341

Raymond AUTO CENTRE

'75 DART Sport, 9,000 m.	
'75 VENTURA Pontiac 5,900 m.	
'74 DUSTER 11,000 m.	
'73 VEGA Hatchback, 18,000 m	
'73 GREMLIN 34,000 m..	
'73 MAZDA 30,000 m.	
'69 CAMARO	
'69 G.M.C. Pick Up, ½ tonne	
'67 ACADIAN	

1136 BIENVILLE - SHERBROOKE
562-2441 - 567-6429 - 569-6646
909/12384

LENNOX AUTO SPORT
POUR MIEUX VOUS SERVIR

569-9227 569-9228
567-3931
567-3932

déménage au
2059 KING OUEST
SHERBROOKE

avec une nouvelle administration. Nous en profitons pour inviter la population à visiter nos nouveaux locaux.

SPÉCIAL D'OUVERTURE
Venez essayer la MINI AUSTIN



traction avant, la petite formidable pour seulement **$2995.00** radio AM installée

REVOYEZ DES VISAGES CONNUS
GEORGES ROUSSEAU
RÉGINALD PROULX
ROBERT DION
ROGER PELLETIER
JEAN-MARIE PROULX
CLAUDE LADOUCEUR
569-9227
909/12373

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ST-FRANCOIS
No. 450-02-000545-74
COUR PROVINCIALE
YVON MORIN, domicilié et résidant au 6831, rue Salaberry, Lac-Megantic, district de St-François
Partie demanderesse
—VS—
GILLES DEMERS, domicilié et résidant au 53 1ère avenue app. 20 Schumacher Ontario
Partie défenderesse

ORDONNANCE

Le 25 mars 1976
PRESENT: Martin Thibault, Greffier-Adjoint, Cour Provinciale
IL EST ORDONNE à la partie défenderesse de comparaître dans le mois.
COPIE du bref de sommation est déposée au Greffe de la Cour Provinciale pour la partie défenderesse.
Martin Thibault
Greffier-Adjoint
Cour Provinciale

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF ST-FRANCIS
No. 450-02-000545-74
PROVINCIAL COURT
YVON MORIN, domiciled et résidant à 6831, rue Salaberry Lac Megantic, district de St-François
Plaintiff
—VS—
GILLES DEMERS, domiciled et résidant à 53 1ère avenue, app. 20, Schumacher Ontario
Defendant

ORDER

The 25 th of March 1976
BEFORE: Martin Thibault, Deputy Clerk of the Provincial Court
IT IS ORDERED to the defendant to appear within a month.
COPY of the writ of summons is filed at the Provincial Court for the defendant.
Martin Thibault
Deputy Clerk
Provincial Court
27-25 mars 124532

SUCO
par la solidarité des peuples le monde s'organise

LECLERC AUTO PARTS INC.
ACHAT et VENTE
D'AUTOS ACCIDENTEES DE MODELES RECENTS et PIECES



Membre de l'Association des Vendeurs de pièces d'autos Usagées Inc. **AVPAU INC.**
34 ENTREPRISES DE PIECES D'AUTOS
à travers la Province, toutes reliées par un système de communication directe, pour mieux vous servir.

Ligne directe avec GRANBY-WATERLOO COWANSVILLE **372-6795**
ST-ELIE D'ORFORD, CO. SHERBROOKE
(819) 569-2595/7502
A 5 MILLES DE SHERBROOKE
12448?



Mack
Inter
Kenworth
Autocar
GMC
Ford

VENTE - ÉCHANGE

Le meilleur endroit au Québec pour un bon camion
Financement disponible

CAMIONS LENNOXVILLE INC.
Route 108, Lennoxville (6 milles de Sherbrooke)
(819) 565-8282

123298

A LOUER

POUR LE 1er MAI 1976
SOUS-SOL CHAUFFE 50' x 80'
plus BUREAU DE 4 PIECES
situés au centre-ville de Thetford Mines.

A L'EPREUVE DU FEU

S'adresser

CHEZ VOGUE

rue Notre-Dame Sud, Thetford Mines
Tél.: (418) 335-7455 après 5 heures à: (418) 335-3583

123691

HOMME DEMANDÉ

Homme sérieux, d'apparence soignée, âgé de 21-25 ans, et possédant une 11e année, demandé pour travailler dans notre département d'expédition. Travail de nuit. Semaine de 37½ hres. Ass.-groupe, fonds de pension, etc. Une certaine connaissance de la mécanique industrielle serait un avantage mais n'est pas indispensable. Se présenter entre 1h.30 à 3h.30 p.m. au département de l'expédition.

LA TRIBUNE LTÉE
221, rue DUFFERIN,
SHERBROOKE

124521

La météo

cantons de l'est

AUJOURD'HUI minimum et maximum à Sherbrooke: pluie -2 9
Apercu pour demain: ensoleillé -4 8

au québec

REGIONS	AUJOURD'HUI	DEMAIN
Abitibi	pluie	ensoleillé -6 6
Outaouais	pluie	ensoleillé 0 10
Laurentides	pluie	ensoleillé -2 9
Montréal	pluie	ensoleillé 0 10
Mauricie	pluie	ensoleillé -4 9
Québec	pluie	ensoleillé -4 9
Rimouski	pluie	ensoleillé -4 8
Lac St-Jean	pluie	ensoleillé -4 8
Gaspésie	pluie	ensoleillé -4 8
Baie-Comeau	pluie	ensoleillé -5 7

au canada

C. Britannique	ensoleillé	Vancouver	2 12
Alberta	nuageux	Edmonton	-2 10
Saskatchewan	nuageux	Regina	-5 8
Manitoba	neige	Winnipeg	-8 6
Ontario	pluie	Toronto	0 12
N. Brunswick	nuageux	Fredericton	-3 8
N. Ecosse	nuageux	Halifax	-4 9
Ile P. Edouard	ensoleillé	Charlottetown	-2 7
T.Neuve	ensoleillé	St-Jean	-5 6

dans le monde

	Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.
Boston	1	10	Chicago	-2	12	Honolulu	26	32
Los Angeles	8	18	Miami	19	29	New York	0	12
New Orleans	13	23	Sans Francisco	4	14	Washington	1	13

Vu heures à Montréal aujourd'hui

Amsterdam	4	Athènes	7	Berlin	1
Bruxelles	2	Canberra	16	Genève	0
Hong Kong	15	Londres	3	Lisbonne	8
Moscou	-7	Madrid	9	Oslo	0
Paris	5	Rome	6	Saigon	17
Stockholm	1	Tokyo	6	Tunis	10
Varsovie	2	Vienne	3		

Affaire d'espionnage

OTTAWA (PC) — Selon le journaliste soviétique Ivan Mironov, deux diplomates soviétiques n'auraient jamais mis les pieds dans les pays d'où, d'après le député conservateur Otto Jelinek, ils ont été expulsés avant d'être nommés en poste à Ottawa.

M. Mironov, correspondant de l'agence Tass à Ottawa, a déclaré au cours d'une interview qu'il a interrogé les deux diplomates en question à propos des déclarations faite en Chambre, mercredi, par M. Jelinek.

Le député de Toronto High Park-Humber Valley avait déclaré que "la moitié au moins des soi-disant diplomates de l'ambassade soviétiques accrédités à Ottawa sont des agents du KGB, et certains sont connus pour avoir paticipé a des actions illégales et clandestines".

M. Jelinek a cité nommément le major Vladimir Vassiliev, attaché de l'air adjoint, qui a été expulsé du Liban en 1969 pour avoir monté un complot visant à dérober un Mirage libanais, et Voldeman Veber, deuxième secrétaire d'ambassade chargé des affaires consulaires, qui, lui, a été expulsé de Grande-Bretagne.

M. Allan MacEachen, ministre des Affaires extérieures, a déclaré dans une réponse écrite déposée le 2 mars aux Communes, que le gouvernement ne dispose d'aucune information permettant de croire que des diplomates accrédités à Ottawa avant le 1er novembre aient été expulsés auparavant d'un autre pays.

Selon le journaliste de Tass, M. Veber ne s'est jamais trouvé en Grande-Bretagne et le major Vassiliev n'a occupé aucun poste antérieur à l'étranger. Il a ajouté que M. Jelinek aurait dû procéder à des vérifications auprès du ministère des Affaires extérieures avant de porter des accusations "non fondées".

Ajoutons enfin, à titre d'information générale, que dans son ouvrage intitulé "KGB" — que Hugh-Trevor Roper, du New York Times, a qualifié d' "étude générale du KGB aussi complète qu'il ne nous sera peut-être jamais donné d'en obtenir" — le jounaliste américain John Barron indique qu'un nommé Vladimir Vassiliev, agent du GRU — le service de renseignements militaires soviétique — a été expulsé du Liban en 1969 en rapport avec l'affaire du Mirage, et qu'un certain Voldemar Veber a travaillé pour le KGB en Suède, de 1965 à 1967, et . . . au Canada, en 1970-73.

JAB **AVIS** **JAB**

Re: PISCINES CROTEAU INC.
R.R. No 1 — ST-ELIE D'ORFORD — COMTE DE SHERBROOKE — P.Q.
EN FAILLITE
SYNDIC: GERARD BLAIS, C.A.

2
JOURS D'ENCAN

- PISCINES HORS TERRE ET ACCESSOIRES
- PRODUIT CHIMIQUE ET FILTRE JACCUZI
- MACHINERIE ET MATERIEL ROULANT

TOUT SERA VENDU SUR LES LIEUX PAR

ENCAN PUBLIC

Mercredi et jeudi, 31 mars et 1 avril 1976, à 10:30 a.m.
R.R. No 1, St-Elie d'Orford, Comté de Sherbrooke
SITUE A 5 MILLES DE LA VILLE DE SHERBROOKE

ENCAN PUBLIC

MACHINERIE:
Tracteur. Case 450D 1972 avec Bucket et attachement de Bachoe /Tracteur Case 310, 1969, avec Bucket et attachement de Bachoe/Bachoe Case model 34, 1968, Loder Allis Chalmer TL16DA 1962, 148 H.P., 4 cyl. équipé avec Bucket 4 verges/1 Airplaco model 1700, 1970 (Machine à souffler le ciment)/1 Airplaco model 1600H, 1961/1 Compresseur Schram H600, 600 CFM moteur Inter 8-cyl./1. Compresseur H600 moteur GM671, 8 cyl. 1963/1 charrue "One Way" 1962/1 compresseur Jenba model JW156L 1964, 250 CFM/1 Sandblaster STD 700, 1960/1 Bucket 2½ verges.
MATERIEL ROULANT:
1 Camion bascule GMC 6500 V-8-427 essieux arrières 23,000 lb, 1972/1 Camion Chevrolet Domp model 60, 427, p.c. essieu arrière 23,000 lb/Camion Chevrolet 2T, 1971 avec boîte fermée/1 Camion Chevrolet 1969, bascule 5 tonnes/1 Camion GMC 1970 avec boîte de 14', 1½ tonne/1 Camion Chevrolet bascule 1966/1 Camion GMC 1966 avec attachement de chargement/1 camion GMC 1964, 10 roues/1 Camion-citerne international 1966, 2000 gallons/1 Pick-up GMC 2500, 4 x 4, 1973 équipé avec pelle à neige hydro/1 Pick-up Chevrolet model 30, 1967 avec boîte pour électricien/1 Pick-up GMC 920, 1969/1 Pick-up GMC C-920, 1969/1 Station Wagon International Travelall 1969/1 Econoline GMC Vandura 1971/1 Econoline GMC Vandura 1972/1 Econoline GMC Vandura 1972/1 Pick-up Dodge Crew Cab 1973 Camper 7500.
EQUIPEMENT:
8 Pompes Honda G5DHP, 40 et 41/77 Sump Pump/Pompe Homelite/Pompe Wisconsion, Brigg Stration, 30, 3½" à 4" model AGND H.D./Pompe 2 x 2½, 3 H.P./3 Buffer/5 Transists et trépieds Geoter/Brouettes /Drill B & D ½ et ½ / Scie sauteuse / 4 scies Porter Gable/Echelles/100 Extensions/2 sets de torches/Impact Lurenca/Coupeurs de boulons/Tranche 2"/1500' boyau à eau 1½"/900' boyau à eau 3"/280 hose à succion 645 (Pelles, rateaux, masses, pics, bara de fer, selles à puisards/Couteau à tonte/Puller/Equipement vérification moteurs. Leviers 4 tonnes Heinwarner/Grinder/Etaux/Chargeur à batterie/Soudeuse électrique/Compresseur Devilbis 1½ H.P./machine à graisser "Balcrank"/Etagères métalliques/Etablis/Lot de bois à forme/Etc.
MARCHANDISES:
PRODUITS CHIMIQUES: 65 barils de 75 lb de chlore Sentry/Chlora Penswin (Stabilisateur/Soda Ash/Algeacide/Acie muriatique/Terre diatamée/Peinture Epoxy assortie 1 sac de ciment, Etc.
PISCINES HORS-TERRE & ACCESSOIRES: Piscines Sharkline 18x48, 24x48, 18x32. Aristocrate et Starliner /Liner 18 x 38, 24, x 36, 12 x 24 x 48, 27 x 48, 28 xx 48, 15 x 30, 15 x 25, etc./Toiles assorties/Couvertures d'hiver pour piscine assorties/Echelles assorties/Cabanes de déshabillage Simple et Double/Winterize Kit/Vestes et flottes de sûreté/Vis, boulons et noix/Etc.
PIECES & FILTRES JACUZZI: 3 Filtres 16 Stia/40 moteurs ½, ½, 1 et 1½ H.P./Boyaux flexibles/E.-2 Clor Feeder/Cables/Bracket/Case de pompes/Impeller/105 Réservoirs 16, 20, 24 Stia/Multi Valves/Têtes de Multi Valves/Glissoires Réflecteurs/Lumières G500/Plongeoires/Echelles/Fittings/Valves/Plomberie/Etc.
AUTRES: Chauffe-eau SW 123, PH60 et PH 120/Cheminée de 18"/Réservoirs à l'huile/PVC et ABS Fittings, tuyaux et autres grands assortiments de Fitting de cuivre, Brass, nylon et galvanisé.
EQUIPEMENT DE BUREAU:
2 Dactylos Olivetti Editor G/2 Calculateurs électriques Monroe 1330/1 Calculateur "Olivetti" Logos 245 /1 Appareil audio-visuel "Sentinel 18" / 1 Caisse enregistreuse National Cash / 2 Réfrigérateurs Cornelius et "Pepsi" / Lot d'étagères 3 tablettes 8' long pour pièces /Filière Visi-Record /Classeur métal 4 tiroirs/1 réfrigérateur Admiral 30"/Etc.

NOTE: *LA MACHINERIE ET MATERIEL ROULANT SERONT VENDUS LA PREMIERE JOURNEE*

DATE: MERCREDI — 31 MARS 76 — JEUDI 1er AVRIL 76 — A 10.30 hres A.M.
LIEU: R.R. No 1 — ST-ELIE D'ORFORD — COMTE DE SHERBROOKE
INSPECTION: MARDI LE 30 MARS 1976 — DE 10 hres à 5 hres
CONDITION: 25% A L'ADJUDICATION — COMPTANT OU CHEQUE CERTIFIE

JAB **J. ARMAND BLAIS INC.**
306, François-Seguin, Boucherville
TEL.: 655-4156
LIQUIDATORS — AUCTIONEERS — APPRAISERS

22077-27 mars

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE WINDSOR
COMTE DE JOHNSON

Aux propriétaires inscrits, le 22 mars 1976, au rôle d'évaluation alors en vigueur, à l'égard d'un immeuble imposable dans les secteurs no 17, 18 et 20 tel que ci-dessous décrit.

AVIS PUBLIC
AMENDEMENT AU ZONAGE

Avis, est donné par le soussigné, Greffier de cette Ville;
QUE lors d'une séance ordinaire tenue le 22 mars 1976 le conseil de cette Ville a adopté le règlement numéro 476 intitulé "Règlement amendant le règlement numéro 343 concernant le zonage en la Ville de Windsor".
QUE ledit règlement numéro 476 remplace la zone RA unifamiliale, existante sur le côté sud est de la rue Stanley, par la zone bifamiliale RB
QUE ledit règlement numéro 476 concerne le secteur no 19.
QUE les personnes qui sont inscrites comme propriétaires à l'égard d'un immeuble compris dans un des secteurs contigus, soit les propriétaires des secteurs numéros 17, 18 et 20 peuvent se prévaloir de la procédure d'enregistrement prévus aux articles 398 A à 398 O et de lui de voter sur le règlement, le cas échéant, en faisant parvenir au soussigné, dans les cinq (5) jours des présentes une requête signée par au moins douze (12) propriétaires dudit secteur contigu.
QUE les secteurs numéros 17, 18 et 20 comprend les propriétaires d'immeubles situés dans le périmètre suivant à savoir:
SECTEUR No 17; AU nord-est par le lot 789
AU sud-est par les limites du Canton de Windsor
AU sud-ouest par le centre de la rue St-Joseph
AU nord-ouest par la rivière Wattopekah et le prolongement de la rue St-Laurent.
SECTEUR no. 18: AU nord-est par la rue Caron
AU sud-est par la rue St-Laurent
AU sud-ouest par la rivière St-François
AU nord-ouest par la rivière Wattopekah.
SECTEUR no. 20: AU nord-est par le centre de la rue Principale Sud
AU sud-est par les limites du Canton de Windsor
AU sud-ouest par la rivière St-François
AU nord-ouest par le centre de la rue St-Laurent.

DONNE A WINDSOR, QUEBEC, CE 23ème JOUR DE MARS 1976
Joseph Plante, Greffier.

27 mars 124526

HOMMES DEMANDÉS

Hommes de 18 ans et plus demandés comme agents de sécurité pour Sherbrooke et Drummondville. Temps partiel et permanent.

Information:

SECURITE DE L'ESTRIE INC.

209 NORD, RUE BELVEDERE
SHERBROOKE

124084X

ATTENTION, CULTIVATEURS!

LAFAILLE & FILS Ltée

Prix payés cette semaine aux 2 encans

VEAUX DE CHOIX	livre .60 à .68
VEAUX MOYENS	livre .30 à .45
VEAUX COMMUNS	livre .15 à .30
VACHES DE CHOIX	livre .24 à 28½
VACHES MOYENNES	livre .18 à .23
VACHES COMMUNES	livre .16 à .18
TAUREAUX DE CHOIX	livre .29 à .34
TAUREAUX MOYENS	livre .25 à .28
BOUVILLONS DE CHOIX	livre .33 à .38
BOUVILLONS MOYENS	livre .28 à .33
TAURES DE CHOIX	livre .27 à .30
TAURES MOYENNES	livre .24 à .27
TRUIES	livre .30 à .35
PORCS (vivants)	le cent livres $53 à $53.50

Pour tout achat ou vente de vaches laitières, communiquez avec nous — Achat et vente de porcelets

Bureau (Coaticook): 849-3606
Encan Sawyerville — Encan Coaticook
875-3577 849-4321

105902

AVIS LEGAL

AVIS est par les présentes donné en vertu de l'article 26 de la Loi des Pouvoirs spéciaux des Corporations (SRQ 1964, Chap. 275) que la garantie créée par l'acte de fiducie d'hypothèque, de nantissement et de gage, consenti par Federal Packing Inc. en faveur du Trust Général du Canada, devant Me Etienne Dussault, notaire, le 6 juillet 1972 et enregistré au bureau d'enregistrement de Stanstead, le 7 juillet 1972 sous le numéro 96,121 et au bureau d'enregistrement de la division de Montréal, sous le numéro 2,607,533 le 6 juin 1975, est devenue exécutoire.
MONTREAL, ce 1er jour du mois de mars 1976.

Fernand Girouard
Agent du Trust Général du Canada en sa qualité de fiduciaire pour les détenteurs des obligations de Federal Packing Inc.
21983 20-27 mars

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT de SAINT-FRANCOIS
No 450-12-001344-76
COUR SUPERIEURE
Chambre de la Famille
DIVISION Divorces
MARIE ANGE GODBOUT JACQUES, épouse commune en biens de Armand Jacques, domiciliée à 1077 St-Louis, Sherbrooke, district de St-François,
Requérante,
c.
ARMAND JACQUES, domicile inconnu,
Intimé.

ORDONNANCE

La Cour ordonne à l'intimé, de comparaître dans un délai de 60 jours à compter de la date de la première publication de la présente ordonnance dans: LA TRIBUNE DE SHERBROOKE
Prenez avis qu'une copie de la requête en divorce a été déposée à votre intention au greffe des divorces du district DE SAINT-FRANCOIS
Vous êtes de plus avisé qu'à défaut par vous de signifier ou de déposer votre comparution ou votre contestation dans les délais prévus, la requérante pourra obtenir contre vous un jugement de divorce par défaut accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'elle sollicite contre vous.
A SHERBROOKE Ce 9ième de mars 1976
LEO-PAUL DESROCHERS
Registraire/des divorces adjoint.
124520 26-27 mars

AVIS PUBLIC

est par la présente donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs mentionnés plus bas.
Fiera Facias de Terris
CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
COUR SUPERIEURE
DISTRICT DE ST-FRANCOIS
No: 39804
CAISSE POPULAIRE DE SHERBROOKE-EST
corporation légalement constituée, ayant son siège social à 2, rue Bowen sud, en la cité de Sherbrooke, district de St-François,
partie demanderesse,
vs
ROGER BEGIN
domicilié à 51, rue St-Jean-Baptiste, en la cité de Sherbrooke, district de St-François,
partie défenderesse.
"La subdivision numéro un du lot originaire numéro cinq cent vingt et un (521-1) aux plan et livre de renvoi officiels pour le quartier est de la cité de Sherbrooke, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances, portant le numéro civique 51, rue St-Jean-Baptiste, Sherbrooke."
Pour être vendu au bureau du shérif, a Sherbrooke (Québec), 171, rue Palais, le MARDI, le TREIZIEME jour d AVRIL 1976, à DIX heures de l'avant-midi.
Le montant minimum que l'adjudicataire devra verser au shérif du district de St-François, en argent ou par chèque visé, au moment de l'adjudication, est fixé à $3,445.
Le shérif adjoint
Léopold Fournier
Bureau du shérif, Palais de justice
Sherbrooke (Québec)
27 mars 124515

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ST-FRANCOIS
No: 450 02 000010 76
DANS LA COUR PROVINCIALE
ARMSTRONG DISTRIBUTORS LTD
partie demanderesse
—VS—
MAURICE LAMONTAGNE
partie défenderesse

AVIS PUBLIC

EST PAR LE PRESENT donné que les effets mobiliers de la partie défenderesse, saisis en cette cause seront vendus au domicile du défendeur à 2810, rue Mésy, suite 8, Sherbrooke, le 7e jour d'avril 1976, à dix heures de l'avant-midi, savoir:
1 Automobile de marque Thunderbird HT 1970 numéro de série: OY84N122683, numéro de licence: 466H566/76, 1 radio-Stéréo avec table tournante de marque Longines Synphonette avec 2 haut parleurs.
Condition: Comptant
Pelletier Pelletier & Ass.
Par: Claude Bolduc huissier
Edifice Continental
111, King Ouest, suite 502
Sherbrooke, P.Q.

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF ST-FRANCOIS
No: 450 02 000010 76
IN THE PROVINCIAL COURT
ARMSTRONG DISTRIBUTORS LTD
Plaintiff
—VS—
MAURICE LAMONTAGNE
Defendant

PUBLIC NOTICE

is hereby given that the goods and chattels of the defendant seized in this cause will be sold at the home of the defendant 2810 Mesy St., suite 8, Sherbrooke, the 7th day of april 1976 at ten o'clock in the morning, to wit: 1 1970 Thunderbird h.t. serial: OY8 4N122683, licenced: 466H566/76, 1 radio-stereo with turn table Longines Synphonette, with 2 loud-speaker.
Terms: cash
Pelletier, Pelletier & Ass.
By Claude Bolduc, bailiff
Continental Building
111 King W., suite 502
Sherbrooke, Qué.
124785-27 mars

Redevances augmentées de 30%

OTTAWA (PC) — A compter du 1er avril 1976, les redevances dans les aéroports nationaux seront augmentées de 30 pour cent. Cette décision a été annoncée, hier à Ottawa, par le ministre des Transports, M. Otto Lang.

De plus, les aéroports d'Halifax et d'Ottawa seront désormais inclus. La décision décrète également une augmentation des redevances de parcours de l'Atlantique Nord.

L'augmentation des redevances dans les aéroports nationaux et l'extension des redevances générales d'aérogare hausseront les coûts d'exploitation des principaux transporteurs aériens du Canada de 45 sous par passager. Les augmentations annoncées hier devraient produire des recettes supplémentaires annuelles de $15.4 millions.

M. Lang a précisé que l'augmentation de 30 pour cent était "indispensable pour combler en partie l'écart entre les recettes et les dépenses relatives aux services d'aéroport."

"Notre objectif, a poursuivi le ministre, est de faire assumer à l'usager plutôt qu'au contribuable le financement du système, de manière à éviter que les 10 ou 15 pour cent de la population qui utilisent régulièrement les aéroports soient subventionnés par la population toute entière."

Le déficit d'exploitation des aéroports de Transport Canada pour 1974-75 s'élève à $117 millions.

Les redevances d'installations et de services pour le parcours de l'Atlantique nord passeront de $33 a $50 par vol. La hausse des redevances aura pour effet de diminuer la part du contribuable canadien dans les subventions accordées à ce secteur et produira des recettes supplémentaires annuelles de $1.6 millions. Cette augmentation n'affecte que les transporteurs aériens étrangers et représente une majoration moyenne de 12 sous par passager.

En guise de conclusion, le ministre Lang a déclaré: "Les mesures anti-inflation adoptées par le gouvernement n'empêchent pas ce dernier de réexaminer ses programmes et ses priorités et de percevoir une partie importante de ses revenus auprès des usagers plutôt que du contribuable."

Lougheed à la défense des Québécois...

EDMONTON (PC) — Une remarque "fâcheuse" sur les Canadiens français, faite par un député de l'arrière-ban ministériel, à la législature de l'Alberta, jeudi, a amené un commentaire du premier ministre Peter Lougheed à propos de la bonne entente entre le Québec et sa province.

Durant la période des questions, M. A. I. Fluker, député conservateur de St. Paul, a demandé au ministre des Loisirs, M. Al Adair,

Clark en visite

OTTAWA (PC) — Le chef de lOpposition officielle, M. Joe Clark, effectue un bref séjour dans la métropole aujourd'hui, afin de rencontrer les responsables du parti au Québec.

Il semble que la visite de M. Clark à Montréal soit motivée par les tiraillements qui affligent le parti dans la province depuis le congrès à la direction de février dernier; le nouveau chef tentera de réparer les "pots cassés", suite à la défaite des deux principaux candidats québécois à ce congrès, MM. Brian Mulroney et Claude Wagner.

A midi, M. Clark assistera à une réception donnée au secrétariat de Montréal, puis dans l'après-midi, il se rendra au Forum afin dassister au match de hockey opposant les Canadiens aux Scouts de Kansas City.

Démission demandée

OTTAWA (PC) — La Fondation Greenpeace a réclamé vendredi la démission du ministre fédéral des Pêches, M. Roméo LeBlanc, sous prétexte que ses membres ont été la cible de mesures de harassement lorsque ces derniers ont tenté de sauver des bébés-phoques durant la dernière de chasse, au large des côtes de Terre-Neuve.

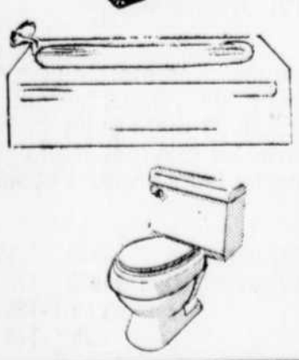
Dans une lettre au premier ministre, l'organisme de conservation a accusé M. LeBlanc de négligence dans le domaine de la conservation des richesses marines du Canada.



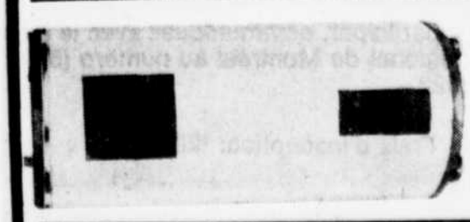
PÉTROLES ORFORD INC.
HUILE A CHAUFFAGE
1219, rue SHERBROOKE — MAGOG — 843-3533



BAIN, TOILETTE, LAVABO
BLANC
EN SPECIAL à



119.95



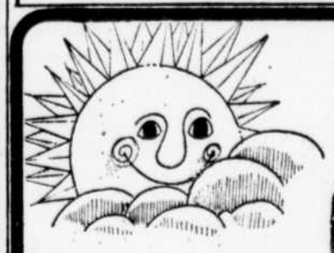
CHAUFFE-EAU ELECTRIQUE
40 gal. EN SPECIAL **$89.95**

CASH and CARRY
PAYEZ ET EMPORTEZ

CARTES MASTER CHARGE et CHARGEX ACCEPTEES

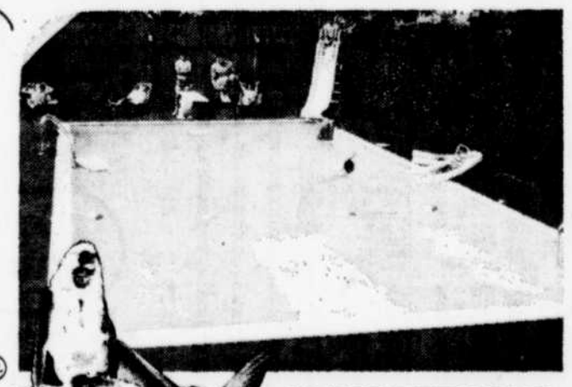
124483

5ième ANNIVERSAIRE



Des vacances d'été fort économiques

PISCINES CREUSÉES Mermaid®



L'IMBATTABLE

GRATUIT un CHAUFFE-EAU ELECTRIQUE pour les 15 premiers clients (pour piscines creusées)

1- Gagnante de la Médaille d'or de l'Ontario Swimming Pool Association
2- Murs en aluminium Alcan 6 pouces d'épaisseur
3- Fond en béton
4- Doublure de vinyle vierge 40 jauge
5- Couverture en vinyle blanc antidérapant à pose rapide
6- Ecumoire commerciale automatique
7- Filtre au sable 24", acier inoxydable "Jaccuzi
8- Garantie exclusive "Mermaid" de 20 ans sur les murs et la doublure vinyle
9- Rebords (de la piscine) 9 1-4" de largeur. Finition vinyle blanc



Aussi PISCINES HORS-TERRE
Inclus à l'achat d'une piscine '76

- Filtre au sable "Jaccuzi"
- Echelle
- Boyau balayage
- Manche extension
- Tête balayeuse
- Bain de pied
- Chlore
- Algeacide
- Test Kit
- Ecumoire murale
- Sable thermomètre
- Filet à feuilles

GRATUIT une CHAISE FLOTTANTE ceci à l'occasion de notre 5 ième ANNIVERSAIRE à l'achat d'une piscine hors-terre

Représentant pour Sherbrooke:

NOTRE SERVICE COMPREND: * Nettoyage et mise en opération de tous genres de plancher. * Réparation de filtreur et entretien d'eau. * Soudure électrique des toiles en vinyle. * Produits chimiques en petites et grandes quantités.

PRIX SPECIAUX à la portée de toutes les bourses Financement disponible au taux bancaire



LES **PISCINES MADO** ENR.

O. Robidoux, prop. 242, rue Ponton, Bromptonville - Tél: 846-2452

J-Louis Beaudette 569-4065

124485

PONTIAC-BUICK-G.M.C.
DELUXE
1567 OUEST, RUE KING
TÉL (819) 569-9351
SHERBROOKE

LA TRIBUNE économique

ASPIRATEURS MURAUX
RP VACUUM
Rosaire Pomerleau prop
Magog — Tel.: (819) 843-4677

bourse de Toronto

TORONTO (PC) — Hausses fractionnaires et peu d'activité, vendredi, à l'ouverture de la Bourse de Toronto.

Banque Toronto Dominion grimpait de 1-8 à $17 3-4, Cominco, de 1-8 à $39, Imperial Oil A, de 1-8 à $24 3-8, Bell Canada, de 1-8 à $45 et Bow Valley, de 1-4 à $18 3-4.

Canada Packers C fléchissait de 1-4 à $23 1-2, Denison, de 1-4 à $57, Noranda A, de 1-8 à $36 3-4, Abitibi, de 1-8 à $13 1-2 et Consolidated-Bathurst A, de 1-4 à $37 1-2.

Fermeture hier

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
A.G.F.M	500	250	240	250	+15
Abby Glen	2200	340	330	340	+15
Abitibi	13230	$13½	13¼	13½	— ⅛
Abitbi 7½p	100	$37⅛	37⅛	37⅛	—1⅜
Abitbi 10	100	$50¼	50¼	50¼	— ¼
Acklands	200	$14	14	14	
Acme Gas	6000	9	9	9	
Advocate	3100	215.	210	215	+15
Afton Min	450	$7⅛	7	7⅛	+ ⅛
Agnico E	3153	475	470	475	
Agra Ind	700	$7⅜	7⅜	7⅜	
Akaitcho	500	102	102	102	+ 2
Albany	19500	33	30½	30½	+ ½
Alt East G	3750	$10¼	10⅛	10⅛	— ⅛
Alt Energy	10250	$9⅛	9⅛	9⅛	— ¼
Alta Gas A	5060	$13⅜	13½	13¼	— ⅛
Alta G C p	z32	$57	57	57	
Alta G F	1066	$25⅛	25⅛	25⅛	— ⅛
Alcan	10575	$27⅜	27¼	27¼	— ⅛
Algoma St	1586	$24½	24½	24½	— ¼
Algon	1000	$6¼	6⅛	6¼	+ ¼
Algong pr	168	$5	5	5	
All-Can B	4500	245	245	245	+ 5
Allarco Dv	100	$9⅛	9⅛	9⅛	— ⅛
Alliance B	200	360	360	360	—15
Alminex	100	$5½	5½	5½	
Almin 4½ p	1330	$38⅜	38	38	+ ¼
Alum 3rd p	600	$26	26	26	— ⅛
Am Bonza	350	276	276	276	— 9
Am Larder	2500	16½	16½	16½	—1½
Am Eagle	1100	42	42	42	
Am Leduc	3000	8	8	8	+ 1
Andres W	100	$10⅜	10⅜	10⅜	
Ang CT 4½ p	100	$23	23	23	
Ang CT 265	110	$26	26	26	— ⅛
Ang CT 290	z80	$28	27¾	28	
Ang U Dev	2800	94	93	93	
Anthes B p	z4	$60	60	60	
Aquitaine	1182	$21	20½	20½	— ¾
Args 260 p	z55	$28	28	28	
Argus B pr	z15	$27	27	27	
Asamera	1400	$9¼	9	9¼	
Asbestos	331	$27¾	27¾	27¾	— ¼
Ashland C	300	$9⅜	9⅛	9⅛	— ⅛
Asoc Porc	z55	60	56	60	
Atco A	2650	$14⅜	14⅜	14⅜	— ⅛
Atl C Cop	506	39	39	39	— 3
Auric Res	1500	30	30	30	
Autolec I	175	55	5	5	
Ato Hard A	770	$13¾	13⅜	13¾	+ ⅛
BC Sugar A	880	$23	22¼	22¼	— ¾
BC Sugar P	z10	$11½	11½	11½	
BP Can	6727	$10¼	9⅞	10¼	+ ⅜
Bad Boy	6968	400	390	395	—10
Banister C	1100	$8¾	8¾	8¾	
Bank Mtl	8468	$15⅜	15¼	15⅜	
Bank N S	11587	$39⅛	38	38⅜	— ⅝
Bankeno	4000	230	224	230	+ 9
B Cdn Nat	z42	$16	16	16	
Bartaco	1200	200	190	190	+ 5
Bary Expl	11500	73	70	72	+ 6
Baton B	350	$8⅜	8⅜	8⅜	+ ⅛
Beavr E A	100	370	370	370	—10
Becker B p	200	$7¾	7¾	7¾	
Bell Canad	23252	$45	44½	44½	— ⅜
Bell A pr	200	$45	45	45	— ½
Bell D pr	470	$48	47⅜	47⅜	— ⅛
Bell 2.28	1100	$25⅜	25½	25⅜	+ ⅛
Bell Can W	17665	325	315	315	—10
Beth Cop A	1400	$13¾	13½	13½	— ⅛
Bl Hawk	z150	23½	23½	23½	
Black P A	1600	440	440	440	+ 5
Blakwod A	3200	$7¼	7	7	
Blakwod B	2000	$7	7	7	
Block Bros	5000	380	375	380	+10
Border C	1400	250	245	245	— 5
Bovis Cor	500	91	91	91	
Bow Valy	13350	$18⅜	17⅝	17⅝	— ½
Bowater	120	375	375	375	+ 5
Bow-m pr	z20	$39¼	39	39¼	
Bralor Res	600	235	230	235	+ 3
Bramalea	500	$5¾	5⅜	5⅜	— ¼
Brameda	11492	200	195	200	+ 5
Brascan A	14209	$13⅞	13¾	13¾	— ⅛
Brascan B	410	$13¾	13¾	13¾	
Brenda M	1670	$8	7¾	7¾	— ¼
Bridger	3550	430	425	425	
BC Forest	100	$23¼	23¼	23¼	
BC Pack B	150	$17	17	17	
BC Phone	2310	$13¾	13¾	13¾	
BCPh 4½ p	100	$45	45	45	
BCPh 4¾ p	120	$47½	47½	47½	— ⅜
BCPh 1956	z10	$46¾	46¾	46¾	
BCPh 4.84	1250	$11½	11	11¼	— ¾
BCPh 5¾ p	185	$55½	55½	55½	—4½
BCPh 6.80	140	$17	17	17	
BCP 7.04 p	300	$17¾	17¾	17¾	+ ⅛
Broul Reef	5000	26	26	26	— ½
Brunswk	600	495	495	495	
Budd Auto	1120	$6¾	6⅝	6¾	
Budd A w	300	240	240	240	+10
Bulora Cor	10606	36	35	35	— 1
Burns Fds	534	$10⅛	10	10	
Bushnell	1100	$6	5⅞	5⅞	— ⅜
CC Yachts	600	315	315	315	+ 5
Cad Fw	121400	$9½	9¼	9¾	
Cad Frv A	z50	$16	16	16	
Cal Pow A	823	$28¾	27¾	27⅞	— ½
Cal P 10 p	100	$103½	103½	103½	+ ½
Cal P 9.80	55	$101½	101½	101½	— ¼
Calvert	2000	20	20	20	— 1
Cam Mine	22008	38	36	37½	+1½
Camflo	6280	$11	10½	10½	— ½
C Chib A	4000	445	445	445	— 5
Camp RL	800	$24⅜	24⅜	24⅜	— ⅜
Campau A	500	$5	495	5	+ 5
Can Cem L	645	$11¼	11⅛	11¼	
Can Dev p	447	$98¼	98	98	— ¼
Can Malt A	100	$21¼	21¼	21¼	— ¼
C Nor West	22350	$7½	6⅜	7¼	+ ⅜
C Pakrs C	4600	$23½	23½	23½	— ¼
Can Perm	1330	$17	16¾	16¾	
C Safway p	z20	$79¾	79¾	79¾	
CS Pete	39100	380	360	370	+ 5
C Cabiesy	200	$14⅜	14⅜	14⅜	— ¼
C Cable w	500	180	179	180	+ 1
Cdn Cel	1300	$7¾	7¼	7⅜	— ⅛
CC Man A	z5	$26	26	26	
C Curtis	3700	53	46½	50	+ 4
C Ex Gas	4400	340	325	335	+ 5
CGE	z100	$28	28	28	
CG Invest	601	$20⅜	20⅜	20⅜	
C Hidrogas	500	86	86	86	— 2
C Homestd	4500	$5⅝	5⅜	5½	
C Hydro	920	$7½	7⅜	7⅜	+ ⅛
CI Bk Com	10204	$26	25⅞	25⅞	— ⅛
CIL	440	$24½	24	24½	— ⅛
CI Powr A	800	$15⅜	15¼	15⅜	+ ⅛
CLI Pete	3300	15	15	15	
C Malart	53500	46	42	45	+ 4
C Marconi	600	$5⅛	5	5⅛	+27
C Merrill	1500	$6¼	6¼	6¼	
C Occental	200	$13¾	13¾	13¾	
CP Inve	5455	$19½	19¼	19½	
CP Inve pr	625	$39	39	39	— ¼
CP Ltd	11185	$16¾	16½	16¾	+ ¼
CPL A p	1100	$8¾	8⅜	8⅜	
CPL 4 p	100	$6½	6½	6½	+ ¼
C Reserve	1800	375	370	370	
Cdn Salt	100	$14	14	14	
Cdn Sup O	11506	$39½	39⅛	39¼	+ ¼
Cdn Tire	100	$47	47	47	
Cdn Tire A	1127	$49¾	49½	49¾	+ ¼
C Utilties	800	$10¾	10⅜	10⅝	+ ⅛
CU 10¼	3260	$26⅞	26⅜	26⅞	+ ⅛
C Util w	1008	310	310	310	+10
C Vickers	105	$23¼	23¼	23¼	+ ¼
CWN 5½ p	350	$11	10¾	11	+ ¼
Canron	350	$20¾	20⅜	20⅜	— ⅜
Capit Div	z150	30	30	30	
Cara	200	$6	6	6	
Carl OK	2580	365	360	360	
Carl A p	295	$20¼	20¼	20¼	— ¼
Carl B p	z70	$23½	23⅜	23⅜	
Cassiar	900	$7⅜	7⅜	7⅜	
Celanese	1600	$6⅛	5⅞	5⅞	— ⅛
Cent Pat	10000	93	93	93	+ 4
Chieftan D	5580	$9⅜	9¼	9⅜	+ ⅛
Chrysler	3100	$18⅞	18⅜	18⅝	+ ¼
CHUM	z5	$8½	8½	8½	
C S 10¾	100	$10	10	10	
Coch Will	6000	33	32	32	— 3
Cockfield	300	420	420	420	+ 5
Coin Lake	5000	10	10	10	— 1
Coldstm	1041	55	55	55	
Coles Book	450	$8⅜	8½	8½	— ⅛
Comb Met	45500	20½	19	19½	+ ½
Cominco	9079	$39⅜	38⅞	39⅜	+ ½
Com Cap	425	315	315	315	
CHins A p	200	$19	18¾	19	+ ¼
Con Bath A	3370	$37⅜	37⅛	37⅛	— ⅜
Con Bath B	z30	$37½	37½	37½	
Con Bath p	350	$17	17	17	
C Bath 6B w	1515	$17½	17½	17½	
Con Bldg	500	255	252	255	
Con Fardy	14388	385	365	380	+20
C Durham	500	55	55	55	— 2
C Marben	3040	41	40	40	— 1
C Morisn	2800	165	162	165	+ 5
Cons Pipe	350	350	350	350	
Cons Prof	9609	26½	25	25	— 1
C Rambler	100	160	160	160	
C Rexspar	12900	98	96	97	+ 2
Con Textile	300	225	225	225	
Con Distrb	800	395	390	395	+ 5
Cons Gas	25535	$11¾	11½	11½	— ¼
Con Gas D	1450	$20½	20⅛	20⅛	— ⅜
Conwest	500	380	380	380	+ 5
Cooper C	3600	460	450	450	— 25
Copeland	4800	170	170	170	+10
Cop Fields	300	125	125	125	
Corby vt	15000	$18⅛	18	18	— ⅛
Cornat Ind	335	455	455	455	
Corp Food	600	$8½	8⅜	8½	+ ⅛
Cosека R	6278	330	325	330	
Craigmt	3500	$6½	6¼	6½	+ ⅛
Crestbrk	1900	420	405	420	
Crwn Life	300	$48	48	48	+ 1
C Zelrba A	z73	$16¾	16¾	16¾	
Crow Nest	245	$35	35	35	+ 2
Crush Intl	2750	$10⅞	10⅞	10⅞	
Cuvier M	4000	94	91	93	+ 2
Cygnus A	100	$5½	5⅛	5⅛	
Cyprus	2000	$10⅛	9⅞	10⅛	+ ⅛
DRG Ltd A	200	$5¾	5¾	5¾	
Dale-R pr	600	$6	6	6	
Daon Dev	2600	$7¼	7⅛	7¼	
Decca R	2200	$5	5	5	— ⅛
D Eldona	7000	36	35	36	— 1
Delhi Pac	2000	6	6	6	— 1
Denison	20248	$58	57½	57¾	
Dicknsn	3810	$5⅜	5½	5½	— ⅛
Doman I	390	$10¾	10⅜	10¾	
Dome	6460	$42¼	41	41	—1¼
Dome Pete	4236	$34⅜	33⅜	34¼	+ 1
Dom Ang p	200	$41	41	41	— 3
D Bridge	40£	$35	34½	34½	+ ½
D Explor	1000	22	22	22	
Dofasco A	990	$26½	25⅜	25⅜	—1¼
Dom Lime	100	$10	10	10	— 1
Dom Store	3000	$16⅛	16	16⅛	+ ⅜
D Textie A	1500	$8½	8½	8½	+ ⅛
Domtar	4002	$25⅜	25⅜	25½	— ⅛
Domtar pr	500	$10½	10½	10½	
Douglas L	300	220	220	220	+ 5
Du Pont	1100	$18¼	18	18	— ½
Dustbane	150	$6¼	6¼	6¼	+ ¼
Dylex L A	350	$7¼	7¼	7¼	
E-L Fin	100	$5⅛	5⅛	5⅛	+32
E-L Fin w	100	100	100	100	
East Mal	4409	212	205	206	— 9
East Sul A	2730	160	157	157	— 1
Estn Can S	200	$14	14	14	+ ¼
Estn Prov	z50	275	275	275	
Econ Inv	z60	$13¾	13¾	13¾	
Ego Mines	15000	65	62	62	— 2
Electro A	200	430	430	430	— 5
Elks Stors	400	$8	8	8	
Emco	300	$9½	9¼	9½	+ ¼
Emco w	200	360	360	360	
Extndcar	4000	$6½	6½	6½	
Falcon C	1915	$8⅜	8¼	8¼	
Falcon	1501	$43⅛	42½	43	+ ½
Farm Mer	100	$7½	7½	7½	
Fed Ind A	100	$5⅜	5⅜	5⅜	— ⅛
Fields S	200	$9⅞	9¾	9⅞	+ ⅜
F Mar	2300	47	47	47	— 1
Foodcrp Lt	1100	315	305	315	+ 5
Foodex S	1500	$5½	5¼	5¼	— ⅜
Ford Cnda	240	$89¼	89¼	89¼	+ ⅛
F Seasons	100	335	335	335	
F Season w	200	105	105	105	— 5
Francana	7600	$7¾	7	7¾	+ ⅜
Fraser A	700	$22½	22	22	— ½
Fraser B	200	$22¾	22¾	22¾	
Frobex	z14	6	6	6	
Fruehauf	1600	$7½	7½	7½	
G&H Steel	400	$5¾	5½	5½	— ⅜
Gaz Metr	120	$6⅛	6⅛	6⅛	— ⅛
Gaz M 66w	1000	1	1	1	— 1
Gen Baker	z75	490	490	490	
GMC	455	$67⅜	67½	67½	— ⅜
Genstar L	3250	$21¾	21⅜	21⅜	+ ⅛
Gnstar L w	1900	$8¾	8½	8⅝	+ ⅛
Gnt Masct	36600	178	160	160	— 4
Gibraltar	3425	$7⅜	7½	7½	— ⅛
Glendale	2200	195	189	189	— 1
Goldray	11000	50	45	50	+ 4
G Mckay A	z50	$8	8	8	
Gozlan	100	340	340	340	—10
Gratt G	100	$32½	32½	32½	— ½
Granduc	3450	162	158	160	+ 3
GL Paper	1424	$28½	28	28½	+ ½
GL Pap w	550	$7	7	7	+ ¼
Gt W Life	510	$56	56	56	— ½
Gt West S	1900	$5⅛	5	5	— ⅛
G West wt	10				
Greyhnd	1475	$18	18	18	
Guar Trst	2061	$7	6⅞	6⅞	— ⅛
Gulf Can	4026	$32¾	32½	32½	
Gulfstrm	11200	37	35	36	+ ½
Hambro C	3900	275	270	270	—10
H Group A	400	475	460	475	+20
Hardee	2500	100	98	100	+ 2
Hardgt Crp A	2800	$5⅞	5⅝	5⅝	— ⅜
Harlequin	z50	$9	9	9	
H Wood	2800	125	120	120	— 4
Hawker S	600	$7⅜	7⅜	7⅜	
Hayes D A	1402	$7⅞	7⅜	7⅞	+ ⅛
Holinger A	1020	$35½	35	35	
Homco A	300	185	185	185	+ 5
Home A	4840	$31¼	30½	30¾	+ ¼
Home B	100	$27	27	27	
Horne Pit	100	365	365	365	—20
Hud Bay A	5485	22	21¾	21¾	+ ⅛
Hud Bay Co	8310	$19⅛	18⅞	19	
HB Oil Gas	900	$37¼	37	37	— ¼
HB Oil G pr	100	$37	37	37	
Hu-Pam	1000	17	17	17	
Hur Eri A	935	$23⅜	23¼	23¼	— ¼
Hur Eri 7¼	5200	$19¼	19	19	— ½
Husky Oil	2853	$21½	21¼	21½	+ ½
Husky A pr	z20	$33½	33½	33½	
Husky B pr	z20	$33	33	33	
Husky E w	1300	$6¾	6¾	6¾	+ ⅛
Hydra Ex	1500	29	29	29	
Hy's Ltd	1000	300	290	290	—10
IAC	1320	$18⅞	18⅝	18¾	— ¼
IAC 4½ p	100	$70	70	70	— 5
ITL Ind	1500	133	130	133	+ 3
IU Intl	9312	$10¾	10⅜	10⅜	— ⅛
IWC Com	500	190	190	190	+ 3
Imasco A	200	$26⅞	26⅞	26⅞	— ⅛
Imasco A p	1000	310	310	310	
Imp Gen	700	246	237	237	—13
Imp Oil A	17517	$24⅜	23¾	24	— ¼
Indal	500	$13¾	13¾	13¾	
Industmin	160	$9	9	9	— ⅛
Inglis	250	$14¼	14¼	14¼	
Inland Gas	155	$9¼	9¼	9¼	+ ⅛
Inland G p	100	$10½	10½	10½	+ ¼
Inter-City	2100	475	475	475	+ 5
Inter C A p	140	$14	14	14	+ ½
Intrmetco	500	$7	6¾	6¾	— ⅛
IBM	209	$255	254½	254½	
Int Mogul	2544	279	270	270	
I Mogul A	100	$9¾	9¾	9¾	
Inco A	8015	$33⅜	33⅛	33⅜	
Int Obaska	12000	17	15½	15½	— 2
Intpr Pipe	57725	$13	12¾	12¾	— ⅛
Int Pipe w	1000	35	35	35	— 4
Ipsco	4633	$14¼	14¼	14¼	
Inv Grp A	3800	$7⅜	7⅛	7⅛	
Irwin T A	500	235	235	235	+ 5
ISO	2200	131	131	131	+ 4
Ivaco A	100	$9⅛	9⅛	9⅛	— ⅛
Jannock A	340	$11¼	11¼	11¼	
Janoc 6 p	z10	$60	60	60	
Jelex	10500	10	9½	9½	— ½
Joliet	5000	13	13	13	+ ½
Jorex Ltd	500	19	19	19	
Joutel	3000	35½	35½	35½	— ½
K-Tel Intl	200	$7¾	7⅜	7⅜	+ ⅜
Kaiser Re	6925	$11⅜	11¼	11⅜	— ⅛
Kaiser wt	4600	$8½	8⅜	8½	+ ⅛
Kam Kotia	2000	59	58	59	+ 1
Kaps Tran	4050	200	195	198	+ 2
Keen Ind	150	300	300	300	—15
Kelly D A	300	$5¾	5¾	5¾	
Kelsey H	300	$9¾	9¾	9¾	
Kenting	2520	$12½	11¾	12½	+1¾
Kerr A A	1303	$11¾	11⅜	11¾	
Kerr A B	250	$11⅜	11⅜	11⅜	
K Anacon	1000	24	24	24	
Koffler A	2100	435	430	430	— 5
La Luz	410	$6¾	6¾	6¾	— ⅛
Labatt A	2615	$16½	16¼	16½	— ¼
Lab Min	200	$33	33	33	
Lacana	1319	370	365	365	—10
Laidlaw B p	300	$5¼	5¼	5¼	— ¼
LOnt Cem	1700	410	405	410	+ 5
L Shore	1002	245	245	245	+ 5
Lakehead	2000	22	20	22	+ 2
Laurasia	1000	36	36	36	— 4
Lau Fin	175	$6½	6½	6½	
Lau F 1.25	1025	$14¾	14¾	14¾	
Lau F 2.00	800	$22½	22½	22½	+ ¼
Leigh Inst	1500	240	236	240	+ 4
Leons Frn	2500	$9	9	9	— ¼
Levy A pr	100	$5⅜	5⅜	5⅜	
Linc A p	z25	$19	19	19	
LL Lac	3620	155	147	150	
Livingsto	180	$14	13¾	13¾	
Living w	1002	$10	10	10	
Lob Co A	650	490	480	480	—15
Lob Co B	900	485	480	480	
Lob Co pr	300	$22¼	22¼	22¼	+ ⅛
Lob Ltd Ap	100	$13¾	13¾	13¾	— ¼
Lob Ltd Bp	210	$15¼	15	15¼	— ¼
Lochiel	1900	107	107	107	+ 2
Loeb M	2030	325	320	320	+20
Lost River	7800	209	205	209	+ 4
Lytton M	500	80	80	80	
MEPC w	2000	44	44	44	— 1
MLW Wor	z20	$15	15	15	
Maclarn B	450	$32	32	32	— ¼
MH Cable	100	$8¼	8¼	8¼	
Mclan H A	z24	$9½	9½	9½	
MB Ltd	4478	$22¼	21⅞	21⅞	— ¼
Madeline	205	230	230	230	— 1
Magna Int	700	$14	14	14	+ ¼
Magnason	2800	240	235	240	+ 5
Maislin I	200	390	380	390	—10
Maistc Wil	400	255	250	250	— 9
Major H D	z119	450	450	450	
Man Bar	z100	69	69	69	
M Lf Mills	100	$28¼	28¼	28¼	+ ¼
Marcana	1500	14	14	14	
Martime El A	z50	$8	8	8	
Martime	979	$18	17⅞	17⅞	— ⅛
Mar T B60	700	$8⅞	8⅜	8⅞	
Martin	1000	11	11	11	— 1
Mass Fer	17854	$28⅞	28½	28⅝	
Mas F 2.50	100	$25¼	25¼	25¼	— ¼
Matchan	10000	13	13	13	+ ½
Matgmi A	2700	$17½	17¼	17½	
Mc Adam	1300	42	42	42	
Mc Intyre	100	$47	47	47	+ ½
Melchers	1000	325	295	325	+30
Melton R E	900	400	395	400	+10
Melton A w	100	190	190	190	
Mentor	3600	180	175	175	— 5
Mercantil	1453	$14⅜	14¼	14¼	— ⅛
Merland E	16300	310	292	310	+ 5
Met Stor A	220	$15¾	15⅜	15⅜	+ ⅛
Mex LP	605	390	390	390	
Midrim	z100	9	9	9	
Minri Res	505	112	112	112	+ 7
Molson A	1218	$17⅞	17⅜	17⅝	— ⅛
Molson B	z48	$15¾	15¾	15¾	
Mon Inv	200	$5½	5½	5½	
Mon Life	z10	$28¾	28¾	28¾	
Monarc W	z100	58	58	58	
Moneco A	700	$19¼	19¼	19¼	
Moore	8700	$48	47¾	47⅞	
Mt Wright	z100	20	20	20	
Multi-M	2500	42	42	42	
Multi Acc	500	320	320	320	+20
Murphy	200	$5¾	5¼	5¼	— ⅛
Mymar M	7089	50	50	50	
NBU Mine	7500	255	250	255	
NSI Mark	900	105	102	102	— 3
NaChrs I	2625	$5⅜	5⅛	5⅛	— ⅛
Nat Drug	100	490	490	490	
Nat Pete	5000	32	32	32	+ 2
Nat Trust	300	$15	15	15	
Neonex	500	175	172	172	— 3
New Ath	500	11	11	11	+ 1
NB Tel	276	$14	13⅞	13⅞	— ⅛
N Dimens	2200	26	26	26	
N Goldvue	2000	7	7	7	+ 1
N Kelore	500	15	15	15	
N Provid D	500	21	21	21	
N Que Ragl	300	255	255	255	+ 5
N Senator	3500	10½	10½	10½	— ½
N York Oil	z311	30	30	30	
Newconx	400	415	415	415	—20
Newnor	2500	8	8	8	— ½
Nick Rim	5000	11½	10½	10½	
Noble M	1000	27½	27½	27½	
Noma Ind	200	400	400	400	
Noranda A	12235	$36¾	36	36	— ⅜
Norcen	5802	$12	11¾	11¾	— ⅛
Norcen B	790	$21	21	21	
Norcn 150	100	$20¼	20¼	20¼	+ ¼
Norcen w	4025	240	231	235	
Nordair L	400	220	210	220	—10
Norlex	1500	13½	13½	13½	— ½
Normick P	200	325	325	325	+10
NC Oils	5800	$6¼	6⅛	6¼	
NCO pr	1025	$30	30	30	
Nor Tel	8293	$36⅛	35⅝	35⅞	— ⅛
NTecm B w	8325	$16¾	16⅜	16½	
Northgat	7300	$5	485	485	—15
Northld	2000	9	9	9	— 1
NS Savngs	100	$13	13	13	— ½
Nowsco W	5800	$15	14½	15	+ ¾
Nu-Wst A	2117	$15⅜	15¼	15⅜	— ⅛
Nudlama	500	29	29	29	
Nufort Res	14000	36½	35	35	
Numac	800	$10½	10⅜	10⅜	— ⅛
OPI Ltd	800	250	240	240	—10
OSF Ind	2700	385	375	385	+ 5
Oakwood P	19550	142	134	135	— 7
Obrien	3700	82	80	82	+ 5
Ocelot Ind	9640	$13⅜	12⅜	13⅜



Quatre étudiants du Collège de Sherbrooke se sont partagés à part égale un montant de $500 offert en bourses par la compagnie Xérox du Canada Ltée. Ce sont, dans l'ordre, M. Daniel Goyette, étudiant en électrotechnique, Mlle Lise Boutin, en techniques administratives, M. Michel Audet, représentant Xérox, Mlle Michèle Leroux, en informatique et M. Jean Forcier, en électrotechnique. La qualité de leur travail et leurs succès académiques ont valu ces bourses aux récipiendaires.

Sous-estimation du temps nécessaire à une évacuation?

OTTAWA (PC) — M. Jake Pauls s'est acquis une réputation internationale en observant les foules qui s'écoulent des édifices.

M. Pauls, en effet, est un expert à l'emploi du Conseil national de recherches (CNR), et le travail qu'il accomplit pourrait bien vous sauver la vie, indirectement, si jamais vous vous trouvez dans un grand immeuble pendant un incendie ou une autre situation d'urgence.

Les résultats préliminaires des études de M. Pauls indiquent que les architectes et les autorités en matière de sécurité ont peut-être beaucoup sous-estimé le temps qu'il faut à une foule pour évacuer un édifice.

Le problème, dit-il, c'est que les règlements qui régissent la construction des immeubles sont fondés sur des recherches limitées. Comme résultat, il est possible que les hypothèse sur lesquelles reposent certains règlements de sécurité soient erronées. Afin de corriger cette situation, le service de recherches dans le domaine de la construction, au CNR, a entrepris en 1969 l'études des exercices d'évacuation dans les immeubles élevés.

Au lieu de 45 personnes par minute qui passent par un escalier d'une largeur de 22 pouces, cendant épaule à épaule. "Nos études démontrent que ce mouvement d'épaule à épaule existe rarement, et qu'en fait les gens essaient de se placer de façon à laisser le plus d'espace possible entre eux.

"Nous devons modifier notre conception des escaliers. Ainsi par exemple, un changement de 10 pour cent dans la largeur des escaliers de sortie influencerait leur fonctionnement.

"Il faut réfléchir attentivement avant d'entreprendre ce changement, parce que la largeur additionnelle des escaliers ajouterait des millions de dollars aux frais annuels de construction".

Une autre étude, faite au Centre national des arts, à Ottawa, indique que des rangées ininterrompues de fauteuils favorisent une évacuation plus rapide que des rangées plus courtes, coupées par des allées.

Ainsi à l'auditorium consacré à l'opéra, au Centre, où les fauteuils sont disposés à la manière continentale en longues rangées ininterrompues, l'évacuation de 2,300 personnes se fait en deux ou trois minutes, comme a pu le constater M. Pauls.

ALLEES BLOQUEES

Dans l'auditorium de théâtre du Centre, qui est une salle beaucoup plus petite et dont les fauteuils sont placés en rangées courtes interrompues par des allées, il faut deux fois plus de temps, parce que le blocage se fait dans les allées.

On a également étudié les mesures employées pour empêcher les blocages au moment de la sortie, dans les grands stades de Calgary et d'Ottawa. "Il semble, avons-nous constaté, que des rampes placées à des endroits particuliers pour canaliser le mouvement de la foule puissent améliorer la rapidité et la sécurité de l'évacuation".

M. Pauls dit que son travail a été facilité par l'excellente coopération obtenue de la part des autorités en matière de sécurité, et des propriétaires ou administrateurs des immeubles.

"Il n'y a qu'un problème, dit-il. Quand on est perché tout en haut du stade, en train d'installer et de faire fonctionner l'appareillage nécessaire pour enregistrer les mouvements de la foule, on n'a pas vraiment le temps de voir le match de football. C'est dommage, parce que j'ai lu dans les journaux que les Rough Riders d'Ottawa avaient eu une bonne saison l'an dernier".

ESCALIERS ETROITS

Une autre erreur relevée dans la conception des escaliers de sortie, dit M. Pauls, c'est de présumer qu'un escalier de 44 pouces de large — la largeur normale dans les immeubles actuels — servira automatiquement à deux personnes descesces observations ont permis de constater que l'évacuation se fait à un rythme de 20 à 30 personnes par minute seulement.

Trop de petites voitures!

DETROIT (AFP) — Les stocks d'automobiles sont actuellement d'environ 1.7 million, indique-t-on dans les milieux industriels américains. Ce chiffre est considéré comme satisfaisant pour faire face à la demande généralement forte du printemps, ainsi qu'à la reprise continue des ventes.

Les spécialistes craignent cependant que les stocks disponibles ne comptent pas suffisamment de voitures de taille standard ou de grande taille, et trop de voitures de taille intermédiaire et petite. Avec l'amélioration générale de l'économie et la reprise des ventes d'automobiles les consommateurs sont beaucoup moins intéressés que l'année dernière par les petits modèles.

Les prévisions de production du mois prochain sont en hausse de 33 pour cent par rapport à la période correspondante de l'année dernière, indiquent également les chiffres publiés par les compagnies automobiles.

Tendance renversée

WASHINGTON (AP) — Une diminution des exportations agricoles a entrainé pour le deuxième mois consécutif un déficit de la balance commerciale américaine.

Si le déficit de janvier s'élevait à $72.6 millions, il atteignait en février $140.8 millions.

Les Etats-Unis avaient connu un excédent commercial pendant 11 mois consécutifs, excédent portant sur $11.05 milliards.

Les spécialistes, qui s'attendaient à une diminution progressive des excédents commerciaux, ont été surpris par la rapidité du renversement de la tendance.

Cette évolution intervient alors que les importations de pétrole et de produits pétroliers ont diminué de 19.3 pour cent en volume.

Les importations au mois de février ont diminué de 2.6 pour cent tandis que les exportations régressaient de 3.3 pour cent.

Reprise modérée

BRUXELLES (Reuter) — Les pays de la Communauté économique peuvent escompter une reprise modérée cette année, mais les trois pays les plus touchés par la récession—Grande-Bretagne, Italie, Irlande—ne peuvent s'attendre à une amélioration de leur conjoncture avant le deuxième semestre, prédit un rapport publié par la commission européenne.

Ce document, qui sera soumis à l'examen des ministres des Finances des neuf, souligne que les risques pesant sur la reprise actuellement amorcée sont encore grands. Parmi ces risques, la commission cite l'incertitude quant à la demande à l'exportation, les craintes motivées par une nouvelle poussée de l'inflation, le peu de confiance quant à la volonté des entreprises de procéder à des investissements dans les prochains mois.

Tendances de la bourse

LONDRES (PC) — Hausses fractionnaires des cours et activité réduite, vendredi, à la Bourse de Londres.

LA TRIBUNE économique

L'indice du Financial Times grimpait de 4.0 points et s'établissait à 410.3 à la mi-séance.

En début de séance, le marché avait progressé sensiblement mais des prises de bénéfices ont quelque peu érodé les gains.

Parmi les valeurs canadiennes inscrites au marché londonien: baisses et peu d'activité.

NEW YORK (AP) — Léger redressement, vendredi, à Wall St. où le marché réagissait à la publication des statistiques de la Réserve fédérale semblant favoriser une baisse des taux d'intérêt.

L'indice Dow Jones, après une chute de 7.08 points jeudi, progressait de 1.02 et s'inscrivait à 1,003.15 une demi-heure après l'ouverture de la séance.

Les gains l'emportaient légèrement sur les pertes.

En tête des valeurs actives, Litton Industries grimpait de 1-4 à $15 1-4.

A la Bourse Américaine, le titre le plus transigé, International Banknote demeurait inchangé à $1 3-4.

Fruits et légumes

MONTREAL (PC) — Prix payés au Marché central métropolitain pour les produits de première qualité. Ces prix sont fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec.

Fruits

Pommes: Cortland, $3.25 à $3.75 la boite de verger; McIntosh, $3.75 à $4.50; Délicieuses rouges, $6.00 à $7.00; jaunes, $6.00 à $7.00 la boite de verger.

Sirop d'érable

$12 le gallon.

Légumes

Betteraves: $1.25 à $1.50 pour 25 lb; $2.25 à $2.50 pour 50 lb; $2.25 à $2.50 pour 12 cellos de 2 lb.

Carottes ordinaires: $3.00 à $3.25 pour 24 cellos de 2 lb ou 10 cellos de 5 lb; $1.25 pour 25 lb et $1.75 à $2.00 pour 50 lb; jacketed, $3.75 à $4.00 pour 24 cellos de 2 lb ou 10 cellos de 5 lb.

Choux verts: $3.50 à $3.75 les 50 lb; rouges, $4.00 à $4.50 pour 12.

Endives: $0.90 à $1.00 la lb en boites de 8 lb.

Oignons: No 1 jaunes $5.25 à $5.50 pour 50 lb; $3.50 pour 25 lb; rouges, $3.75 pour 12 cellos de 2 lb; jaunes, $6.25 à $6.50 pour 24 cellos de 2 lb ou 10 cellos de 5 lb.

Panais: $5.00 à $5.50 pour 12 cellos de 2 lb.

Pommes de terre de table: $4.00 à $4.15 le sac de 50 lb; $0.89 à $0.90 le sac de 10 lb; arrivages: 1,114 sacs de 50 lb et 153 sacs de 10 lb.

22e d'une série d'articles

La réforme du droit des corporations

Par Clément Fortin, avocat de l'étude Labrecque & Fortin de Sherbrooke.

Administrateurs et dirigeants (suite)

"Holding over"

L'ancienne et la nouvelle loi permettent le "Holding over" i.e. si lors d'une assemblée d'actionnaires aucun administrateur n'est élu, les administrateurs en fonctions le demeureront jusqu'à ce que l'on ait élu leurs sucdesseurs.

Vote cumulatif

La nouvelle loi reconnait expressément le vote cumulatif mais ne le rend pas obligatoire.

Cessation des fonctions

Quand et pour quels motifs un administrateur cesse-t-il d'exercer ses fonctions? Il cesse d'exercer ses fonctions s'il décède, démissionne, n'a plus les qualités requises ou encore s'il est révoqué. En "Common law", on ne reconnait pas aux actionnaires le droit de révoquer un administrateur avant l'expiration de son mandat à moins qu'une disposition expresse à cet effet nesoit contenue dans les règlements de la corporation. L'article 104(1) de la nouvelle loi reconnait explicitement aux actionnaires le droit de révoquer un administrateur. Ils peuvent le faire par résolution ordinaire adoptée lors d'une assemblée extraordinaire.

Assemblée d'un seul administrateur

Puisque la corporation d'une seule personne est maintenant reconnue, l'article 109(8) prévoit que lorsqu'une corporation n'a qu'un seul administrateur, celui-ci peut légalement tenir une assemblée.

Par ailleurs, en ce qui concerne la tenue des assemblées, la nouvelle loi tient compte des techniques modernes de communication. Elle légalise, entre autres, la participation des administrateurs à une assemblée par le truchement du téléphone. Un administrateur qui participe ainsi à une assemblée est réputé y assister.

Délégation

L'ancienne loi permet aux administrateurs de déléguer leurs pouvoirs au Comité exécutif seulement. Au contraire l'article 110 de la nouvelle loi confère aux administrateurs le pouvoir de déléguer certaines de leurs fonctions soit à un administrateur-gérant, soit à un Comité d'administrateurs.

Cependant, ni l'administrateur-gérant non plus que le Comité d'administrateurs n'a l'autorisation, entre autres, de combler une vacance parmi les administrateurs, d'émettre des valeurs mobilières d'une manière ou à des conditions non autorisées par les administrateurs, de déclarer des dividendes, d'acquérir des actions émises par la corporation etc...

Résolution tenant lieu d'assemblée

Il y avait des doutes quant à la validité d'une résolution tenant lieu d'une assemblée d'administrateurs. La nouvelle loi clarifie cette situation en stipulant qu'une résolution écrite et signée de tous les administrateurs ayant le droit de voter sur celle-ci a la même valeur que si elle avait été adoptée à une assemblée régulière.

(à suivre)

Fiducie du Québec
le "Trust" des Caisses populaires

Besoin d'un prêt hypothécaire?

À la Fiducie du Québec, nous savons qu'une maison représente un investissement important. Aussi, nous pouvons vous donner un fier coup de main pour:

- *Financer l'achat d'une nouvelle propriété.*
- *Financer votre propriété actuelle pour améliorations.*
- *Refinancer votre prêt actuel.*

Pourquoi choisir la Fiducie du Québec:

- *Pour sa rapidité d'exécution.*
- *Pour son taux d'intérêt compétitif.*

Prêts hypothécaires

Si vous avez besoin d'un prêt hypothécaire et de beaucoup de coopération...

Communiquez avec:

M. Serge Ferland
1845 ouest, rue King
Sherbrooke J1J 2E4
Tél.: (819) 565-8181

lisez avant de découper

RAPPORTS D'IMPÔT
Tenue de livres — Liste de paye
Services d'administration Sherbrooke Inc.
Jean-Claude Sévigny, président
2355, rue King Ouest — suite 003
Sherbrooke — Tél.: 563-6323

PISCINES L.B. INC.
1027, rue Bédard, St-Elie d'Orford, P.Q.
TEL.: (819) 567-7760
SPECIALITES:
PISCINES EN BETON SOUFFLE et PISCINES HORS-TERRE.
VENTE
INSTALLATION
REPARATION
ESTIMATION GRATUITE
SERVICE APRES-VENTE
REAL BOLDUC
12 ans d'expérience dans le domaine des piscines.
GUY LEDUC
8 ans d'expérience comme représentant.

Deux bonnes nouvelles pour les petites / moyennes entreprises

«INFORMACTION»
Un coup de fil suffit pour vous mettre en contact avec
1
un expert qui connait sur le bout de ses doigts, tous les programmes d'aide fédérale à la petite et moyenne entreprise...
PLUS DE 100 PROGRAMMES
Immédiatement, il vous dirige vers le ou les programmes d'aide qui vous touchent... subvention/aide — immobilisation, équipement, formation ou perfectionnement de main-d'oeuvre, recherche, exportation...
C'est rapide, ça n'engage à rien et c'est gratis.
PROFITEZ-EN, COMMUNIQUEZ avec
M. Robert Goulet
(819) 478-4651

«CONSULTACTION»
Un service de consultation qui regroupe toute une
2
équipe d'experts, à leur retraite, dans tous les domaines... ou presque.
Des gens d'expérience qui sont en mesure de vous donner des conseils pratiques et réalisables en vue d'améliorer ou de redresser votre entreprise.
POUR $20. PAR JOUR
Notre expert se rend chez vous, discute et analyse la situation puis quelques jours plus tard vous transmet par écrit les solutions qu'il recommande.
Même si tout va bien, vous pourrez connaitre l'opinion d'un autre expert sur votre entreprise.
PROFITEZ-EN, COMMUNIQUEZ avec
Le Directeur
1845 ouest King
Sherbrooke, J1J 2E4
(819) 567-8481

SERVICES DE GESTION-CONSEIL
BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT

vous avez besoin d'argent...
rapidement!
PASSEZ A LA CAISSE
A LA CAISSE POPULAIRE SOCIALE DE SHERBROOKE... EVIDEMMENT
230, King O. Tél.: 563-2811
Succ.: 750, 12e Av. Nord

Toujours de mise....

avec le

FORTREL*



Les vedettes de la mode printanière - les superbes denims de Paris Star en tricots 50% polyester Fortrel*/50% acrylique, d'entretien facile.

Ils sont interchangeables; vous pouvez les assortir, les mêler et créer ainsi de nouveaux ensembles pour toutes les occasions.



A) Pull à manches courtes #191 - $13; pantalons à braguette et deux poches #840 **$22**

B) Jaquette à manches au coude #843 - $36; jupe à ligne A #842 **$24**

C) Blazer #845 **$38**

pantalon à braguette #849 **$22**

chemise à manches longues #110 **$17**
Tailles: 8 - 18

à tous les magasins

setlakwe

THETFORD MINES - 188, Notre-Dame Sud
STE-MARIE DE BEAUCE
DISRAELI
SHERBROOKE- Nouveau Centre-Ville
et Carrefour de l'Estrie

124102

setlakwe

Entre les USA et Cuba

Guerre psychologique intensifiée

WASHINGTON (AP) — Le gouvernement américain a intensifié la guerre psychologique en vue de dissuader les Cubains de se lancer dans de nouvelles interventions armées à l'étranger mais n'a pas entrepris de préparatifs militaires importants.

Les déclarations faites par le département de la Défense et la Maison Blanche jeudi, d'après lesquelles des plans d'action, préparés par l'état-major, avaient été réexaminés, avaient apparemment pour but d'appuyer l'avertissement lancé par M. Henry Kissinger, qui a dit que "les Etats-Unis n'accepteront pas de nouvelles interventions militaires cubaines à l'étranger".

L'avertissement a été lancé à la suite de l'aide apportée par La Havane au MPLA en Angola et alors que, d'après certaines informations, des forces cubaines, restées en Afrique, pourraient participer à des opérations en vue de renverser le régime minoritaire blanc de Rhodésie.

Cependant, dit-on au Pentagone, aucun ordre n'a été donné en vue de mettre des forces américaines en état d'alerte ou de leur faire faire certains mouvements, en rapport avec Cuba.

On fait ressortir que depuis la crise de 1962, provoquée par la présence de missiles offensifs à Cuba, les chefs d'état-major ont étudié et préparé de nombreux plans en vue d'une éventuelle action, dans le cas d'un nouvel affrontement avec Cuba. Ces plans sont tenus secrets mais vont probablement d'une démonstration de force limitée à un blocus naval, puis à un bombardement et même à un débarquement.

Options

M. Fred Harris, candidat à une investiture présidentielle démocrate, a déclaré avoir appris, de "sources dignes de foi", que le gouvernement s'apprêtait à faire le blocus de Cuba, si les forces cubaines intervenaient à nouveau en Afrique. La Maison Blanche s'est abstenue de tout commentaire.

Bien que le président Ford soit habilité à ordonner des démonstrations de force, comme des mouvements de bateaux et d'avions, sans approbation du Congrès, la loi exige qu'il obtienne une approbation formelle du Congrès pour tout acte de guerre.

Mais en deça d'un emploi de la force, le président Ford parait disposer d'un certain nombre d'options. Il pourrait, par exemple, envoyer un porte-avions, avec des contre-torpilleurs d'escorte, croiser dans les eaux internationales, au large de Cuba. Il pourrait aussi envoyer, au large de Cuba, une force amphibie avec un bataillon de marines ou il pourrait encore renforcer la garnison de la base navale américaine de Guantanamo, dans l'est de Cuba, qui compte actuellement 421 hommes.

Il pourrait, par ailleurs, envoyer des avions de reconnaissance là où il serait sûr que les radars cubains les identifieraient. Il pourrait également mettre en état d'alerte la 2ème division de marines ou la 82ème division aéroportée de l'armée de terre.

Interception

Si le président Ford décidait de passer à une action militaire directe, il pourrait ordonner aux bateaux et avions américains d'intercepter les transports par lesquels des forces cubaines sont acheminées vers des destinations étrangères, comme l'Afrique.

Un blocus, un bombardement ou un débarquement seraient des initiatives sérieuses, qui comporteraient un risque de confrontation avec l'Union soviétique.

A l'époque de la crise cubaine, le président Kennedy mobilisa quelque 340 000 hommes, des milliers d'avions et des centaines de bateaux pour appuyer sa demande de retrait des missiles soviétiques de l'île.

Mais la guerre du Vietnam s'est soldée par un désenchantement du Congrès concernant les interventions militaires américaines à l'étranger. Et, il y a quelques mois, le Congrès a ordonné l'arrêt de l'aide réduite qu'apportaient clandestinement les militaires américains aux factions anti-soviétiques, dans la guerre civile angolaise.

ATTENTION!

PLUS DE 1000 COUPONS DE TAPIS

Dimensions: 4 à 25 verges

Régulier: 6.95 et 14.95

EN VENTE: 1.95 et plus

118 SUD, RUE WELLINGTON
Ancien magasin Croteau

VENEZ VOIR NOS SPECIAUX SUR TAPIS. PRELARTS ET TUILES

124265X

Moins de pétrole en URSS?

MOSCOU (AP) — L'Union soviétique, premier producteur de pétrole dans le monde, est parvenue jusqu'à présent, en assurant la couverture de ses besoins intérieurs, à éviter les conséquences de la crise internationale de l'énergie, mais des signes commencent à montrer qu'elle connaitra bientôt, elle aussi, des difficultés.

De manière significative, les dirigeants communistes, au cours du 2Tème congrès du PCUS, ont insisté à maintes reprises sur la nécessité d'économiser l'or noir, de réorganiser son utilisation et dintensifier la recherche d'énergies de substitution.

Le ministre soviétique du Pétrole, M. Valentin Chachine, vient récemment encore, dans un article, de laisser entendre qu'il faudrait augmenter le prix du pétrole. Un programme de récupération du pétrole utilisé va être lancé prochainement et le plan quinquennal a décidé de limiter la fabrication des automobiles au niveau du plan précédent, malgré l'accroissement incontestable de la demande.

D'autre part, Moscou a augmenté le prix du pétrole vendu aux pays d'Europe de l'Est, de $3 à $8.10 le baril. Les ventes seront, semble-t-il, aussi limitées: l'URSS ne fournira cette année que 420 millions de barils à ses alliés, pour une demande d'au moins 490 millions de barils.

Les Soviétiques sont d'autant moins tentés de vendre leur énergie sur le marché international, par exemple aux Etats-Unis, que la limitation de leur aide aux pays d'Europe de l'Est réduit déjà leurs moyens de pression sur leurs alliés, au moment où surgissent nombre points de divergence.

Les besoins intérieurs soviétiques s'accroissent apparemment plus vite que la production.

La part de la consommation de lindustrie devrait passer de 35 à 39 pour cent au cours des cinq prochaines années. De plus, la mise en exploitation de nouveaux champs pétrolifères ne pourra se faire sans l'aide onéreuse, de la technologie occidentale. Le pétrole servira aussi à payer ces dépenses.

Aussi, malgré de brillants résultats aujourd'hui, (l'URSS a ravi l'an dernier la place de premier producteur mondial de pétrole aux Eetats-Unis, avec 3.43 milliards de barils contre 3.28 aux USA), les dirigeants soviétiques s'interrogent-ils sur les lendemains.

Les réserves de Sibérie ne sont peut-être pas aussi riches qu'on avait tout d'abord pu le croire. Les Soviétiques gardent ces chiffres secrets, mais les Nations unies estiment que l'URSS a environ 77.7 milliards de barils de réserves prouvées, soit juste de quoi atteindre la fin du siècle.

CERTIFICAT DE NURSING COMMUNAUTAIRE

Faculté d'Éducation Permanente
Université de Montréal
Hors-campus de SHERBROOKE

L'inscription à la session mai-juin se fera le 29 mars, de 17h.00 à 22h.00 au

Pavillon 2 du CEGEP de Sherbrooke.

123868X

Collège de Maisonneuve
Ville COURS D'ETE EN ESPAGNE A CUENCA

Cinq semaines en juillet et août:

Espagnol élémentaire
Espagnol intermédiaire
Langue avancée
Civilisation et littérature espagnoles
Conversation

• voyages culturels
• excursions
• spectacles
• sports et services connexes
• assurances

COUT: $470 à $630, tous frais compris

INSCRIPTION: avant mai '76

Demandez notre dépliant: COURS D'ETE EN ESPAGNE
Collège de Maisonneuve
3800, rue Sherbrooke est,
Montréal,
H1X 2A2 514-254-7131

En collaboration avec:
PARA-SOL TOURS LTEE, permis no 75-01-50194

21524

Les Américains prêts à négocier avec le Vietnam

WASHINGTON (AP) — Les Etats-Unis ont envoyé un message rédigé avec soin à Hanoi par l'intermédiaire d'un pays tiers, probablement la France, pour informer les dirigeants vietamiens qu'ils sont prêts à engager des pourparlers qui pourraient aboutir à une normalisation des relations entre les deux pays.

De sources officielles américaines, on a précisé jeudi soir que le premier sujet de discussion serait le règlement de la question du sort des Americains disparus pendant la guerre d'Indochine.

Une réponse de Hanoi est attendue.

Cette démarche destinée à sonder les intentions du Vietnam fait suite à un rapport remis à M. Henry Kissinger par M.G.V. Montgomery, membre de la Chambre des représentants et chef d'une délégation du Congrès qui s'est rendue à Paris et à Hanoi en décembre dernier pour obtenir des informations sur le sort de plus de 8 00 Américains portés disparus en Indochine.

Ils pourraient ensuite porter, croit-on savoir, sur les relations du Vietnam avec la Thailande et avec ses autres voisins de l'Asie du Sud-Est.

Confirmant l'ouverture de Washington en direction de Hanoi, le porte-parole du département d'Etat, M. Robert Funseth, a déclaré: "Nous sommes prêts à rencontrer les Vietnamiens pour discuter de tous les problèmes liés au Vietnam. Cela inclut les personnes disparues en opération".

Le Nord-Vietnam a, pour sa part, posé comme préalable à l'établissement de relations avec Washington l'octroi d'une aide économique américaine, affirmant que l'ancien président Richard Nixon lui avait implicitement promis une assistance d'environ $3.25 milliards.

Mais l'administration Ford a refusé d'accorder une aide à Hanoi, affirmant que le Nord-Vietnam a violé de manière flagrante les accords de paix de Paris de 1973 en se rendant maitre du sud il y a un an.

Contre le bruit urbain

PARIS (AP) — Un examen d'ensemble sur les stratégies de lutte contre le bruit urbain a eu lieu lors d'une réunion du groupe sectoriel de l'Organisation pour la coopération et le développement économique (OCDE).

Il faut entendre par bruit en zone urbaine celui dont souffrent les individus à leur foyer, dans leurs loirirs, ainsi que dans l'environnement de leur travail, dans la mesure où le bruit reçu dans le milieu même du travail n'est pas dominant.

On considère généralement le bruit comme pollution au même titre que la pollution de l'air, de l'eau et du sol. Ces nuisances sont des effets de la vie moderne, mais parfois on ne devrait pas envisager le bruit en zone urbaine comme "polluant" au sens strict. Une différence importante tient au fait que le bruit, contrairement à d'autres polluants, n'est pas transporté sur de longues distances comme par l'eau ou par l'air. Il reste localisé au voisinage des sources sonores.

Les résultats de travaux les plus approfondis confirment l'importance du bruit comme nuisance pou la vie quotidienne de chaque citadin.

D'après les connaissances médicales actuelles, des bruits dont le niveau est inférieur à 75 décibels n'entrainent probablement pas de dommages physiologiques directs durables pour le corps urbain, mais certains travaux font ressortir qu'il pourrait y avoir une très lègère perte d'acuité auditive pour des adultes normaux exposés à des bruits industriels pendant 10 ans, à raison de huit heures par jour, à un nivau continu de 75 décibels.

Musique pop

Les bruits porteurs de signification tels que la voix humaine ou la musique peuvent, subjectivement, être tout aussi désagréables que des bruits beaucoup plus violents mais non signifiants.

PISCINE DU CENTRE DE L'ACTIVITÉ PHYSIQUE

LUNDI	21h.00 à 23h.00	16 ans et plus
MARDI	19h.00 à 20h.30	16 ans et plus
MERCREDI	21h.30 à 23h.00	16 ans et plus
JEUDI	21h.00 à 23h.00	16 ans et plus
VENDREDI	19h.00 à 23h.00	enfants et adultes
SAMEDI ET DIMANCHE	13h.00 à 17h.00	enfants et adultes

PISCINE-SAUNA:
• Entrée gratuite pour les membres du C.A.P.

PISCINE-SAUNA:
• Entrée 0.50 pour les non-membres

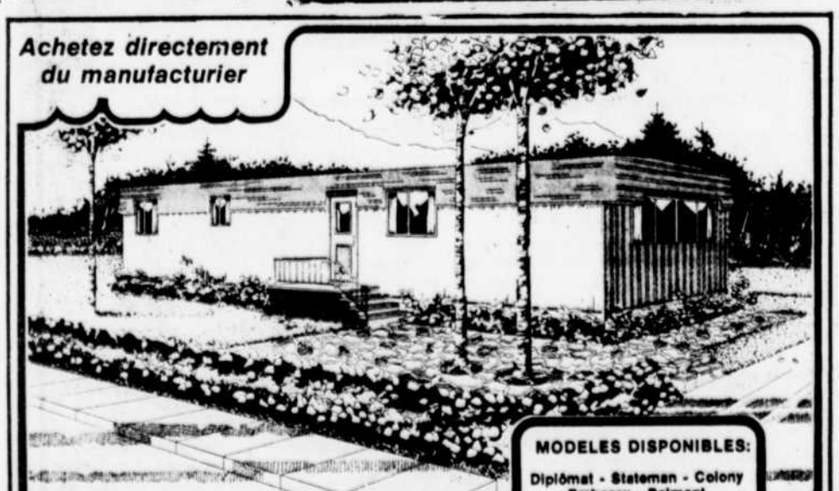
CASQUE DE BAIN OBLIGATOIRE POUR TOUS

Cet horaire est sujet à changement sans préavis.

C.A.P. 563-3150 Poste 333

122057

Achetez directement du manufacturier



MODELES DISPONIBLES:
Diplômat - Stateman - Colony
Embassy - Belmont
Ambassador - Beauce - Ville

30 ANS D'EXPERIENCE DANS L'INDUSTRIE DE LA MAISON MOBILE

LES MAISONS MOBILES
UNE DIVISION DE HOMCO INDUSTRIES LTD
Boul. Bourque, ROCK FOREST, Qué. — 864-9772
Diplomates

Pourquoi s'en faire une montagne?



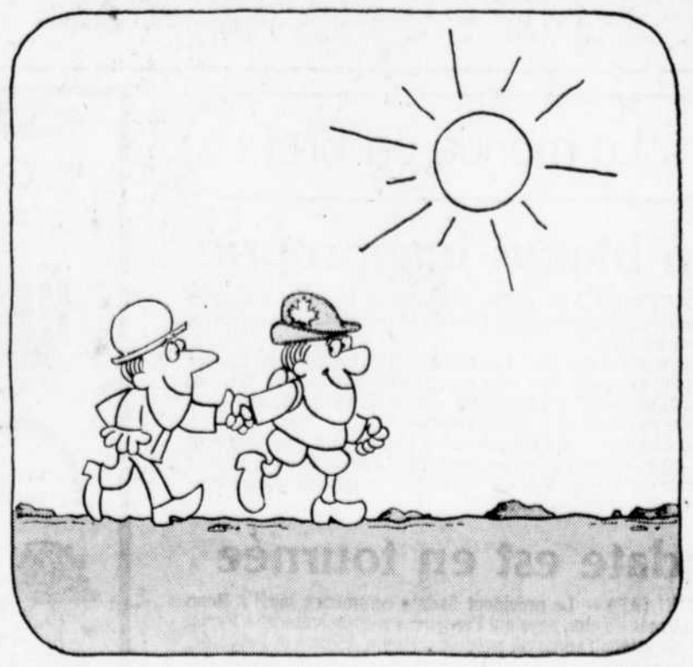
Sa déclaration d'impôt fédéral, il ne faut pas s'en faire une montagne. Il y a un moyen sûr d'y arriver: consulter le Guide. Les pages bleues du Guide vous expliquent...



...la marche à suivre étape par étape. Les pages blanches contiennent plusieurs renseignements supplémentaires qui vous seront d'un grand secours. D'une part le Guide...



...vous donne tous les avantages dont vous pouvez profiter. D'autre part, si votre cas est complexe, les pages blanches clarifient la plupart de vos problèmes tels que: les intérêts et les dividendes, les allocations familiales,...



...les transferts entre conjoints, etc... Si après avoir consulté le Guide, vous avez encore besoin d'aide, vous trouverez au verso du Guide les adresses et numéros de téléphone des bureaux de district d'impôt fédéral.



Surtout, vérifiez bien **tous** vos calculs et annexez **tous** vos reçus et feuillets de renseignements à votre déclaration d'impôt fédéral.

VOTRE DÉCLARATION D'IMPÔT FÉDÉRAL FAITES-LA, MAIS FAITES-LA BIEN... CONSULTEZ LE GUIDE!

Revenu Canada Impôt
L'hon. Bud Cullen Ministre

Revenue Canada Taxation
Hon. Bud Cullen Minister

CERAMIQUE SHERBROOKE ENR
Vente gros et détail
TUILES-CERAMIQUE-MARBRE
TAPISSERIES ET PEINTURE M.F.
Sherbrooke - 1126 est, rue King - (819) 569-8865
12088P

LA TRIBUNE internationale

LA CAISSE D'ETABLISSEMENT DE L'ESTRIE
EPARGNE — RETRAITE — LOGEMENT
PRETS HYPOTHECAIRES (RURAL URBAIN)
COURTAGE IMMOBILIER EVALUATION
569-9114 4300, boul. BOURQUE, ROCK FOREST



Voici quelques-uns des hommes qui ont participé au dynamitage du palais présidentiel d'où a été chassé Franjieh et sa famille tôt jeudi. (Téléphoto AP)

Le Liban risque de se scinder en 2 mini-Etats

BEYROUTH (Reuter) — L'éventualité de la partition du Liban a largement figuré, vendredi, dans un discours du chef du Parti phalangiste, M. Pierre Gemayel, sur les ondes de la radio clandestine du mouvement. Il n'est pas trop tard, a-t-il dit, pour écarter ce danger, mais, à moins de la cessation prochaine des combats entre les forces de la gauche et de la droite, le pays risque bien de se scinder en deux mini-Etats, chrétien et musulman.

Se référant à la situation du président Soleiman Frangié, qui s'est réfugié dans la petite ville de Zouk Mkayel, au nord de Beyrouth, dans la foulée d'une attaque de l'artillerie de l'armée rebelle, jeudi, contre le palais présidentiel, M. Gemayel a dit que "les conspirateurs veulent la démission du chef de l'Etat pour se donner l'élan qu'il faut pour vider le pays de toute substance constitutionnelle et juridique".

"S'ils voulaient simplement qu'il se retire, sans autre motif, ils auraient accepté la médiation syrienne."

Le président sera de retour au palais bientôt: "C'est une affaire de quelques heures ou de quelques jours", apoursuivi M. Gemayel.

"Des plans subversifs" au Liban et à l'étranger font obstacle aux efforts de médiation de la Syrie: mais si cette médiation ne porte pas de fruits positifs, "nous saisirons une instance internationale du dossier. Nous songeons à la Ligue arabe et aux Nations unies dont le Liban est un membre fondateur".

"La Syrie et d'autres pays arabes subiront le sort du Liban si la médiation ne réussit pas", a ajouté M. Gemayel.

La radio elle-même a déclaré que l'échec de la médiation aurait des répercussions sur la crise du Proche-Orient.

Frangié en pourparlers

BEYROUTH (Reuter) — Décidé à faire entendre la voix du Liban dans le monde, le président Soleiman Frangie a conféré, vendredi, avec d'anciens ministres des Affaires étrangères.

La réunion a été annoncée par la radio pro-Frangie alors que les bombats font rage entre partisans et adversaires du chef de l'Etat en de nombreux points du pays.

M. Frangie s'est également entretenu par téléphone avec le président Hafez al-Assad, chef de l'Etat syrien, qui a déjà tenté plusieurs médiations pour désamorcer la crise libanaise.

La radio ne précise pas quels anciens ministres ont participé à la réunion à Zouk Mkayel, au nord de Beyrouth, où le président a trouvé refuge, jeudi, après le bombardement de son palais par l'artillerie rebelle.

Les observateurs à Beyrouth pensent que le président, confronté à de nombreux appels à la démission, pourrait se tourner vers l'étranger pour recueillir des soutiens à sa cause. Pour la droite libanaise, son maintien à la présidence est conforme à la légitimité.

Le départ de M. Frangie pour Zouk Mkayel coincide avec une campagne de recrutement des phalangistes. Des voitures équipées de haut-parleurs sillonnent vendredi les quartiers chrétiens de Beyrouth et demandent des volontaires.

Les combats

Les stations de radio de droite signalent de furieux combats entre villages chrétiens prts du palais présidentiel et les villages druzes dans les collines qui les surplombent.

Elles signalent également des affrontements de taille entre unités de l'armée rebelle et Palestiniens face aux unités de Zgharta, ville natale de M. Frangie où ses partisans ont reçu de nouvelles armes.

90 morts par jour

BEYROUTH (AFP) — Quatre-vingt-dix personnes, en moyenne, meurent chaque jour dans l'agglomération de Beyrouth depuis l'entrée en action dans la guerre civile urbaine, au début de la semaine, de l'artillerie à longue portée.

Depuis dimanche dernier, 450 personnes ont trouvé la mort du fait des hostilités, dont 350 les 22 et 23 mars, lorsque la capitale, en particulier les quartiers musulmans de l'ouest et le centre moderne et cosmopolite de Hamra ont été soumis pendant deux nuits consécutives à un pilonnage systématique.

L'intervention de l'artillerie lourde dans la bataille a suivi de peu la campagne pour la démission du président Soleiman Frangié, réclamée, le 14 mars par la majorité des députés, trois jours après le 'coup de force" militaire du général Aziz al-Ahdab. Depuis cette date, le 11 mars, 750 personnes ont été tuées dans Beyrouth et ses environs immédiats, selon un bilan partiel et officieux. Ce bilan ne tient pas compte des blessés.

Dès lundi en Argentine

Videla à la présidence

BUENOS AIRES (AP) — La junte qui a renversé la présidente Isabel Peron a annoncé son intention de la remplacer par un officier supérieur.

D'après les milieux bien informés, ce serait le chef de la junte, le général Jorge Videla, qui assumerait la présidence lundi. Simultanément, il resterait commandant en chef de l'armée de terre.

Un communiqué, publié jeudi soir par la junte, a également annoncé que les commandants en chef de l'armée de terre, de la marine et de l'aviation resteraient en fonctions pendant trois ans au maximum, mais aucune indication n'a été donnée sur la durée du régime militaire.

Néanmoins, la junte étant formée des commandants des trois armes, le communiqué donne à penser que l'Argentine pourrait avoir de nouveaux dirigeants d'ici 1979.

Par ailleurs, au second jour de l'exercice du pouvoir, la junte à interdit cinq partis politiques de gauche, annoncé que des ordres avaient été donnés pour évincer les fonctionnaires "liés à des activités à caractère subversif" et proclamé que son objectif principal était de mener une lutte à l'échelon national contre la subversion.

D'autres décrets ont suspendu provisoirement le droit de grève, limogé les juges de la Cour suprême et les autres magistrats et institué "une vacance judiciaire".

Cependant la junte na pas encore précisé quelles étaient ses intentions concernant Mme Peron et les nombreuses autres personallités de son régime, arrêtées depuis le putsch de mercredi.

Après être demeurée en fonction pendant 21 mois tumultueux, la veuve du général Peron, âgée de 45 ans, est assignée à résidence dans une luxueuse propriété, à Messidor, dans les Andes, à 1,500 km environ au sud de Buenos Aires.

Les partis de gauche interdits sont le Parti révolutionnaire on politique ouvrière, le Parti ouvrier trotskiste et le Parti communiste, d'obédience orthodoxe, n'est pas mentionné mais, mercredi, la junte a suspendu les activités de tous les partis, notamment celles du Parti justicialiste péroniste.

Selon les milieux bien informés, des centaines de responsables péronistes, de dirigeants syndicaux et d'uatres personnes ont été arrêtés. Un porte-parole de la junte a déclaré qu'il était encore dans l'impossibilité de donner des chiffres officiels, car on en était encore à "la phase opérationnelle".

Daprès certains milieux militaires, néanmoins, quelque 1,200 personnes auraient été apprehendées.

Les banques et les écoles primaires ont reçu l'ordre de rouvrir vendredi mais il a été interdit aux banques de procéder à des transactions en devises étrangères.

Le calme a régné, jeudi, à Buenos Aires et un match de football a été disputé dans un stade de La Plata, ville voisine.

La censure est levée

BUENOS AIRES (Reuter) — Au surlendemain du coup d'Etat militaire en Argentine, les banques et les écoles primaires ont rouvert, vendredi, et la censure sur la presse a été levée.

La junte n'entend cependant pas ralentir les purges de fonctionnaires "impliqués dans des activités de subversion ou de résistance'. De source informée, on déclare que des centaines de personnes ont déjà été licenciées sans indemnités et que les arrestations s'élèvent à environ 4,000.

La hiérarchie militaire avait préparé des listes de suspects. Ils sont renvoyés ou arrêtés à mesure que l'armée prend en charge les ministères et les administrations provinciales et locales, dit-on de même source.

Mais le général Adolfo Sigwald, nommé "superviseur" de la province de Buenos Aires, a affirmé, jeudi soir, que l'intervention de la junte ne visait aucun parti politique précisément. "Nos seuls ennemis sont les délinquants de toute sorte, économiques et sociaux', a déclaré le général.

Les seules formations interdites ont été deux groupuscules maoistes et trois autres trotskystes. Le Parti communiste, d'obédience soviétique, n'a pas été mis hors-la-loi, mais il partage le sort commun à tous les partis politiques d'être interdit d'activité.

Les états-majors politiques ont reçu, jeudi, l'ordre de dépouiller les permanences de leurs formations des sigles, affiches et slogans qui recouvrent habituellement leurs murs.

Si ce n'est une vague de communiqués mentionnant les nouveaux décrets pris par la junte—portant notamment interdiction des activités politiques, suspension du droit de grève et promulgation de la peine de mort contre les terroristes et les saboteurs—les dirigeants militaires n'ont jusqu'à présent pas fait connaitre leur programme économique.

Il est improbable qu'il sera annoncé avant lundi, dit-on de même source. Ce jour-là prend fin la période de "nettoyage" de cinq jours que la junte s'est accordée avant de désigner officiellement le nouveau président, ajoute-t-on.

Trois ans

La junte est actuellement composée des commandants-en-chef des trois armes, les généraux Jorge Videla (terre) et Orlando Agosti (air) et le commandant Emilio Massera (mer). Tous trois ont annoncé, jeudi soir, que les forces armées resteraient au moins trois ans au pouvoir.

Il n'a pas été possible d'obtenir officiellement confirmation de rumeurs faisant état d'accrochages et de morts lors de l'occupation, mercredi à l'aube, d'immeubles syndicaux par l'armée.

Mais quatre guérilléros dextrême-gauche ont été tués, vendredi, à l'aube à Cordoba par la police. Deux autres l'ont été à Rosario.

Dans le quartier Banfield de Buenos Aires, un policier a été abattu d'un coup de feu parti d'une voiture roulant à vive allure. A Cordoba également, les corps de deux jeunes gens ont été retrouvés, criblés de balles, apparemment victimes d'un 'escadron de la mort".

Le chef de l'Etat déposé, Mme Isabel Peron, séjourne toujours dans une station de sports d'hiver sur les flancs des Andes.

En dehors de garanties sur sa sécurité personnelle, les militaires n'ont donné aucune indication sur le sort qu'ils lui réservent.

CHLT 63
Ecoutez les Nouvelles Insolences d'un Téléphone avec Yvan Ducharme entre 6 et 9 heures (a.m.)
123456

Le monde en bref

Un blocus inapproprié

ROCHESTER, N.Y. (AFP) — M. Jimmy Carter estime qu'un blocus de Cuba par les Etats-Unis serait une mesure inappropriée et mal inspirée.

Evoquant l'éventualité d'un blocus de l'île au cas où les troupes cubaines s'engageraient dans une nouvelle aventure en Afrique, l'ancien gouverneur de Georgie a déclaré, vendredi, que cette mesure ne mènerait à aucun résultat.

"M. Kissinger aime s'exprimer en termes durs, avoir son nom dans les manchettes des journaux a-t-il ajouté. Mais il ne peut soutenir cette mesure. Il n'a pas le droit de faire de telles menaces. C'est le rôle du Congrès."

Sadate est en tournée

BONN (AP) — Le président Sadate commence lundi à Bonn une tournée de cinq pays qui l'amènera successivement à Paris, où il est attendu vendredi prochain, Rome, Vienne et Belgrade, dans sa recherche d'un rééquilibrage de la politique égyptienne.

Il y a moins de trois semaines, le président égyptien a consacré en quelque sorte la brouille entre le Caire et Moscou en révoquant le traité d'amitié qui liait l'Egypte et l'URSS.

Guerre de la morue

STOCKHOLM (Reuter) — Les ministres des Affaires étrangères des cinq pays nordiques ont invité la Grande-Bretagne à retirer ses navires de guerre des eaux islandaises, soulignant qu'un tel retrait favoriserait une solution pacifique de la "guerre de la morue" anglo-islandaise.

Au terme de leur réunion régulière, à Stockholm, les ministres des Affaires étrangères de Suède, Norvège, Finlande, Danemark et Islande ont publié un communiqué dans lequel ils expriment la vive préoccupation que leur cause le différend sur les zones de pêche islandaises.

Plus bas taux de chômage

BERNE (AP) — Des chiffres officiels, publiés vendredi, font apparaitre une diminution du nombre de chômeurs partiels en Suisse, en février: 102,854 (dont 28,900 femmes) contre 120,573 le mois précédent.

Par ailleurs, le nombre des chômeurs à temps complet a augmenté d'un mois sur l'autre de deux pour cent—il était de 32,273 en février, ce qui représente 1.1 pour cent de la main-d'oeuvre active, chiffre le plus bas de tous les pays industrialisés.

Année dure

SALISBURY (AP) — Un responsable rhodésien de premier plan a déclaré, vendredi, que la Rhodésie blanche pouvait s'attendre à son "année la plus rude, la plus dure de son histoire".

Ce responsable, M. Ted Sutton-Price, ministre responsable des liaisons entre le gouvernement Smith et les forces de sécurité rhodésiennes, a estimé aussi qu'un conflit ouvert pourrait bientôt éclater avec les nationalistes noirs à la suite de l'échec des négociations constitutionnelles qui ont été menées avec la branche modérée du Conseil national africain (ANC).

DEMANDE
(REPRÉSENTANT RÉGIONAL)
RTE KENNEDY ST E-MARIE, BEAUCE
QUEBEC, G0S 2Y0
LES BATISSES D'ACIER HERCULE LTEE
STEEL BUILDINGS LTD
TEL (418) 387-2656
QUEBEC (418) 694-0314
LARGEURS DE 18' a 120', LONGEURS ILLIMITEES
OGIVE
DEMI-CERCLE
MURS DROITS
SURBAISSEE
9.7"
HERCULE
ARCHE "HERCULE"
"ERIGERA VOTRE BATIMENT SUR DEMANDE"
PENTE TOIT 3/12
1.5/12
TOIT PLAT
ATLAS
LARGEURS DE 20'a 80'
AUTRES DISPONIBLES
"BATIMENT ECONOMIQUE, LIVRAISON RAPIDE"
124165



MOI, J'REBOISE!

Agriculteurs et propriétaires de boisé...

Le Ministère des Terres & Forêts met à votre disposition 55 millions de plants de pins et épinettes en plus de vous offrir l'assistance technique appropriée. Dans certains cas, le Ministère peut aussi prêter une planteuse mécanique. Les principales conditions sont les suivantes: la propriété doit avoir une superficie d'au moins 3 acres dont 1 acre sera consacré au reboisement. En second lieu, les plants ne doivent pas être destinés à l'ornementation.

Le bois devient rare

Contrairement à ce qu'on croit souvent, le Québec n'a pas trop de bois. Au contraire, on risque une pénurie avant la fin du siècle et on importe déjà du bois de l'étranger.

2.5 millions d'acres à reboiser.

Il y a au Québec environ 2.5 millions d'acres de terrain privé qu'on pourrait reboiser. En plus de fournir des produits ligneux qui seront de plus en plus en demande, le reboisement protège les terres contre l'érosion et leur ajoute de la valeur.

Ça pousse... et ça pousse égal.

Grâce au reboisement planifié comme celui que nous vous proposons, "ça pousse... et ça pousse égal". Vous obtenez le maximum de rendement de votre boisé.

Postez sans tarder le coupon ci-joint, un spécialiste du Ministère communiquera avec vous peu après.

Postez avant le 5 avril 1976
au Bureau régional le plus près du Ministère des Terres & Forêts.

405, boul. St-Germain O., Rimouski
1995, boul. Charest O., Québec
550, rue Bonaventure, Trois-Rivières
1255, Carré Phillips, Montréal
191, rue Principale, Hull

Veuillez écrire en caractères moulés

Nom _____
Adresse _____
Tél. ( ) _____

Endroit à reboiser
Municipalité ou comté _____
Canton _____ Rang _____
Lot _____
Paroisse _____
Surface approximative de la terre à reboiser _____

Gouvernement du Québec
Ministère des Terres & Forêts

Rita Fleuriste Inc.
1273 ouest, rue King
Sherbrooke
563-4212

Décès – In memoriam – Remerciements

ROCK OF AGES
POUR UN MEILLEUR CHOIX DANS L'ACHAT DE VOTRE MONUMENT
E. PROVOST MONUMENTS INC.
à votre service depuis 50 ans
20, 15e Avenue Nord Sherbrooke
Tels: 569-1700 Res: 569-2822

Sherbrooke

Mme Vve Alfred Plante

A l'hopital d'Youville, est décédée à la suite d'une longue maladie, le 25 mars 1976, Mme Vve Alfred Plante, née Adrienne Rodrigue, à l'âge de 81 ans. Demeurant au 339 15e Avenue Sud de Sherbrooke, elle laisse dans le deuil ses enfants: Soeur Yolande Plante, Fille de la Charité du S.C. Montréal; l'abbé Clermont Plante, curé Vassan, Abitibi; Jean-Marc Plante de Beardmore, Ont., Jacqueline, (Mme Jean-Marie Tremblay), de Sherbrooke; Gilles Plante de Ste-Adèle; Yvan Plante de Sherbrooke; 3 petits-enfants, et 2 arrière-petits-enfants, ses frères et soeurs: M. Eugène Rodrigue d'Ottawa, M. Emile Rodrigue de Sherbrooke, M. Jean-Paul et Victor Rodrigue de St-Benoît, Mlle Fleurette Rodrigue, Mlle Bernard de Québec, ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis.



Mme Vve Alfred Plante

Victoriaville

M. Joseph Dugré

A l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 26 mars, est décédé M. Joseph Dugré, âgé de 88 ans, époux de dame Alam Lavigne, demeurant à l'Ermitage des Bois-Francs, Victoriaville.

Il laisse dans le deuil ses fils Léo, Raymond, Raoul, Réginald, Rolland, Maurice et Paul, et ses filles Mme Yvette Fugère, Mme Islande Pellerin et Mme Germaine Champoux.

Drummondville

Mme Vve Joseph St-Martin

DRUMMONDVILLE (FG) — A Drummondville, le 26 mars, est décédée à l'âge de 85 ans, Mme Vve Joseph St-Martin, demeurant en pension au 122 de la 7e Avenue.

Née Rosilda Desmarais de St-Germain, la défunte laisse dans le deuil deux beaux-frères et une belle-soeur. Il s'agit de M. Alexis Lauzon de St-Bonaventure; M. Joseph Paul et Mme Joseph Desmarais de St-Germain.

Mme St-Martin, laisse aussi d'autres parents et amis, dont plusieurs neveux et nièces.

Asbestos

Mme Vve Moïse Hamel

ASBESTOS (DR) - Au Centre hospitalier d'Asbestos, est décédée Mme veuve Moise Hamel, née Elia Viens. Elle était âgée de 87 ans. Mme Hamel etait native de St-Georges et demeurait à Victoriaville depuis une dizaine d'années.

Elle laisse dans le deuil ses enfants et brues: M. Mme Gérard Hamel (Gabrielle Jutras) d'Asbestos; M. Mme Roger Hamel (Jeanne l'Ecuyer) de Danville; M. Mme Lucien Hamel (Evelyne Blondie) du Connecticut; M. Mme Jean-Paul Hamel (Gertrude Bellerose) de Victoriaville.

Mme Hamel laisse également de nombreux petits-enfants et arrières petits-enfants.

Asbestos

M. Paul-Emile Lambert

A l'hôpital St-Vincent-de-Paul de Sherbrooke est décédé à la suite d'une longue maladie, M. Paul-Emile Lambert, âgé de 58 ans. M. Lambert était natif de Tingwick et demeurait à Asbestos depuis l'âge de neuf ans. Il faisait partie des Chevaliers de Colomb et du club de chasse et pêche.

Outre son épouse née Laurette Carignan, M. Lambert laisse dans le deuil sa fille et son gendre, M. et Mme Michel Picard (Pauline Lambert) d'Asbestos, ainsi que son fils Alain, également d'Asbestos.

Il laisse aussi ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Mme veuve Philippe Pellerin (Anna Lambert) d'Arthabaska; M. Simon Lambert d'Asbestos; M. et Mme Fernando Buissières(Irène Carignan) d'Asbestos; M. et Mme Lionel Brown (Marie-Jeanne Carignan) d'Asbestos; Mlle Emilienne Carignan d'Asbestos; M. Mme Henri-Paul Poirier (Germaine Carignan) de Danville; M. Mme Conrad Buissières (Marguerite Carignan) d'Asbestos; M. et Mme Irené Boutin (Thérese Carignan) d'Asbestos; Mlle Aline Carignan d'Asbestos; M. Mme Simon Carignan (Lucienne Cantin) de Tingwick; M. Mme Robert Carignan (Mathilda Tremblay) de Repentigny; M. Mme Ovila Carignan (Ida Ouellette) de St-Adrien; M. Mme Amédée Carignan (Georgette Guilbault) de Montréal; Mme veuve Pierre Lambert (Marie-Anne Meunier) de Ville d'Anjou; Mme veuve Joe-A. Lambert (Clara Provencher) d'Asbestos.

BEESLEY (M. Herman James)
— Au Sherbrooke Hospital, le 26 mars 1976 à l'âge de 86 ans, est décédé M. Herman James Beesley, époux en 1ère noces de Janes Francis Kibbin et en 2e de Aurore Bernier, demeurant 46 St-Georges, Danville. Les funérailles auront lieu le lundi 29 mars 1976. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Lafrance et Fils Enr.
31 rue du Collège, Danville
Tél.: 839-2975
à 1h.45 pour se rendre à l'église St-Augustin où le service sera célébré à 2 heures.
(31)

BELANGER (Mme Fleury)
— A Sherbrooke, le 23 mars 1976 à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Fleury Bélanger née Claire Beauregard de R.R. no 1 North Hatley. Les funérailles auront lieu le samedi 27 mars 1976. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Robert et Marc Brien Ltée
355 King Est Sherbrooke
Tél.: 563-1366
à 10h.15 pour se rendre à l'église Ste-Catherine où le service sera célébré à 11 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. Heures de visites de 2 à 5 et de 7 à 10 heures. Le jour des funérailles le salon sera ouvert à compter de 8h.30.
(30)

CHAMPOUX (M. Armand)
— A Asbestos, le 25 mars 1976 à l'âge de 71 ans, est décédé M. Armand Champoux, époux de Aline Tessier de St-Adrien de Ham. Les funérailles auront lieu le lundi 29 mars 1976. Le convoi funèbre partira de la
salle paroissiale de St-Adrien
sous la direction de
Roland Dupuis Inc.
225 Blvd Olivier, Asbestos
Tél.: 879-2424
à 1h.45 pour se rendre à l'église de St-Adrien où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière du même endroit.
(32)

HAMEL (Mme Vve Moise)
— A Asbestos le 25 mars 1976 à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Vve Moise Hamel, née Délia Viens, demeurant au 174 rue Pierre Laporte, Asbestos. Les funérailles auront lieu le samedi 27 mars. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Réal Desrochers
229 Boul. St-Luc, Asbestos
879-2232
à 1 heure 45 pour se rendre à l'église Notre-Dame de Toutes Joies où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière même endroit.
(31)

KASOWSKI (Mathew John)
— Subitement à la résidence de ses parents à Rock Forest mercredi 24 mars à l'âge de 17 mois est décédé Mathew John Kasowski, fils de Walter Kasowski et de Margareth Hobart, frère de Bart, Rosatie et Victor. La cérémonie des Anges a eu lieu à l'église St-Patrick samedi le 27 mars par Rév. Père Paul Brault. Inhumation au cimetière d'Ottawa, Ontario. Au lieu de fleurs des dons seraient appréciés pour les Louveteaux et Scouts No. 10 St-Patrick, 20 Gordon, Sherbrooke. Sous la direction
R.L. Bishop & Sons,
Funeral Chapel,
300 Queen, Sherbrooke
562-9977

LACROIX (M. Henri-Paul)
— A Sherbrooke, le 24 mars 1976 à l'âge de 54 ans est décédé M. Henri-Paul Lacroix, époux de Noella Lefebvre, demeurant au 235 Alexandre. Les funérailles auront lieu le samedi 27 mars. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
A BELISLE (1971) INC.,
505 rue Short, Sherbrooke
Tél. 562-8866
Germain Gendron, président
à 9h.45 pour se rendre à l'église du Christ-Roi où ce service sera célébré à 10 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Ouverture du salon 2h. à 5h. et de 7h. à 10h. Le matin des funérailles, ouvert à 8h.30.

LAMBERT (M. Paul-Emile)
— A Asbestos le 25 mars 1976 à l'âge de 58 ans, est décédé M. Paul-Emile Lambert, époux de Laurette Carignan, demeurant au 268, 4e avenue, Asbestos. Les funérailles auront lieu le samedi 27 mars. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Roland Dupuis Inc.
225 Boul. Olivier, Asbestos
879-2424
à 2 heures 45 pour se rendre à l'église St-Isaac Joques où le service sera célébré à 3 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. Heures de visite: 2 à 5 heures et 7 à 10 heures
(31)

PAQUETTE (Mlle Marie-Louise)
— A l'hôpital St-Vincent de Paul, le 23 mars 1976 à l'âge de 72 ans, est décédée Mlle Marie-Louise Paquette, fille de feu Joseph Paquette et de feue Adélina Hugron. Les funérailles auront lieu le samedi 27mars 1976. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
La Coopérative Funéraires de l'Estrie
165, Mont-Plaisant
Sherbrooke, P.Q.
Tél.: 565-7646
à 9h.30 pour se rendre à l'église St-Henri de East Hereford où le service sera célébré à 11 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. Ouverture jeudi de 1 à 5 et de 7 à 10 hres. Vendredi de 1 à 5 et de 7 à 10 heures. Samedi le salon sera ouvert à compter de 8h.45.
(30)

PLANTE (Mme. Vve. Alfred Plante) — A Sherbrooke, le 25 Mars 1976 à l'âge de 81 ans est décédée Mme. Vve. Alfred Plante, née Adrienne Rodrigue. Elle demeurait au 339, 15e Avenue Sud. Les funérailles auront lieu lundi le 29 Mars 1976. Le convoi funèbre, partira des ô Robert et Marc Brien Ltée., 355, est, rue King Sherbrooke.
Tel. 563-1366
à 1h.45 pour se rendre à l'église Coeur-Immaculée de Marie où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière St.Michel. Heures de visites: 2h. à 5h et 7h. à 10h. Le jour des funérailles ouvert à partir de 11 heures.
032/B-67957



Spider n'est plus

M. et Mme Vladimer Sabich, deuxième et troisième à partir de la gauche surveillent les porteurs, dont le skieur olympique, Billy Kidd, à droite. Ils offrent leurs derniers hommages à la vedette du ski, Vladimer "Spider" Sabich, au cimetière de Placerville en Californie où il a été inhumé. Sabich a été assassiné à Aspen au Colorado dimanche. La chanteuse Clondine Longet a été interrogée en rapport avec ce meurtre.
(Téléphoto AP)

Entente avec les Américains au sujet de la grippe porcine

OTTAWA (PC) — Advenant que le Canada accepte de se lancer dans une opération d'urgence pour vacciner toute la population contre le virus de la grippe porcine, le ministre de la Santé nationale, M. Marc Lalonde, s'est dit confiant de pouvoir compter sur des importations en provenance des Etats-Unis.

Bien que la décision finale ne devrait être prise qu'au cours de la prochaine semaine, M. Lalonde, alors qu'il prenait la parole aux Communes, a précisé que notre pays pourrait facilement s'approvisionner en vaccins chez nos voisins américains.

Le député conservateur d'Athabasca, M. Paul Yewchuk, s'est déclaré inquiet en apprenant que les USA ne pouvaient lancer leur opération avant le début de novembre prochain. De plus, il a fait état du fait que la production canadienne ne peut normalement dépasser 300,000 doses.

M. Lalonde s'est empressé de rassurer l'opposition en mentionnant que le Canada pourra compter sur 7 ou 8 pour cent de la production américaine et ce, avant l'automne.

M. Lalonde estime que la coutume veut que notre pays puisse compter sur cette partie de la production des Etats-Unis et il a ajouté que des démarches seront entreprises afin de confirmer cette possibilité.

Ainsi le ministre espère être en mesure de pouvoir procéder normalement à la distribution du vaccin et ce, avant le début de l'automne.

A Montréal, l'Institut Armand-Frappier de l'Université du Québec a déjà indiqué que tout serait mis en oeuvre pour produire au moins 300,000 doses de ce vaccin, mais cette production représente un maximum. La décision de l'Institut Armand-Frappier tient compte d'un accord avec neuf des dix provinces canadiennes.

Personnalités

NEW HAVEN, Conn. (AFP) — Le peintre d'origine allemande Josef Albers est mort jeudi à New Haven, Connecticut, à l'âge de 88 ans.

Issu de l'école du Bauhaus, il avait contribué, avec Paul Lee, Wassily Kandinsky et Lazslo Moholy-Nagy à la compréhension de l'art abstrait.

Une maison de chiens

CADDINGTON (Reuter) — Selon la volonté de leurs maitresses décédées, six chiens vivent seuls depuis trois ans dans une grande maison du petit village de Caddington, dans le Bedfordshire, au centre de l'Angleterre.

Les quadrupèdes, des terriers du Yorkshire et des chihuahuas, appartenaient à deux vieilles filles, Sybil et Renée Collins.

Chaque jour, leur soeur, Mme Eveleen Agar, une veuve septuagenaire, parcourt les 200 mètres entre son domicile et la "maison des chiens" pour leur apporter leur pitance.

"Mes soeurs voulaient que les chiens aient la maison. Je leur ai promis de m'occuper d'eux. Elles ne voulaient pas qu'ils soient envoyés à la fourrière", a-t-elle confié jeudi.

Un conseiller municipal du village a déclaré sur un ton fataliste: "Les impôts locaux sont payés. Il n'y a pas eu de plaintes et nous ne pouvons rien y faire."

La valeur de la "maison des chiens' est estimée à 20,000 livres sterling ($40,000).

Nixon s'enivrait et songeait au suicide

NEW YORK (Reuter) — Durant ses derniers jours à la Maison-Blanche, M. Richard Nixon s'enivrait et parlait de se suicider avant de démissionner de la présidence des Etats-Unis, sous la pression de ses collaborateurs, rapportent Bob Woodward et Carl Bernstein, deux journalistes du Washington Post, qui révélèrent le scandale du Watergate, dans un livre intitulé "The final days."

Certains soirs, le président arpentait les couloirs de la Maison-Blanche en prenant à témoin les portraits de ses prédécesseurs. Sa femme Patricia, succomba à son tour à la dépression et se mit à boire, cherchant une consolation dans l'alcool, précise le livre dont lhebdomadaire Newsweek publie des "bonnes feuilles."

Le général Alexander Haig, alors chef d'état major du président, dut demander aux médecins de M. Nixon de lui retirer ses tranquilisants et somnifères de crainte qu'il ne mette fin à ses jours.

M. Henry Kissinger, qui selon les auteurs, détestait et craignait M. Nixon, dut même, la veille de sa démission, le 9 août 1974, se joindre à genoux aux prières du président, en pleurs, qui frappait le sol de ses poings en criant: "Mais qu'ai-je donc fait, que m'arrive-t-il?"

100 morts

PORT-AU-PRINCE, Haiti (AP) — Une centaine de personnes ont péri dans un incendie qui a embrasé, jeudi, un ferry boat dans les eaux haitiennes.

Le St-Sauveur transportait des passagers et du fret de Dame-Marie à Port-au-Prince. Seuls trois personnes ont survécu.

Tous les passagers étaient de nationalité haitienne.

Selon les premiers renseignements, le bâtiment était surchargé.

Intoxiquées par du chlore

HIGASHI OSAKA (AFP) — Une centaine de personnes ont été intoxiquées par du gaz de chlore, à la suite d'un accident survenu dans une usine chimique d'Higashi Osaka, à 400 kilomètres à l'ouest de Tokyo. Quinze personnes ont dû être hospitalisées.

Un chauffeur de camion-citerne a mis en contact, accidentellement, de l'hypochlortie de sodium avec de l'acide sulfurique en faisant le plein de son véhicule. Le chlore d'une couleur jaunâtre s'est aussitôt répandu dans l'usine et aux alentours, déclenchant un début de panique.

Ford visite le bastion de Reagan

SAN FRANCISCO Calif (AFP) — Le président Ford est venu passer le week-end en Californie pour défendre sa politique étrangère et chercher des dollars pour sa campagne des élections primaires contre M. Ronald Reagan, qui fut pendant huit ans gouverneur de cet Etat.

Au cours d'une conférence de presse impromptue, vendredi, à son arrivée à San Francisco, M. Ford n'a pas démenti qu'un blocus de Cuba figurat parmi les mesures envisagées au cas où Fidel Castro se lancerait dans de nouvelles aventures internationales.

Répondant à une question précise sur un blocus, M. Ford a dit que les Etats-Unis étudiaient actuellement les "mesures appropriées" en cas de nouvelle agression cubaine.

Le président Ford a été plus discret que son département d'Etat sur les négociations avec le Nord-Vietnam, soulignant qu'elles se limiteraient initialement au problème des quelque 800 Américains disparus pendant la guerre et dont le sort est toujours inconnu.

M. Ford a laissé entendre que si les conversations sur les disparus aboutissaient à un résultat satisfaisant, elles pourraient être élargies à d'autres sujets. Mais, a-t-il ajouté, pour le moment, il ne s'agira que des disparus.

REMERCIEMENTS

Mme Arthur Bouchard et la famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, soit par offrandes de masses, fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, cartes de sympathie, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

M. ARTHUR BOUCHARD
décédé le 20 janvier 1976
à Eastman

et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude.
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.
12376/

REMERCIEMENTS

M. Mme J.A. Mathias Beaubien, M. Mme Jacques Beaubien, M. Mme Onias Cardin (Yvonne), M. Mme Roland Beaubien remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, soit par offrandes de messes, fleurs, télégrammes, cartes de sympathie, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de leur mère

MME ADELAIDE BEAUBIEN
decedee le 5 mars 1976
et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude.

Toute personne ayant omis de s'inscrire ou d'ajouter son adresse est priée de considérer ces remerciements comme personnels.
12358/

REMERCIEMENTS

M. Mme Arthur Bisson, Mme Cécile Durand, M. L'Abbé Agénor Bisson, M. Mme Gérard Bisson remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, fleurs, télégrammes, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

MLLE YVETTE BISSON
survenu le 10 mars 1976

et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude. Toute personne ayant omis de s'inscrire ou d'ajouter son adresse est priée de considérer ces remerciements comme personnels.
12332/

REMERCIEMENTS

Mme Paul-André Grégoire et son fils Gérald remercient bien sincèrement toutes les personnes, que, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, fleurs, télégrammes, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

M. PAUL-ANDRÉ GREGOIRE
décédé le 12 février 1976

et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude. Toute personne ayant omis de s'inscrire ou d'ajouter son adresse est priée de considérer ces remerciements comme personnels.
12357/

Atmosphère accueillante et reposante pour retraités. Chambre privée ou double disponible. Prix $210.00 et plus par mois incluant: repas, service de chambre, etc.
RÉSIDENCE ROLLING HILLS RÉSIDENCE
Tél: 567-5234
Lennoxville

CHLT 63
Le Chasse au Trésor.
Ecoutez les indices entre 6 et 9 heures. (a.m.)
123454

S—P—É—C—I—A—U—X
PEINTURE
Reg. $10.95
Un seul bas prix
$7.25
LATEX OU A L'HUILE
— MAT — LUSTRE
— SEMI-LUSTRE —
INTERIEUR — EXTERIEUR
CIL
ABS et PVC pour plomberie et raccordement
30% DE RABAIS
FERRONNERIE IDEALE INC
533 est, rue King, 567-7212, Sherbrooke, Qué.

Les détenus ont de plus en plus recours à l'ombudsman

OTTAWA (PC) — Le second rapport annuel de l'Enquêteur correctionnel, déposé hier aux Communes par le Solliciteur général du Canada, M. Warren Allmand, indique que les détenus des prisons canadiennes ont de plus en plus recours aux services de cet ombudsman.



Warren Allmand

Au cours de la dernière année, le bureau a reçu 988 réclamations, en comparaison de 782 au cours de la première année du mandat de cet organisme.

L'Enquêteur correctionnel, Mlle Inger Hansen, signale que les plaintes ont principalement porté sur l'administration des sentences, la procédure disciplinaire, les absences temporaires et les transferts. De plus, au cours de la période visée par le rapport, lorganisme a rencontré 633 détenus.

Au chapitre des recommandations, Mlle Hansen signale que la majorité vise à modifier les politiques générales du Service canadien des pénitenciers, (SCP), et mentionne qu'on devrait envisager la possibilité de permettre aux comités de détenus de présenter annuellement un mémoire au Solliciteur général.

Le rapport recommande que la directive du Commissaire soit modifiée afin de permettre à un individu qui a été identifié comme ayant été affilié au crime organisé d'avoir droit à une absence temporaire pour des raisons de réadaptation. L'absence temporaire serait alors possible dès qu'un détenu aurait purgé les trois-quarts de sa peine ou trois ans, selon ce qui représente la période la plus courte.

Les transferts de détenus ont donné lieu à des recommandations précises qui veulent qu'un détenu ne soit transféré sans l'avis préalable du Conseil des transferts. De plus, si un détenu a été transféré sans l'avis préalable d'un Conseil des transferts, on "convoquera automatiquement, dans les trente jours, un conseil qui évaluera les raisons de cette décision.

Pilotes en grève

OTTAWA (PC) — Les 350 pilotes inspecteurs de l'aviation civile à l'emploi du gouvernement fédéral sont entrés en grûve, hier, risquant ainsi de perturber le service aérien au Québec et en Ontario.

Ces pilotes inspecteurs, qui sont sans contrat de travail depuis le 27 juillet 1975, sont en effet chargés de surveiller l'observance des normes de sécurité à bord des appareils ainsi que de s'assurer de la compétence des pilotes lors du renouvellement des licences de vol.

Le président de ce groupe d'employés, M. Tom Hinton, a déclaré hier que les pilotes inspecteurs, qui étaient légalement en mesure de se mettre en grève depuis le 23 janvier dernier, avaient tout fait pour éviter d'en arriver à cette "extrémité", mais que "devant le mépris du Conseil du Trésor pour les principes de justice et de loyauté...une confrontation directe est devenue nécessaire".

Les pilotes inspecteurs sont membres du groupe Navigation aérienne de l'Institut professionnel de la Fonction publique du Canada, qui représente les 18,000 professionnels à l'emploi du gouvernement.

AVANT D'ACHETER COMPAREZ
"MASSEY" et R. VIENS EQUIPEMENT INC.



84 Forces — Rétro — Excavateur de 16' — Chargeur de 1½ vge cu.

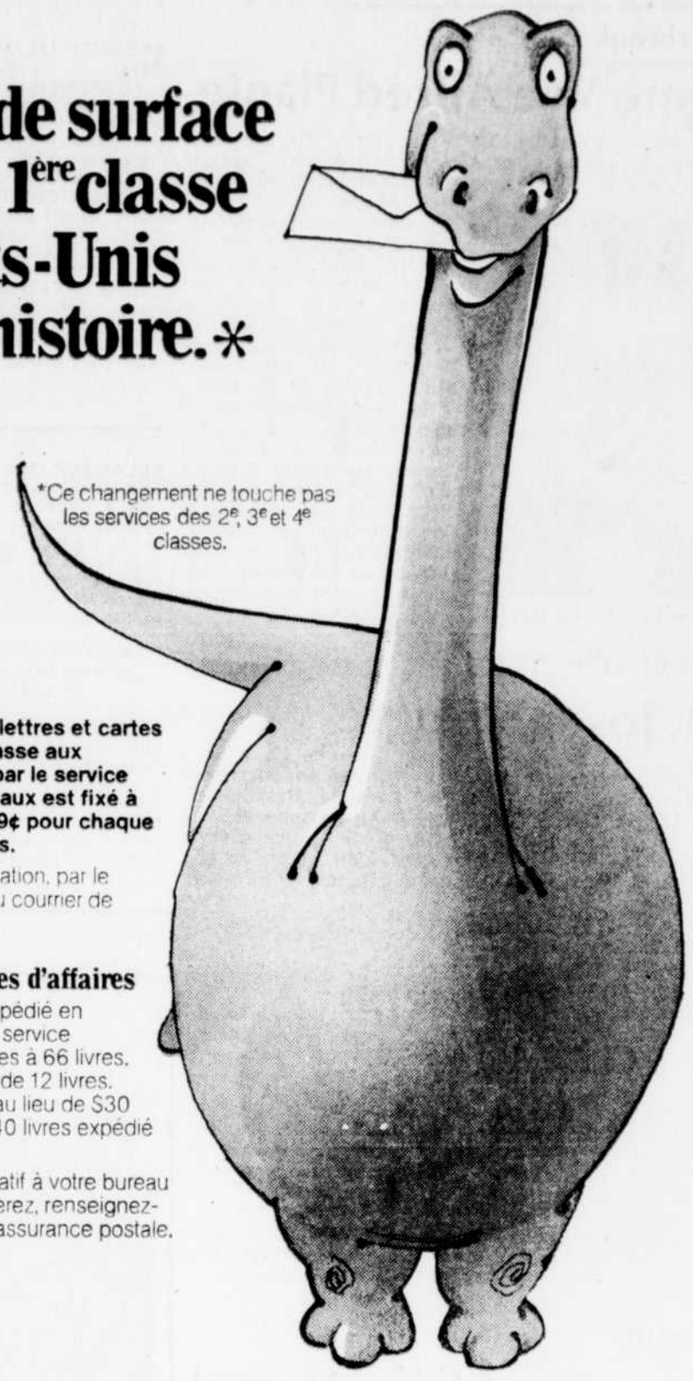
PRIX INCOMPARABLES SUR
— Tracteurs de ferme
— Chargeur
— Rétro-excavateur
— Tracto-chargeur
— Tracto-niveleuse
— Monte-charge

Si vous avez besoin d'une de ces machines, venez constater par vous- même nos
PRIX DERISOIRES Jusqu'au 30 avril 1976
822, Principale, GRANBY
Tél.: (514) 378-9891
Ouvert jusqu'à 9h.00 tous les soirs de la semaine.

123373

Postes Canada Post
Bryce Mackasey, Ministre / Bryce Mackasey, Minister

Le courrier de surface expédié en 1ère classe aux États-Unis passe à l'histoire.*



*Ce changement ne touche pas les services des 2e, 3e et 4e classes.

Depuis le 1er mars, toutes les lettres et cartes postales expédiées en 1ère classe aux États-Unis sont acheminées par le service "tout par avion". Le nouveau taux est fixé à 10¢ pour la première once at 9¢ pour chaque once ou fraction d'once en sus.

Ce changement est dû à l'annulation, par le service postal des États-Unis, du courrier de surface expédié en 1ère classe.

Avantages pour les hommes d'affaires

Le poids maximal du courrier expédié en 1ère classe aux États-Unis par le service "tout par avion" passe de 25 livres à 66 livres. Les taux sont réduits à compter de 12 livres. Ainsi, il vous en coûtera $27.20 au lieu de $30 (ancien taux) pour un envoi de 40 livres expédié en 1ère classe.

Procurez-vous le dépliant explicatif à votre bureau de poste. Pendant que vous y serez, renseignez-vous sur la nouvelle portée de l'assurance postale.

C'est pour vous qu'on est au poste.



NOUVELLE ADMINISTRATION!

SPÉCIAL DE MARS-AVRIL 1976

Ceux qui achèteront une voiture neuve chez nous en mars ou avril '76 auront droit aux changements d'huile gratuits, pendant les premiers 12,000 milles, selon les instructions du manuel de la garantie.

IL FAUT VOIR CE NOUVEAU MODÈLE DÈS AUJOURD'HUI

Du nouveau pour 1976: Toyota présente la Celica à hayon qui double presque l'espace des Celica ST et GT tout en conservant leur allure sportive.

UN DÉPARTEMENT DE SERVICE qui vous en donne pour votre argent!

UNE ÉQUIPE DE VENDEURS des plus compétents!

VENEZ COMPARER NOS PRIX ANTI-INFLATION

TOYOTA
1200 cc, radio
2 portes sedan
1976
Prix par mois $89.35

Prix	$3440.00
Taxe	$ 275.20
Total	$3715.20
Comptant	$ 415.20
	$3300.00
13½% x 48 mois	$988.00

SHERBROOKE-EST TOYOTA INC.
563-2474
1245 GALT EST
SHERBROOKE P.Q.

120854